LA PRENSA

[illegible] AIRES, SÁBADO 1 DE NOVIEMBRE DE 1902 [illegible]

DIARIO DE LA MAÑANA

[illegible]

DIVERSIONES PÚBLICAS

[illegible]

TEATRO NACIONAL [illegible]

POSTE RESTANTE de "LA PRENSA"

[illegible]

SERVICIO DOMÉSTICO PEDIDO

[illegible]

MUCAMA DE COMEDOR Y DE ADENTRO SE [illegible]

SERVICIO DOMÉSTICO PEDIDO

[illegible]

SERVICIO DOMÉSTICO OFRECIDO

[illegible]

SERVICIO DOMÉSTICO OFRECIDO

[illegible]

OFICIAL BARBERO PARA SÁBADO Y DOMINGO se necesita, Estados 888.

OFICIAL PELUQUERO PARA SÁBADO Y DOmingo se necesita. Chile 378

OFICIAL PELUQUERO PARA SÁBADO Y DOmingo se necesita. San Juan 2300.

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

[illegible]

DEPENDIENTE DE ALMACÉN de 17 años [illegible] Humberto 1º 1943

DEPENDIENTE DE ALMACÉN BIEN RECOMIEN[illegible] Chacabuco 264 [illegible]

DEPENDIENTE DE BOTICA EN FARMACIA, RECO[illegible] se ofrece, Estados Unidos 4165

DEPENDIENTE FORMAL, COMPETENTE VA[illegible] ramos comerciales, escritorio, hablando idiomas, con referencias y garantías a satisfacción, se ofrece, Díaz Vélez 433.

OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

[illegible]

PROFESIONALES PEDIDOS

CONSEJO GENERAL DE EDUCACIÓN DE LA [illegible] Habiéndose produc[illegible] inspectores, se [illegible] profesores normales [illegible] en el concurso que tendrá [illegible] deben presen[illegible] del día 3 de dicho mes de [illegible] a los inte[illegible] La Plata, Octubre 10 v2Nov

M[illegible] ESTABLECERSE [illegible] en esta capital [illegible] v2

PROFESIONALES OFRECIDOS

A[illegible] RADICAL [illegible] Wall, Victoria [illegible]

A[illegible] OBRAS SE CONSTRU[illegible] se hacen a precio [illegible] M. Bruno [illegible]

A[illegible] COBRANZAS GENERA[illegible] Provincias, [illegible] referencias de [illegible] Lavalle 307 v11a

BARRA BANCA [illegible] DE NEGOCIOS [illegible] v9Nov

B[illegible] BALANCEADOR [illegible] v4

CONTADOR EXPERTO PARA COMERCIO O IN[illegible] se ofrece, puede dar las mejores referen[illegible] 25 de Mayo 1067 v3a

C[illegible] MASAGISTA, DE[illegible] pensionistas, [illegible] v9Nov

DENTADURAS DESDE $ 15, DIENTES POSTI[illegible] desde 2 $ uno, Rivadavia 2332

DENTISTA URUJANO, DENTADURAS DESDE $ 15 a 150, dientes postizos desde 2 $ [illegible] Rivadavia 2332

COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES

[illegible]

VENTA DE ANIMALES Y RODADOS

[illegible]

COMPRA Y VENTA DE NEGOCIOS

[illegible]

ARRENDAMIENTOS DE TERRENOS

[illegible]

PERSONAS BUSCADAS

[illegible]

EXTRAVIOS

[illegible] DINERO [illegible] UNA MEDALLA [illegible] dar aviso [illegible] por Ec. [illegible]

FERROCARRILES

[illegible]

AVISOS DE LOS BANCOS

[illegible]

Abona hasta nuevo aviso

[illegible]

[illegible] la economía en los [illegible] presente al Gobierno que [illegible] promesas le depara un [illegible] falta de cumplimiento de [illegible] en serio al otro lado [illegible] culpa que no le ha de [illegible] su descrédito. [illegible] ha iniciado ya los [illegible] demostrando la [illegible] del mensaje [illegible] son falaces y de pura [illegible] economías propuestas [illegible] con el anotado opor[illegible]

[illegible] habrá adverti[illegible] [illegible] hace menge[illegible] [illegible] ningún sentido. La [illegible] invierte las [illegible] Si no [illegible] recursos escasean [illegible] régimen de la econo[illegible] [illegible] públicos [illegible] falta dinero para lo [illegible]

[illegible] policías [illegible] de los [illegible] un gru[illegible] [illegible] sus futuras [illegible]

[illegible] noticias de [illegible] especialmente [illegible] deben sumar [illegible] de la defensa [illegible] debe haber cre[illegible] punto de cré[illegible] [illegible] gradual[illegible] [illegible] inalterable, [illegible]

[illegible] movimiento general [illegible] administración [illegible] sus inver[illegible] [illegible] no hay [illegible] faltan [illegible] de las economías [illegible] el propósito y [illegible] destinados [illegible]

[illegible] de la Hacienda [illegible] no obstante que Méjico [illegible] población [illegible] exporta menos [illegible]

[illegible] consecuencias [illegible] de economía no [illegible] principalmente [illegible] con simpa[illegible] [illegible] la funesta impresión [illegible] la falta de cumplimiento [illegible] el desenga[illegible] el descrédito.

La excursión al Rosario, Santa Fe y las demás del género han de causar una impresión desastrosa allá, en donde los gobier[illegible] [illegible] los demuestran [illegible]

LA PRENSA

[illegible]

DE FRANÇOIS DE NION

(Especial para LA PRENSA)

La muerte de Emilio Zola — Asfixia ó suicidio? — Contradicciones y preocupaciones — Algunas [illegible]

París, [illegible] de 1902.

[illegible] por [illegible] de LA PRENSA, que [illegible] Emilio Zola de más cerca [illegible] entre ellos, [illegible] M. Clarette [illegible] de esta muerte, cuya noticia brusca [illegible] me llega en el momento de co[illegible] [illegible] sin embargo [illegible] aquí la impresión singular que ha producido y las habililias á que su forma re[illegible] y extraña dió lugar.

[illegible] su fue[illegible] [illegible] un perro que ocupaba la mis[illegible] [illegible] salvo, puede con[illegible] [illegible] original y singu[illegible]. [illegible] en efecto, que el gas carbó[illegible] [illegible] por su mayor peso [illegible] y generalmente los animales de corta talla, como el perro en cuestión, sienten sus efectos, mientras el hombre, gracias á su estatura elevada, se libra de él completamente.

[illegible] el fenómeno llamado de la *grotta del perro*, cerca de Nápoles.

Así, pues, admitiendo que hayan podido producirse exhalaciones mefíticas por infiltraciones procedentes de otra parte y que [illegible] Emilio Zola, atacado de síncope y caído sobre la alfombra, haya absorbido también el veneno á dosis mortal, mientras la señora de Zola, que continuaba en el lecho, estuviese [illegible] en menor grado, se explica difícilmente que el perro haya escapado, á pesar de los vómitos, que, según se dice, [illegible] vómitos que, según palabras de un experto, no son todos de origen canino.

De ahí á deducir un suicidio, no hay mucha distancia, y los martes enemigos del gran novelista, es decir, todos los diarios nacionalistas ó anti ministeriales, no dejan de decirlo. Pero, como todo, donde circulan [illegible] habililias, es en el mundo literario [illegible] político.

[illegible] yo no soy aquí sino un eco [illegible] el creador de los Rougon Macquart había sufrido terribles desengaños á consecuencia de su intervención [illegible] en el asunto Dreyfus. Vió al principal interesado, el ex capitán, manifestarle una ingratitud completa, obedeciendo quizás [illegible] el sentimiento que le hizo [illegible] á M. Mirbeau, y otros á quienes reprocha sin duda no haberle [illegible] y haber hecho por sus exageraciones y sus furores más difícil [illegible] la revisión de su proceso.

Zola, además, había visto alejarse de él á muchos amigos de la primera hora, y las nuevas amistades que le había atraído su actitud durante el *affaire* no habían mantenido [illegible] sus promesas.

Por último el público, después de haberle [illegible] comenzaba á abandonarle [illegible] menos, sus obras [illegible] sino en

---

[illegible]

[illegible]

—¿Quieres, ahora? preguntó Aymery á su nuevo primo.

—No por cierto. Iba á sentarme al lado [illegible] No te apartes de mí.

Aymery se mordió el bigote. Su bello rostro meridional expresaba una mezcla tan extraña de sentimientos contradictorios, que se parecía con lo que había un dúo fracasado en ese matrimonio trecente.

—Escucha, dijo. Voy á enviar á Luis con su bicicleta, yo guiaré y tú te pondrás á mi lado, ¿convenido?

Cuando los dos estuvieron en el pescante, el rostro del recién casado se iluminó.

—¿Estás ya tranquilo? preguntó Armando señalando la tienda á los animales. Hace poco parecías algo inquieto.

—Es verdad, dijo Aymery. ¿Y cómo está [illegible]?

—Pronto le verás. Está en el colegio. Pero hablemos de ti.

—Vamos á ver, Armando, dime la verdad. ¿[illegible] á tu mujer?

—[illegible] doce años.

—¿Siempre ha sido así?

—¿Qué quieres decir? preguntó Armando excitando á los animales con algunas exclamaciones.

—Pregunto si siempre ha tenido el genio de hace poco, explicó Morillac.

—¡Ya estamos! dijo Carval. No ha tenido paciencia de esperar el fin de la luna de miel convencional, agregó para sus adentros.

—¿Qué dices? insistió el esposo de Lubine.

—Ante todo te diré que la he visto muy poco, cuando habéis llegado, y no comprendo.

—¿Vives lejos? interrumpió Aymery.

—Á una media legua. Hay tiempo para hablar.

—Entonces voy á desahogarme. Yo á Lubina por primera vez hace un año: se le metió á mi padre en la cabeza que yo me casara con ella y me he casado.

(Continuará)

PROFESIONALES OFRECIDOS

EL JAMES, CIRUJANO DENTISTA — EXTRACciones de muelas, sin dolor 3 $, niños 2 $, empastes 4 $, dentaduras especiales de 1a. clase á precio de ganga. Consultorio Corrientes 1366.

EMPLEADO QUE HA ESTADO 8 años EN UN banco con los mejores referencias del mismo y de una alta personalidad, desea emplearse sin pretensión, sea de la ciudad ó en el campo y tambien para viajar de acompañante, por carta, C. S. poste restante. v2

JOVEN FORMAL CON VASTOS CONOCIMIENTOS literarios, autor de algunos trabajos de ésta índole, se ofrece para secretario de persona intelectual, lo mismo que para corresponsal de diarios ó director; administrador de establecimientos industriales, tiene práctica, aptitudes y excelentes recomendaciones, X. X., Salta 1121. v6a

M. SABOURIN PARTERA FRANCESA DE 1ª clase recibe pensionistas, consultas de 1 á 3, Cangallo 966. v15

TENEDOR DE LIBROS MUY PRACTICO OFRECese por carta á J. M. Suipacha 267.

TENEDOR DE LIBROS, JOVEN PRACTICO, EMpleado en negocio de campaña se ofrece, ciudad ó campo, por carta á Nicolás, Santo Domingo 829. v3

TENEDOR DE LIBROS COMPETENTE, SE OFREce para arreglar y llevar libros, balances, etc., su tiempo desocupado. Por carta Alemán, Lima 1339. v6N

TENEDOR DE LIBROS SE ENCARGA LLEVAR la contabilidad de casas de negocio por dia ó por horas, por carta ó personalmente, Thames 2137. v14 nov

VALENTIN SANTA MARIA, REMATADOR PUblico, se encarga de la administracion de propiedades pensiones y jubilaciones en la Capital y Provincia, Carapachay 199, Flores. v2

ALQUILER DE HABITACIONES

ALQUILANSE PIEZAS BARATAS, TUCUMAN 937 v1

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA PERSONA sola libre, Estados Unidos 867. v1

ALQUILASE SALA Y ANTE SALA BIEN AMUEblada, único inquilino, Rivadavia 1288. v4

ALQUILASE DEPARTAMENTO CON TODAS COmodidades, en 30 $, Caseros 1445. v1

ALQUILASE SALA EN CASA PARTICULAR, 1764 Tucuman. v1

ALQUILANSE 4 HERMOSAS PIEZAS Y UNA chica, Buen Orden 365. v1

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, CASA FAMIlia, no hay papel. Maipú 719. v1

ALQUILASE COMEDOR Y UNA PIEZA GRANDE en 45 $, hay toda comodidad, Ayacucho 190. v1

ALQUILASE ESPLENDIDA PIEZA AMUEBLAda á hombres solos, Artes 73. v2

ALQUILASE EN CASA DE FAMILIA LINDA PIEza en altos, Corrientes 1367. v2

ALQUILASE EN CASA DE FAMILIA MUY tranquila, pieza amueblada, B. Mitre 1438, altos.

ALQUILASE PIEZA O SALA AMUEBLADA, CAsa de familia, no hay papel, Venezuela 1318.

ALQUILASE EN $ 12 PIEZA A PERSONA SOLA casa de familia, Bolivar 1070.

ALQUILASE A PERSONAS SOLAS, HERMOSA pieza, no hay papel, precio módico, Cuyo 1549.

ALQUILASE LINDA SALA EN 25 $ Y 1 PIEZA en 9 $, Santiago del Estero 1086.

ALQUILASE 2 PIEZAS CON 3 BALCONES, COCIna en 30 $, Paseo de Julio 770.

ALQUILASE SALA Y DORMITORIO BIEN AMUEbladas y pieza, 1er patio, Rivadavia 1231.

ALQUILASE PIEZA A HOMBRE O MATRIMONIO solo, hay cocina, Brandsen 344, Boca. v2

ALQUILASE GRAN SALA Y PIEZAS INTERIOres, familias vasca y pension, Cerrito 51.

ALQUILANSE PIEZAS AMUEBLADAS CON toda comodidad, con ó sin pension, Cuyo 325.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON PENSION á 1 ó 2, casa de familia, Lima 648.

ALQUILASE UNA PIEZA CON O SIN MUEBLES en casa de familia, Reconquista 422.

ALQUILASE BONITO Y COMODO DEPARTAmento, Lorea 1474.

ALQUILASE PIEZA PARA EMPLEADO en 12 $ mensuales, Maipú 723, no hay papel.

AMUEBLADA LINDA ANTE-SALA BUENA pension, muy barato, Victoria 1982.

ALQUILASE BARATO 1 O 2 PIEZAS GRANDES, en casa baja, sano, Humberto 1760.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA CON pension en 50 $, Belgrano 2049, casa de familia.

ALQUILASE LINDO COMEDOR Y DORMITORIO, juntos ó separados, casa de familia, Victoria 1250.

ALQUILASE ESPLENDIDA SALA, DORMITORIO casa de familia, Maipú 368.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA EN $ 25 Y otra en 10, Viamonte 1177.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, CASA DE corta familia, Venezuela 1970.

ALQUILASE 1 O 2 PIEZAS AMUEBLADAS PARA hombre solo, en 25 $, piso 1º, Cuyo 307.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA 30 $, MAIPU 341, 2º piso, derecha.

ALQUILASE BARATO PIEZA CON MUEBLES A hombre solo, Montevideo 182.

A señores SOLOS, ALQUILASE SALA Y ANTEsala, casa decente, Santiago del Estero 351.

ALQUILASE 2 LINDAS PIEZAS A HOMBRE SOlo ó matrimonio sin hijos, Tacuarí 862.

ALQUILASE SALA Y 2 PIEZAS AMUEBLADAS y buena pension, casa-quinta, Solis 673.

ALQUILASE SALA GRANDE CON SEPARACION Viamonte 536.

ALQUILASE DEPARTAMENTO DE 5 PIEZAS, EN 40 $, Santa Fe 2871.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA Y PENSION á matrimonio ó persona sola, Lima 446.

ALQUILASE SALITA PARA ESCRITORIO, O A hombre solo, casa tranquila, Artes 687. v2

ALQUILANSE PIEZAS A 1 O 2 CABALLEROS con pension, casa particular, Rivadavia 1041.

ALQUILANSE 2 HERMOSAS PIEZAS EN $ 35, Humberto 1403.

ALQUILASE á señor GRAN SALA BIEN AMUEblada, entrada independiente, Chacabuco 333.

ALQUILASE EN 25 $ LINDA PIEZA AMUEBLAda, hombre solo, Suipacha 645, dpto. 4. v2

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A CABALLEro solo, casa tranquila, Corrientes 357.

ALQUILASE SALA Y DORMITORIO CON MUEbles, casa de familia, Esmeralda 61, 2º piso, der.

ALQUILASE DEPARTAMENTO DE 2 PIEZAS grandes y demás, Anchorena 1463.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA PARA FAMIlia sin chicos con toda comodidad, Suipacha 247.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, CASA DE FAmilia á caballero solo, Maipú 159.

ALQUILASE POR 10 $ PIEZA GRANDE, CASA de familia, Maza 837.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A UNO O DOS caballeros, con ó sin pension, Paraná 336.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA CON buena pension en 60 $, Chacabuco 243, piso 3º.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, CASA TRANquila á matrimonio ó caballero, Artes 428.

AMUEBLADA LUJOSA SALA Y PIEZAS CON pension alquilanse, Perú 142, 2º piso.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, CON O SIN pension, un paso de M. de Oca, Brandsen 1523.

ALQUILASE PIEZA, 2 BALCONES, CUARTO DE baño con ó sin pension, Paraná 132.

ALQUILASE SALA BIEN AMUEBLADA CON una ó dos camas, con ó sin pension, Perú 587.

ALQUILANSE 2 PIEZAS BIEN AMUEBLADAS, casa tranquila de bajos, Méjico 1632. v2

ALQUILASE PIEZA CON BALCON, BIEN AMUEblada, barata, á señor solo, Cuyo 1410.

ALQUILANSE 2 PIEZAS AMUEBLADAS, UNA en 20 $, casa de familia, Alberti 360, no hay papel.

ALQUILASE EN 32 $ 2 PIEZAS 1 GRANDE 22, casa muy cómoda y ventilada, Bolivar 1368.

ALQUILASE POR 30 $ ESPLENDIDO DEPARTAmento para familia, Cochabamba 453.

ALQUILASE COMEDOR Y PIEZA, INDEPENDENcia 3051.

ALQUILANSE BARATO COMEDOR Y PIEZA CON cocina, corridas, casa de familia, Moreno 1571.

ALQUILASE PIECITA AMUEBLADA CON PENsion, en 40 $, Piedras 753.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA AMUEBLAdas, con pension, Cangallo 1021. v3

ALQUILASE PIEZA GRANDE A MATRIMONIO ó señora, Suipacha 74.

ALQUILANSE 13 y 14 $, espaciosas, piezas con todas comodidades, Brasil 1782. v3

ALQUILANSE 2 PIEZAS GRANDES EN 38 $, con todas comodidades, Perú 1028. v2

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON BALCON familia alemana, Tucumán 303.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA O SIN MUEbles á caballero, casa familia, Artes 660, piso 1º.

ALQUILASE EN CASA DE CORTA FAMILIA linda pieza amueblada, Cangallo 1026.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A 1 O 2 CAballeros ó matrimonio, Arenales 1244.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, CASA DE FAmilia, Suipacha 660, dpt. 7.

ALQUILASE 2 LINDAS PIEZAS CON COCINA $ 30, único inquilino, Rivadavia 2551.

ALQUILASE PIEZAS 75, PIEZA AMUEBLADA para 1 ó 2 personas ó bien para escritorio. v2

ALQUILASE SALA Y PIECITA BIEN AMUEBLAdas con balcones, precio módico, Lavalle 1153.

ALQUILASE DEPARTAMENTO ALTO A PRECIO módico, Belgrano 948. v3

ALQUILASE DEPARTAMENTO PARA CORTA familia ó piezas á hombres solos, Victoria 777.

ALQUILANSE PIEZAS Y COMEDOR EN CASA de familia tranquila, Méjico 540.

ALQUILASE SALA Y PIEZA JUNTAS O SEPAradas, Piedras 844.

ALQUILANSE 2 PIEZAS JUNTAS Y UNA SALA, precio módico. San José 948.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A HOMBRE solo, Uruguay 75.

ALQUILANSE PIEZAS GRANDES $ 14 Y 18 CASA [illegible] para trabajadoras, San Juan 1085.

ALQUILANSE 3 PIEZAS JUNTAS, MUY BARAtas y [illegible] separado, Lavalle 544.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON PENsion [illegible] Victoria [illegible]

ALQUILASE DEPARTAMENTO ALTOS Y [illegible] Belgrano [illegible]

ALQUILASE HERMOSA PIEZA CON MUEBLES [illegible]

ALQUILASE SALA AMUEBLADA CON PENSION [illegible]

[illegible]

[illegible]

ALQUILER DE HABITACIONES

ALQUILANSE PIEZAS A HOMBRES SOLOS, precio módico, casa de familia, Venezuela 960. v1

ALQUILANSE 2 O 3 PIEZAS AMPLIAS CON COmodidades, independientes, barato, Viamonte 1759. v1

ALQUILASE SALA ANTE SALA Y UN ALTILLO para negocio ó familia, con cocina, San José 961. v1

A CABALLERO DISTINGUIDO ALQUILASE ESpléndida pieza á la calle en casa nueva de respetable familia italiana, Alsina 2291. v2

ALQUILASE ESPLENDIDA SALA Y DORMITOrio á 2 personas amuebladas y pension, casa familia, Ayacucho 147. v5

ALQUILASE HERMOSA SALA BALCON A LA calle á hombre ó familia sin niños, Rivadavia 1060. v2

ALQUILASE SALA Y DORMITORIO CON PENsion para matrimonio, ó hombres solos y otras piezas al interior, Victoria 846. v2

A 2 CUADRAS DEL ONCE ALQUILASE A PERsona sola ó matrimonio 1 ó 2 piezas, casa tranquila, único inquilino, Castelli 289. v1

ALQUILASE A HOMBRE SOLO SALA Y DORMItorio amueblado con balcon, único inquilino, baño, Méjico 1574. v1

ALQUILANSE 2 SALAS EN 60 $, JUNTAS O SEparadas, con ó sin pension y una pieza con muebles en 20 $, casa de familia, Ayacucho 192. v1

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA PARA DOS caballeros ó matrimonio sin hijos, 35 $, otra 20, Suipacha 16, dpto. 5. v1

ALQUILASE SALA, ANTE-SALA Y PIEZA CON cuarto de baño á señores solos, casa de familia, Rodriguez Peña 210. v2

ALQUILASE HERMOSA PIEZA AMUEBLADA, para hombre solo, en 25 $, Talcahuano 231, piso 1º, izquierda. v2

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A HOMBRES solos, con ó sin pension, familia española, Suipacha 47.

ALQUILASE ESPLENDIDO COMEDOR, COCINA Y baño, casa tranquila, único inquilino, Corrientes 1471. v1

ALQUILASE EN CASA MATRIMONIO SIN HIJOS una sala con ventanas, entrada independiente, único inquilino, Talcahuano 272, 2º piso. v1

ALQUILANSE BONITAS PIEZAS A LA CALLE E interiores, á personas que no cocinen ó con pension, Victoria 1359.

ALQUILASE SALA AMUEBLADA CON PENSION á matrimonio en 100 $ y pieza con ó sin pension, Cerrito 1173.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA 1er patio casa de familia cómoda, con baño, barato, Rodriguez Peña 433.

ALQUILASE SALA Y PIEZA CON O SIN MUEbles y pension á uno 40 $ y dos 70 $, Talcahuano 77.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA AMUEBLADA y otras piezas más con ó sin pension, Rivadavia 2206.

ALQUILASE EN PRECIO REDUCIDO PIEZA amueblada con pension, casa de familia, Alsina 1490.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A CABALLEro, con ó sin pension, casa de familia, no hay papel, Cuyo 1771.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON O SIN pension, en casa de familia distinguida, Piedras 384.

ALQUILASE EN 30 $ SALA CON BALCON Y COmodidad para familia, salita en 20, San Lorenzo 389.

ALQUILASE ESPACIOSA PIEZA AMUEBLADA, 1er patio, otra en 23 $, caballeros solos, Viamonte 1253.

ALQUILO MAIPU 40, 1 O 2 PIEZAS PARA ESCritorio ó dormitorio, con ó sin muebles, con ó pension.

ALQUILANSE 2 DEPARTAMENTOS 2º PISO CON ascensor, precio reducido, informes en la misma Avenida de Mayo 1111, piso 1º.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA AMUEBLADA con ó sin pension, á señor ó matrimonio, Cerrito 252, altos.

ALQUILASE SALA DORMITORIO BIEN AMUEblado con ó sin pension, comodidad casa de familia, Córdoba 1057.

ALQUILANSE 2 GRANDES PIEZAS COCINA Y comodidades, independiente y buen patio, Pozos 74d.

ALQUILANSE PIEZAS AMUEBLADAS EN CASA de familia, para señores ó matrimonio sin hijos, Jujuy 307.

ALQUILASE con 35 $, PIEZAS BIEN AMUEBLAdas con balcones para caballeros, Rivadavia 305, piso 3º.

ALQUILANSE 2 HABITACIONES A LA CALLE, para hombre solo, puerta independiente, Tacuarí 92, piso 1º.

ALQUILASE SALA Y DORMITORIO AMUEBLAdo con balcon á la calle Florida, entrada independiente, Florida 800. v2

ALQUILASE BARATO HERMOSO DEPARTAmento 3 piezas con frente á la calle, amplios patios, Cuyo 659.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA CON O SIN muebles, casa de familia tranquila, único inquilino, Paraná 743.

ALQUILANSE DEPARTAMENTOS MODERNOS, Victoria 1650 y con dos balcones á la calle, Victoria 1044 y 1652 á precio módico. v2

ALQUILASE SALA CON O SIN MUEBLES 2 PIEzas separadas con cocina á hombres ó familia sin criaturas, Bolivar 868 altos, no hay papel. v2

ALQUILANSE DEPARTAMENTOS AMPLIOS, CAsitas independientes y negocios, recien construidos, Bolivar 881. v4

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA PARA HOMbre solo, casa elegante, Moreno 1182, no hay papel. v2

ALQUILASE HERMOSA SALA GRANDE CON ante-sala en $ 60 y otra linda pieza en $ 25 casa en buen estado sin altos gran fondo y mucho aire, Santa-Fé 883.

ALQUILASE EN 50 $ COMEDOR, PIEZA Y PEqueño galpon, casa decente, único inquilino y todas comodidades, matrimonio solo ó personas mayores, no hay papel, Cangallo 1827.

ALQUILASE A MODICO PRECIO CON PENSION 2 ó 3 buenas piezas, con ó sin muebles, en casa respetable, baño, y todas comodidades, Moreno 629, no hay papel.

ALQUILASE EN CASA RESPETABLE HERMOSA sala y antesala, con balcones á la calle, Belgrano 420, con ó sin muebles, con ó sin pension, único inquilino, precio módico. v1

ALQUILASE GRANDE Y LINDISIMA SALA A la calle, recien empapelada, y otra bonita pieza á hombre solo ó matrimonio sin hijos, único inquilino, alquiler 25 $, Victoria 3748, no hay papel.

BONITO DEPARTAMENTO, NUEVO Y COMODO se alquila en 40 $, Belgrano 1674.

BONITO DEPARTAMENTO SE ALQUILA BARAto, Estados Unidos 1231.

BARTOLOME MITRE 1232, ALQUILANSE PIEzas, comodidad para familia. v2

COMEDOR CON PIEZA SE ALQUILA, UNICO inquilino con agua corriente, Victoria 3510. v1

CINCO PIEZAS JUNTAS O SEPARADAS SE ALquilan, Defensa 111, tratar en la confitería.

CON CUARTO DE baño, SE ALQUILA PRECIOSA pieza, casa de familia, Libertad 116, 1º derecha.

COMEDOR, PIEZA Y DERECHO A COCINA AL quilase en 39 $, Artes 648.

COMEDOR Y DORMITORIO ALQUILANSE COCIna y todas comodidades independiente casa de familia, Rivadavia 2561.

DEPARTAMENTOS SE ALQUILAN, ECUADOR 1353, $ 45, 50, 60 y 70. v2

DEPARTAMENTO BARATO DE 3 PIEZAS, COCIna, letrina y baño alquilase, Defensa 1046.

DEPARTAMENTO COMODO ALQUILASE BARAto, Bolivar 1508.

DEPARTAMENTO COMODO Y CENTRAL ALQUIlase en 65 $, San José 262.

DEPARTAMENTO JUNCAL 2102, MODERNO, 3 piezas, altillo, muy ventilado, precio módico. v2

DEPARTAMENTO COMODO DE 4 PIEZAS Y DEmas, Artes 1165.

DEPARTAMENTO DE 3 PIEZAS Y baño, SE ALquila, Artes 634.

DEPARTAMENTO PRECIOSO, 2 PIEZAS, PATIO, cocina, y w. c., alquilase en 35 $, Paraná 1145. v2n

DEPARTAMENTO MODERNO 3 PIEZAS, baño, cocina, 45 $, French 2252, entre Andes y Ayacucho. v2

DEPARTAMENTO DE ALTOS A LA CALLE, 4 piezas y comodidades se alquila en 45 $, Cangallo 2.65. v1

DOS LINDAS Y GRANDES PIEZAS, SE ALQUIlan sumamente barato, único inquilino, Castelli 286, á 1 cuadra del Once.

DEPARTAMENTO DE 3 LINDAS PIEZAS, COCIna, baño, se alquila á personas mayores, Victoria 442. v3

DEPARTAMENTOS ALTOS, A LA CALLE, DE 5 piezas, cuarto de baño y w. c., se alquilan, Entre Rios 1628. v3

DEPARTAMENTO HERMOSO, INDEPENDIENTE 3 grandes piezas, 1 chica, patio, baño y demas, mucho aire y sol, barato, Victoria 2555, tratar Artes 234.

EN CASA REGIA, MUY COMODA DE RESPETAble familia española se alquila sala y antesala con ó sin muebles y pension á personas serias, inútil si no pueden dar buenas referencias. Venezuela 1177.

ESCRITORIOS HERMOSOS PUEDEN INSTALARse por poco alquiler en habitaciones compartimentos desahogados con amplias entradas en hermosa casa, á 3 cuadras de la plaza de Mayo, Bolivar 556, tratar de 10 á 11 a. m. pmte

PIEZA A LA CALLE CON BUENA PENSION EN 40 $, Santiago del Estero 1188.

PIEZA AMUEBLADA CON PENSION SE ALQUIla Santa Fé 1443. v2

PIEZAS BARATO SE ALQUILAN, CHARCAS 764, casa cómoda y ventilada.

PENSION ESMERADA SE DA A 2 O 3 CABALLEros en familia española, Artes 428.

PENSION BUENA Y BARATO A LA española, SE da, Rivadavia 679, 2º piso, derecha.

PIEZA SE ALQUILA EN CASA DE FAMILIA, A hombre solo, Lorea 646. v3

PIEZA AMUEBLADA CON BUENA PENSION DE familia se alquila, Avenida de Mayo 1156.

PENSION DE FAMILIA, ABUNDANTE, COCINA francesa, se dá, Rivadavia 781, 1er. piso, dpt. izq.

PIEZAS Y COMEDOR ALQUILANSE EN CASA de familia tranquila, Méjico 840.

PIEZAS CON O SIN MUEBLES Y PENSION SE alquila en espaciosa casa, Paraguay 2367, 1 á 10. v1

POR 55 $ PIEZA AMUEBLADA, CON PENSION [illegible] cuarto de baño y todas comodidades, Avenida de Mayo 1156.

PARA [illegible] ESPLENDIDA SALA A LA CAlle [illegible] altos, y otras piezas [illegible] v1

[illegible] A PRECIO CONVENIENTE SE [illegible] 1 ó 2 caballeros en casa familia española, [illegible] v2

ALQUILER DE HABITACIONES

PARA HOMBRE SOLO SE ALQUILA UNA LINDA pieza, hay baño y entrada independiente, 25 de Mayo 36, piso 2º.

PENSION SE OFRECE A UN PROFESIONAL DIStinguido ó persona que ocupa elevado puesto. Hay linda habitacion con opcion de recibir á la sala; hablan inglés, reservado, personal ó carta Artes 50, oficina de mensajeros.

SE ALQUILAN PIEZAS CON O SIN MUEBLES, si se desea se dá pension, Chile 2214. v1

SE ALQUILA PIEZA AL FONDO A HOMBRE O matrimonio, no hay papel, Solis 339. v2

SE ALQUILAN LINDAS PIEZAS CON TODAS COmodidades, Paraguay 1081. v2

SE ALQUILA COMEDOR GRANDE Y UNA PIEZA anexa con todas comodidades, Victoria 1785. v2

SE ALQUILAN PIEZAS JUNTAS O SEPARADAS, Montevideo 1775.

SE ALQUILA PIEZA AMUEBLADA EN 18 $ O sin muebles en 15, casa familia, Montevideo 165.

SE ALQUILA PIEZA GRANDE A MATRIMONIO solo, único inquilino, Venezuela 1523.

SE ALQUILA LINDA PIEZA EN CASA DE FAMIlia, Tucuman 1055.

SE ALQUILA SALA Y ANTE-SALA PARA FAMIlia, con cocina, barato, Florida 670.

SE ALQUILA DEPARTAMENTO 3 PIEZAS Y DEmás comodidades, Maipú 781. v3

SE ALQUILAN 2 PIEZAS, VICTORIA 1212. v1

SE ALQUILAN 2 O 3 PIEZAS CON FONDO CASA de familia, Corrientes 2058. v1

SE ALQUILAN PIEZAS A 9 Y 10 $, PARA OBREros, calle adoquinada de madera, Alsina 2536. v2

SE ALQUILA SALA CON O SIN PENSION A SEñora sola, Venezuela 739.

SE ALQUILA UNA PIEZA A HOMBRE SOLO, casa tranquila, Córdoba 975. v1

SE ALQUILA PIEZA AMUEBLADA CON BALCOnes á la calle, Rivadavia 1419. v2

SE ALQUILA COMEDOR Y PIEZA JUNTA O SEparada, precio módico, Rivadavia 2153 alto. v2

SE ALQUILA SALITA CON BALCON A LA CAlle y una pieza toda comodidad, Maipú 931. v1

SE ALQUILAN 2 PIEZAS CON COCINA, CASA tranquila, Rodriguez Peña 2026. v1

SE ALQUILAN EN CANGALLO 845, MUY BARAto, escritorios y un departamento. v14

SE ALQUILA DEPARTAMENTO EN LA CALLE Juncal 2375, por 40 $. v2

SE ALQUILAN PIEZAS A HOMBRES SOLOS ó á persona sola, Viamonte 2132.

SE ALQUILA PIEZA A PERSONA SOLA, NO HAY cartel á la calle, Montes de Oca 585, piso 1º. v1

SE ALQUILA UNA PIEZA AMUEBLADA EN 25 $ Perú 493.

SE ALQUILAN 2 PIEZAS, CHARCAS 2258, dpto 3.

SE ALQUILA PIEZA Y GALPON A LA CALLE, aguas corrientes muy barato, San Luis 2856. v3

SE ALQUILAN LINDAS Y GRANDES PIEZAS A 11 $, San José 1608.

SE ALQUILA LINDA PIEZA, SUIPACHA 16, ALtos, derecha.

SALA Y PIEZA INTERIOR AMUEBLADA SE ALquila, precio módico, Tucumán 373.

SALA INDEPENDIENTE CON O SIN MUEBLES único inquilino, Cuyo 828. v2

SE ALQUILAN 2 LINDAS PIEZAS POR 35 $ PAra familia sin chicos ó hombres, Montevideo 80.

SE ALQUILA SALA Y ANTESALA, UNICO INquilino, Medrano 1584. v3

SE ALQUILA UNA PIEZA A MATRIMONIO solo en casa tranquila, Bolivar 1352.

SE ALQUILAN 2 PIEZAS, GRAN PATIO, TODAS comodidades, casa de familia, Pasco 73, altos.

SE ALQUILA PIEZA AMUEBLADA MUY BARAto para hombre solo, Piedras 188.

SE ALQUILAN 2 PIEZAS UNA CHICA Y OTRA grande para hombres solos, Pasaje Sarmiento 6. v2

SE ALQUILA SALA, ANTESALA BIEN AMUEblada, único inquilino, con pension, Tucumán 935. v1

SE ALQUILA SALA Y 3 PIEZAS A FAMILIA O á matrimonios, hay aguas corrientes, Malabia 2133, Palermo. v1

SE ALQUILAN EN CASA NUEVA Y CENTRAL 2 piezas con comodidades, precio módico, Suipacha 650. v1

SE ALQUILA BARATO LINDO DEPARTAMENTO con molino de viento, Rawson 181, tratar Florida 31. v2

SE ALQUILAN 2 SALAS JUNTAS AMUEBLADAS ó no, con ó sin pension, familia, italiana seria, Bolivar 220. v1

SE DESEA ALQUILAR 2 O 3 HABITACIONES EN casa muy decente, de la plaza Mayo hasta 10 cuadras, único inquilino, Perú 642.

SE ALQUILA PIEZA EN EL 1er PATIO CON buena pension postre y vino en casa de familia decente por 45 $, Humberto 564.

SE ALQUILA 1 O 2 PIEZAS EN CASA DE FAMIlia decente, sin muebles y con pension, único inquilino, Santa Fe 3589. v2

SE ALQUILA SALA Y DORMITORIO ELEGANTE para caballero, en familia extranjera, único inquilino, Maipú 725.

SE DESEAN AL NORTE ALQUILAR 2 PIEZAS juntas en casa de familia tranquila, matrimonio sin hijos, Ayacucho 1822, A. D.

SALA ESPLENDIDA INDEPENDIENTE Y LINDO dormitorio se alquilan, casa de familia, Moreno 1167.

SE ALQUILAN 2 PIEZAS AMUEBLADAS EN casa de familia francesa, muy baratas y muy lindas, Maipú 621. v2

SALA Y ANTESALA BIEN AMUEBLADA ALQUIlase á personas ó matrimonio solo, casa sin niños, Cerrito 445.

SE ALQUILA PARA MEDICO EN UN CONSULtorio dental una sala con balcon, con opcion á la sala de espera, portero, teléfono etc. Buen Orden 17.

SE DESEA ALQUILAR UNA PIEZA AMUEBLAda con pension para señora formal y mucama, cerca del Hospital Español, dirigirse á Charcas 1651. v3

SE ALQUILA UN DEPARTAMENTO DE 2 PIEzas, cocina, baño, en casa de familia, único inquilino, frente al Parque Lezama; ocurrase Martín García 212, altos. v3

SE ALQUILA DEPARTAMENTO RECIEN PINTAdo y arreglado en Avenida de Mayo 733, se compone de 5 piezas, cuarto de baño, cocina, etc., precio módico. v2

Señor SOLO QUIERE ALQUILAR 2 PIEZAS CONfortables, sin muebles casa decente de pocos inquilinos, al Norte algo central, precio acomodado, dirigirse á J. A. S., Lavalle 1053. v2

SE ALQUILAN 3 ESPLENDIDAS PIEZAS CON balcon á la calle y bien amuebladas, apropiadas para escritorios, estudio de abogado ó consultorio médico, precio módico, San Martín 425. v1

SE DESEA ALQUILAR EN EL CENTRO, UN DEpartamento ó casita de 4 ó 5 piezas para corta familia de adultos, precio de 60 á 100 $, por carta á W. S., oficina 40, Bartolomé Mitre 290. v2

Señor SOLO, FORMAL, DESEA TOMAR EN ALquiler en buena casa central al Norte, piso bajo, 2 ó 3 piezas, una de ellas á la calle, sin muebles ni pension, precio acomodado. Datos Poste restante M. W.

TRES LINDAS PIEZAS SE ALQUILAN JUNTAS á matrimonio sin chicos ó corta familia, único inquilino, comodidad para cocinar y lavar la ropa de la familia, Chacabuco 142, 2º piso. v1

UNA PIEZA CON PENSION SE ALQUILA á señora ó niña en casa de familia respetable, Santiago del Estero 1055. v3

ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

ALQUILASE CASA EN MORON, 25 DE MAYO 241 tratar Rivadavia 7030, Flores. v2

ALQUILANSE 2 CASITAS EN $ 28 C/U. MALAbia 612 y 620. v1s

ALQUILASE LINDA CASA CON COMODIDAD para familia, altos, Cochabamba 1364. v1

ALQUILASE CASA ALTA 8 PIEZAS GRANDES y demas comodidades, Rivadavia 2742. v3

ALQUILASE CASA CON MUCHAS COMODIDAdes para corta familia, Constitucion 3379. v1

ALQUILASE CASA POR 60 $, 6 HABITACIONES, Yapeyú 61, tratar Liniers 150. v1

ALQUILASE CASITA-QUINTA EN 20 $, AVELLAneda 238 Caballito. v3

ALQUILASE CASA LUJOSA, 8 PIEZAS, BALCARce 430, precio 140. v3

ALQUILANSE 2 CASITAS EN 40 Y 35 $, AGUA corriente y demás, Venezuela 3032 y 34. v2

ALQUILASE CASA BAJA 6 PIEZAS, CHARCAS 1037.

ALQUILANSE 2 PISOS CENTRALES, INDEPENdientes, de 5 piezas con baños, Victoria 623.

AVENIDA ALVEAR 1593 SE ALQUILA CASA moderna, 6 piezas con todas comodidades.

ALQUILASE CASA MODERNA, 6 HABITACIOnes y dependencias en 90 $, Catamarca 683.

ALQUILASE CASA PRECIOSA, 8 HABITACIONES Billinghurst 1638 dan razon.

ALQUILASE EN 140 $ COMODA Y LUJOSA CASA de familia, Uruguay 836, llaves al 810.

ALQUILASE COMODA CASA, 5 PIEZAS, baño, etc en 100 $, Bolivar 1568.

ALQUILASE CASA, SALA Y 3 PIEZAS PARA negocio ó familia, Thames 1630, pozo semisurgente

ALQUILASE CASITA 2 PATIOS MOSAICO AL lado estacion, Constitución, Progreso 27.

ALQUILASE EN 60 $ CASA BAJA, 3 PIEZAS con cloacas y gas, Isabel la Católica 1660, tratar 1640.

ALQUILASE URUGUAY 1252, BUENA CASA, 12 habitaciones recien pintadas y empapeladas.

ALQUILASE PARA NEGOCIO LA ESQ. BILLINghurst y Soler 303, verla de 3 á 4.

ALQUILO HERMOSA CASITA Y QUINTA A UNA cuadra de la estacion Ituzaingó, Cevallos 135.

ALQUILANSE CASAS DE 7 Y 10 PIEZAS, DESDE 80 $, Santa Fe 2667.

ALQUILASE LA ESQ. SANTA FE Y ANCHORENA y otros locales para negocios.

ALQUILASE LINDA CASA DE BAJOS EN 90 $, Tucuman 2304.

ALQUILASE CASITA DE 3 PIEZAS GRANDES gran patio y demás, Paseo de Julio 220.

ALQUILASE CASITA DE 2 PIEZAS Y DEMAS dependencias, Pasco 38.

ALQUILASE CASA CON TODAS COMODIDADES, 7 piezas y jardín al frente $ 100, Perú 1367. v2

ALQUILASE EN FLORES CERCA ESTACION F. C., linda casita, Bogotá 2870. v2

ALQUILASE LINDA CASITA CON BUEN FONDO barata, Laprida 730, verla y tratar de 2 á 4.

ALQUILASE LINDA CASA DE ALTOS CON BALcon y 8 piezas, Lima 1113.

ALQUILASE LINDA CASA, VENEZUELA [illegible] tratar Entre Rios 468.

ALQUILASE CASA COMODA Y ESPACIOSA, [illegible] en el [illegible] dando razon. v2

ALQUILASE ALTOS, [illegible] Y HUMAnes, 5 piezas por 80 $ [illegible] v3

ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

ALQUILASE EN 180 $ LA CASA, MAIPU 341 piso 2º, 9 grandes habitaciones, llaves Corrientes 712.

ALQUILASE CASITA MODERNA, 3 PIEZAS, cuarto de baño, etc. Lambaré 1085.

ALQUILASE LINDA CASA SALTA 729.

ALQUILASE CASITA Y CORRALON, JUNTO O separado, muy barato, esquina Mansilla y Guise.

ALQUILASE CASA DE ALTOS, CON 10 PIEZAS y demás comodidades, para familia, Rodriguez Peña 351, tratar en los bajos. v2n

ALQUILASE ESPLENDIDO NEGOCIO, COMODIdad para familia, gran sotano á la moderna, Centro América 592. v1

ALQUILO CASA DE ALTOS, 8 PIEZAS, CUARTO de baño, etc., recien pintada, á un paso del mercado de Abasto, precio muy módico, Corrientes 3150, tratar Córdoba 1862. v1

ALQUILASE CASA BARATA, 7 HABITACIONES, cuarto baño y comodidades, $ 100, General Urquiza 282 y 284. v2

ALQUILASE, RODRIGUEZ Peña 238, CASA DE 7 habitaciones grandes y 2 chicas y demás comodidades. v2

ALQUILASE CASA DE FAMILIA, ARENALES 2348, 6 piezas y todas comodidades, en 70 $, tratar al fondo. v2

ALQUILASE HERMOSA CASA ALTA RECIEN construida, grandes comodidades, Moreno 1748, verla de 1 á 4. v1

ALQUILASE CASA, CHACABUCO 1457, 15 HABItaciones, pintada y decorada, llaves al lado 1463, tratar Chacabuco 1377. v2

ALQUILASE CENTRALISIMO Y COMODO LOcal, Buen Orden 84, casi Avenida de Mayo, 2 vidrieras altos con balcon para taller ó familia.

ALQUILANSE 2 LINDAS CASAS ALTAS DE 7 Y 10 habitaciones con baño, San Juan 611 y Alsina 1133.

ALQUILASE LOCAL CON COMODIDAD PARA familia, muy barato, Rivadavia 6773, á 1 cuadra de la plaza Flores. v2

ALQUILASE EN FLORES POR 56 $, CASITA RECien construida á la moderna, con gas, aguas corrientes, Rio Cuarto 1623. v2

ALQUILASE BARATISIMO LOCAL CON VIDRIEra, 2 puertas habitaciones, patio, Lorea 388, llaves al 378.

ALQUILANSE CASAS DE 6 Y 7 PIEZAS, DE 70 A 80 $ libres de impuestos, Brandzen esq. Montes de Oca, tratar Brandzen 1563. v2

ALQUILASE CASA MODERNA PARA NEGOCIO, salon, sotano, 3 piezas pintada, buena posicion, Brasil 630. v2

ALQUILO EN $ 18 A 2 CUADRAS DE LA CHAcarita, casa con 4 locales y fondo, ocurrir Aconcagua 1682. v2

ALQUILASE ESPACIOSO COMEDOR CON BALcon y pieza en 22 $, único inquilino, baño, media cuadra de Corrientes, Bermejo 564.

ALQUILASE EN BANFIELD, MAIPU 384, EMpedrado, casa, sala, 2 piezas, fondo en 40 $, recien pintada, tratar Europa 3513, capital.

ALQUILASE LA CASA, SUIPACHA 432, PISO 1º, con 5 habitaciones cómodas y 1 chica, está abierta, tratar Corrientes 712.

ALQUILASE EL ALMACEN MAIPU 384, CON VIdrieras á la calle, y otra Cerrito 1116, en 60 $. llaves y tratar Corrientes 712.

ALQUILASE CASA CON NEGOCIO, ARMAZONES, y horno como para panadería ó fabrica, Defensa 1136 y 41.

ALQUILASE LOCAL PARA NEGOCIO ESTADOS Unidos esq. Salta, precio módico, darán razon, Avenida de Mayo 111, piso 1º.

ALQUILASE MODICO, CASA MODERNA DE 7 piezas, Vidt 470, á 1 cuadra de Santa Fe, abierta de 9 á 11. v2

ALQUILASE CASITA 4 PIEZAS, ETC., CARIDAD 1015 altos, en 40 $, tratar Rioja 2322 ó Montegudo 252.

ALQUILASE EN 70 $ LINDA CASA, HUMAHUAca 1033, sala, 4 piezas, comedor, servicio y baño, gas, jardín, fondo, plantas y frutales, de 9 á 11 y de 2 á 5 p. m.

ALQUILASE LA CENTRAL CASA DE ALTOS para familia, Moreno 837, entre Perú y Chacabuco, con rebaja ya hecha, se alquila tambien el local para negocio, Moreno 835.

ALQUILASE EN TEMPERLEY POR TEMPORAda ó año la quinta que habitó el Dr. Magnasco, recien pintada, arboledas, jardín, barato, tratar Alsina 1914.

ALQUILASE CASA ALTA HIGIENICA 8 PIEZAS, patio y comodidades, tramway etc., Boulevard Diaz Velez entre Salguero y Medrano, tratar en la esquina farmacia.

ALQUILASE CASA-QUINTA EN ITUZAINGO, F. C. O. por la temporada de verano, conocida por la chacra de Cabral, tratar Charcas 1673 de 11 1/2 á 1 y de 6 1/2 á 9 de la noche. v4

ALQUILASE LINDA CASA DE 6 PIEZAS, CUARto de baño, cloacas y todas comodidades, Córdoba 2303, tratar Santa Fe 3420, llave en los altos, abierta de 9 á 11 y de 4 á 6. v3

ALQUILASE LA BONITA CASA CENTRAL, BELgrano 1336, 7 habitaciones, baño y demás comodidades, como posicion y barrio es lo mejor, precio equitativo, tratar Rivadavia 645. v1

ALQUILO CASA MODERNA JUFRE 75, 3 PIEZAS y servicios á familia sin niños, mucho fondo y plantas frutales, tramway de Corrientes, bajarse en Rio Janeiro.

ALQUILASE LA CASA RECIEN CONSTRUIDA Luis XV, 7 piezas decoradas, 3 para servicio, baño, cocina económica, gas, vestíbulo, patio mosaico, B. Mitre 1916.

AVISO—EN LA CIUDAD DEL AZUL (F. C. S.), se alquila linda casa con muchas piezas, distancia una cuadra de la estacion, como para fonda, tratar San Martín 474, Azul. v2

ALQUILASE CASA RECIEN CONSTRUIDA, Ay. La Plata 444, compuesta de gran sala, comedor, 2 dormitorios, gran cocina, quinto y pozo semi-surgente, tratar de 8 a. m á 5 p/m. v2

ALQUILASE HERMOSO LOCAL PARA REGIStro ó cualquier negocio, Victoria 028, entre Piedras y Tacuarí, verlo de 2:30 á 4:30, tratar Reynolds, Reconquista 367. v1

ALQUILASE BARATO CASA CANGALLO 2249, que consta de buen local, 2 piezas, cocina y patio para galpon, etc., se presta para negocio, depósito, taller, industria. v1

ALQUILASE CON CONTRATA CASA-QUINTA EN Lanús, con hermoso jardín, galerías 6 piezas, cuarto de baño, galpon y 6000 varas tierra, informes Jefe estacion, tratar Chacabuco 240. v3

ALQUILASE LINDA CASITA DE 4 PIEZAS EN barrio respetable, limpio, tiene gas y aguas corrientes, Paraguay 2814, la llave en el almacen de al lado. v1

ALQUILASE CASA MODERNA, 5 PIEZAS, 2 PAtios, baño, w. c., agua corriente y todas comodidades, Bulnes 1955, casi esquina Santa Fe, verla todo el dia, tratar Banco Francés, Reconquista 157. v3

ALQUILASE BARATO ESPACIOSOS Y MODERnos almacenes en el punto mas céntrico y comercial de la ciudad, Buen Orden 750 y 90, tratar Florida 300. v7

ALQUILANSE ESPACIOSOS LOCALES PARA NEgocio con ascensor, Avenida de Mayo 1328 y 1340 y Victoria 1329, tratar Chacabuco 70 de 9 á 11 y de 2 á 5 p. m. v2a

ALQUILANSE CASAS MODERNAS PARA FAMIlias, cómodas y baratas, Victoria 1311 y 1333, hay porteros, tratar Chacabuco 70, de 9 á 11 a. m. y de 2 á 5 p. m. v2n

ALQUILASE CASA EN BANFIELD, CALLE TALcahuano 281, de 3 piezas, cuarto de servicio, agua semi-surgente y fondo, tratar Coronel Pringles 43, ciudad. v1

ALQUILANSE LAS HERMOSAS CASAS PARA familia Uspallata 200 con 5 piezas y comodidades, verla de 10 á 11 y Viamonte 452 58 con 4 piezas cada una y comodidades, verla de 1.30 á 2.30, tratar Reynolds, 387 Reconquista. v1

A LOS INDUSTRIALES SE ALQUILA TERRENO de 1000 varas cuadradas, con casa confortable de 5 piezas, porton de entrada, aguas corrientes, etc. á propósito para cualquier industria, el propietario edificará un galpon en caso necesario, Bulnes 205. v2

ALQUILASE EL CENTRALISIMO LOCAL CORrientes 619, casi esq. Florida, á propósito para modista, corsetería, mercería, casa de escritorios ó cualquier otro negocio ó comercio que requiera una posicion tan central como esta, tratar, solamente con el propietario, Artes 1318.

ALQUILANSE:

JUNCAL 2291 á 95, casas bajas y altas, 5 y 6 piezas y comodidades.

HUMAHUACA 353, casa baja 5 piezas y servicio.

RECONQUISTA 1047, casa altos, 7 piezas, servicio, azotea.

RODRIGUEZ PEÑA 1217 (bajos), 6 piezas, baño y comodidades.

MONTEVIDEO 554 (bajos), 1 negocio, 5 buenas piezas baño, comodidades, patio, etc.

AVENIDA ALVEAR 1750, chalet, 7 piezas, cochera.

TUCUMAN 1478, un negocio.

ARENALES 3747, casa baja, 4 piezas y comodidades.

BERUTI 752, casa baja, 6 piezas.

MANSILLA ESQ. CANNING, un negocio y 5 piezas.

SOLIS 147, casa baja, 7 piezas, baño, todas comodidades.

ENTRE RIOS 668/70, casa baja, 1 negocio, 7 piezas, etc.

PATAGONES 70, casa baja, 7 piezas, 3 de servicio, baño, etc.

RECONQUISTA 624, gran local con sótano y comodidades para familia.

LAS HERAS 408, casa altos, 7 piezas, baño, etc.

ESTADOS UNIDOS 2766, casa baja, 6 piezas, baño, etc.

RIVADAVIA 1615/17, casa baja, 1 negocio y 6 piezas, etc.

RECONQUISTA 630, casa bajos y altos, 11 piezas baños, comodidades, etc.

ARENALES 3022, casa bajos, 5 piezas y comodidades.

CHARCAS 3371, casa baja, 5 piezas, servicio, baño, etc.

LINIERS 171, casa altos, 8 piezas, etc.

VILLA CATALINAS esquina 3 y 16, 4 piezas, terreno, etc.

DEFENSA 759, gran local, piezas para familia y patios.

POZOS 1066, casa baja, 3 piezas.

TRIUNVIRATO 159, casa baja, negocio y 3 piezas.

SADI CARNOT 617, bajos, 3 piezas con comodidades y fondo.

SAN JOSE 434, casa baja, 6 piezas y comodidades.

PORTELA 97 (Flores), casa de 6 piezas, jardín, etc.

AVENIDA SAENZ 60, 5 piezas y terreno.

RIVADAVIA 5947, 7 piezas, baño, jardín, etc.

MONTEVIDEO 580, 2º piso, 8 piezas, baño, etc.

SADI CARNOT 611, casa baja, 5 piezas, fondo, etc.

RECONQUISTA 639, casa de altos, 13 piezas, baño, azotea, etc.

MONTEVIDEO Y PASEO DE JULIO, gran negocio y 6 piezas, etc.

PICHINCHA 1413, 5 piezas y comodidades.

LAS HERAS [illegible], 6 piezas y un galpon.

RIVADAVIA [illegible], un negocio y 1 pieza.

URUGUAY 1123, casa altos, 7 piezas y comodidades.

MONTEVIDEO 1385, 7 piezas, baño y comodidades.

AZCUENAGA 369, casa baja, 10 piezas, baño, servicio, etc.

VERA 1795 esquina Canning, 6 piezas, baño, jardín y comodidades.

ALSINA 3224, 3 piezas, fondo, etc.

SUIPACHA 1212, 8 piezas, servicio baño y comodidades.

ARENALES 3745, casa baja, 6 piezas y comodidades.

Tratar oficina Francés, 157 Reconquista. v2

ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

BARRACA CON GALPON ANCHO Y CANCHA, piso impermeable, cloacas, etc., radio: Caseros, Garay, Buen Orden, Rioja, se desea alquilar, por carta á M. M., Chile 1184.

CASA MUY LINDA Y BARATO SE ALQUILA, French 2367, entre Azcuénaga y Larrea. v2

CASITA COMODA SE ALQUILA, RODRIGUEZ Peña 262, 2º piso, tratar San José 452. v1

CASA SE ALQUILA, 6 PIEZAS Y TODAS COMOdidades en 65 $, Rivadavia 3589. v1

CASA RECIEN CONSTRUIDA SE ALQUILA GRAN des comodidades, Alberti 565. v1

CASA ALQUILASE, 5 PIEZAS, baño, CLOACAS, etc., barrio inmejorable en 70 $, Larrea 1383. v2

CASA SE ALQUILA CALLE JUNCAL 2379. v2

CASA CON 4 PIEZAS Y DEMAS COMODIDADES se alquila por 75 $. Ombú 161. v2

CASA NUEVA DE 5 PIEZAS ALQUILO, ALSINA 1333. v1

CASITA PARA NEGOCIO Y FAMILIA, SE ALQUIla, Lavalle 433. v1

CASITA SE ALQUILA EN 65 $, MEJICO 1209. v1

CASITA ALTA, MODERNA, SE ALQUILA EN 85 pesos, Alsina 3096. v3

CASITA DE 4 PIEZAS, MODERNA SE ALQUILA barato, Arenales 3825. v3

CASA NUEVA, BARATO, 6 PIEZAS, CUARTO baño, se alquila, Garay 3219, tranvía eléctrico. v3

CASITA CHICHE, 4 HABITACIONES, baño, PIEza para servicio se alquila en 56 $, Pasco 86. v2

CASA NUEVA SE ALQUILA CON 2 SALAS Y 3 piezas, Billinghurst 523 al lado de Corrientes. v2

CASA SE ALQUILA MATHEU 676 TRATAR PAraná 835.

CASA SE ALQUILA CON 5 PIEZAS Y DEMAS comodidades, Loria y San Juan.

CORRALON ALQUILASE GRANDE PASEO COlon cerca plaza Mayo tratar Rio Bamba 1033.

CASA SE ALQUILA, TREINTA Y TRES 343, ALmagro, á 1 cuadra del tramway eléctrico. v3

CASA DE 7 PIEZAS Y DEMAS COMODIDADES, muy linda, se alquila, Callao 158.

CASA ALTA, MODERNA, COMODA, ASEADA Y ventilada alquilase, Junín 146, abierta 3 1/2 á 6.

CASA LINDA SE ALQUILA, ARMONIA 1423, CON 5 piezas y todas comodidades, por 70 $.

CHARCAS Y CORONEL DIAZ SE ALQUILAN CAsas á bajo precio con muchas comodidades. v2

CASAS DE 5 PIEZAS, SE ALQUILAN BARATO alta y baja, Av. La Plata 155 y 157.

CASA PARA NEGOCIO Y FAMILIA SE ALQUIla barato, Independencia 2501 y Alberti 700.

CASA BOEDO 870 DE 7 PIEZAS SE ALQUILA EN 65 $.

CASA MODERNA DE 7 PIEZAS MODICO, SE ALquila, Vidt 470, á 1 cuadra de Santa Fe. v2

CASITA POR 65 $, 5 PIEZAS Y COMODIDADES, Peña 1036, tratar Córdoba 1332. v6

CASA DE 4 HABITACIONES COCINA Y FONDO, se alquila, Pavon 3272.

CASA 6 PIEZAS, SE ALQUILA RECIEN PINTAda, con agua semi surgente y bomba, Rincon 1387. v2

CASA DE ALTOS SE ALQUILA 6 PIEZAS Y DEmas comodidades, Estados Unidos 672 de 8 á 2. v3

CASA RECIEN PINTADA CON MUCHO FONDO Y árboles frutales se alquila barato, á 2 cuadras al Norte de Corrientes, Boulevard Canning 545. v2

CASA ALTA SE ALQUILA, PAVON Y LOREA, frente á una plaza, llaves almacen, tratar Cuyo 1100. v2

CASA CORRALON CON CABALLERIZA EN CONdiciones exigidas se alquila, Ayacucho 2133, tratar Florida 648. v1

CASITA SE ALQUILA Sgo. DEL ESTERO 840, 4 habitaciones, baño, recien arreglada, tratar Perú 923, de 12 á 1. v1

CASA SE ALQUILA, CORDOBA 2051, 8 PIEZAS, cuarto de servicio, baño, etc., verla de 1 á 5, tratar B. Mitre 1250. v1

CASA CONFORTABLE 8 PIEZAS INCLUSO LA de servicio se alquila barato, Constitucion 3069, tratar al 3090.

CASITAS DE 2 PIEZAS TODAS COMODIDADES, gas, agua semi-surgente, tramway eléctrico, en 28 $, Uriarte esquina Rivera. v2

CASA DE ALTOS ALQUILASE, 5 PIEZAS, 2 SERvicios, baño y demas comodidades, Garay 542, tratar Garay 502.

CASA BAJA ALQUILO, 4 PIEZAS, 2 SERVICIO, baño y demas comodidad, Garay 522, tratar Garay 502.

CASA ALQUILASE, DE SALA Y 2 PIEZAS, COcina, fondo, etc., Avenida La Plata 871, entre Independencia y Estados Unidos. v2

CASITA DE 3 PIEZAS, LINDA Y BARATO ALquilase, Dolores 39 Floresta, altura del 8000 Rivadavia.

CASITA SE ALQUILA CON 4 LINDAS PIEZAS 2 más para servicio y demas comodidades en 90 $. Rio Bamba 885.

CASA MODERNA 7 PIEZAS AGUA FRIA Y CAliente en los baños, patios de mosaico, abierta de 2 á 4 1/2, Chacabuco 636. v3

CASA ESPLENDIDA CON 5 PIEZAS, CUARTO de baño, mirador y jardín, se alquila por 55 $ en Belgrano, calle Echeverría 3501.

CASITA ALTA SE ALQUILA, 2 PIEZAS, COCINA, patio en 15 $, otra de 3 en 20 $, cocina, fondo, Cabrera 2060.

CASA ALQUILO, 8 PIEZAS, baño, AGUA COrriente, al lado plaza Guemes, en 95 ps., Paraguay 3760.

CASA, 5 PIEZAS GRANDES Y COMODIDADES, tramways en todas direcciones, Venezuela 3218 se alquila, tratar 314 Florida.

CORRALON CON 4 CASITAS SEPARADAS AGUA semi-surgente, molino, tranvía eléctrico, gas, adoquinado, Gral. Urquiza 1925, tratar Mejico 1134. v4n

CASA DE FAMILIA SE ALQUILA, JUNCAL 1662, moderna y de lujo, 8 piezas y demas comodidades, ocurrir Santa-Fé 940, antes de las 2 de la tarde. v1

CASITA SE ALQUILA, GUEMES 625, DE 4 PIEzas, cocina, pieza de servicio, agua corrientes y comodidades, llaves en el almacen de Guemes y Bulnes.

CON TRAMWAY PARA TODAS DIRECCIONES ALquilo casa para familia, con 6 piezas, etc., Chile 1792 esquina Entre Rios, tratar P. P. P., Cangallo 541 de 1 á 5 p. m.

CASA-QUINTA BARATO EN BELGRANO, SE ALquila, Mellian y Echeverría, á 2 cuadras de la estacion F. C. B. A. y R., tiene grandes arboledas, ver la allí y tratar Córdoba 3450.

CASA-QUINTA EN BELLA VISTA (F. C. P.) SE alquila con todas comodidades para corta familia, espléndidos jardines, grandes montes de Eucaliptus y frutas, cochera y caballeriza, tratar Arenales 1348. v3

CONVENTILLO DE 30 PIEZAS Y 2 NEGOCIOS SE alquila por 170 $. Caseros esquina Matheu, en perfecto estado, aguas corrientes, tranvía eléctrico de 10 centavos, con balcones á las 2 calles, tratar, Maipú 40, bajos, de 12 á 5. v1

CASA QUINTA EN FLORES, SE ALQUILA CON 9 habitaciones, galerías, cuarto de baño, 2 w. c., jardín, gran planta de frutillas, parral, muchos árboles frutales etc., Convencion 2110, esq. Camacuá, tratar Pedernera 263. v3

CASA QUINTA EN FLORES, SE ALQUILA, BAcacay 1800, con mas de una cuadra cuadrada de terreno lleno de arboledas, jardín etc., edificio de 10 piezas y todas comodidades necesarias, alquiler módico, Sadi Carnot 51.

CASA RECIEN PINTADA, MUY VENTILADA lada, libre de impuestos; se alquila, compuesta de 4 piezas y comedor, cuarto de baño, cocina y galería, mosaicos pozo semisurgente y un galpon con parrales, calle empedrada. Calle Almagro 951, tratar en la misma de 7 á 11 a. m. y de 3 á 6 p. m.

CASITA CENTRAL PARA NOVIOS, UNA PREciosura, 4 piezas, servicio, baño, etc, Piedad 1469 —Otra central 6 piezas, etc., Belgrano 1550—Otra estará pronto Ayacucho 1375.—Otra gran casa para cualquier comercio ó industria Rivadavia 1981 y 83.—Otras pequeñas casitas por Palermo de 30 á 50 $. Darán razon Rivadavia 3991—y dos casas de inquilinato con negocios á la calle. v1

DESEASE ALQUILAR CASITA NUEVA, 4 PIEzas, comunicacion fácil desde Rivadavia y Artes escribir Casilla Correo 895. v1

EN SAN FERNANDO—CASA QUINTA, 11 DE SEtiembre 431 se alquila, tratar Callao 1434. v1

EN BELGRANO SE ALQUILA LINDA CASITA, 3 piezas, cocina y jardín, en 25 $, Aviles 732. v2

EN BELGRANO, SE ALQUILA PARA NEGOCIO esq. Pampa y Cabildo 1901, tratar Pampa 2360. v3

EN FLORES, SE ALQUILA CASA, BELLA VISTA 380, 8 piezas, gas, agua corriente, fondo en 70 $.

EN RAMOS MEJIA SE ALQUILA CHALECITO DE 5 piezas y todas comodidades á 3 cuadras de la estacion y 1 de la iglesia, en el mismo daran razon.

EN LOMAS DE ZAMORA—SE ALQUILA CASA de 9 piezas con mucho fondo, Almirante Brown 00, á la vuelta de la Estacion. v2

EN BANFIELD SE ALQUILA CASA QUINTA, A media cuadra de la estacion, ocurrir en la misma, Sanchez 1451, agencia de «La Prensa». v1

EN SAN FERNANDO—SE ALQUILAN 2 CASAS quintas contiguas, Gral. Belgrano 415 y 417, ó 1 de ellas, tratar en la misma, Teléfono: U. T. 23. v2

EN GENERAL URQUIZA (VILLA CATALINAS) al lado del F. C. B. calle 8 esquina 1, se alquilan 2 lindos y muy cómodos chalets de 4 piezas, baño, servicio, gas, agua corriente, etc. por 50 $. v2

ESPLENDIDO GALPON 30x50 CON PISO Y ASCENSOR, propio para grandes industrias y casa de 7 piezas independiente se alquilan juntos ó separados, Moreno 2420. v5

ESQUINA UNICA CON ARMAZONES Y TODOS los útiles se alquila barato, más una casa muy cómoda al lado con comunicacion de altos y bajos, con gran patio, parral, etc. y contiguo, hay comodidad para fábrica ó otra industria, Santo Domingo 992, Barracas al Norte. v2

FLORES — SE DESEA ALQUILAR CASA CON muebles, de Diciembre á Marzo, 4 piezas y demas comodidades, á 3 cuadras estacion F. C. O., dirigirse calle Terrada 389, Flores.

GALPON ALQUILASE A TALLER O CARPINTEría, Moreno 1749, tratar, Rio Bamba 1083.

GALPON GRANDE CON O SIN CASA DE FAMIlia se alquila barato para industria, taller, fábrica ó depósito, California y Patricios 1714. v3

HERMOSO LOCAL PARA NEGOCIO CON PIEZAS y comodidades para familia, patio, entrada independiente al interior de la casa y su inmejorables condiciones. Alquilase barato, Corrientes 343. llaves en los altos, 4º piso. Tratar San Martín 693 de 1 á 4 p. m. peru

HERMOSA CASA DE ALTOS SE ALQUILA, Bolivar 656, de aspecto agradable, buen vestíbulo, grandes salas y habitaciones, 6 baños, cuarto de servicio, amplia cocina, patios y galerías, caloríferos, gas, precio módico, Tratar con el señor Salza, de 9 á 10 a. m. y de 5 á 11 p. m., Avenida de Mayo 575. porte

LOCAL HERMOSO, CON SOTANO, ASCENSOR Y 4 piezas, precio módico, Rivadavia 2670. v2

LOCAL COMO PARA TIENDA U OTRO NEGOCIO con habitaciones para familia, pieza de baño y de sirviente etc. se alquila en 50 $, Europa 1816. v1

ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

LOCAL PARA NEGOCIO ALQUILASE PASEO Colon 1043 al 45, tratar Rio Bamba 1083.

LINDAS CASITAS INDEPENDIENTES CON 3 HAbitaciones, baño, altillo, cocina á gas y hornalla, por 60 $, Tucuman 1511. v1

LOCAL ARTES 674, SE ALQUILA DE 10 vs x 45 más ó menos con comodidad para familia, tratar Santa-Fé 845, antes de las 2 de la tarde. v1

LOMAS DE ZAMORA, ALQUILO BARATO A UNA cuadra estacion, casa, Soria 12, todas comodidades, verla á cualquier hora, tratar Europa 831, capital. v2

MODERNA CASA BAJA, JUNIN 123, ALQUILAse verla de 1 á 3 1/2.

MAR DEL PLATA—CASA, CON O SIN MUEBLES se alquila, para la próxima temporada, á 3 cuadras de la playa Norte calle empedrada, 3 dormitorios, comedor, pieza de servicio y demás comodidades, ocurrir Cerrito 1132, de 8 á 10 a. m. solamente. v3

MAR DEL PLATA—CASA CON MUEBLES SE desea alquilar, para la próxima temporada, que tenga 8 habitaciones grandes, comedor, piezas servicio, sotano, agua buena y demas dependencias, ofrecer con detalles, precio á J. S. H., Casilla Correo 688. v2

NEGOCIO CON SOTANO Y HABITACIONES para familia, alquilase, Callao 712. v1

NEGOCIO CON INSTALACIONES SE ALQUILA Cuyo 1544. v2

NEGOCIO CON ARMAZONES Y MOSTRADORES, como para almacen, se alquila en 50 $; Europa 3702 esquina Colombres, llaves 3724, dos líneas tramways eléctricos. v2

POR 150 $ SE ALQUILA GRAN PROPIEDAD, DE 21x150 ms. 10 piezas, Charcas 3029. v2

PESEBRES ALQUILANSE A 7 $ CON CARRO, piezas, Paseo Colon 1047.

POR $ 35 ALQUILASE CASITA, RODRIGUEZ PEña 269 y 71, tratar Estados Unidos 1228.

POR 32 $ MENSUALES DE ALQUILER LIBRE de todo impuesto se alquilan casitas independientes altas y bajas de 3 y 4 piezas, calle Oro, Soler y Godoy Cruz, parajo inmejorable, luz y aire, tramways para todas direcciones, llaves Charcas 4040.

QUINTA EN SAN ISIDRO, ALQUILASE AMUEblada con cochera y coche, aguas corrientes, luz eléctrica, frutales y comodidades, tratar Lavalle 1313. v3

QUINTA LAS PALMAS, EN BANFIELD A 2 CUAdras de la estacion y 1 de la iglesia, se alquila amueblada y con toda clase de comodidades, tratar Rodriguez Peña 1033. v1

QUINTA VILLA ALASSIO, EN BARDO, A 2 CUAdras Est., alquilase, hermoso edificio, 9 confortables habitaciones, con ó sin muebles, y agua semisurgente, cochera, caballeriza, muchos frutales y buen jardín, tratar San Martín 1074. v3

QUINTO Y 33, ALMAGRO, SE ALQUILA CASA construccion moderna, con un hermoso jardín y árboles frutales, tiene 10 habitaciones amplias con toda clase de comodidades, precio muy módico, Darán datos Victoria 756. v7nov

QUINTA EN BELGRANO A 6 CUADRAS DE LA estacion del F. C. B. A. y R., se alquila por 50 $ mensuales, sala, comedor, 4 dormitorios, cochera, etc.; 2000 varas de terreno con frutales, informes y tratar Belgrano 2580. v3

QUINTA EN BANFIELD—ALQUILASE LA HERmosa quinta «Villa Marta», con casa espaciosa y cómoda, centenares de frutales, alfalfar y potrero grande, pozo semi-surgente, con molino á viento y cañería de agua por todas partes, tratar en Buenos Aires, Mejico 1274. v4

QUINTA EN SAN MARTIN—SE ALQUILA LA quinta Humaitá, situada en la calle 25 de Mayo, á 7 cuadras de la Estacion F. C. R. por un término no menor de 1 año, el edificio principal contiene 8 piezas, hall grande, cuarto de baño, w. c. con cloacas sanitarias, existiendo además piezas para el servicio, cochera, caballeriza, gallinero, alfalfar, jardín, árboles frutales y molino de viento. El dueño hará las refacciones necesarias; para tratar en la quinta ó en esta ciudad. Sgo. del Estero 934. v1

SE ALQUILA LINDA CASITA, 4 PIEZAS Y DEmas comodidades, patio, Talcahuano 343. v2

SE ALQUILA UNA CASITA CON 1100 VARAS DE terreno, Ombú 813. v2

SE ALQUILA BARATO, CASA NUEVA 6 PIEZAS y baño, tramway á la puerta, Entre Rios 2178. v2

SE ALQUILA POR 50 $ ESQUINA, NEGOCIO, 6 piezas, zaguan aparte, Malabia esq. Aguirre. v4

SE ALQUILAN 4 CASAS EN EL PUEBLO Pineiro Barracas al Sud, tratar Montes de Oca 2136. v1

SE ALQUILA UNA CASA COMODA, TACUARI 784. v1

SE ALQUILA CASA DE 3 PIEZAS, EN 35 $, INclan 701, al lado de Rioja.

SE ALQUILA CASA BAJA, RECIEN PINTADA, recien ventilada, 4 piezas, 1 servicio, Sarandí 420. v2

SE ALQUILA EN 63 PS CASA, LAPRIDA 1204. v2

SE ALQUILA NEGOCIO SE OFRECE A TODO RAmo ó cualquier taller, alquiler barato, Bolivar 380.

SE ALQUILA UNA PRECIOSA CASITA NUEVA, Castro Barros 1102, ocurrir Cangallo 3522.

SE ALQUILA CASITA CON 3 PIEZAS, PIEDRAS 1

SE ALQUILA CASA DE ALTOS 6 PIEZAS Y DEmas comodidades, Patagones 120, esquina Pará.

SE ALQUILA LA CASA SAN JUAN 574, ALTOS, bajos, dirigirse Reconquista 840. v2

SE ALQUILA GALPON PARA CUALQUIER INdustria, Corrientes 1367.

SE ALQUILA ESPLENDIDO LOCAL COMODO para familia, Rivadavia 3911.

SE ALQUILA ESQUINA CON INSTALACION PAra almacen, Paraguay 3302, tratar Güemes 1883.

SE ALQUILA EN ADROGUE UNA CASA FRENte á la plaza Brown, como para negocio ó familia, tratar Seguí 1011. v8nov

SE ALQUILA UNA LINDA CASA, Y POR BAJO precio, 8 piezas y todas las comodidades deseables, para verla y tratar Libertad 1277. v1

SE ALQUILA O SE VENDE LA FABRICA DE aguas gaseosas á vapor, con toda su maquinaria, 4 piezas 35, galpon y pesebre, Constitucion 2633. v1

SE ALQUILA EN 60 $. CASA DE 5 PIEZAS Y cuarto de baño, gas, agua corriente etc., Ecuador 1277, á 1 cuadra de Sta. Fé, llaves en el 1275. v1

SE ALQUILA, CEVALLOS 2010, CASITA 3 PIEzas de material y 2 piezas de madera y comodidades. v1

SE DESEA ALQUILAR CASITA, BARRIO SUD, precio 35 á 45 $, ofertas con detalle casilla correo 32. v1

SE ALQUILA LINDA CASA RECIEN PINTADA, 5 piezas, alquiler barato, Suarez 1660, tratar Constitucion 1244.

SE ALQUILA CASITA CHICHE, NUEVA, 5 PIEzas, alquiler barato, General Lavalle 3419, tratar Victoria 1801. v2

SE ALQUILA O SE VENDE CASITA, [illegible] se permuta por casita ó terreno en Almagro tratar en la misma. v2

SE ALQUILA CASITA NUEVA, DE ALTOS, CON comodidades, precio barato, Paseo Colon, esquina Lujan. v2

SE ALQUILA CASA QUINTA, Avd. ALVEAR 1434 y 38, con 10 piezas, agua corriente y demas comodidades.

SE ALQUILA LINDA CASITA 4 PIEZAS Y COMOdidades en 35 $. San Salvador 850, entre Canning y Arnos. v3

SE ALQUILA SIN MUEBLES EN CASA DE FAmilia, sala, ante-sala y salita, juntas ó separadas, Córdoba 768.

SE ALQUILA O SE VENDE CASITA CON 4 PIEzas, fondo 10x50, Agüero 437, entre Charcas y Santa Fé.

SE ALQUILA CASITA MODERNA 6 PIEZAS, GAS cloacas, aguas corrientes etc., conviene para corta familia, Gral. Hornos 1760, Bcas al Norte. v2

SE ALQUILA CASA, RODEADA DE JARDIN, 4 habitaciones, aguas corrientes, para alemanes ó ingleses, Mathou 1140.

SE ALQUILA SAN MARTIN 66 ALTOS, SALON de 10 m. de frente á la calle, divisible por una portada y 3 piezas que le siguen. v3

SE ALQUILA EN FLORES, LINDA CASA, 3 PIEzas, árboles en el patio central, 40 $, Ferrocarril 370.

SE ALQUILA BUEN NEGOCIO CON MUCHA COmodidad para familia, barrio de mucho comercio, á precio módico, Corrientes 3421.

SE ALQUILA ESPLENDIDO LOCAL PARA NEgocio, con comodidades para familia, Rivadavia 2019, tratar Méjico 2183. v5

SE ALQUILA EN PALERMO UNA CASITA, SALA 4 piezas, gas, agua semisurgente con toda comodidad, á una cuadra de Santa Fé, calle Oro 2731. v6

SE DESEA ALQUILAR UN GALPON MAS BIEN grande, cercano á alguna de las estaciones Retiro Once ó Constitucion ó entre 2 de ellas, propuestas, L. y C., Chile 460. v8u

SE ALQUILAN 3 CASAS DE ALTOS CON 8 PIEzas cada una, O'Brien 233, 239 y 241 y 3 grandes almacenes 235, 237 y 243, tratar Banco Nacional en Liquidacion, B. Mitre 430 altos. v4

SE ALQUILA A 1/2 CUADRA DE ENTRE-RIOS, 2 casas de alto, Méjico 1868 en 100 $ y 1868 en 110, llaves al almacen esq. E. Rios, datos: Prados D., Ituzaingó 445, de 5 á 6. v2n

SE ALQUILA LA CASA «LA ROSA BLANCA», EN la calle Belgrano, á media cuadra de la estacion San Martín, F. C. B. A. y R., informes en el almacen el Reloj, de J. M. de Scapola.

SE ALQUILA EN RAMOS MEJIA LA ESPLENDIda quinta «Villa Basilisa», con jardines, árboles frutales, glorietas, invernáculos y caballeriza, tratar Chile 2206. v2

SE ALQUILA CASA COMODA, 10 HABITACIONES, 3 patios, luz y campanillas eléctricas; visitese todo el dia, Viamonte 669, tratar Bolsa de Comercio, Escritorio 16. v3

SE ALQUILA CASA DE ALTOS 6 PIEZAS CUARto de baño, etc., Bustamante 1846 llaves en la farmacia en bajos, ocurrir Vincent y Mackean Cangallo 322. v3

SE ALQUILA LINDA CASITA DE 5 PIEZAS, GAS Alvarez 1735 entre Costa Rica y Gascon, tramway de la Gran Nacional, Palermo, tratar de 2 á 5, precio 55 $. v2

SE ALQUILA CASITA EN FLORES RECIEN construida, 2 piezas cocina, aguas corrientes con fondo, Av. San Pedrito 323, precio 28 $, tratar Rioja 1071.

SE ALQUILA LA CASA CALLE CHUBUT 382, adoquinado, sala y 3 piezas, á 1 cuadra de Corrientes por 35 $, llaves al lado, tratar Bolivar 173, Becada Hnos.

SE ALQUILA HERMOSA CASA CONSTRUCCION moderna, sala, 4 piezas más, gas y demás comodidades, tramway en todas direcciones, Loria 1321, llaves al 1327. v2

SE DESEA ALQUILAR CON CONTRATA DE 5 años un terreno con casa modesta en Belgrano, dentro del radio Virreyes, Cramer, Mendoza y Once Setiembre, por carta S. V. correo San Martín, F. C. R.

SE ALQUILA PARA DEPOSITO O TALLERES, la casa Arenales 2540, tiene 2 galpones, uno de 10 por 30, con galería y columnas de hierro, otro de 15 por 6, techos de cristales, 6 piezas y oficinas, alquiler 165 $.

SE ALQUILA COMO PARA NOVIOS ó CORTA FAmilia una linda y moderna casa de altos al norte á una cuadra de Callao y Santa Fé, tiene 6 piezas, baño, servicio, etc. y gran patio azotea, Rio Bamba 992. v1

ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

SE ALQUILA CASA NUEVA, BULNES 1330, COMpuesta de una sala, 4 piezas, comedor, vestíbulo, cocina y cuarto de baño, y con jardín, molino á viento y demás comodidades, tratar Viamonte 1489, llave enfrente.

SE ALQUILA A PRECIO MODICO COMO PARA depósito de casa de comercio ó cualquier negocio la esquina Balcarce 998 y Europa, es bastante grande, con sotano muy ventilado y comodidad para familia. v3

SE ALQUILA POR 90 $, UNA COMODA Y ESPAciosa casa con 9 habitaciones, cuarto de baño, 2 hermosos patios mosaico con gas y comodidades para servicio, tranvía eléctrico á todas direcciones Boulevard Garay 3222, tratar en la misma. Aprovechen. Es una pichincha. v1

SE ALQUILA UNA CASA-QUINTA AMUEBLADA en Adrogué, distante dos cuadras y media de la estacion, con calle adoquinada. La casa consta de sala comedor, billar, 10 dormitorios y 2 cuartos de baño. Además cuartos de servicio, aguas corrientes, luz eléctrica, carruaje, cochera, caballeriza, etc. Todo rodeado por 3 cuadras de parque. Precio 3000 $ por la temporada de verano. Ocurrir Franklin y Herrera, seccion Administracion de propiedades, B. Mitre 467. v2

VICTORIA 2967, SE ALQUILA GALPON Y PIEZA barato.

VILLA CATALINAS, GENERAL URQUIZA, SE alquilan 2 casitas 4 piezas, gallinero, aguas corrientes, gran fondo, calle 5 nº 438 y Bebedero 74, tratar Corrientes 633, Buenos Aires. v2

AVISOS COMERCIALES

AVISO HABER VENDIDO MI PELUQUERIA AZcuénaga 620, al señor Vicente Romano, hábiles reclamos hacerlos en 3 dias desde la fecha.—Salvador Bonanno. fr3

AVISO AL COMERCIO HABER COMPRADO A Gabino García su carbonería, sita Chile 850, los reclamos se harán en el término de tres días, á contar desde la fecha, pasados los cuales no se atenderá reclamo.—Noviembre 1º de 1902.—José Estevez. v1

AVISO AL COMERCIO QUE EN LA FECHA HE vendido mi fonda, Piedras 414, á Agustín Blanco, los reclamos á hacerse deben presentarse en el término de 3 dias; pasados los cuales no se atenderán. Buenos Aires, Octubre 30 de 1902.—Bernardo Rodriguez, Agustín Blanco. v2

AVISO AL COMERCIO QUE HE VENDIDO MI negocio de panadería, establecido en la calle Liniers 856. Los que tengan que hacer algun reclamo deben presentarse dentro de tres dias para ser atendidos. Vencido dicho plazo no atenderá ningun reclamo.—Luis Monti.

AL COMERCIO Y AL PUBLICO PARTICIPO QUE he vendido mi negocio de fonda y cancha de bochas, sita Puenteccito 351 al 65, al Sr. Miguel Ordano. Los que se crean con derecho á algun reclamo, lo presentarán en el término de 3 días á contar de la fecha, pasados éstos no serán atendidos.—Buenos Aires, Noviembre 1º de 1902.—Aquiles Morandini. v3

AVISO AL COMERCIO QUE HABIENDOSE disuelto de común acuerdo la sociedad que giraba bajo Canton y Fallan, con el negocio de café y billares, calle Cuyo 1376, haciéndose cargo del activo y pasivo el señor Fallan, todos los que se consideren acreedores, pueden presentarse en el término de dias á contar desde la fecha.—Buenos Aires, Octubre 30 de 1902.—Canton y Fallan. v2

AL COMERCIO—SE HACE SABER QUE CON INtervencion del balanceador público Sr. José A. Repetto escribano Victoria 3109 ha sido vendido por otro negocio de almacen de comestibles y bebidas sito en la calle Patagones 2240 al Sr. Francisco Bérges los que se consideren con derecho á algun reclamo deberán hacerlo en el término de 3 días pasados los cuales no serán atendidos. Bs Aires, Octubre 31, 1902. Comprador Francisco Bérges, vendedor Dias y Calvo. v2

AL COMERCIO—CON INTERVENCION DE LOS Sres Estevez, Nimo y Cª, balanceadores y rematadores públicos, escritorio La Fama, Europa 1196, he vendido mi panadería, sita Córdoba 3755. Todo reclamo contra dicho negocio, se presentará en el plazo de 3 dias, pasados estos no serán atendidos.—Buenos Aires, Octubre 29 de 1902.—Santiago Adrimaño.—OTRO.—Por el aviso que antecede como comprador cito al comercio para los mismos fines.—José Canto. v1

AL COMERCIO—AVISAMOS QUE HEMOS VENdido bajo inventario practicado por el balanceador público señor Juan A. Oliver antes de Saubidet y Oliver, escritorio Cangallo 1114, el negocio de almacen calle Chacabuco 77, á los Sres. José M. Vazquez y José Peruja, los que se consideren con derecho á algun reclamo deberán presentarse en el término de 3 dias á contar desde la fecha.—Buenos Aires, Noviembre 1º de 1902.—Vendedores, Forzo y Calvo. Compradores: José M. Vazquez y José Peruja. v3

AL COMERCIO—AVISO QUE HE VENDIDO BAJO inventario practicado por el balanceador público señor Juan A. Oliver, antes Saubidet y Oliver, escritorio Cangallo 1114 el negocio de almacen calle Guardia Vieja 1808 esq. Pringles al señor Joaquín Tabuas, los que se consideren con derecho á algun reclamo deberán presentarse en el término de 3 dias á contar desde la fecha. Buenos Aires, Octubre 30 de 1902. Vendedor Segundo Rodriguez, comprador Joaquín Tabuas. v1

AL COMERCIO AVISAMOS QUE CON INTERVENcion y según inventario practicado por los balanceadores y rematadores públicos Sres. Nasvaja y Di Stefano, escritorio Perú 69, 2º piso, hemos vendido nuestro almacen de comestibles y bebidas, sito 3 Esquinas 502 esq. Santa Adelaida (Bs. Al Norte), á los Sres. Paz Hnos. Los que tengan algun reclamo pueden hacerlo en los 3 dias de la fecha.—Buenos Aires, Noviembre 1º de 1902.—Muñiz Hnos., vendedores: Paz Hnos., compradores. v3

PERSONA QUE DISPONE DE 1000 $, ENTRARIA de socio con alguna familia recomendada que tuviera algun negocio de chacra cerca de la Capital y de estacion, contestar con datos á Poste Restante M. W.

SOCIO CON 300 $ PRECISO EN NEGOCIO MUY lucroso con el capital seguro, tratar Charcas 1487.

SOCIO INDUSTRIAL FOTOGRAFO SOLICITO, que tenga clientela formada, para establecer taller, carta á A. M., Humberto 1552.

SOCIO CON CAPITAL DE 5 A 10.000 $, INDUStria de primera necesidad, seria, lucrativa, Cangallo 1225, 2º bajos. v1

SOCIO O EMPLEADO CON CAPITAL OFRECESE para industria ó comercio, persona joven, seria, práctica en contabilidad. Ofertas por carta J. M. Gorro, Rivadavia 1277. v1

AVISOS VARIOS

AVISAMOS A NUESTRA NUMEROSA Y DISTINguida clientela que nada tiene que ver nuestra casa, Café de Paris, F. Sempé y Cía., con el Nuevo Café de Paris de la calle Florida, F. Sempé y Cía. Cangallo 425. v7s

BURRAS Y YEGUAS SE ALQUILAN Y SE ORDEñan á domicilio, Tucuman 2155. v11s

BURRAS Y YEGUAS LECHERAS SE ALQUILAN y se venden, y se ordeñan á domicilio, Europa 743.

JOSE ANDRES CHAVES (HIJO) PARTICIPA AL público y á su clientela que ha trasladado su escritorio á Bolivar 189, donde seguirá ocupándose personalmente de consignaciones de haciendas y frutos del país. Horas hábiles de 1 á 5. v5a

LA SOCIEDAD LAURAK-BAT, CONVOCA A SUS asociados á la asamblea general extraordinaria que tendrá lugar en sus salones el dia 2 de Noviembre á las 8.30 p. m., con la siguiente orden del dia: 1º Lectura del acta de la asamblea anterior, 2º dar cuenta á la asamblea de las gestiones llevadas á cabo por la C. D. con referencia á la venta de la plaza Euskara y resolver lo que mas convenga.—El secretario. v1

RECUERDO—MINIATURAS ESMALTES EN SU lindo medallon, oro garantido, todo por 2 $, de fotografía ó directamente. Retratos inalterables al carbon desde 5 $ doc. Pelmado gratis para! señoras. Especialidad en retratos á lápiz y al óleo. Fotografía Parisiense, Artes 776. U. T. 386, 5 esquinas. Atiéndose pedidos de afuera. v2

SE ALQUILA POR MES SERVICIO DE MILORD nuevo, Callao 171. v3a

SE DESEA ENCONTRAR UN CONSCRIPTO DE LA clase 1881, para permutar con otro de 2 años de servicio, Lima 364. v13a

SOCIEDAD DE BENEFICENCIA DE LA CAPITAL —Fomento al trabajo manual de la mujer.—1º La Comision recibirá en la Casa de Huérfanas los trabajos manuales con el objeto de ser vendidos, adelantará la mitad de su valor para de esa manera ayudar á las necesidades de las personas que lo presenten.—2º La tasacion de los trabajos será hecha por la Comision y la interesada; el nombre de ésta será reservado.—3º La Comision se reserva el derecho de rechazar cualquier trabajo que considere inadecuado ó de un precio nito.—4º Se agregará al precio fijado el 10 % á beneficio de la Sociedad para cubrir los gastos.—5º La Sociedad no se hace responsable por ningun trabajo deteriorado, pero si tomará el mayor cuidado en conservarlo.—6º Se entregará al absoluto al recibir el trabajo, indicando su precio, que será devuelto al recibir el total de su importe.—7º La Comision se reunirá todos los jueves á las 3 p. m. despues de pasado el primer jueves del mes. de Noviembre, en la casa de Huérfanos, Reconquista 269, para recibir los trabajos; fijará dia y hora.—8º Todos los datos que se requieren, serán dados en ella.—Dos veces al año se hará una exposicion, donde se crea conveniente, con el objeto de vender al más alto precio los trabajos presentados, entregando á cada interesada el excedente que se obtenga.—*Ernestina C. de Sala*, presidenta.—*Elena N. de Green*, secretaria. (Publicacion gratis). v1

COMPRAS VARIAS

ARGANAS PARA TARROS DE LECHEROS, SE compran 3, Independencia 2036.

A BUEN PRECIO COMPRO ROPA DE HOMBRE en buen uso, voy á domicilio, 25 de Mayo 222. v1a

AMERICANA NUEVA SOLIDA Y MODERNA compro, ofertas y precios, á Lima 1802, frente á la estacion F. C. S.

A BUEN PRECIO COMPRO ARMAS, REVOLVERS Smith, Suizos, Colt, escopetas y artículos de caza, pesca, etc., y venta, voy á domicilio, 25 de Mayo 222. v1a

FULOU DE OCASION EN BUEN USO, SE COMpra, por carta M. M., Chile 1184.

MUEBLES SUELTOS O MOBILIARIOS POR IMportantes que sean, compro á buen precio, casilla correo 631.

MUEBLES SUELTOS Y MOBILIARIOS SE COMpran á buenos precios, carta J. Otamendi, Rivadavia 1046.

MAQUINA DE CORTAR Y PUNZONAR, A VApor, se desea comprar en buen uso, Brasil 1339.

NECESITANSE 3 O 4 PERCHANAS DE OCASION, Ayacucho 950.

PIANO SE NECESITA BARATO, DIRIGIRSE por carta á Barroguiera 2465.

SE DESEA COMPRAR BICICLETA, [illegible]

SE COMPRAN MAQUINAS CIRCULARES [illegible] de 26 á 30 pulgadas [illegible] Buen Orden 545.

TRAPOS BLANCOS PARA LIMPIEZA [illegible] se compra cualquier cantidad [illegible] que sean bien limpios, ocurrir á [illegible] de bien.

INSTRUCCION PUBLICA

ALEMAN enseñanza PRACTICA Y SIN GRAMATICA, Moreno 1756 precio módico. v2

AVISO—INGLES EN 3 MESES SE enseña. Viamonte 2314, 2º piso y 3 domicilio. v3nv

ALEMAN E INGLES—REPASO DE MATERIAS del C. N. por prof. diplomado. Venezuela 1928. v1

APRENDED PIANO CON PROFESORA ESPECIALISTA á principiantes, precio módico. Defensa 1613 v2

ARITMETICA, CONTABILIDAD, PREPARACION al Nal., voy á pueblos cercano, Córdoba 2227. v12nov

ALUMNOS LIBRES DEL COLEGIO NACIONAL y Comercio se encarga de sacar permisos y de la presentación á examen, profesor. Artes 1165 dep. K.

ACADEMIA DE CORTE Y CONFECCION Y CASA de moldes, Cangallo 1627, enseñanza del corte garantido en un mes 10 $; moldes á medida por figurín á 1 $. ¡Ojo! No confundir esta Academia con el negocio de modas de al lado.

A LAS señoras y señoritas, EN 10 LECCIONES y sin cobrar nada, hasta que corten y prueben por sí solas enseñamos el corte de vestidos etc. completamente, por método privilegiado en el Instituto de G. H. del Carmen, fundado en 1890. Es también casa especial en moldes de modas. Independencia 1456. v2

ACADEMIA MERCANTIL «BRUNETTI», PRIMERA incorporada para todos los cursos á la E. N. de Comercio. Clases diurnas y nocturnas para la preparación de Contadores Públicos, Tenedores de libros idóneos, Peritos Mercantiles, Dependientes de Comercio, etc. Enseñanza gratuita de inglés y francés. Reducción de un 20 % en las tarifas á los que se inscriban en el corriente mes. Independencia 2086

CALIGRAFIA—REFORMO LA LETRA EN BREVE tiempo, Ibarra Pedernera, calígrafo diplomado, Europa 924. v8

CALIGRAFIA Y ORTOGRAFIA SE enseña EN poco tiempo reformando la letra por peor que sea con pruebas á satisfacción. Tacuarí 420 v11 nov.

COLEGIO RIVADAVIA, INCORPORADO—CLASES graduadas, comerciales, Naval y Militar; lujosa comodidad para 200 pupilos que recibe desde 25 $. Rivadavia 3354. v3

CONSERVATORIO NACIONAL de música—Funciona de 8 á 12 m., Rodríguez Peña 344, edificio de la Asociación General San Martín. Está abierta la matrícula para los cursos de 1902 á 1903, que comprenden la enseñanza oral y mental de la música, de los instrumentos, de la armonía y de la composición, con aplicación del nuevo sistema de enseñanza del que firma, declarado por tres jurados un progreso trascendental realizado, aprobado en los concursos para servir de texto en las escuelas de la Nación y proclamado en los Estados Unidos, como un procedimiento trascendental en el arte de la enseñanza del canto humano —Juan Gutiérrez, director.

ESCUELA DE CORISTAS DE OPERA, MAESTRO Greppi, Tucumán 2848. v1

ESCUELA DE BAILE, SOLIS 873, DIRECTOR V. Datago. Clase general 10 $ al mes. Enseñanza garantida. v3

ESCUELA DE BAILE—SANTIAGO DEL ESTERO 1138—Director: Enrique Holst, profesor diplomado y con certificado de aptitud superior, profesor del Colegio Militar de la Nación, miembro y corresponsal coreógrafo de la sociedad internacional, y con una experiencia de 15 años en la enseñanza, con la mejor garantía para el que desee ingresar en este instituto, el cual ocupa el primer rango entre todos los de su clase y en él se estudia seria y correctamente todos los bailes de costumbre y cuanto hubiera de más nuevo. Solicite un prospecto.

FRANCES, INGLES ALEMAN, Y español enseña J. García, educado en los países respectivos, referencias de primer orden. Defensa 385. v2

INSTRUCCION SOLIDA, RAPIDA A LAS ESTUdiosas, idiomas, etc., Externa, Srta. F., poste restante. v4n

INSTITUTRIZ ALEMANA INTERNA, PARA ENseñar y educar niños, se ofrece. Enseña el castellano, francés, piano y ramos generales, V. de L., Poste Restante. v2nov

INSTITUTRIZ PARA niños DE CORTA EDAD O para compañía y ayuda de señora o señorita, con recomendaciones de personas conocidas, desea buena familia en la ciudad o campaña, enseñanza graduada, francés, labores, costura, carta o personal Junín 1069. v1

LECCIONES DE PIANO, VIOLIN Y CANTO, 5 $ mensuales, solfeo gratis, Corrientes 3778. v1

LECCIONES DE VIOLIN Y MANDOLIN, PROF. H. Viecca, Montevideo 735. v3

LECCIONES DE ARPA, VIOLIN, MANDOLIN Y guitarra. Profesor V. Darago, Solís 873. v4

LECCIONES DE TENEDURIA DE LIBROS, CALculos y caligrafía, etc. preparación completa para tenedores de libros, teórica y prácticamente se enseña, diríjase á E. R. Puccio, Cuyo 1845 v3n

LECCIONES DE TENEDURIA DE LIBROS A ORO y papel moneda, estudio completo con las contabilidades fabriles, industriales, agrícolas, bancarias y administrativas; cálculos y correspondencia mercantil, clases individuales diurnas y nocturnas. Academia Mercantil Giannetti, Rivadavia 739. v6nov

LA señora C. CANNING, DA NUEVAMENTE lecciones en casa de familia, y cursos idiomas, con la asistencia de maestras competentes, para señoras y señores 5 $ mensuales, Lomas 91 esq. Blanco Encalada, Belgrano. Los martes, jueves y sábados, de 3 á 7 p. m. v2

LECCIONES—POR 10 $ MENSUALES DOY PERsonalmente, lecciones individuales de teneduría de libros á oro y papel, aritmética razonada, cálculo mercantil, gramática castellana, ortografía, correspondencia, escritura á máquina, caligrafía (á cargo de un hábil calígrafo), álgebra y derecho comercial, etc., desarrollo completo de las contabilidades: comercial, bancaria, judicial, administrativa, de transportes, etc. Nótese que mis lecciones datan del año 1837, y que 64 contadores públicos han hecho sus estudios con éxito bajo mi dirección.—Alfredo Digharo, contador público y profesor de contabilidad, B. Mitre 1733

MODISTA Y PROFESORA DE CORTE, enseña garantido en un mes $ 10, en casa y á domicilio, Independencia 1485. v1

PROFESOR DE CONTABILIDAD enseña TENEduría en 2 meses garantido, Laprida 968.

PROFESOR DE ARITMETICA, ALGEBRA Y CONtabilidad, Cuyo 1322, va á domicilio. v7n

PROFESORA DE PIANO Y SOLFEO, DA LECCIOnes á precios módicos, Gascón 1155. v1en

PROFESORA DE PIANO DA LECCIONES A DOmicilio y en su casa, Salta 427. v3n

PIANO VIOLIN Y SOLFEO POR MES 4 $, á domicilio convencional, Salta 683. v3

PROFESORA DIPLOMADA, DA LECCIONES DE canto, piano y solfeo, Talcahuano 1036, piso 1º v1

POR SOLO $ 20 SE RECIBEN niños y niñas, TRAto de familia, casa cómoda, enseñanza esmerada, Cangallo 3545. v2

PROFESORA española DE PIANO, INCORPORA alumnas al Conservatorio de la Nación. Lecciones en casa y á domicilio á precios módicos, Victoria 1169. v1

PROFESORA DE INGLES Y ALEMAN CON EXcelentes referencias, se ofrece para institutriz o como dama de compañía para señora ó señorita distinguida. Piano, francés y toda clase de bordado. Poste restante La Prensa á M. K.

PROFESORA ALEMANA SERIA MUY COMPEtente interna, se ofrece para familia que va al campo, francés parisiense, inglés, español, piano, dibujo, ramos generales, enseña en cualquiera de estos idiomas; excelentes referencias, carta C. D. H correo poste restante. v3

SE OFRECE señorita FORMAL PARA DAR LECciones de piano y canto, Billinghurst 457. v1

Señorita EDUCADA, SE OFRECE PARA LA ENseñanza primaria y todas clases de labores y piano. Precio sumamente módico, carta Cangallo 3545a, á C. O. v2

Señora FRANCESA RECIEN LLEGADA SE OFREce para lecciones de francés, piano y canto, para la ciudad ó pueblos de alrededor, diplomada de la Universidad y Conservatorio de París, C. S. P., Lavalle 509. v5

TELEGRAFIA PARA AMBOS SEXOS, enseñanza garantida en 2 meses, Laprida 968.

TELEGRAFIA SISTEMA «MORSE» SE enseña en cuatro meses por 8 $ mensuales, Av. Alvear 1302 v1

TELEGRAFIA TEORICO PRACTICA PARA AMbos sexos, curso completo en breve tiempo, Belgrano 1787. v3

ESPECIALIDADES HIGIENICAS Y CURATIVAS

AGUAS MINERALES A 10 cent. EL LITRO uso Vichy, Drondorf etc. tan buenas sino mejores que las naturales, gratis mandamos muestra pidiéndola con estampilla, á La Actividad, Venezuela 1876. v3

A LOS QUE TENGAN CANAS RECOMENDAMOS usar el agua Flor Criolla, devuelve al cabello su color natural; es cristalina y no mancha la piel, consultorio de la Dra. Miquel, San José 576. Catálogos gratis.

VENTA DE OBJETOS EN GENERAL

ANTES DE COMPRAR PUERTAS Y VENTANAS pedir precios Centro América 1333 v9

ARMAZON Y UNA PARTIDA DE TABLAS SE vende urgente, Rivadavia 1235.

ARMAS, BRAZOS, PENDIENTES PARA GAS SE liquidan, Belgrano 299.

ANTES DE COMPRAR PUERTAS Y VENTANAS pedir precios. Centro América 1339.

A $ 14—SOLIDAS CAMAS DE FIERRO PARA una persona.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 90—JUEGO DE DORMITORIO TEA MACIZO, para una persona.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 105—JUEGO DE DORMITORIO TEA MACIZO, para matrimonio.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 75—DESDE ESE PRECIO RICOS JUEGOS DE muebles para sala.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 38—CAMITAS MACIZAS CON BARANDA Y elástico para niños—Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 3, 4, 7, 10, 15, 16, 20 Y 25 PUERTAS Y VENtanas, Rivadavia 3330 y Pringles 43. v2

A $ 6—COLCHONES DE ZOSTERA MARINA PAra cama jaula, $ 10 para persona, $ 15 para matrimonio.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

A COMPRAR BARATO, PUERTAS, VENTANAS, zinc, tejas, columnas, maderas etc., Corrientes 4569.

A $ 70 JUEGOS DE SALA LUIS XVI, DE 9 PIEzas, forrados en ricos yutes y dorados, Tacuarí 239. J. Despax, Unión Telef. 2731 (Avenida).

ARMAZONES, MOSTRADORES, ESCRITORIOS, vitrinas, vidrieras, mesas, Buen Orden 379, al otro lado de la plaza.

ALTO, TIRANTES TEA, PISOS TEA Y SPRUCE desde 0.5 cts., columnas, portones de pino, Victoria 2330 al 2400.

ALTO, PUERTAS, VENTANAS, REJAS, ESCAlera, mostradores, fideleras, barato, Victoria 2306 al 2403.

A $ 8 12 y 16, LOS 100 KILOS ZINC USADO TIrantes fierro, alambre, rejas y portones barato San Juan 2850.

A COMPRAR BARATO TIRANTES, TABLONES, tablas, alfajías desde 3 cent. pie puertas y ventanas San Juan 2050.

A PLAZOS POR CUOTAS SEMANALES, BLUSAS, vicos, vestidos y sombreros adornados, Cangallo 2202

ARMAZONES, MOSTRADORES CAFE CIGARRERIA, escritorio, 63 mesas se liquidan, banquitos vendo, Venezuela 718

ATENCION! PUERTAS, VENTANAS, MARCOS, rejas, hierro canaleta, artículos de construcción, Rivadavia 2631.

ATENCION—GRAN LIQUIDACION DE BAZAR DE loza y comestibles con 15 % de rebaja, se dará con 20 % á quien compre todo el negocio, Pasco 1012 v2

ATENCION—EXPOSICION DE CORTINADOS DE todas clases, cortinados de sala estilo inglés con galería de bronce á $ 15, cortinados de cama $ 60, Cuyo 1493. v8

AL BAZAR «LA LUNA», CANGALLO Y CERRITO van todos repetidas veces cuando necesitan: fantasías y adornos para regalos, artículos de menaje y metales, allí prueba lo barato que vende.

A $ 140 Y 160, EXPLENDIDOS JUEGOS DORMItorio cameros nogal Italia. mármol rosa, lunas biseladas, embalados, pidan catálogo, Belgrano 1126 al 34.

ATENCION—MUEBLES DE SALA, DORMITORIO, comedor, escritorio, cortinados, etc. Gran variedad. Visiten o pidan catálogo, Italo-Argentina, casa de confianza y que más barato vende, B. Mitre 1621.

ALIMENTACION DE LOS niños—A TODA PERsona que quiera probar nuestro poderoso alimento «Horlicks Malted Milk» se entrega o se remite gratis un frasco junto con un folleto. Consejos á las madres. Feeney y Cº, Cangallo 537. v2

A 0.40 SALIVADERAS DE MAYOLICA Y HASTA lo mas especial de hierro ágata nikel á 10 $ una. Hay de porcelana, loza, hierro enlozado y bronce nikel para estudios, salas, comedores y consultorios, al Celtíbero, 941 Av. de Mayo, Cubiertos metal blanco.

AL CELTIBERO—PARA VER EL GRAN FERROcarril eléctrico á cremallera que sube y baja por la montaña está en exhibición y por la noche funciona, muchas novedades en juguetes bonitos y baratos, especialidad en juguetes para rifas y en cajones surtidos.

A $ 8 EL JUEGO DE CRISTAL PARA MESA con 48 copas surtidas de tamaños, 1 dulcera, 2 botellones, 1 quesera y una jarra, total 53 piezas, y rico cristal Bohemia con finos grabados 98 piezas $ 70 y de 65 piezas Porticux varios grabados á 32 $, en El Celtíbero, Avda. de Mayo 941.

A 24 $ LINDOS JUEGOS DE LOZA FINA INGLEsa bonitos decorados 53 piezas, id de porcelana desde 70 $ hasta 320, el más especial surtido en juegos para lavatorio y aguas servidas, inmenso surtido en juguetes bonitos y barato, al Celtíbero Avenida Mayo 941, hules con guarda y manteles de hule.

ANTES DE COMPRAR CORTINAS DE MADERIta para puertas y ventanas consulte los precios de El Celtíbero, rico esmaltado celeste imperial que no produce enfermedades y es la última palabra como calidad al enlozado no se desprende al cocinarse por lo que no produce apendicitis, otras clases de batería de cocina á precio barato, Av. de Mayo 941.

A 1.50 DNA. DE TAZAS DE PORCELANA blancas para café y clases superiores de rica porcelana hasta 75 $ docn., bonito y variado surtido en cuadros para comedor y salas, gran variedad en lámparas de todas clases, varias medidas de cortinas de madera para puertas y ventanas, Al Celtíbero, Av. de Mayo 941.

ARTICULOS PARA REGALO HALLARA Vd. siempre un surtido muy variado, precios barato y toda novedad. El mejor surtido en objetos arte moderno en estuches, bonitas jaulas desde 1.20 y 0.25 de bronce, hules para delante de lavatorios, Al Celtíbero, Avenida de Mayo 941. Cubiertos metal blanco, gran cantidad en juegos para lavatorios.

ALSINA 1630 AL 1652—MUEBLES Y TAPICERIA. v1

A LA EXPOSICION ARGENTINA—GRAN FABRIca y depósito de toda clase de muebles, Alsina 1630, 1640, 1644 y 1652. Surtidos inmensos, muebles finos y sencillos. Casa de confianza, la más grande en Buenos Aires y única que vende á precio fijo. No confundir. Gerente M. Fonteroso.

BAÑOS, LAVATORIOS, INODOROS, PILETAS, CAños nadie los vende más baratos, Belgrano 299.

BILLARES Y BILLARES-MESAS, SE VENDEN barato y con todos sus útiles, J. Luis Glize, Cangallo 921.

BOLAS DE MARFIL GARANTIDAS, GOMA EXtra, paños varias clases, tacos extranjeros y del país, suelas, obleas, tiza, naipes, J. Luis Glize, Cangallo 921.

BAZAR DEL GLOBO—JARDINERAS METAL $ 12, 15, 16 y 22 $; estatuas bronce el par 9, 12 y 18 hasta 50 $, tarjeteras metal 12, 15 y 25 $, bomboneras Bohemia 1.50, 2.50, 3 y 4 $, juegos pasta á 4.50, 8, 12 y 18 $, Cristos de marfil á 3, 4.50, 6 y 9 $, candelabros 3 luces á 0.50 par, floreros, macetas para bovoda gran surtido, Piedras 16 al 20.

BAZAR DEL GLOBO—JUEGOS DE MESA DECOrados 83 piezas $ 22.75, juegos de copas de 50 piezas $ 7.60, juegos de cubiertos alpaca 61 piezas $ 10.50, baterías para 6 personas todo enlozado á el gir tamaños $ 21.50, salivaderas mayólica 1.50, par de floreros bohemia para bovoda $ 0.90, 1.20 y 1.50, Piedras 16 al 20 entre Rivadavia y Avd. de Mayo.

BAÑOS—SE HAN RECIBIDO LOS MAGNIFICOS baños extranjeros de lluvia, con presión de tres atmósferas y cortina impermeable, lo mejor que se conoce hasta hoy: estos baños tienen la ventaja de poderse usar graduando la presión á satisfacción, bañaderas de todas formas y medidas, en el bazar del Colegio, Alsina 527, ventas por mayor y menor, precio fijo. v2

COCINA ECONOMICA, NUEVA, 2 MESES DE USO, véndese de ocasión, Moreno 1571

CARPINTEROS, SE VENDEN 2 PRENSAS GRANdes y herramientas, Alberti 1702.

CAÑO DE HIERRO DE PULGADA PARA AGUA poco uso se vende, Solís 1727.

COCINAS ECONOMICAS DE OCASION, NUEVAS, diferente tamaño, se venden, Melo 721. v4

CUNAS-COCHE AMERICANOS, BONITOS PARA niños, se han recibido y se venden barato en el Celtíbero.

CASIMIRES PURA LANA GRAN FANTASIA A $ 3, 3.50 y 4, metro ricos cortes pantalones á 2.50, Tacuarí 154. v19nov

CELOSIAS DE CEDRO MUY FUERTES, MUY bien conservadas de 4 hojas, se vende muy barato, Colegio Alemán, Cangallo 2169.

DICCIONARIO ENCICLOPEDICO 28 TOMOS COMpleto vendon 330 $, Artes 362

DESENTIORADORA PARA HACER POLVO DE cualquier cosa en gran cantidad se vende, Solís 1727.

EN LA MUEBLERIA DE LA PROVINCIA, LA MAS barata y la mejor surtida, liquidamos á precios nunca vistos, juegos de sala, dormitorio y comedor, de los más sencillos hasta los más finos, precio baratísimo, ver para creer, Cangallo 1480, Balquier hnos.

FUNDAS PARA MUEBLES, ANTES DE ENCARgarlas; pedir muestras y precios por correo, J. Despax, Tacuarí 239, U. T. 2731, (Avenida).

FUNDAS PARA JUEGOS DE SALA A $ 15. PIAnos $ 6, avisar por correo, J. Despax, Tacuarí 239, U. T. 2731 (Avenida), se vá á domicilio.

FUNDAS DEL MEJOR GENERO PARA JUEGOS de sala $ 15, piano 6. Pidan muestra por correo, se vá á domicilio, Rivadavia 3130, N. Sanz, tapicería, U. T. 796 Once. La casa no tiene sucursal.

FUNDAS PARA JUEGOS TAPIZADOS A $ 15, DE hilo, bombasí, brin y de color, No olviden antes de encargar pedir muestras á N. Sanz, Rivadavia 3130, Union Telef. 796 (Once).

FUNDAS PARA UN JUEGO COMPLETO MAS UN bonito banquito de pié, dorado, como obsequio por solo 15 $, pidan muestras antes de encargar á otra parte, Rivadavia 3130, N. Sanz, U. T. 796 Once.

FUNDAS, PARA MUEBLES, DE HILO, BRIN ó bombasí, antes de encargarlas á otras partes pedir muestras por correo. No confundir. Siempre mejor en la fábrica. San José 974, F. Ramogaino.

FUNDAS PARA JUEGO DE SALA DE GENERO que no admite competencia en clase más un banquito de pié dorado, por solo 15 $ pianos 6 $, se va á domicilio, San José 974, F. Ramogaino, tapicero.

GUARNICIONES PARA YUNTAS Y SOLO, SE venden barato. Libertad 185.

GRATIS—REMITIMOS NUESTRO CATALOGO DE muebles para la campaña.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

GRAN OCASION TRAJES SOBRE MEDIDA RIquísimos casimires para luna por 29 $, Avenida de Mayo 648. v17nov

HELADERA DE CEDRO, MESA GRANDE MUY linda se vende por lo que dan. Paraguay 2814.

HOTELEROS Y CONFITEROS—EN EL BAZAR del Colegio, se han recibido las máquinas de estaño francesas para hacer helados en 20 minutos, de 4, 9, 12, 15, 18 y 21 litros, son superiores á las inglesas, alemanas y norte-americanas, en la misma casa hay un gran surtido en cubiertos, porcelana y cristales, Alsina 527, precio fijo. v2

LAMPARA PRIVILEGIADA, FORMA PICO DE gas, sin tubo ni mecha, gasta un centavo por hora, especial para el campo y donde no hay gas, fábrica de José Pou, Corrientes 1357.

MAQUINA ALEMANA, DE PICAR TABACO Y tostador se vende, Rioja 447. v1

MAQUINA DE ESCRIBIR EN PERFECTO ESTAdo se vende barato, 25 de Mayo 59, pieza 2.

MOTOR VERTICAL, «MARSHALL», DE 12 CAballos efectivos, muy poco uso, por 950 $, se puede ver funcionar, Lima 1514. v2

MAQUINA PARA SODA SE VENDE, CON MUY poco uso, marca Chapel Nº 3, dirigirse á Pedro Joaquini, calle 48 entre 5 y 6 Nº 535, La Plata. v1

MOLINO J VIENTO BOMBA Y UN DEPOSITO DE agua para el mismo, Lima 1601. frente á la estación F. C. S. v1

MUEBLES SE VENDEN PARTICULARMENTE en buen estado, por ausentarse su dueño á Europa, Lavalle 556, E. Fornec.

MUEBLES LUIS XV, PICHINCHA TAPICERIA, muebles sueltos de todos estilos macizos, para la ciudad y campaña. Embalaje gratis, Santa Fé 2514

MADERA USADA Y CHAPAS DE FIERRO CAnaleta se venden y compran caños, Paseo Colón 413.

MOTOR Y CALDERA DE 20 CABALLOS NOMInales y otro locomovil de 8, R. Proctor, casi nuevo, se vende, Alberti 1077. v2

MUEBLES!! NOVIOS!!! VENGAN A VER EN Cangallo 1116.—Atención: por 98 $ dormitorios lunas biseladas, piedras rosas, Luis XVI 125 y 146, tallados Luis XV en 185, ocasión en comedores nogal 125 y 165, aparadores 29 y 34, mesas 9, camas 17 y 22 nogal, juegos de sala finos 56. A. Pellegrini.

MUEBLERIA «LA CONTINENTAL», FUNDADA en 1870. Casa de confianza y única fábrica por mayor y menor que vende bueno y barato. Gran especialidad en muebles macizos para la campaña y hotel, de estilo moderno, Luis XV y Luis XVI, hamburgueses y Renacimiento. Juego dormitorio á 95, 125, 150 á 1000 $, comedores á 95, 125, 150 á 1000 $, sala á $ 75, escritorios á 126. Se remite á cualquier punto y se manda catálogo.—F. Vadone, Rivadavia 2327. v1

PERSIANAS Y CELOSIAS A PRECIOS MODICOS, Belgrano 2319. v6n

PIANO SPRUNCK, ESPLENDIDA VOZ, FLAMANte vendo por 250 $, otro Bauvais en 240, Méjico 1636.

PIANOS NUEVOS LINDEMBERG, CRUZADOS en bronce, vendo en 330 $, casa introductora, Venezuela 1477

PIANO F. SPRUNCK LEGITIMO NUEVITO VENdo en $ 380 garantido por el prof. L. Marini. Cochabamba 3659.

PIANOS NO ALQUILEN PUES VENDEMOS EN mensualidades de 28 $. nuevos cruzados, gran formato de ocasión al contado desde 250 $, Romero y Cía., Belgrano 773. v1

PESSANERIA Y CARPINTERIA, GRAN FABRIca premiada en la Exposición Italiana y Continental Argentina, precios sin competencia, se atienden pedidos de todos puntos de la República. Bmé. Mitre 3134 y 36, entre Bermejo y Anchorena. v4n

PAPEL BARATO—SE VENDE PAPEL BLANCO, de tamaños, grande y chico, el grande (formato doble «Pueblo») á $ 2.50 los 10 kilos y el chico (corte irregular) á $ 1.80. Es de la misma clase del que usa este diario y sirve para imprentas, boticas, mercerías, confiterías, etc. Ocurrir á esta imprenta. perm.

PARA INDUSTRIALES Y PARTICULARES—LIStones de pino, de 1.05 de largo y de 7 á 12 centímetros de ancho, propio para bauleros, armazones de cajas y otros usos industriales, para construir cercos, gallineros, etc., se venden á 0.08 y 0.10 centavos cada uno. Ocurrir á esta imprenta. perm.

SE VENDE UN MOLINO A VIENTO, PATAGONES 130, tratar Humberto 656.

SE VENDEN DE OCASION 5 ESCALERAS PARA pintores, Pozos 1300. v3

SE VENDE HELADERA Y MOSTRADOR CON zinc y vasera, Ombú 786.

SE VENDE INSTALACION PARA LECHERIA ESTilo Luis XV, informes Defensa 1201. v2

SE VENDEN 4 MAQUINAS DE HOJALATERO, Herrera 1280. v2

SE VENDEN 5 PIEZAS DE MADERA, PUERTA Y ventana, zinc canaleta, San Juan 774.

SE VENDE MAQUINA A BRAZO DE ZAPATERO dirigirse Mercado Pilar, quesería puesto 86 y 87. v2

SE VENDEN 2 MOTORES, UNO A GAS ACETILEno, 3 caballos y otro á gas común, son nuevos, Montevideo 231. v2

SE VENDE LINDO JUEGO DE DORMITORIO CON mesa de escritorio y 6 sillas de sala, Suipacha 1142. v2

SE VENDE APARATO GAS ACETILENO SISTEma Mollet, balancines, tornos é infinidad de máquinas por liquidación de fábrica, Solís 1727.

SE VENDE LAS INSTALACIONES DE MADERA, techos zinc, teja, baldosas, ladrillos, puertas, ventanas, rejas, adoquines, pisos: todo lo que existe en la propiedad, Libertad 1370 y 78 v2n

SE VENDE 8 TORNOS DE TORNEAR FIERRO Y 9 de limar, 6 fraguas, 7 bigornias, 5 máquinas agujerear, ventiladores y fuelles, sierra sin fin, 4 balancines de estampar medallas, 3 motores eléctricos continua y alternada desde 1/4 hasta 3 caballos, 2 dinamos y 1 pulidora, 6 motores á gas y un cilindro y tijera, Alvear 53, esq. Cerrito. v2

TIRANTES MADERA Y FIERRO, TIRANTILLOS planchas para bordalesas, vendo, Brasil 1358.

TRILLADORA DE 4 PIES RUSTON Y MOTOR DE 8 caballos de fuerza con un año de uso, se vende á prueba, Cochabamba 1102. v1º

TRILLADORAS EN VENTA—SE VENDEN CUAtro juegos de trilladoras de 10 caballos y 5 pies, completos, en muy buen estado y listos para entrar en campaña. Dirigirse á la casa de los señores Fernández, Seijo y Ca., en San Antonio de Areco (F. C. C. A.) o á la sucursal de los mismos señores en Peyrano, provincia de Santa Fé. v3Nov

VENDO TORNO PARALELO CHICO SISTEMA francés, 24 de Noviembre 332.

PRÉSTAMOS

A INTERES BAJO DOY $ 3, 5, 8, 10 y 20 000 sobre casas, ocurrir Lavalle 491. v3

A LARGOS PLAZOS HIPOTECA AL 7 % ANUAL préstamos para edificar, José F. Paz, Tucumán 630. v2

DE 600 $ ARRIBA TENGO DINERO PARA DAR en hipoteca, Pagliero, Cangallo 541

DINERO EN HIPOTECA CUALQUIER CANTIDAD interes y condiciones muy ventajosas, sin hipoteca á hacendados y comerciantes del Banco de la Nación al 8 % anual, préstamos hipotecarios al 8 % y 30 años de plazo, operaciones en 24 horas, Doblas y Fraga, B. Mitre 314. v12nv

DESCUENTOS EN EL BANCO DE LA NACION de letras con 25 % de amortización trimestral á industriales, comerciantes y hacendados. Dinero en hipoteca á oro ó papel en condiciones ventajosas. Remates de propiedades y mercaderías. Compra y venta de propiedades.—E. Cerri, ex-empleado del Banco de la Nación, B. Mitre 441. v26n

COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES

AL REMATE HOY DE SANTA FE, ESTADOS y Guatemala, pasando Maldonado, 5 casitas y varios lotes, también Medrano 1669, 9 piezas, 6000 $. Ramolla.

A PLAZO POR LIQUIDAR VENDO EN FLORES casita 3 piezas 10x30 vs. $ 2600; otra en Floresta 2 piezas 78x106 vs. $ 4950, verlas y tratar Provincias Unidas 2608, de 0 á 12. v1

A UNA CUADRA DEL TRAMWAY ELECTRICO San Juan, Rigios, 1º de Noviembre y Cochabamba, venderé 17 lindísimos lotes pagaderos en 24 mensualidades sin interés. El domingo 2. Informes, San Martín 142.—Rodolfo Collet. v1º

BOVEDAS ARTISTICAS Y COMODAS, ALGUNAS formando esquina y con escaleras de mármol, se venden á precio módico en el Cementerio del Norte construidas por la renombrada casa especialista de Lucas, Podestá é hijo, Junín 1648-58, Recoleta. Nota: hay surtido de crucifijos de mármol. v2

CASA SE VENDE 7 PIEZAS, RIVADAVIA 5634, Caballito, datos en la misma de 11 á 4. v7

CASA VENDO EN 6500 $. ARENALES 2534, DE 3 piezas y una chica, bien construida. v3

CASA, BRASIL 3161. SE VENDE MUY BARATO, tratar Venezuela 2619.

CASAS VENDO 3. MITAD AL CONTADO. DE $ 4000, 7000, 9000, adoquinado y tramway. Caseros 2074, sin corredor.

CASITA DE 2 PIEZAS POR 1800. A 3 CUADRAS de la estación Caballito, al Norte, Independencia 3850.

CASA VENDO, 3 PIEZAS Y COCINA, PATIO MOsaico y demas comodidades, verla y tratar, Garay 3314. v1

CASITA DE 11 POR 20 VENDO COMEDOR Y DOS piezas patio con baldosa labrada, cerca estación Caballito, Rojas 221. v3nv

CASA VENDO EN VILLA BALLESTER, 5 PIEZAS 22.60x50 metros, á 5 cuadras de la estación, ocurrir á J. Pearson, Güemes 2061. v5

CASA-QUINTA NOTABLE EN FLORES, SE VENde, sobre calles adoquinadas y central, datos Granaderos 376, Flores, directamente.

CASA ESQUINA SE VENDE, CANNING 1807 AL 19, toda en cal, terreno 21 varas por 20, gran edtano por ancho y largo terreno, renta $ 130 mensual v2

CAMPO EN LA PAMPA CENERAL 10 LOTES DE 600 hectáreas. El lunes 3 de Noviembre á las 2 Base $ 1.50 hectáreas, véase sección remates, «Colonización Streeders, Lavalle 491. v2

CASITA QUINTA EN RAMOS MEJIA, A 8 CUAdras de la estación, 4 manzanas con jardín, monte alfalfa, casa régia de 7 habitaciones, cochera y dependencias, vendo en 30.000 $. condiciones de pago, tratar San Juan 14[illegible], de 9 á 11. v2

CASA-QUINTA [illegible] IMA EN FLORES, SE vende, calle [illegible] esquina Granaderos, frente á 3 calles, [illegible] al Norte de Rivadavia, tiene 4.000 va[illegible] modernas, cocheras, caballerizas, [illegible] que, lagos, montañas, cascadas, glorietas, [illegible] los, etc. Ubicación la mas alta y pintoresca [illegible] Flores. Es una régia mansión.

DESEA VD. COMPRAR ALGUNA PROPIEDAD? Pues si lo desea, venga á nuestras oficinas ó escribanos hoy mismo; y aquí tendrá cientos de casas en que elegir por todos los barrios de la ciudad, desde la modesta casita de $ 3000, hasta el opulento palacio de $ 200.000; lo mismo propias para sacar renta, que para vivir sin preocuparse de la crisis. Y si Vd. quiere ir preparando un hogar de descanso y un retiro encantador para la época del abrasador estío, pídanos nuestra lista de quintas que las tenemos á precios inverosímiles, alrededor de esta gran Metrópoli: desde la construcción sin pretensiones, hasta la mas elegantemente refinada en su gusto y confort. Y si le conviene vender su propiedad, mándenos su descripción y el último precio, y al siguiente día recibirá Vd. nuestro plan para vendérsela al contado y rápidamente. Compañía Sud-Americana para la compra y venta de propiedades, Avenida de Mayo 791. Buenos Aires.

EN LOMAS DE ZAMORA VENDESE TERRENO 2150 vs., á 3 cuadras de la estación, lleno de frutales, tratar Belgrano 2580. v3

MERLO, FRENTE A LA ESTACION, 2500 $ VENdo quinta, frutales 3 piezas, galpón 60x40, tratar San Luis 2740.

SE VENDE LA CASA AMUEBLADA Y POSADA. Viamonte 1362. v2

SE VENDE CASA-QUINTA EN BELLA VISTA (F. C. al P.) tratar en la misma con Echavarría. v2

SE VENDEN O SE PERMUTAN O SE ARRIENdan 4 leguas de campo flor en Gral. Victorica, Pampa Central, tratar de 2 á 4, Maipú 500. v1

SE VENDE LA CASA, ACEVEDO 125, COMPUESta de 3 dormitorios y comedor, tratar en la misma urgente. v2

SE VENDE EN EL CABALLITO PRECIOSA CASA quinta, con jardín, huerta, cochera, caballerizas, etc., árboles frutales de mérito, ocurrir V. Ries y Cª, San Martín 132. v2

TERRENO ESQUINA, 18 Vs. A SAN JUAN Y Mármol, 30 vs. vendo barato, San Juan 1482. v2

VALENTIN GOMEZ Y SADI-CARNOT, 2 LOTES de terreno de 8x9 metros, Bases: 1133 y 1313 $ respectivamente, hoy á las 3 p. m., P. P. Pagliero, Cangallo 541.

VENDO URGENTE 8 PROPIEDADES MODERnas edificadas en 68x42 vs. comprendida su espléndida esquina preparadas para seguir los altos, Cevallos 1156.

ARRENDAMIENTOS DE TIERRAS

ARRIENDO BARATO 20 LEGUAS APTAS PARA la agricultura ó la ganadería, sobre el ramal del F. C. al P. de Italo á Buena Esperanza, tratar Florida 390, capital. v7

ARRIENDASE EN CAMPO DE MERLO A 1 LEgua de Estación Ranchos, 1.100 cuadras para ganadería o agricultura en uno ó varios lotes, con buena población, Las Heras 432 de 7 á 9 p. m. v2

CAMPO PARA TAMBO O PASTOREO SE ALQUIlan 37 cuadras á 15 minutos de Villa Devoto, cercado y con población, tratar Córdoba 2469.

CAMPO DE INVERNADA PARA 2400 VACAS SE precisa, pudiendo combinarse una operación de cuenta y mitad, ocurrir por datos á Rivadavia 1076. v1

CAMPO EN BOLIVAR A 3 LEGUAS DE LA EStación del F. C. S., se arrienda una legua, bueno para agricultura o ganadería, contrata 4 á 5 años, precio 6000 $, ocurrir á R. E. Calderdo, Cangallo 354. v2

CAMPO ESPECIAL PARA AGRICULTURA SE arriendan 800 cuadras de campo alto, de rica tierra vejetal virgen, ubicada á inmediaciones de La Tinta entre Tandil y Juárez, tratar en Buenos Aires, Charcas 1468. v2n

SE DESEA ARRENDAR CERCA DE LA CAPITAL 5 ó 6 cuadras de terreno para quinta, que tenga casa. Brasil 474.

SE ARRIENDA O SE VENDE CAMPO EN ESCObar y 44 cuadras alambrado y con buena casa material, terreno alto para tambo, alfalfares ó sementeras; corrales y unas pocas ovejas, tratar Acevedo 2423. v4

TERRENO PARA QUINTA, CHACRA O PASTOreo, se alquilan de 4 á 20 cuadras con población; en Flores á 7 cuadras de Rivadavia, tratar Córdoba 2469.

PERSONAS BUSCADAS

ALBERTO CECRINI—EX-AGRIMENSOR ENCARhué, deséasele ver para entregarle carta que le interesa. 25 de Mayo 11, escritorio 46, de 2 á 5. v1

ANTONIO ALEUI, ARABE, DE PROFESION MERcachifle, de quien no se tiene noticias desde hace 3 meses, en un viaje que hizo por los partidos de Chacabuco y Junín, es buscado por su sobrino Abrahan Saiq, se agradecerá noticias, Paraguay 660. v1

COCHEROS—SE RUEGA AL COCHERO QUE EL día viernes 17 del corriente á las 7 1/4 de la noche llevó á un señor á la calle Ombú 336, que se presente en dicha casa para dar unos datos de necesidad, gratificándosele el servicio. v1º

LA PERSONA QUE PUDIERA DAR DATOS DE Antonio Van der Leur, va vestido de saco negro, pantalón color café, zapatos prunela, tiene varias cicatrices en el pescuezo, de 48 años de edad, domiciliado Pedro Mendoza 1233, será gratificado. v2

SE DESEA SABER DE UN JOVEN LLAMADO Amalio Pertierra, su prima lo busca, Salta 330, Capital. v1

SE AGRADECERA MUCHO A QUIEN DE NOTIcias del paradero de José Barbieri; lo busca con urgencia su señora madre por asuntos de familia, datos á la interesada, Córdoba 1801. v1

SE DESEA SABER DE PLACIDO Y TOMAS JAImarena, naturales de Echalar provincia de Navarra España, su sobrino José Gorosurreta, los busca, dirigirse por carta á J. S. Mattlanda y Cía. en Toay Pampa Central. v9

SE DESEA SABER EL PARADERO DE LA señora Guadalupe Fernández, que llegó de Montevideo el 22 de Setiembre pasado. Se agradecerá y gratificará á quien dé noticias de su paradero en la Comisaría de Ordenes del Departamento Central de Policía. v1

VENTA DE ANIMALES Y RODADOS

AMERICANA NUEVA, SE VENDE BARATO, Corrientes 3844. v1

AUTOMOVILES SE VENDEN 2, UNO DE 3 y otro de 4 asientos, en la Mensagería Flory, Av. de Mayo 818. La primera empresa que ha organizado servicio de mensajes en automóvil. Se alquilan por hora y por día. Vende por reclamé á 142 $ los billetes del millón. v3

BICICLETA POCO USO, LA MEJOR MARCA SIN defecto, vendo barato, Rodríguez Peña 370. v1

BREACK SE VENDE BARATO, CON GUARNIción para un caballo, Patagones 603. v4

BICICLETA EN BUEN USO SE VENDE EN $ 50 Buen Orden 1569.

BREACK, AMERICANA Y UN MILORD NUEVOS de primer orden se venden barato, Córdoba 3157. v2

BURRAS Y YEGUAS LECHERAS SE ALQUIlan o se venden, y se ordeña á cualquier punto de la capital, Suipacha 759. v6nv

BICICLETAS SE VENDEN BARATAS HUMBER legítima, Mardian y otra italiana de media carrera, Cuyo 717. v2

BICICLETA DE CARRERA QUE CICLISTAS MUY buena para pista y carretera, se vende, Buen Orden 1067. v2

CARRO Y GUARNICIONES SE VENDE BARATO, con o sin caballo, 24 de Noviembre 635.

COCHE CANASTA SE VENDEN 2 CON O SIN CAballos y guarniciones o se alquilan por mes, Callao 27.

CACHORRITOS FINOS, CRIA ESPECIAL PARA guardia y ratones se venden barato, Río Bamba 181.

CABALLOS DE TIRO, HAY PARA VENDER VArias yuntas de caballos para carruajes, nuevos mansos y troteadores, también algunos que tiran solos, Uruguay 885. v3

CABALLO ESPLENDIDO DE M. 1.68 DE ALTO, tiro solo y en yunta, como para coupé o carro de reclames, se vende á precio de ocasión, Libertad 1396. v1

JARDINERA DE PANADERO CON MONTURAS se vende barato, Ayacucho 234.

PERROS BULL TERRIER PUROS Y FOX TErrier y galgos, cachorros vendo, Cangallo 1881.

PERRO DANES PURO, BIEN DERECHO Y MUY alto véndese, Cangallo 1881.

PERRO DE GUARDIA MUY BUENO Y GRANDE véndese, Cangallo 1881.

PETIZO MUY MANSO Y LINDO, SIRVE PARA tiro y para sudar, Lima 1601, frente á la estación F. C. S. v1

PARA CIUDAD Y CAMPO, HERMOSA AMERICAna norte-americana, de vuelta entera, nueva y un charret íd, vendo muy barato, verla y tratar Belgrano 2974. v2

SE VENDE LORO QUE HABLA EN FRANCES, canta y silba, verlo y tratar Bulnes 481. v1

SE VENDEN 2 CARROS DE VIA NUEVOS SUMAmente barato, Brown 1153, Boca. v2

SE VENDE BREACK MUY BARATO, GARAY 3264.

SE VENDE BREACK NUEVO FLAMANTE PARticular, fábrica, Medrano 141. v1

SE VENDE CHATITA DE CHANGADOR Y MONtura, Melo 809. v1

SE VENDE BREACKS Y AMERICANAS, CANning 2280. v3n

SE VENDEN GALLINAS COCHINCHINAS BLANcas y huevos, San Juan 2331.

SE VENDE CARRO DE 2 RUEDAS CON PATENte, Viaytes 1749, Ba. al Norte.

SE VENDE ESPLENDIDA YEGUA TORDILLA de tiro, Viamonte 1159.

SE VENDEN VACAS LECHERAS Y DE PLANTEL terneros de año y vaquillonas de 2 años, dirigirse á Pedro Salaberry, calle Mercado 103 Caballito, sin corredor.

SE VENDEN Y COMPRAN TODA CLASE DE CArruajes, carro-fúnebres, coches de duelo, guarniciones, trajes de cocheros y artículos de velorio. Tratar Defensa 692, U. Telefónica 18 Avenida y Cooperativa 651. v3

TILBURY CON CAPOTA, CONSTRUCCION AMEricana, se vende, Guanahaní 466, Bcas. al Norte, Barranca Constitución. v3

VENDO 150 POTROS Y 200 YEGUAS, OCURRIR á Tiburcio Ibarreta, est. Santa Regina, F. C. al Pacífico. v2

VICTORIAS DE PLAZA PATENTE Y NUM. DE 1ª y guarnición, de yunta y solo, se venden, Bolívar 1784. v1

VENDO 2 CARRETAS EN BUEN USO, VERLAS Avellaneda 2483, Flores, tratar Cangallo 1343, Ciudad. v2

VENDO CHATA GRANDE, BREACK, GUARNIciones, caballos, tiran solos y en yunta, chivas con cría, Estados Unidos 1920. v2

VACAS AL CORTE HAY UN LOTE DISPONIBLE de 2400, mestizas y mestizas en el Oeste de la Provincia de Buenos Aires que se venderán á precio conveniente, ocurrir por datos Rivadavia 1076. v1

YEGUA DE TIRO Y SILLA COMO PARA MILORD ú charret se vende, Libertad 1396. v1

EXTRAVIOS

PERRO SAN BERNARDO SE PERDIO, ALEONAdo, entiende por León, quien lo entregue Sarandí 921 será gratificado.

PRENDEDOR DE BRILLANTES SE HA PERDIdo el jueves en el trayecto de Méjico á la Capilla del Carmen y de allí á Callao 1057. La persona que lo entregue en la calle Méjico 475 será gratificada. v2

RECOMENDACIONES DE UNA SIRVIENTA SE han perdido en la calle Alsina entre Buen Orden y Piedras, se gratificará su devolución M. B., Tucumán 1072.

SE HA ENCONTRADO UN DINERO, EL QUE LO haya perdido puede ocurrir Estados Unidos 3460.

SE HA ENCONTRADO UNA MEDALLA CON UNA Cruz, pueden pasar á mandar avisar, Tacuarí 342, que le será devuelta, preguntar por Emilio.

SE HA PERDIDO PERRO DE CAZA BLANCO CON manchas chocolate claro por todo el cuerpo, atiende al nombre de «Brak», el que lo entregue Anchoris 88 será bien gratificado. v2

SE HA PERDIDO UN ALFILER DE CORBATA EN el trayecto de las calles Florida y Piedad hasta Victoria y desde ésta en un tranvía hasta México y Sgo. del Estero, será gratificado quien lo devuelva á México 1857.

SE RUEGA A LA PERSONA QUE ENCONTRO ayer en la calle Cangallo, una cadenita con varias medallas de oro y plata entre ellas una de la Sociedad Fotográfica, quiera tener á bien devolverlas en la calle Cangallo 474, donde será gratificado.

FERROCARRILES

F. C. DEL SUD—PREMIOS SOBRE TARIFAS—Desde las 6 p.m. del domingo 5 de Octubre de 1902 y hasta nuevo aviso, esta Empresa cobrará sobre el valor escrito de los billetes de curso legal, los siguientes aumentos:

PASAJES, ENCOMIENDAS y EQUIPAJES		75	%
CARGAS		100	»
CEREALES	Tarifas ordinarias	100	»
	Tarifa especial Nº 23	65	»
PIEDRA, ARENA, CAL, CONCHILLA	Tarifas ordinarias	100	»
	Tarifa especial Nº 11	75	»

Plaza Constitución, Octubre 3 de 1902.
F. HENDERSON, gerente.

AVISOS DE LOS BANCOS

BANCO BRITANICO DE LA AMERICA DEL SUD—Fundado en el año 1863.—Casa matriz, Londres.
Casa central: B. Mitre 400 esquina Reconquista 91. Sucursal: Once de Setiembre, Rivadavia 2828.
» Constitución, Buen Orden 1307.
Abona hasta nuevo aviso

	Papel	Oro
Por depósito en cuenta corriente	1 %	—
» » á 3 meses fijo	6 %	3 1/2
» » á otros plazos	convencional.	

v1e

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA—LImitado—Buenos Aires, B. Mitre 399—Barracas al Norte, Montes de Oca 707—Rosario, Bahía Blanca—Mendoza, Montevideo, Paysandú, Río de Janeiro, Pernambuco, Pará, Santos, San Paulo, Agencia New York, G. O. Gordon, Londres, París.—La tasa de intereses de este Banco, desde la fecha hasta nuevo aviso, será como sigue:

PAPEL

Por depósitos en cuenta corriente, sin intereses.		
Idem por 3 meses fijos	4	%
Id á 6 meses fijos	4 1/2	»
Id á 12 meses fijos	Convencional	
Adelanto en cuenta corriente	9	%

ORO SELLADO

Por depósito en cuenta corriente	Sin interés	
Por depósitos con 3 meses fijos	2	% anual
Depósitos á 6 meses fijos	3	»
Id á 12 meses fijos	Convencional	
Adelanto en cuenta corriente	9	% anual

1º de Octubre de 1902.—R. A. [illegible], gerente.

COMPRA Y VENTA DE NEGOCIOS

ALMACEN SE VENDE, POCO CAPITAL, RIVAdavia 6830, Flores. v1

ALMACENEROS! ZAPATEROS! ¿QUEREIS COMprar ó vender buenos negocios? venid aquí, «La Legal», Salta 383. v4n

ATENCION A LOS PICHINCHEROS SE VENDE el lustra botas y agencia de lotería, por cualquier precio por tener que ir á Europa, Necochea 813 Boca.

CAFE SE VENDE BARATO, AL NORTE, 5 PIEzas amuebladas, poco alquiler, tratar, Perú 374.

CARNICERIA MUY BUENA SE VENDE, ARAOZ 1901. v1

CARNICERIA SE VENDE CON 5 años DE CONtrata alquiler muy barato, Cochabamba 2890. v1

FARMACIA A PLAZOS SE VENDE, DATOS E INformes Lavalle 1119. v8

FONDA ACREDITADA SE VENDE, OLAVARRIA 719 por ausentarse su dueño á Europa. v1

FARMACIA SE VENDE EN BAHIA BLANCA, datos en Buenos Aires, San Martín 132 esc. 94 ó Moreno 1417. v1N

HERRERIA Y CARPINTERIA, SE VENDE POR tener que retirarse su dueño, casa fundada hace 30 años, 3 horas de tren de Buenos Aires, capital 4000 $ en materiales y herramientas, pagando 2.000 $ al contado y el resto á plazos; tiene buena clientela y bastante trabajo, por datos: Juan A. Laborda, Tacuarí 1334. v3

LIQUIDACION FORZOSA POR FALLECIMIENTO de uno de los socios, se venden todas las existencias del Corralón y Depósito de carbón y leña, calle Córdoba 2850, consistentes en caballos, chatas, carros, mercaderías, muebles y útiles etc., y se alquila el local que cuenta con mucha clientela. v2

PANADERIA AL NORTE, SE VENDE, 25 DE MAyo 603; darán razón. v2

PANADERIA Y FACTURERIA MUY ACREDITAda, se vende por no poderla atender, Independencia 3747.

RESTAURANT SE VENDE, POCO CAPITAL, RIvadavia 1341. v6

RESTAURANT Y POSADA, PASEO DE JULIO, frente á la estación Retiro vende La Comercial, Lima 979. v3

REPARTO DE LECHE SE VENDE BARATO POR enfermedad, 4 tarros de reparto diario, Suárez 2326. Barracas al Norte de 8 á 4.

SE VENDE LA FONDA BALCARCE 885.

SE VENDE CAFE Y DESPACHO DE BEBIDAS con buena clientela, poco capital, Belgrano 3207.

SE VENDE CARNICERIA, CALLE SEGUNDA 1802 Maldonado.

SE VENDE ALMACEN, CHUBUT Y CAMARGO, 1000 $ de capital, 30 % de descuento. v2

SE VENDE LA CASA AMUEBLADA Y POSADA Viamonte 1362. v3

SE VENDE FONDA CON POCO CAPITAL O SE toma socio, á la izquierda de los talleres del ferro carril del Sud, á una cuadra del gran recreo Landa.

SE VENDE BAZAR DE JUGUETERIA, FANTAsías, lozas y cristales, es un barrio céntrico y elegante con buenas entradas, por no poder atenderlo, capital 5 á 6000 $, dirigirse Artes 468. v1

TIENDA O ROPERIA SE COMPRA, INFORMES, Rivadavia 1266.

ZAPATERIA SE VENDE, POCO CAPITAL ALquiler barato, comodidad para familia, Entre Ríos 1119. v3

AVISOS DEL ROSARIO

MUNICIPALIDAD DEL ROSARIO DE SANTA FE—Licitación—Por disposición del Sr. Intendente Municipal, D. Luis Lamas, llámase á licitación para el servicio de alumbrado público eléctrico ó á gas con picos de incandescencia, de acuerdo con la ordenanza y demás condiciones que se entregarán impresas á los que las soliciten en la secretaría de la Intendencia en el Rosario y en el exterior en las legaciones argentinas en París, Londres, Berlín, Bruselas, Roma y Washington. La apertura de las propuestas tendrá lugar el día 6 de Enero del año 1903, á las 3 de la tarde, en el despacho de la Intendencia y serán elevadas á la resolución del H. Consejo Deliberante, el que podrá aceptar la que más convenga ó rechazarlas todas.—Rosario, Julio 3 de 1902.—Arturo Ziany, secretario. v6E/1903

LA PRENSA

Buenos Aires, Noviembre 1º de 1902

LAS ECONOMÍAS

Los diarios europeos, singularmente los ingleses, que prestan atención á los documentos financieros de la República, discurren seria y extensamente sobre las declaraciones del Presidente y sus ministros, consignadas en mensajes y memorias. Aquellos comentaristas aplauden las promesas de enmienda y los propósitos de administrar con el criterio de la más severa economía.

Aquellos juicios lisonjeros son aquí reproducidos con fruición por los diarios oficiales y oficiosos, quienes refriegan con ellos el rostro de los diaristas independientes, con la muletilla de que en el exterior se hace justicia al Gobierno.

Como es natural, la impresión causada en aquellos medios por la opinión de sus propios diarios, influye en la cotización de los títulos de la deuda argentina, por lo menos en el momento en que es escuchada.

Con frecuencia encontramos en la prensa europea apreciaciones y observaciones muy atinadas relativamente á las cosas argentinas; pero es común encontrar en ella los rastros de los errores en que incurren los lejanos observadores, que no conocen á fondo y en sus intimidades nuestra vida nacional y que se dejan sugestionar por la literatura oficial, que es seductora.

En Europa y en los Estados Unidos, la opinión y sus órganos toman como principio de sus juicios las declaraciones públicas de los gobernantes, que expresan su pensamiento con lealtad y le fijan sus rumbos. Sus programas implican compromisos que obligan la fe del hombre y del magistrado. Con ellos van al triunfo ó á la derrota. Causaría escándalo y motivaría el fracaso del ministerio la infracción de la palabra de esa suerte empeñada.

En ese campo cae la documentación afluida de este país, impregnada de buenas ideas y de sanas miras. Los que no están al cabo de lo que aquí ocurre, que son los más, la aceptan de plano y sobre su verdad afirman sus juicios. Pero algunos órganos de publicidad, mejor informados, hacen el análisis de los documentos, y llegan á conclusiones análogas á la justamente descreída prensa nacional independiente.

Los escritores europeos no han estudiado todavía fundamentalmente la índole, la intensidad y los alcances de la crisis económica que aflige á la República. Sus juicios nos dejan esa persuasión. Y lo deploramos sinceramente, pues los estudios serios sobre la situación del país, de esa procedencia, serían una colaboración influyente en el espíritu de los hombres del Gobierno.

Para la generalidad de aquellos observadores, las perturbaciones que sufrimos emanan de defectos de administración y de desequilibrios financieros, en cuya virtud confían que una buena cosecha y un presupuesto nivelado, sobre la base de economías reales y prudentes, restablecerían la plena solvencia de la economía nacional y radicarían un estado de sólida prosperidad.

Poco á poco ha de ir corrigiéndose ese criterio en el exterior, como se va modificando dentro de casa. Los efectos positivos que en la situación general causaron las espléndidas cosechas agrícolas, han de arraigar el convencimiento necesario de que la República necesita de algo más que de esa clase de factores y beneficios para volver á la normalidad, así como que los poderes públicos deben hacer algo más fundamental que el manipuleo de cifras del presupuesto para responder á las grandes necesidades nacionales. Se necesita una política comercial, contrapuesta á la errónea vigente, la cual esteriliza los más generosos rendimientos del feraz suelo argentino.

Pero, contrayéndonos al capítulo que constituye la principal preocupación de los observadores europeos—la [illegible] de gastos—hacemos presente al Gobierno [illegible] la infracción de sus promesas [illegible] nuevo fracaso. La falta de cumplimiento [illegible] sus promesas, tomadas en serio al otro [illegible] del océano, es una culpa que no le [illegible] perdonada y que ahondaría su descrédito.

Un diario londinense ha iniciado [illegible] fuegos, observando y demostrando [illegible] exactitud de ciertos guarismos del [illegible] del presupuesto y que son falaces y [illegible] fantasmagoría las economías prometidas. Eso análisis concuerda con el anotado oportunamente en estas columnas.

El pueblo argentino no habrá advertido que la administración se haya mejorado y perfeccionado en ningún sentido. [illegible] ve actuar como de costumbre. Invierte rentas públicas en la forma habitual. Si se gasta más, es porque los recursos escasean. Bajo la invocación del régimen de la economía se desatienden servicios públicos primordiales, pero jamás falta dinero para lo superfluo y lo grato al sentido del [illegible] llamo.

Así, no hay fondos para montar policías garantes de la vida de los habitantes de los lejanos territorios ó para trasportar un grupo de colonos hasta el asiento de sus futuras labores, pero sobran para excursiones oficiales ostentosas y sensuales, que cuestan centenares de miles de pesos, positivamente tirados á la calle.

La República Argentina debe ser uno de los pocos países constituidos de la tierra en donde el pueblo ignora la inversión de los caudales fiscales, demostrada por cuentas presentadas en forma, discutidas y aprobadas por el Parlamento. A este propósito responde una oficina de contabilidad permanente del Congreso, la cual trabaja asiduamente, al parecer, pero jamás sus compilaciones alcanzan el honor del debate legislativo.

En el curso de la última década se han gastado sumas cuantiosas en armamentos. Su monto es tal, que á él se inculpa el desequilibrio financiero de la Nación. ¿A cuánto asciende y dónde están los justificativos? ¡Silencio en toda la línea! Hace poco más de un mes á que el Ministro de Hacienda se declaró inhabilitado en el Congreso para dar satisfacción del empleo dado al fondo de conversión, que debió ser decretado en acuerdo de ministros. Recuérdese que se trata de once á doce millones de pesos oro.

Diariamente, la prensa registra noticias de gastos diversos decretados, especialmente por el Departamento de Guerra, con imputaciones arbitrarias y que deben sumar cantidades considerables. Seguramente se cargan á la cuenta elástica de la defensa nacional. La deuda flotante debe haber crecido mucho, escondida bajo el manto de créditos suplementarios, que salen gradualmente á luz en una edición interminable y perpetuamente abierta.

La opinión percibe el movimiento general y de conjunto de una administración dispendiosa, pero no puede apreciar sus inversiones, porque oculta las cuentas y no hay quien se las exija. En consecuencia, faltan las pruebas demostrativas de las economías prometidas, en tanto que el ruido causado por los gastos denuncia que el propósito y compromiso de economizar solamente existen en los papeles gubernativos, destinados á la exportación.

La persistencia del desorden y la falacia de las más solemnes declaraciones oficiales, cuyos ecos repercuten en los mercados extranjeros del capital, ocasionan el hondo descrédito nacional, que no es redimible con el servicio regular de las deudas. Ayer mismo publicamos la cotización de los fondos mexicanos, arriba de la par, no obstante que México, con mucha mayor población que nuestro país, importa y exporta menos mercaderías y productos propios. Allí palpitan los efectos de la fe y de la falta de fe en la palabra oficial del pueblo deudor.

El Gobierno no calcula las consecuencias que tienen sus promesas de economía no cumplidas. Ellas responden principalmente á halagar á los mercados financieros de Europa, cuyos órganos las acogen con simpatías; pero no piensa en la funesta impresión que causa en ellos la falta de cumplimiento. La contrarreacción que produce el desengaño profundiza el descrédito.

La excursión al Rosario y Santa Fe y las demás del género, han de causar una impresión desastrosa allí, en donde los gobiernos son tratados con alto respeto y censurados duramente cuando sus actos demuestran que no son acreedores á él.

DE FRANÇOIS DE NION

(Especial para LA PRENSA)

La muerte de Emilio Zola—¿Asfixia ó suicidio?—Contratiempos y preocupaciones—Algunas cifras—Sucesión abierta.

París, Setiembre 19 de 1902.

Otros corresponsales de La Prensa, que conocieron á Emilio Zola de más cerca que yo—y entre ellos, creo, M. Claretie—os hablarán de esta muerte, cuya noticia brusca y aterradora me llega en el momento de comenzar á escribiros. Quiero, sin embargo, anotar aquí la impresión singular que ha producido y las habililla á que su forma repentina y extraña da lugar.

Una asfixia ocurrida en un cuarto sin fuego, y cuando un perro que ocupaba la misma pieza resulta sano y salvo, puede con justicia pasar por una cosa original y singular. Todos saben, en efecto, que el gas carbónico tiende á amontonarse por su mayor peso que el aire al nivel del suelo, y generalmente los animales de corta talla, como el perro en cuestión, sienten sus efectos, mientras el hombre, gracias á su estatura elevada, se libra de él completamente.

Es el fenómeno llamado de la *gruta del perro*, cerca de Nápoles.

Así, pues, admitiendo que hayan podido producirse exhalaciones mefíticas por infiltraciones procedentes de otra parte y que M. Emilio Zola, atacado de síncope y caído sobre la alfombra, haya absorbido también el veneno á dosis mortal, mientras la señora de Zola, que continuaba en el lecho, estuviera atacada en menor grado, se explica difícilmente que el perro haya escapado, á pesar de los vómitos, que, según se dice, le han salvado; vómitos que, según palabras de un experto, no son todos de origen canino.

De ahí á deducir un suicidio, no hay mucha distancia, y los diarios enemigos del gran novelista, es decir, todos los diarios nacionalistas ó anti-ministeriales, no dejan de decirlo. Pero, sobre todo, donde circulan más estas habililla, es en el mundo literario y político.

Se susurra—y yo no soy aquí sino un [illegible] fiel, pero imparcial—que el creador de los Rougon Macquart había sufrido terribles desengaños á consecuencia de su intervención detonante en el asunto Dreyfus. Vió al principal interesado, el ex capitán, manifestarle una ingratitud completa, obedeciendo quizás en esto al sentimiento que le hizo casi poner á la puerta á M. Mirbeau, y otros á quienes reprocha sin duda no haberle [illegible] mudo sino como trampolín y haber [illegible] por sus exageraciones y sus furores [illegible] difícil y larga la revisión de su proceso.

Zola, además, había visto alejarse de él á muchos amigos de la primera hora, y las nuevas amistades que le había atraído su actitud durante el *affaire* no habían [illegible] tenido mucho sus promesas.

Por último, el público, después de haberle mimado locamente, comenzaba á abandonarle; sus libros se vendían menos, [illegible] inéditas no encontraban ya salida [illegible]

HENRY GREVILLE (7)

ALMA Y CONCIENCIA

LA SEÑORITA DE PUYGARROU

VII

Clermont quedaba lejos; estaba también lejos esa soberbia bajada del centro, hacia el Mediterráneo que tan pocos conocen, y que iguala en belleza á los paisajes más renombrados del mundo.

Después de una corta parada en Béziers, los viajeros veían acercarse el término de su viaje.

Habían partido de madrugada. Apenas instalada en su vagón, Lubine había declarado su intención de acabar su noche de sueño demasiado interrumpida. Aymery se había apresurado á instalarla lo mejor posible, por medio de almohadas y cobijas. Sentado después en frente de ella, había intentado él también encontrar algún reposo.

Pero no vino el descanso y el recién casado estaba triste.

Triste lo estaba desde el día en que su padre le había acompañado á casa de la tía de su novia en expectativa, para pedirle su mano.

Aymery, desde ese momento, se había sentido descender lentamente á un abismo, donde poco á poco faltaban la luz y el calor.

La pompa nupcial le había parecido una molestia mundana, semejante á cualquier otra; había cumplido los ritos y, cuando se encontró solo con su mujer, se preguntó á sí mismo:

—¿Y si ella me amara? ¡si quisiera traer á mi vida, no esa divina dicha que se sueña siempre y que se alcanza tan raras veces, sino algo de ternura, la bella mirada de dos ojos amantes, las palabras afectuosas que llaman al amor y lo hacen venir, allí donde á veces es menos esperado!

Tres días después de su matrimonio, Aymery observó con indecible melancolía que ignoraba todo lo referente á su mujer. Esta había continuado la señorita elegante, cuidadosa de sus atavíos, pero Aymery esperaba aun ese grito del corazón que llama á un irresistible arranque. No echaba la culpa á ella, sino á sí mismo.

En ese camino que antes fué el de su calvario, cuando se separó de Juliana, con el corazón quebrantado, volvía á ver los jalones de antes, y esto era quizás lo que le ponía tan melancólico y silencioso.

Se dejó oir un crujido y volaron unas piedras, rozando el barniz de los vagones; un rechinamiento de objeto pesado arrastrado con trabajo sobre el balastro, resonó en el aire sonoro y alegre.

Ya se dibujaba la línea de los Pirineos, fugitiva en el horizonte, dominada por la masa imponente del Canigou, cubierto de nieve; al otro lado, el mar azul, entrevisto á ráfagas... El tren contuvo su marcha y se detuvo, algo bruscamente, en medio del campo.

—¿Conque estas tenemos? dijo Lubine, abriendo sus ojos de terciopelo azul sombrío. ¿Será tal vez un accidente? Bonita cosa para un viaje de bodas.

El personal del tren corría hacia la máquina y los viajeros curiosos asomaban la cabeza por las ventanillas. Pasó un empleado.

—¡Petardos! gritó á otro que venía á su encuentro.

—¿Para qué? preguntó la recién casada.

—Para cubrirnos en caso de que viniera otro tren detrás de nosotros por la misma vía, lo cual es poco probable. Lo más desagradable del asunto es que te hayas despertado sobresaltada, agregó el marido.

—¡Yo! No he dormido un instante.

Aymery miró á la compañera que la iglesia y la ley acababan de darle por toda la vida. ¡Cómo! ¿ella no había dormido? ¿Ese silencio absoluto, desde su partida, no era la necesidad de completar un sueño interrumpido? ¿Lubine, su esposa desde tan poco tiempo, había podido quedar sola con él cuatro ó cinco horas, sin dormir y sin dirigirle la palabra?

Aymery había leído y oído decir que el corazón de las mujeres es un misterio, pero Juliana era muy diferente de las demás; porque, por misteriosa que hubiera ella continuado para él, en la hora horrible de la separación, ella no hubiera podido nunca guardar silencio tanto tiempo, cuando se tiene tanta necesidad de comprenderse recíprocamente durante esas primeras jornadas del matrimonio, que son su parte triunfal para los que han sabido ó querido encontrarla.

El momento no era favorable á la solución de un problema tan complicado: Aymery se asomó á la ventanilla y, viendo que todo el mundo bajaba tranquilamente del vagón, hizo lo mismo.

—¿Un accidente? preguntó.

—No, señor: una avería en la máquina; un tornillo roto: poca cosa; se va á componer.

¡Hacer una reparación! Morillac hubiera querido saber cómo se arregla una pieza de máquina durante un viaje. Oía resonar martillazos, pero sus conocimientos de ingeniero, aunque limitados, le hicieron pensar que no es á martillazos como...

—¡Al coche, señores! ¡en marcha! gritó el empleado empujando expeditivamente á sus compartimentos respectivos á los aficionados á la forja al aire libre.

Aymery subió. Lubine no se había movido. Cuando el tren se puso en marcha, ella le miró y dijo:

—Si nuestros parientes han tenido la idea—y es probable—de esperarnos en Perpiñán, van á divertirse en el andén. Según veo, las cosas pasan en familia en este país.

—No podía hacerse de otro modo. Supongo que marchamos con un solo par de ruedas; no por eso iremos más lentamente.

—Ni más aprisa, dijo Lubine con aire irónico.

Aymery se quedó cohibido, y la recién casada se dedicó [illegible] cuidadosamente á abotonarse los guantes [illegible] con meticulosidad todo lo referente [illegible] persona; su marido la miró hacer, molesto, casi indispuesto, asediado por recuerdos del pasado que no podía desechar. ¡Lo hubiera querido, á haberlo podido!

Entre la vulgaridad desoladora del presente y esas evocaciones de un ensueño desvanecido, había todo un mundo de dolor que no carecía de encanto. Pensaba cómo hubieran viajado Juliana y él, después de tres días de matrimonio, en ese país que era el suyo, á que estaban adheridas profundamente sus almas; porque en toda patria hay dos patrias: la grande, la metrópoli, aquella por que se vive y muere, aquélla por la que se hace uno soldado y da heroicamente su vida—y la otra, la pequeña patria, la de la infancia, el rincón donde se ha nacido, donde se ha aprendido á conocer todo lo que es bello y bueno, donde se ha sido amado, donde se ha amado á sí mismo.

Esa patria es la que iba á volver á ver Aymery, y de esa patria no podía separar la imagen de Juliana.

De pronto, se dió cuenta de una cosa, muy insignificante, pero que tomaba una importancia considerable en ese principio de sus vidas.

—¡Ni siquiera me he dado los buenos días esta mañana! pensó, ni miran á su mujer, siempre absorta en sus guantes.

—¿Me permites que te ayude? preguntó cortésmente.

—Gracias; el que ayuda á poner los guantes, siempre [illegible] la piel de la mujer, [illegible]

[illegible] esta vez á su flaco, [illegible] más que una cosa, ver la estación que no debía estar lejos.

La antigua ciudad sarracena se agrupaba delante de ellos en una masa compacta, rodeada de plátanos maravillosos, gloria de ese país lleno de sorpresas. Los vergeles estallaban en flores tiernas. Albérchigos, duraznos con flores más rosadas, sobre un fondo onduloso, interrumpido por viñedos, los prados iban hacia el mar; todo ese conjunto era un placer para los ojos, placer inocente que se comunicaba al alma; y, como tela de fondo, la elevada montaña erizada de picos sombríos ó brillantes, según los puntos en que las nieves estaban intactas ó comenzaban á derretirse.

VIII

El tren se internó en un camino de árboles añosos y se detuvo.

—¡Un ganapán! gritó Morillac.

La portezuela se abrió y mientras un mozo de cordel se apoderaba de los bultos, amontonando paquetes sobre cajas, lo más diestramente posible, un rostro masculino se presentó sonriente y alegre: Armando Carval alargó los brazos para recibir á su prima y ayudarla á bajar.

—Buenos días, Armando, dijo la recién casada. Buenos días, Cañas.

La señora Carval, algo [illegible] llevando á su hijo mayor de la mano, [illegible] sin atreverse á [illegible] por los [illegible]

—¡Qué placer [illegible] Carval [illegible] de su nuevo primo [illegible] infancia.

[illegible] Aymery [illegible]

—No, pero vengo con apetito, declaró la recién casada.

Carval tomó el brazo de su amigo.

—Es decir, le dijo mientras llegaban á la salida, que éramos amigos y ahora somos parientes.

—Es verdad, dijo Aymery, sin saber demasiado si debía manifestarse satisfecho por este nuevo estado de cosas.

—¿Habéis hecho buen viaje? preguntó Carval, conociendo que, si no sostenía la conversación, decaería instantáneamente, aun antes de haber llegado al coche.

—Sí, respondió Morillac en tono vacilante.

—¡Aymery! dijo la voz algo endeble, pero muy penetrante de la recién casada. No has perdido el boleto de los equipajes?

El interpelado registró un bolsillo de su chaleco y luego el otro, con una especie de apresuramiento nervioso.

—¿Cómo habías de perderlo? preguntó sacando el papelito.

Su mujer no respondió á esta pregunta, pero le sustrajo diestramente de los dedos ese boleto indispensable, que causa en los viajes grandes molestias, la mayor parte de las veces.

—Armando, dijo ella á su primo, con una sonrisa que iluminó su rostro algo pálido y sus ojos sombríos, ¿tienes alguien que se encargue de esto?

[illegible]

—¿Quieres subir? preguntó Aymery á su nuevo primo.

—No por cierto. Iba á sentarme al lado del cochero. No te cuides de mí.

Aymery se mordió el bigote. [illegible] tro de meridional expresaba una [illegible] extraña de sentimientos contradictorios [illegible] su pariente conoció que había un [illegible] sado en ese matrimonio reciente.

—Escucha, dijo. Voy á enviar á [illegible] en bicicleta, yo guiaré y tú le [illegible] lado. ¿Convenido?

Cuando los dos caballeros [illegible] el rostro del recién casado se iluminó.

—¿Estás ya reanimado? [illegible] do soltando la rienda á los [illegible] poco parecías algo mustio.

—Es verdad, dijo Aymery [illegible] Gastón?

—Pronto lo verás. Está en el colegio [illegible] hablamos de tí.

—Vamos á ver, Armando [illegible] ¿conocen á mi mujer?

—Hace unos doce años.

—¿Siempre ha sido así?

[illegible]

L'Aurore, diario de tercero ó cuarto orden, y comprendía bien que un nuevo estado de espíritu, á que su literatura no respondía ya, había nacido en Francia. Por último, no pertenecía á la Academia, y no pertenecería nunca á ella.

Y esa roseta de la Legión de Honor, antes tan deseada, se la había arrancado un fallo del tribunal.

La tímida y secreta intervención de Waldeck y de Monis, autorizándole á volver á usar esa insignia, no pudo contentar su inmenso orgullo. Hubiera querido la reintegración solemne y deslumbradora. No llevó nunca su cruz de oficial.

Pero no fué esto todo, agregan otros: las preocupaciones materiales iban á venir, después de los períodos opulentos; se podían prever las vacas, ó más bien las ediciones flacas.

Y los gastos del literato repentinamente enriquecido por el éxito habían tomado una importancia considerable; su vida de todos los días, sin contar los frecuentes viajes, estaba montada en un tren de lujo de los más costosos: y Medán, además, su casita de Seine et Oise, convertida en un palacio desmesurado—agrandada sin plan, según el capricho del propietario—llegó á costar más de tres millones, no representando al mismo tiempo sino el valor mediocre del terreno.

Había que contenerse, cambiar de vida, descender.

He aquí, según el editor de Zola, Fasquelles, las cifras de algunas de las novelas del escritor:

La *Fortune des Rougon*, 35.000; *Le ventre de Paris*, 43.000; *La faute de l'abbé Mouret*, 52.000; *L'Assomoir*, 142.000; *Nana*, 193.000; *La Debacle*, 202.000. Después, las tres ciudades: *Lourdes*, 149.000; *Roma*, 100.000; *Paris*, 88.000, y, por fin, el último de los «Cuatro Evangelios», *Travail*, cuya tirada de 77.000 no se vendió y cuyos restos atestan los sótanos de la casa de impresión.

Todas estas circunstancias reunidas podrían hacer inclinar hacia la posibilidad de un suicidio, causado por disgustos de amistad, desengaños de éxito y preocupaciones de dinero; parecería, sin embargo, muy singular que Emilio Zola, en presencia de una determinación tan grave, haya pensado en hacer perecer con él á su esposa, por la cual había conservado siempre un vivo cariño, á pesar de ciertos incidentes novelescos de su vida, sobre los cuales conviene echar un velo.

Baste solamente indicar—circunstancia bastante poco conocida fuera del círculo de sus amigos íntimos—que Emilio Zola tenía de una relación posterior á su matrimonio dos hijitas, que el gran novelista amaba mucho, y que recibidas en la casa de la calle de Bruselas y aceptadas por la esposa legítima, han conocido todas las ternuras y todos los cuidados.

Para concluir con la cuestión de dinero, diremos que Emilio Zola recibía de su editor la suma de 75 céntimos por ejemplar *tirado*, lo cual, como se ve, con una tirada de 100.000 (y era el de los años medios) representaba una cifra bastante elevada, sin contar las reproducciones y las publicaciones inéditas.

Un folletín de Zola, en el buen tiempo, era comunmente pagado en 50.000 francos. Dejaba que se acumulasen las sumas en manos de M. Fasquelles, y tomaba de la caja de este último á medida de sus necesidades.

M. Fasquelles es el sucesor de Charpentier, cuya amistad fué tan útil al escritor en el principio de su carrera y tan generosa en el momento de su éxito. Todos saben que el joven novelista, muy apreciado de los literatos y ya algo conocido del público, quedó, sin embargo, muy contento con aceptar un contrato con la casa editora de la calle de Grenelle; contrato por cuyas condiciones debía dar una novela por año, mediante una renta de seis mil francos.

Creo que el contrato estaba *ad infinitum*, cláusula bastante frecuente en semejantes casos.

En la hora del ruido producido por el golpe de *L'Assomoir*, cuando los millares se sucedían á los millares y se manifestaba el éxito enorme, fulminante, decisivo, Georges Charpentier—con cuya amistad me honro—hizo llamar á Zola, y enseñándole el documento que le ligaba y le ponía para siempre en la más humilde de las mediocridades, frente al más deslumbrante de los triunfos, sin decir una palabra, lo desgarró en cuatro.

Otro editor, por el contrario, adquirió antes la colaboración exclusiva de M. Jules Verne, el famoso autor de los *Viajes extraordinarios*, mediante una renta anual, bastante considerable, por otra parte, de 25.000 francos.

Julio Verne recibe siempre la misma cantidad, y su editor alinea interminables columnas de cifras en la rúbrica *Ganancias*.

Generalmente he tenido escasas relaciones con Emilio Zola. Cuando yo concurría á casa de Goncourt y de Daudet, ya no se presentaba en ese ambiente tan amistoso, tan íntimo antes.

M. de Goncourt, muy intransigente en cuestiones de arte, no le había perdonado plegarse al yugo común y solicitar un sillón á esa Academia que los clientes del banquete de Magny (un restaurant), Flaubert, Tourguenieff, Maupassant, Daudet, consideraban como un conservatorio de incapacidades literarias.

Seguí, sin embargo, aquí y allá, su transformación de hombre pesado, amazacotado y rechoncho en el hombre delgado, esbelto y vivo de los últimos años. Ese glotón y gastrónomo, para quien un plato mal hecho era una desgracia, tuvo una singular fuerza de voluntad para llegar á ese resultado obtenido con el régimen y, sobre todo, la estricta regla de no beber nada en la comida. Para escapar á toda tentación ó á todo olvido, nunca había vaso en su mesa.

Una casualidad irónica nos reunió cuando menos podíamos suponerlo. Entonces él formaba parte del comité de la sociedad de literatos, al que yo también pertenecía, pero él no asistía nunca á las sesiones para protestar contra la actitud muy resueltamente anti-dreyfusista de la mayoría de los miembros.

Estábamos en pleno *affaire Dreyfus*, y yo acababa de afirmarme en oposición completa con las ideas y los actos de los «revisionistas», cuando la suerte nos designó, á él, á mí y á otro cuyo nombre no recuerdo, para proceder al examen de los títulos de los que solicitaban los premios anuales concedidos por la sociedad.

Estos premios, que suben á una suma bastante importante, se distribuyen escrupulosamente, y sus concesiones promueven serias discusiones; pero las resoluciones de la comisión de los Tres se adoptan generalmente.

Tuvimos que dedicar varias sesiones á comprobar los títulos de los diferentes candidatos, y debo rendir homenaje á la extrema cortesía, al espíritu de justicia y de imparcialidad desplegados en esta ocasión por el que acaba de morir. Nos entendimos tan bien, que pocos días después cambiábamos libros, lo cual es la buena manera para los literatos de enviarse recíprocamente su tarjeta.

Otros, lo repito, os describirán mejor que yo al hombre, y juzgarán de más arriba su obra, tan compacta, tan rica, tan pujante, pero tan materialista, tan fangosa, tan baja en ideas preconcebidas y de tendencias, tan perseverante en la suciedad, tan empapada de inmundicias.

Su acción fué bastante nefasta, si puede decirse esto de un artista que ha dejado algunas páginas que se pueden igualar á las más nobles y más fuertes de nuestra literatura. En el extranjero adquirió para Francia—esta Francia tan delicada, tan elegante hasta entonces—una fama de grosería, un carácter de brutalidad que dura aún y que desgraciadamente algunas producciones de nuestros escritores no vienen á desmentir.

Los que le amaron, le amaron y le aplaudieron precisamente por su brutalidad, que se llama con demasiada frecuencia vigor, por sus monstruosas bajezas, que se tomaron por profundidad. Muy escasos fueron los que reconocieron la poesía indudable, la fastuosa y opulenta amplitud, el ritmo voluptuoso de su frase.

Hubo un tiempo, en nuestras letras, en que todo el mundo, quiera que no, «escribió á lo Zola», por lo mucho que dejan en el oído y ordenan al espíritu los golpes de tambor dados sin medida. Sus giros, su modo [illegible] abultado y sucio, su amor á lo impuro [illegible] y se impusieron: le imitaron, y [illegible] escuela.

[illegible] en vida de él, esta escuela ha desaparecido. En estos últimos años sólo estaba representada por M. Paul Alexis, un [illegible] y vive, que voluntariamente, por [illegible] y modestia, quiso quedar en la [illegible] y se desvió por ella.

[illegible] Huysmans se ha refugiado en el [illegible], M. León Hennique en el silencio [illegible] en la muerte.

[illegible] actual de Zola es M. [illegible]

[illegible] de Zola está abierta; ya [illegible]

—y religiosamente observada por el muerto de ayer—un autor que se respeta debe redactar él mismo de su puño y letra.

[firma]

DE MARCEL PREVOST

CAUSERIE PARISIENNE

(Especial para LA PRENSA)

Un verano triste—La «reprise» de «L'Age ingrat»—El hombre no es joven á los cuarenta años—Modificación en el modo de considerar la edad—El pintor Syndon enamorado de una mujer de cuarenta años—El asesinato del marido—Nuestro corazón tiene siempre la edad de nuestro amor—La muerte de Emilio Zola.

París, Octubre 1º de 1902.

¡Triste verano, melancólico, húmedo y frío, como no se había visto hacía mucho tiempo! La temperatura, poco propicia para el veraneo, obliga al regreso á París más pronto que de costumbre.

Los teatros vuelven á abrir sus puertas. Su programa está organizado y su plan trazado para la campaña próxima. Se nos anuncian muchas obras nuevas. Deseo que todas alcancen éxito y que la mayor parte lo merezcan.

Pero, según una costumbre, que remonta á algunos años, y que tiende á convertirse en regla, la temporada comienza por *reprises*. Prefieren esperar el regreso de los remisos y que el público haya desahogado el mal humor que pueda tener, criticando obras antiguas. Si le han parecido malas, el espectador estará en vena de indulgencia, en caso contrario, tendrá mejores disposiciones.

El Vaudeville ha vuelto á poner en escena la comedia «Age ingrat», de Eduardo Pailleron. Esta comedia fué bastante bien recibida en su tiempo y dió materia á controversias.

Primero, porque es alegre y espiritual, y después, porque plantea una cuestión que nos parece siempre muy interesante. La edad ingrata, según Pailleron, es la edad en que el hombre que ha trabajado mucho, grave por carácter y por la naturaleza de sus funciones, se da cuenta de que toca en el ocaso de la vida, que no ha disfrutado de ella, que ha consumido sus mejores años—su juventud—en útiles, pero fastidiosas ocupaciones.

Así, pues, pesaroso, ó encendido por una llama tardía, intenta rescatar el tiempo perdido, se considera joven aún, quiere probarlo y que se lo prueben. Va á dar al amor y al placer lo que puede quedarle de fuerza y de encanto.

Pues bien: según el autor, esta edad ingrata es la cuarentena, y da á entender claramente que, á los cuarenta años, el hombre puede estar bien conservado, robusto aún, pero *que ya no es joven*.

En el momento en que se presentó la comedia de Pailleron—y esto remonta, creo, á unos veinte años—esta tesis encontró ya vivas protestas. Actualmente, parece completamente inaceptable é inexacta. ¿No ser ya joven á los 40 años? ¿sería posible?

Los interesados claman con vigor, naturalmente, pero tienen ganada su causa, y los mismos á quienes su juventud comprobada pone al abrigo de la sospecha, les dan la razón.

Para decirlo todo: la teoría del célebre autor del *Monde où l'on s'ennuie* parece paradojica. Se le responde, sin, ó ya nadie, ó poco menos, se inscriba en contra, que el hombre es joven aún á los 40 años y hasta los 45. No se necesitaría apremiarnos mucho para que se agregue que nunca ha sido más joven.

Y es verdad.

Entendámonos. No se trata aquí sino de una verdad relativa (¿pero acaso hay otra?)

Esta verdad, que descansa en hechos innegables, es que nosotros hemos extendido los límites de la juventud—que ya no tenemos sobre esta cuestión las ideas de nuestros padres—que, con toda sinceridad, un hombre de 40 años es actualmente tan joven como hasta 1860 lo era un hombre de 30 años ó de 25—y que tenemos idénticos motivos que ellos mismos para estar convencidos.

¿Influye la literatura sobre las costumbres del tiempo ó las refleja? Eso es como el paralelo entre las trigueñas y las rubias, un eterno tema de controversias. Pero no podría negarse que se inspira en ideas recogidas. Una primera observación nos demuestra, en la novela y en el teatro—y en la vida—que se considera á las mujeres bellas y deseables, hasta una edad en que antes se quería representarlas como abuelas.

Las heroínas de Rousseau, de Diderot, de La Clos, en el siglo XVIII, no eran mas que niñas. A los 20 años sienten las inquietudes de la pasión. Es verdad que entonces las solteras se casaban mucho más pronto y vivían mucho más aprisa. Muy temprano eran mujeres.

Esta opinión prevaleció durante cerca de un siglo, y sobrevivió al trastorno universal causado por la revolución. Las heroínas de Balzac, no pasan mucho de los 25 años. Cuando se atrevió—y fué el primero—á estudiar la «Mujer de 30 años», promovió escándalo, sencillamente.

Todos clamaron, acusaron al novelista de inverosimilitud, de cinismo, y casi... de inmoralidad. Es que las hermosas damas de esa época, las que reinaban en los salones y se citaban por su belleza en tiempo de Luis Felipe, tenían 25 años, sin más, como Delfina de Nucingen ó la duquesa de Maufrigneuse.

La vida romántica estaba de acuerdo estrechamente con la vida real.

No ha dejado de ser así. Sólo que las bellas señoras que hoy tienen 40 ó 45 años, ó... algo más, esas mismas cuyos nombres podéis leer, perpetuamente escoltados con ese epíteto homérico, en los ecos ó la «vida social» de los diarios, representan el mismo papel que antes las mujeres de 30 años: son, como ellas, objeto de homenajes, de admiración y de deseos. Y admito que esto parezca una ilusión de óptica, ó un error de gusto. No por eso deja de ser un hecho, cuya verdad estalla cada día, á cada instante.

En segundo lugar, un fenómeno análogo se ha producido respecto á los hombres. Vuelvo á Balzac (del mismo modo podría citar todos los novelistas de su época).

Su Rastignac, su Marsay, su Vandenesse—esos irresistibles—tienen 25 años. Están á esa edad en «plena forma»; conocen todo de la vida y de la pasión, que han casi agotado. Luciano de Rubempré, á quien las mujeres se disputan y se arrancan de las manos, apenas es mayor de edad.

¿Qué nos muestra la literatura contemporánea? Ese mismo Eduardo Pailleron ha dedicado otra de sus comedias—la *Souris*, salvo error—á probar que un hombre de 40 años puede inspirar un amor ardiente y resuelto, no sólo á mujeres jóvenes, sino á muchachas. Pailleron franqueó este paso decisivo con timidez, con visible embarazo.

Nosotros no vacilamos por tan poco. Hago resaltar el hecho—y la prueba es fácil—que los personajes colocados por el novelista ó el autor dramático en el apogeo de su carrera amorosa, los «hombres afortunados», frisan en los 40 y aún más. Y también es un hecho que no se trata en eso de una convención ó de una imaginación de los escritores, sino que han trasportado á la escena ó al libro las observaciones tomadas en lo vivo de la vida real.

Concedo, sin embargo, que haya en eso, por parte de los autores, cierta complacencia. Se concibe y se explica fácilmente. El hombre no deja de ser hombre, aunque sea escritor. Es penoso confesarse á sí mismo y decir al público que ya no es joven, sobre todo cuando se tienen juiciosos motivos para estar convencidos de lo contrario.

El primero de nosotros que pensó: «Tengo 40 años cumplidos; amo, sin embargo, y soy amado. ¡Voy, pues, á proclamar que mi héroe—que tiene mi edad y se me parece como un hermano—ha pasado la edad del amor!» El que, bravamente, afirmó y demostró que ese personaje era tan joven y amable como un jovencillo; el primero que hizo esto, nos prestó un servicio interesado, pero de un alcance incalculable.

Debió tener discípulos, y los tuvo, en efecto, puesto que se cree firmemente lo que se desea. Todos los que tenían buenas razones para proclamar esta otra verdad relativa, hicieron coro con entusiasmo, y la masa los siguió.

¿Somos quizá víctimas de un hábito? Las mujeres que hemos visto hermosas á los 25 años, y que lo serán verdaderamente, á quienes hemos dejado de ver, nos parecen siempre hermosas y deseables á los 40. Es un hecho muy conocido, que con la mejor fe del mundo nos damos mala cuenta del progresivo ocaso de las personas con quienes hemos vivido y envejecido. El amor y la amistad no tienen edad para nuestros ojos. Y continuamos diciendo: La hermosa señora X, por costumbre, como se continúa llamando «joven maestro» á un poeta ó músico de 60 años.

Pero, en fin, no hay en eso sino imaginación, complacencia ó hábito. Las condiciones, la organización, la higiene y la práctica [illegible] de la vida han cambiado de un cuarto de siglo, que justifican este cambio en nuestras ideas y en nuestras costumbres.

Puedo deciros, me parece, en resumen, que la vida comienza más tarde hoy, y que dura ó se prolonga más tiempo.

Esto, y lo que sigue, se aplica, convengo en ello, mejor á París que á las provincias. Las jóvenes no tienen ya mucha prisa por casarse. Juzgan, con razón, su situación muy agradable, y, salvo excepciones, no sienten ninguna impaciencia por modificarla.

Obligados á prepararse á alguna gran escuela del Estado, obligados sobre todo á cumplir el servicio militar—de que no se preocupaban Rastignac y sus contemporáneos—un joven no se estrena en el mundo sino á los 25 años.

Es preciso que unos y otras rescaten ese retraso. Agréguese la práctica razonada, sistemática y casi científica, de la higiene, los cuidados constantes prodigados al cuerpo, de que no se cuidaban, por decirlo así, nuestros abuelos y nuestras abuelas.

Todos se cuidan, se conservan, luchan infatigablemente contra la madurez inminente, llaman en su auxilio la hidroterapia, la esgrima, la gimnasia, de que no se encuentran rastros en la literatura, ni tampoco en las costumbres de antaño.

Los héroes de Paul Bourget, por ejemplo, son fervientes clientes de las salas de armas y de los establecimientos termales.

Es preciso que saquemos beneficios de estos esfuerzos. Y si, como es un hecho cierto, el término medio de la vida humana se ha aumentado considerablemente, ¿por qué no sería así en la vida amorosa y pasional?

He aquí cómo «la edad ingrata», suponiendo que exista, ha sido prorrogada sin plazo. Como se encuentran, á cada paso, en los salones, lo mismo que en la novela ó el teatro, mujeres que, por su belleza efectiva, la idea que se forma de ellas, y los homenajes que se les prodigan, exceden de quince ó veinte años de admiración no interrumpida á jóvenes celosas, éstas se enamoran verdaderamente de hombres que podrían ser muy bien sus padres.

¿Y qué importa que ellas cedan á los prejuicios, al snobismo, á una especie de depravación, qué importa hasta el móvil secreto y decisivo de su pasión (por ejemplo, que el personaje sea célebre), si sienten por él el mismo género de sentimientos, la misma especie de sensaciones que antes eran patrimonio de los hombres jóvenes?

Queda un hecho, una verdad evidente, que se puede discutir, que es permitido lamentar y condenar, pero que hay que reconocer. ¿Qué importa, además, que esta evolución de las ideas y de las costumbres sea un desagradable capricho? ¿A quién causa perjuicio? Me parece, por el contrario, que es útil y agradable á todo el mundo.

A los hombres de 40 años, porque disfrutan de ella; á los jóvenes, porque les demuestra que la disfrutarán más adelante, á las mujeres, porque pueden esperar todavía en la generación nueva.

Estamos en el tiempo en que por primera vez, puede decirse sin despecho y sin amargura, mirando á un gran hermano mayor: «He ahí como seré dentro de quince años.» Y creo que es bueno todo lo que quita á la pobre humanidad un desengaño ó un sufrimiento.

El último incidente de la crónica parisiense viene, sin que yo lo haya buscado, en apoyo de mi tesis. Se trata de ese pintor, que en un acceso de celos y cólera ha dado muerte al marido de su amante (se puede imprimir hoy esta palabra, sin temor y sin reserva, porque las cartas publicadas no dejan ninguna duda sobre lo que todo el mundo había adivinado desde el primer día).

La señora X tenía cuarenta años, precisamente, y era madre de cuatro hijos. Los que la conocen afirman que es hermosa y seductora.

De todos modos, así opinó Syndon, puesto que concibió por ella una pasión frenética, un amor de joven entusiasta y de artista dominado por su sistema nervioso.

La cuestión de la edad parece haber desempeñado un papel preponderante en el drama.

El marido dice al amante:

—¡Qué extraño es hacer el sentimental con una mujer de cuarenta años!

Y el amante escribe al momento á la esposa:

—Si él no hace el sentimental contigo, es porque te considera demasiado vieja. Quisiera estar á tu lado para borrar con besos esas palabras odiosas.

Estad seguros de que Syndon no ha sido solamente herido en su amor propio, al oirse reprochar de estar enamorado de una mujer de edad. Se ha indignado y rebelado al pensar que un hombre—aunque fuera el marido—pudiera considerar vieja á la mujer que él amaba, porque efectivamente era joven á sus ojos, tan joven y linda como cualquiera.

Y esto ha parecido muy natural, hasta á los que no están en estado de apreciar, con conocimiento de causa, lo bien ó mal fundado de las insinuaciones descorteses del esposo.

Ahora, acordáos de *Le rouge et le noir* de Stendhal. El héroe de este libro célebre, Julián Sorel, hombre muy joven, como Luciano de Rubempré, es el amante de Mme. de Renal.

Por más que desdeñara los prejuicios y las ideas de su época, por más que se hiciera, por el contrario, una especie de gloria en afrontarlas, Stendhal no se atrevió á dar sino 28 años á la heroína.

Hasta parece excusarse con toda clase de precauciones y de reticencias, por escogería de tanta edad. Cuando uno se refiere, sin embargo, á la historia literaria de esa época, se ven los diarios estupefactos y sofocados por tan grande audacia. Se acusó unánimemente á Stendhal de inmoralidad, casi de ultraje á las costumbres.

Es sabido, por lo demás, que tales acusaciones no eran como para intimidarle y disgustarle.

Al hacer constar, sin amargura, los ataques ó la indiferencia de que era objeto, dijo de sí mismo: «Me leerán en 1890.» No se refería sino á sus teorías y á su estilo. Se ve todavía que tuvo razón en cuanto al fondo. Actualmente, Mme. de Renal sería considerada como una mujer muy joven, y nadie hallaría nada extravagante ni repugnante en que Julián fuera el amante de una mujer de 40 años, y que la amara con pasión exclusiva y furiosa. La desproporción de las edades no implica ninguna mancha, ni arroja ningún disfavor sobre el amante y el objeto de su amor.

El amor es esencialmente cuestión de simpatía y de conveniencia personales. Me excuso de ese altruismo cuya evidencia no necesita ser demostrada. Pero quiero deducir que, poco á poco, y por múltiples y complejas razones, hemos hecho tabla rasa de los prejuicios y prevenciones de antes. Como, aparte de todo, no podría impunemente hacer violencia á la naturaleza humana, y las teorías más audaces y los gustos más independientes no prevalecen contra el testimonio de los sentidos, es preciso que las ideas y costumbres contemporáneas descansen sobre una verdad material y física.

Yo mismo he dicho, en alguna parte, que nuestro corazón tiene siempre la edad de nuestro amor. No quisiera exagerar, ni aparentar que cultivo la paradoja, á que tengo horror, pero podría decirse con frecuencia: que nuestro cuerpo (también) tiene siempre la edad de su amor...

Y al deciros esto, creo haberos expuesto muy exactamente el estado actual de las costumbres parisienses.

MARCEL PRÉVOST.

P. S.—En el momento de cerrar esta *Causerie*, me llega la noticia de la muerte de Emilio Zola. Cuando os llegue mi carta, el telégrafo os habrá informado abundantemente sobre los detalles de esa dolorosa catástrofe. Si quedan anécdotas que espigar, las reservaré para el próximo correo. Por el momento, no puede uno menos que callarse y concentrarse en su aflicción.

¡Qué golpe inesperado y cruel! Sean cuales fueren los odios y ataques de que Zola fué objeto desde hace años, á consecuencia del papel repentino que tomó en los asuntos políticos, se borra todo disentimiento ante la muerte. Las letras francesas—y creo también la literatura universal—están de luto, puesto que pierden su más probo y robusto obrero.

M. P.

EL AVARO

«Toda calidad humana debe tener su exageración», dijo Henri Verande; pues sin eso no habría progreso. Esto es lo que me vuelve indulgente para con el avaro. En fin de cuenta, no es sino la hipertrofia de la previsión. Y también, yo debo mucho á la avaricia. Es justo que me acuerde de ella, cuando la casualidad me pone enfrente de una de esas tristes criaturas, para quienes el universo ha tomado la forma de una caja de hierro.

Cuando tenía veintitrés años, pasaba tres ó cuatro meses de cada verano en el pueblo de Cissey-les-Rouvres. Es un lugar que tiene [illegible] especial. Allí se ven termas del tiempo de Septimio Severo y un castillo edificado en el tiempo de Felipe Augusto.

Los rodean bosques morados, entrecortados por estrechas praderas, de hierbas ásperas y aromáticas, donde viven pequeñas vacas coloradas, fantásticas como cabras, cerdos negros y ovejas oscuras, cuyos carneros recuerdan notablemente los carneros montaraces. Allí se crían mulas gigantescas, conjuntamente con asnos garañones velludos como osos y pesadas yeguas. Allí la gente no es pobre. Sabe traficar y el país tiene reservas de oro y de plata acumuladas por algunos compañeros de Mont Bard. En cuanto á mí, era huérfano y bastante pobremente servido: un bosque, unos estanques y algunas tierras arables constituían mi patrimonio. El alquiler producía algunos miles de francos: lo justo para vivir.

La lógica y la cordura me aconsejaban tomar, después de sostenida mi tesis, la sucesión del anciano Dr. Carón, que tropezaba en la vejez y las enfermedades, y casarme con su hija, que tenía treinta mil escudos en tierras al sol. Carón lo deseaba: la hija no decía que no. Pero yo no era cuerdo. No me gustaba esa excelente joven, algo remolona, con su tez color de harina de maíz, sus ojos semejantes á pequeñas manzanas verdes, su andar de cartero rural. No: yo amaba á Clara Presles, que se deslizaba sobre las colinas como las Oréades, que sacudía su cabellera rubia como un haz de rayos solares, cuyo cutis recordaba al momento todas las blancas flores de la selva y de los estanques, cuyos ojos, dientes y labios salían de las manos del joyero mágico que sabe hacer vivir los corales y saturarlos de luz. Pero esa fortuna viva crecía en el jardín de las Hespérides. Las hijas de la Noche y del Erebo, con el Dragón, velaban sobre ella, ó, para hablar sencillamente, Clara tenía cien mil francos de renta y debía recibir el doble. Cuidada por parientes sólidos é ingeniosos, como las cerrajas Fichet, estaba al abrigo de las gentes de mi especie. Yo me lo repetía cada día, pero no me escuchaba á mí mismo. Y andaba entre los árboles del bosque y los arbustos de la ribera para ver pasar á esa pequeña forma deslumbradora...

Tenía yo un amigo en Cissey-les-Rouvres. Era un solterón viejo, sórdido, grasiento, que vivía precisamente en una de las alas del castillo de Felipe Augusto. Vivía allí, solitario, sin temor, pues, en memoria de hombre, jamás se había recordado un bandido en el distrito.

Ese personaje desempeñaba en Cissey el gran primer papel de avaro. Sin embargo, no practicaba la usura, y, por consiguiente, no ejercía la profesión de cortar en carne de cristianos. Especulaba solamente sobre las tierras y sus frutos, con una habilidad prodigiosa; no poseía menos de seis á siete millones. Jamás ese hombre gastaba un centavo. Además, apenas comía. En cuanto á sus trajes, que le gustaban inmundos, se los procuraba siempre gratis, como complemento imprevisto de algún pequeño negocio. Había yo entrado en relaciones con él, por haberle sacado de un río, donde estaba tomando un baño forzoso. Considero que yo le había salvado la vida: me tomó cariño. Iba á visitarle á veces; no me disgustaba su compañía: tenía un espíritu raro, hasta original y un extraordinario conocimiento de los hombres. En aquel año pronto notó mi melancolía. No me interrogó, pero me vigiló, y una tarde en que suspiraba, suspiró más fuerte que yo, exclamando: «¡Desgraciado muchacho! ¿Qué ha ido usted á hacer?... Es como ir voluntariamente á echarse en las garras del cólera ó de la viruela.»

Todo dolor necesita confidente. Este se ofrecía: le tomé. Me escuchó, hasta que quise. Daba vueltas á sus ojos amarillos con aire desolado y terminaba siempre por decir.

—¡No hay nada que hacer!... Y también es justo: sería cosa abominable que esa gente fuera á dar su hija á un hombre que no tiene un centavo.

Después agregaba:

—No importa... Me gustaría hacer algo por usted... Pero algo que no me costara nada...

Una mañana, encontré á Darraz de muy buen humor. Tenía puesto su traje menos grasiento, y el de sus sombreros que menos se parecía á yesca. Se frotaba alegremente sus manos sucias.

—Le necesito, me dijo... y en seguida:—Es menester que usted me acompañe á casa de los Presle...

Como todos los locos de mi especie, era incapaz de rehusarme el doloroso placer de ir á ver el objeto de mi locura. Hice, pues, una seña de consentimiento, y el viejo avaro me llevó al castillo de los Presles, por una senda cubierta. Era una de sus manías esconder sus más insignificantes pasos.

Durante el camino, manifestó una alegría que le sentaba tan bien como un traje de baile á un gendarme, la cual fué creciendo cuando llegamos ante el severo Sr. Presles. Este, de tipo militar, con la barba en punta y gruesas cejas, me miraba con aire desdeñoso; pero, en cambio, mostraba una consideración casi respetuosa á mi inmundo compañero.

—Señor, dijo el avaro, después de las primeras palabras, vengo á hacerle un pedido singular.

Y como Presles le miraba extrañado:

—Sí, muy singular, pero es un deber. Este joven me ha salvado la vida... Quisiera que Vd. le concediese la mano de la Sta. de Presles. Tendría yo en ello una satisfacción y un gusto infinitos.

Y mientras Presles se volvía rojo de cólera, él repitió plácidamente:

—Sí; eso me gustaría.

—Por consideración á su edad y á su situación, exclamó Presles, excuso el paso que Vd. está dando...

—¿Y por qué necesita excusa mi pedido? dijo Darraz en tono digno.

—Pero, continuó brutalmente el otro, usted debería, mejor que nadie, comprender que jamás daré mi hija á un hombre pobre.

—¡Mi joven amigo no es pobre! contestó plácidamente el avaro.

—No juguemos con las palabras... El señor Verande tiene apenas de que vivir...

—Sí, ahora... pero dentro de algunos años, será tan rico, ó más bien será más rico que usted.

Y colocando su mano negra sobre mi hombro, dijo

—¡Le adopto!

Y se apresuró á agregar:

—Pero no tendrá nada antes de mi muerte.

Presles se tornó más rojo de cólera todavía; luego tuvo un gran gesto de estupefacción, por fin sonrió y dijo casi con humildad:

—Es cosa distinta... Sólo me queda consultar á mi hija!

—¡Oh! decía Darraz, mientras volvíamos hacia el castillo Felipe Augusto. He conseguido lo que quería... Le he prestado un servicio sin gastar un centavo!...

Se frotaba las manos, reía con el ruido de un cuchillo contra la piedra de afilar. Luego una sombra pasó por su rostro; guardó silencio durante un minuto, y al fin, murmuró:

—No importa... Eso no es justo; no se deben hacer cosas así gratis. Eso traería desgracia... Vea, muchacho... Es necesario que usted me dé algo... me dará su estanque de las Armoises.

Le dí mi estanque de las Armoises.

Después que el avaro fué á reunirse con sus antepasados en el cementerio de Cissey les Rouvres: ¡cuántas veces hemos soñado, Clara y yo, á orilla de ese estanque, que ha vuelto á nuestro poder, con los millones del buen hombre! Bajo los grandes crepúsculos de Junio, cuando las nubes de fuego nos enseñan la belleza y la brevedad de las cosas, miramos enternecidos esa agua en que se reflejan como plata, cobre y diamantes las luces celestes, y pensamos con indulgencia y gratitud profundas en los avaros y en la avaricia.

J. H. ROSNY.

EL COMETA Á LA VISTA

Mucho tiempo hace que no hemos sido visitados por resplandecientes cometas. De medio siglo á esta parte, el más hermoso fué el de 1858, que era verdaderamente espléndido. Podemos citar después los de 1861 y 62, admirables, y en tercer lugar los de 1874, 1881 y 1882, muy bellos. Hubo otro, también bastante bonito, en 1886, visible desde el 18 al 28 de Abril, pero sólo lo fué al amanecer, á hora poco conforme á nuestras costumbres de vida. Desde los de 1861 y 1882, ninguno ha llamado realmente la atención pública. Hablo de nuestro hemisferio boreal, porque los habitantes del hemisferio austral fueron favorecidos con dos brillantes visitas, en 1887 y 1901.

Los cometas perceptibles á simple vista son bastante raros, se presenta uno por término medio cada cuatro ó cinco años, y aun sólo son apreciables por las personas instruidas que se interesan en las maravillas de la naturaleza, están al corriente de los descubrimientos de la ciencia, conocen las constelaciones y saben dónde se encuentra el astro visitador. En cuanto á los cometas que ocupan y preocupan á la generalidad y se ostentan majestuosamente en el cielo á la vista de los más indiferentes, son más raros aún, pues que á nuestra latitud sólo han venido seis desde 1858. Para los astrónomos, los cometas son casi conocimientos íntimos, porque no pasa un año sin que observen, por medio del telescopio, cuatro ó cinco, sólo perceptibles con instrumentos más ó menos poderosos.

El que acaba de presentarse será visible á simple vista, y aun con aspecto muy brillante.

Fué observado el 1º de Setiembre en el observatorio Lick, en California, por M. Perrine, en la constelación de Perseo, bajo el aspecto de una pálida nebulosa telescópica de novena magnitud. Al día siguiente, en el observatorio de Marsella, M. Borelly lo descubría también, sin tener noticias de la observación americana. Luego ha sido observado cuidadosamente en la mayor parte de los observatorios, tanto más fácilmente, cuanto que la constelación de Perseo brilla actualmente toda la noche por encima de nuestras cabezas.

En el observatorio de Juvissy, asimismo, lo hemos estudiado, dibujado ó fotografiado todas las noches en que las nubes ó la luna llena no se han opuesto á la visibilidad. Marcha muy de prisa por el cielo, se acerca cada día al sol y á la tierra, se encuentra en este momento (24 de Setiembre) á 310 millones de kilómetros del sol y á 86 millones de kilómetros de nosotros, y va á continuar acercándose.

El 4 de Octubre pasará á 55 millones de kilómetros de nosotros (será su más pequeña distancia); después, prosiguiendo su movimiento en línea oblicua, irá ya alejándose de nuestro planeta, pero continuando hacia el sol, al que rodeará el 23 de Noviembre, á distancia de 59 millones de kilómetros, para volver en seguida á los abismos del infinito.

Ofrece actualmente el aspecto de una nebulosidad de la cuarta parte del diámetro aparente de la luna, con un núcleo de brillo de una estrella de octava magnitud y una débil cola dirigida en sentido opuesto del sol. Lo hemos visto pasar ayer ante una estrella de 12ª magnitud, sin que su luz disminuyese.

En el observatorio de Lyón, M. Guillaume vió, el 8 de Setiembre, la cola dividida en tres penachos.

* *

¿Qué es un cometa?

Es una masa nebulosa extremadamente ligera, cuyo núcleo puede ser sólido ó estar formado de aerolitos sólidos, llegados hasta la incandescencia en el perihelio, pero cuya extensión principal está formada de gases, en la composición de los cuales dominan los vapores de carbono.

Aisladas en las profundidades del espacio, estas masas toman naturalmente la forma esférica, y están desprovistas de cola, de penacho y de cabellera irregular. Cuando llegan á las regiones bañadas por el sol, son más sensibles que los planetas macizos á la acción calorífica, luminosa, eléctrica y magnética del sol. El cometa se dilata, sus vapores se desarrollan y se escapan en chorros hacia el astro radioso; después se le ve rechazados á cada lado de la cabeza y comenzar el reguero caudal. A menudo álzanse penachos de la cabeza y á veces se forma un velo múltiple, compuesto de una serie de capas sucesivas. Estos gases son también rechazados hacia atrás, mientras el cometa avanza rápidamente en su curso. La electricidad parece ser quien juega el principal papel en estos efectos. El cometa cesa desde entonces de ser esférico, y se hace oval, alargado en la dirección opuesta al sol.

El sol acciona sobre el cometa, 1º, por su atracción, produciendo una doble marea atmosférica análoga á la del océano, pero tanto más intensa, cuanto que la atmósfera cometaria es más vasta y que el cometa se acerca más; 2º, por su calor, calentando el núcleo, dilatando los gases, produciendo vapores nuevos, operando trasformaciones físicas y químicas; 3º, por la electricidad y el magnetismo de las corrientes contrarias, y de las atracciones y repulsiones, que son su consecuencia inevitable; y 4º, por una fuerza repulsiva, cuya naturaleza nos es aún desconocida.

Una [illegible] predominante en el público hace suponer que las *colas* de los cometas les siguen en su carrera, como un reguero de materias fosforescentes. Es una opinión totalmente inexacta. Estos apéndices van siempre opuestos al sol, como si fueran la sombra luminosa del cometa, ofreciendo con frecuencia una ligera inclinación en el sentido opuesto al movimiento.

* *

El papel de los cometas en el universo es aún un enigma. Parecen constituir la excepción en la armonía de los movimientos celestes y atravesar esta armonía como una fuga extraña á la melodía de los coros. Viajan de una estrella á otra; es decir, de un sol á otro, puesto que cada estrella es un sol, y circulan de sistema en sistema. Algunos, al atravesar nuestras comarcas planetarias, han sentido la atración del poderoso Júpiter, de Saturno, de Urano, que constantemente les tienden lazos invisibles; y han sido capturados é incorporados á nuestro mundo solar, sin ya poder escapar de la prisión.

Todo cometa que se ha dejado una vez apartar de su camino por la influencia atractiva de un planeta, cambia absolutamente de destino, acaba su libertad de viajero intersideral; después de haber visitado al sol, la pequeña nebulosa deberá volver al punto mismo en que ha sufrido la indiscreta influencia, y en adelante gravitará siguiendo un elipse. De otra suerte, queda libre y puede describir indiffuidamente largas parabolas ó hipérboles abiertos en el infinito.

Es probable que, en general, los cometas que nos visitan sean nebulosidades abandonadas al comienzo del mundo solar, restos exteriores de la nebulosa primitiva, cuyas condensaciones crearon al sol, la tierra y todos los planetas. Insensiblemente, el foco central los atrae, y vienen á voltejear alrededor de él como las mariposas en torno de la llama. Un gran número de cometas pueden descender de los otros sistemas y ser encontrados por nuestra república flotante en nuestra traslación hacia la constelación de Hércules. Todo invita á pensar que existen aquí y allí, diseminados sobre las playas celestes, flotantes en las olas etéreas, algunos cometas dislocados, ruinas de los naufragios de millones de mundos, pavesas que arrastra un torbellino. Kepler creía que hay tantos cometas en el cielo como peces en el Océano.

El análisis de su luz ofrece en general (contacto desde luego inesperado) un espectro análogo al de la llama del alcohol. Otra coincidencia, más profunda y más importante: el hecho de la presencia del carbono, del oxígeno y del ázoe en esos laboratorios del cielo es tanto más notable, cuanto que la vida ha comenzado precisamente en nuestro planeta por la combinación química del carbono con el hidrógeno, el oxígeno y el ázoe, para formar las primeras células albuminóideas.

Estos misteriosos exploradores del infinito ¿estarán destinados á recoger los últimos suspiros de los planetas difuntos y á sembrar la vida en los mundos futuros?

El cometa actual va á aumentar el brillo al aproximarse al sol y á nosotros, y su estudio atento nos proporcionará, sin duda, algunos documentos nuevos para la dilucidación del problema de la constitución física y química de esas nebulosidades errantes.

CAMILO FLAMMARIÓN.

París, Setiembre 25 de 1902

LA EXPEDICIÓN DE PEARY COMPARADA CON EXPEDICIONES ANTERIORES



EL WINDWARD



Hace algún tiempo, el telégrafo nos trasmitió la noticia del regreso de la expedición ártica mandada por el teniente Peary. Publicamos en su oportunidad el resumen del informe que el atrevido explorador norte-americano envió desde Halifax al Arctic Club de Nueva York, resumen que nuestro corresponsal en Nueva York nos trasmitió el mismo día de la llegada del «Windward» á Halifax.

El grabado que publicamos hoy, tiene por objeto mostrar los avances hacia el Polo Norte hechos por los exploradores árticos modernos: Nansen, el duque de los Abruzzos y el teniente Peary. Este último no ha llegado tan cerca del Polo como los dos primeros; pero su expedición no es por esto una de las menos interesantes. Peary ha explorado las regiones ignotas del Norte de Groenlandia y á su regreso ha traído una valiosa colección de ejemplares raros de la flora y fauna de aquella región. Mas de dos años pasó entre los hielos polares y muchos le creían ya perdido, de modo que grande fué el regocijo causado por su regreso á Sydney (Nueva Escocia), el primer puerto á que arribó después de su larga y accidentada peregrinación.

El teniente Robert Peary no es un novicio en esta clase de expediciones. En 1886 exploró el interior de Groenlandia, y cinco años más tarde, avanzó hasta el último extremo Norte de aquella isla boreal. En esa expedición le acompañaba su joven esposa. Llegó entonces hasta el grado 82 de latitud Norte.

En el mes de Julio de 1893 emprendió otra expedición que tenía por objeto determinar la configuración de la costa Norte de Groenlandia. Esta vez hizo también el viaje en compañía de su esposa; pero fueron tantos los obstáculos con que tropezaba la expedición, que la mayor parte de sus acompañantes emprendieron viaje de regreso, después de una permanencia de pocos meses en las regiones boreales; solo Peary, Hugh Lee y un negro persistieron en su propósito. Pasaron el invierno de 1894-95 entre los hielos, y el 1º de Abril de 1895, abandonaron su campamento para regresar á la bahía de Independencia. Durante la marcha perdieron todos sus perros y los instrumentos que llevaban, de modo que tuvieron que suspender las observaciones y ponerse en marcha sobre la bahía Bowdoin, donde llegaron el 31 de Julio y fueron recogidos á bordo del vapor «Kite», que había sido enviado en su auxilio.

LOS ESTUDIOS CLÁSICOS PARA LOS MÉDICOS

OPINIÓN DEL DR. LEREBOULLET

APROBADA POR LA ASOCIACIÓN DE LOS MÉDICOS DE FRANCIA

Con motivo del último debate promovido en el parlamento francés, respecto de la reforma de la enseñanza secundaria—reforma que se llevará á la práctica en estos días, y que LA PRENSA ha seguido con gran interés—el senador Fabre pronunció un brillante discurso en favor de los estudios clásicos. En esta ocasión leyó, en el Senado, la siguiente carta del Dr. Lereboullet, miembro de la academia de medicina y ex presidente del congreso internacional de medicina práctica:

El cuerpo médico, decía recientemente M. Brouardel, se queja de que el número de sus miembros aumenta en una proporción que no está en relación con las necesidades de la población. Se queja igualmente de que los jóvenes á quienes se otorga el diploma de doctor no se hallen siempre preparados para desempeñar en la sociedad las funciones que les corresponde.

Estas autorizadas palabras traducen fielmente la opinión casi unánime del cuerpo médico francés.

Para evitar un embarazo progresivo, tan nocivo para los intereses generales de los enfermos y de la sociedad, como para la moralización y los intereses materiales de la profesión médica, se impone el no facilitar demasiado el acceso á ésta.

La admisión de un diploma de ciencias y lenguas vivas *sin latín*, y aun de un diploma de latín y ciencias que fué condenado, después del año 1851, por la experiencia nefasta de la bifurcación, contribuiría á este resultado.

Por este primer motivo formulamos el deseo de que siempre sean exigidos de los candidatos á los estudios médicos los únicos diplomas que dan las garantías de alta cultura intelectual, cuya necesidad se impone principalmente á los médicos.

El papel social del médico, en efecto, no consiste únicamente en el estudio y en la curación de las enfermedades. Debe desempeñar, en los consejos y en los comités, donde su presencia está indicada, y en las familias que recurren á su abnegación, un papel moral mucho más importante. Como muy bien lo ha dicho M. Fouillet, «se le plantean numerosos problemas morales y sociales; tiene á menudo temibles responsabilidades que asumir; es para muchas familias un consejero en mil situaciones delicadas». Su autoridad será solamente real si posee una cultura intelectual y moral superior á la cultura media de los conciudadanos. Esta cultura intelectual es condición necesaria del valor social y, por consiguiente, del valor profesional del médico.

Luego queda demostrado por una larga experiencia, por el parecer unánime de todos aquellos que, en todos los países, han consagrado su vida á formar médicos, que no basta el estudio de las ciencias para darles esta educación filosófica y moral que tanto necesitan.

Sin duda les es indispensable el estudio de las ciencias. Da al espíritu más precisión, más rectitud en el juicio, más severidad en la apreciación de los hechos. Pero el primer año de estudios de la Facultad de Medicina se halla precisamente dedicado al estudio de las ciencias, y el examen puede demostrar si los estudiantes han adquirido las nociones científicas que les serán ulteriormente necesarias.

Muy distinto habrá de ser su método de trabajo al entregarse á los estudios clínicos y, sobre todo, al ejercer la medicina. Entonces, las facultades de observación, de comparación, de crítica, resultan necesarias. Los problemas que tendrán que resolver son tan complejos, tan variables, que evocan, así como las investigaciones de crítica literaria, juicios capaces siempre de ser revisados, y no tienen ninguna relación analógica con los problemas matemáticos, cuya solución justa ó falsa, lo es ó no necesariamente, y no admite probabilidades.

El desarrollo racional y progresivo de la inteligencia del médico no puede obtenerse sino por medio de largos y serios estudios de crítica literaria ó filosófica. Estudios exclusivamente científicos no podrían formar sino espíritus incompletos, expuestos á cometer, en la apreciación de las cuestiones de orden médico y sobre todo de orden moral, errores que perjudicarían todos los intereses por los cuales tiene el médico encargo de velar.

No vacilamos, por lo tanto, en pedir que los candidatos á los estudios médicos tengan la obligación de conseguir, entre los diplomas que acaban de ser creados, los diplomas de *latín, lenguas vivas y filosofía*, que nos parecen más adecuados para preparar á los futuros médicos para el desempeño de su misión civilizadora y humanitaria.

Concluida que fué la lectura de la carta del Dr. Lereboullet, el senador Cornil también médico y vice-presidente de la asociación general de los médicos de Francia, manifestó que «la carta del Dr. Lereboullet había sido comunicada á la comisión directiva en primer lugar, y después al comité de la asociación de los médicos de Francia, la más alta expresión del cuerpo médico, quien la había plenamente aprobado».

En el capítulo XVII de su nueva obra *Du choix d'une carrière*, Gabriel Hanotaux desarrolla las mismas ideas y bajo el mismo criterio. «El médico no es solamente un repertorio ambulante de física, de química y de historia natural; es singularmente un hombre atento, inclinado sobre otro hombre que se queja.» Opina Hanotaux que el rigor de los métodos científicos prepara mal el espíritu y el alma para la obra tierna, delicada y atenta del médico; y declara, y lo da como un hecho demostrado, que los estudiantes *qui ont des lettres* son á menudo mejores médicos.

EL IMPERIALISMO YANQUI EN SUD AMÉRICA

Un artículo de LA PRENSA

Publicamos, hace un mes, un artículo de estudio sobre política internacional, relacionando en él un hecho consumado por el gobierno de la Unión en territorio colombiano, con el «imperialismo yanqui» en el concepto de «protector de las naciones sud-americanas» que quieren atribuirle algunas cancillerías y muchos órganos de la prensa europea.

El asunto fué tratado en nuestras columnas con la precisa serenidad, y con un criterio que podríamos llamar americano del Sur, más que argentino. Nuestro pensamiento no ha sido traducido con toda exactitud, pero el telégrafo y todos los diarios más importantes de Europa y América se han ocupado con visible interés de nuestras ideas.

En esta mención que hacemos no queremos ocuparnos de los errores en que han incurrido algunos colegas, sino mostrar ante el país que LA PRENSA, como diario alcanza más allá de los límites de la República, con sus persistentes y serios trabajos de propaganda; que su palabra, así como se difunde en el propio país, como ningún otro diario ha logrado hasta ahora difundirse, también es recogida en el exterior como la legítima expresión de las aspiraciones nacionales.

Es el horizonte que se abre en toda su amplitud para los órganos de la prensa sudamericana, el esfuerzo continuado y firme de una propaganda esencialmente popular en pro del progreso nacional y americano.

Si grato es para nosotros ver la consagración de nuestros esfuerzos honrados y legítimos, grato también debe ser para la República comprobar que la palabra de LA PRENSA no se pierde en espacios limitados, y que hasta ahora, con perseverancia, orden y patriotismo, ha consumado una obra más fecunda que aquella de las legaciones, que tanto cuestan al tesoro nacional.

Sobre el mismo asunto que hemos mencionado, y con especiales citas de LA PRENSA, se han ocupado los siguientes diarios europeos:

Evening Standard, de Londres; *O Diario*, de Lisboa; *Neue Freie Presse*, de Viena; *Le Messager de Paris*, de París; *Paris*, de París; *Cote de la Bourse et de la Banque*, de París; *L'Etoile Belge*, de Bruselas; *La Voix Nationale*, de París; *Le Petit Parisien*, de París; *Le Voltaire*, de París; *Le Petit Bleu*, de París; *La Liberté*, de París; *La Libre Parole*, de París; *L'Eclair*, de París; *Fanfulla*, de Roma; *Magyarország*, de Budapest; *Hannoverscher Courrier*, de Hannover; *Transfurter Zeitung*, de Francfort; *Daily Chronicle*, de Londres; *The Daily News*, de Londres; *Diario de Barcelona*, de Barcelona; *Journal d'Alsace*, de Estrasburgo; *Il Secolo XIX*, de Génova; *L'Ora*, de Palermo; *O Jornal do Commercio*, de Lisboa; *O Commercio do Porto*, de Oporto; *Diario de Noticias*, de Lisboa; *La Vie Financière*, de París; *Le Soleil*, de París; *La Gazzetta Provinciale*, de Bergamo; *La Gazzetta di Torino*, de Turín; *La Perseveranza*, de Milán.

Nuestra sucursal en París merece gran parte del éxito que consigue nuestro trabajo en obsequio de la República, al difundir su nombre, su acción y el pensamiento argentino en Europa.

LA COLONIA APÓSTOLES

RECLAMACIÓN DE LA LEGACIÓN AUSTRIACA

LA PALABRA DEL COMISARIO DE LA COLONIA

LAS COSAS EN SU LUGAR

Hace algún tiempo nos ocupamos de unas comunicaciones imprudentes de la legación austro-húngara en Buenos Aires á su gobierno, sobre la colonización polaca de Misiones, en las que la desconceptuaba sin razón, así como colocaba en mal punto de vista al comisario administrador de la colonia, un caballero polaco distinguido y culto, con largos años de residencia en el país. Esas comunicaciones fueron oficialmente publicadas en las regiones mismas de la procedencia de dicha inmigración, con el ánimo de impedirla y hacer odiosa una misión atribuida al citado funcionario.

Solucionado ese incidente, la misma legación promueve otro, originado de una reclamación diplomática en favor de uno de los colonos de Apóstoles, presentado como víctima de atropellos y usurpaciones de sus bienes por el mencionado comisario.

Pusimos en movimiento nuestros propios medios de información, para conocer el fundamento de los cargos, acudiendo á las fuentes, á la misma comisaría de la colonia, seguros de que el caballero que la administra había de proporcionar sin ambajes los datos ilustrativos. Así ha sucedido.

El comisario, Sr. Bialostocki, no ocultó la impresión de hondo resentimiento que le ha dejado la actitud de la legación austro-húngara, tanto en el caso presente, como en el antes mencionado, injusta y ofensiva. Le hicimos las interrogaciones oportunas, á las que contestó resueltamente, como que nada tenía que ocultar.

En el número del 11 del corriente de su respetable diario, nos dijo, leí con sorpresa una publicación titulada "Reclamación diplomática y el caso de la colonia Apóstoles", por la cual supe que el conde L. Kozlebrocki, ministro de Austria-Hungría en la capital, me imputa unos nuevos cargos, acusándome nada menos que de despojo de sus bienes á un pobre colono y de su prisión arbitraria en mi calidad de administrador de la colonia nacional de Apóstoles.

No es la primera vez que recibo inculpaciones de esa procedencia; pero en la presente aprovecho esta oportunidad para hablar, con el fin de desautorizar semejante acusación en la opinión pública, la que, por razón de la posición del denunciante podría parecer verídica y perjudicarme injustamente en la rectitud y honradez de un empleado público, cuya fortuna es su buen nombre.

En el asunto de que se trata, el señor ministro se ha erigido en defensor de un individuo que abandonó á sus propios hijos, ha abusado de la confianza y del crédito del Gobierno Nacional y ha estafado á sus propios compatriotas recién llegados é inexpertos.

El tal colono despojado, Woycieh Nikal, llegó solo á ésta en Julio de 1900. A sus súplicas é instancias pudo conseguir del Gobierno Nacional para que le concediera, en calidad de anticipo los pasajes de Europa para ésta, para once personas de su familia entre hijos casados y menores, comprometiéndose amortizar esta deuda y no contraer más compromisos. Consiguió los pasajes y su familia llegó á juntarse con él, pero volvieron á pedir los subsidios, pues no tenían como vivir. Después ha seguido recibiendo [illegible] de la administración durante [illegible] cuando en el mes de Julio ppdo., se le [illegible] la ayuda, reclamada con una importunidad [illegible] común para que el Gobierno continuara [illegible] rriéndole, pero encontrando una [illegible] aprovechó para vender clandestinamente [illegible] cras á un pobre colono recién [illegible] Zouck, quien ignoraba la deuda de [illegible]

...ma operación realizó su hija casada con un otro colono.

A pedido del comprador, quien demasiado tarde supo haber sido víctima de la mala fe de Nikel, pues la administración de la colonia no puede de ninguna manera reconocer semejantes especulaciones, Nikel fué detenido y negándose á devolver el dinero á su dueño, continuaba preso mientras duró la instrucción del sumario, después de cuyo requisito fué remitido á disposición del juez letrado de Posadas, sin que hubiera tal evasión.

Dicho individuo, cuando se resolvió abandonar la colonia, antes de su detención, amenazó obligar al Gobierno Nacional á que remitiera sus hijos á Buenos Aires, y aunque tiene aquí dos mayores casados, los menores los ha dejado á cargo de la administración. Con este motivo, esta oficina pasó oportunamente una nota con fecha 2 de Setiembre ppdo., al señor agente consular de Austria en Posadas y si el Sr. Kozlerovski hubiera procedido con perfecto conocimiento de las pruebas, antes de hacer una acusación de tal gravedad se hubiera dirigido al mencionado funcionario para informarse sobre los antecedentes.

Tal es la exposición fiel de los hechos ocurridos; dejo al criterio público su comentario.

Hasta aquí la exposición del Sr. Bialoslocki. Nos resta agregar tan sólo que es deplorable qué los ministros diplomáticos procedan en asuntos tan delicados, que afectan el crédito de la colonización del país, sin el debido conocimiento de los asuntos que toman bajo su patrocinio. Cuando les asiste la razón, somos los primeros en apoyarlos, bien lo saben; pero, en caso contrario, les hacemos llegar la observación crítica condigna, como en el caso presente.

CEREMONIAL MARITIMO

UN DESAIRE INTERNACIONAL

EL CONTRALMIRANTE Y EL COMODORO BARILARI

Las prácticas del ceremonial marítimo, como todos los ceremoniales, son resabios de las costumbres aparatosas de las viejas monarquías, que ya no tienen razón de ser, por lo menos en la forma presuntuosa hasta la exageración que aún conservan á despecho del sentido común.

El saludo, que en sus orígenes era un signo de sumisión ú homenaje rendido al superior, hoy no tiene más significado que el de un simple acto de urbanidad entre personas ligadas por los vínculos de la amistad, sobre el más perfecto pie de igualdad social.

El ceremonial impuesto por las naciones más poderosas, como signo de predominio en los pretendidos consulados y soberanías del mar, con todas sus cuestiones de *preséances*, «derechos de visita», preeminencias monárquicas basadas en las frívolas doctrinas del «derecho divino», no es ya sino un vestigio, un jalón perdido en el camino recorrido, y que sirve como punto de referencia para medir en toda su magnitud los progresos reales del pensamiento y del criterio del hombre á través de las edades.

En efecto: consagrado en el mundo civilizado el principio inviolable de la igualdad de los estados y proclamado el principio de la soberanía nacional como consecuencia lógica de la igualdad de derechos del hombre, ha debido caer por tierra toda el armazón añeja e insostenible de las prácticas rutinarias y absurdas de otros tiempos, para mantener lo estrictamente necesario á la más simple cortesía internacional.

La mímica superflua y pueril, así como los grandes y brillantes uniformes de corte, y, en general, todos los detalles del ritual diplomático, son un contrasentido, fórmulas abigarradas y envejecidas, que chocan con las ideas serias y esencialmente prácticas de la época actual.

No obstante el contraste, y á pesar de los esfuerzos del último siglo, aún no se han borrado algunas de esas rutinas viciosas que persisten principalmente en el ceremonial marítimo, como una curiosa aberración de los tiempos.

Las escuadras y naves guerreras no se saludan simultáneamente, como aconsejaría la más elemental cortesía, siempre hay una de las partes que espera el saludo para retribuirlo, y que se cree hasta con derecho para pedir explicaciones, en caso de omisión ó falta de cumplimiento de estos detalles efímeros del ceremonial antojadizo en boga casi en todas partes.

El pabellón, que realmente encarna la soberanía del Estado, desempeña un papel secundario, un simple testigo de los frecuentes conflictos promovidos sobre el punto: ¿á quién corresponde la iniciativa del saludo? A los colores nacionales de la bandera se sobrepone la *insignia* del comando, ó del oficial superior ó del alto funcionario accidentalmente embarcado, y cuya categoría determina el orden cronológico de la ceremonia y la naturaleza misma del homenaje.

En el caso especial de la entrada de una escuadra ó nave aislada en un puerto extranjero, según la práctica universalmente admitida, y tal vez la única justificada, el que entra ó sale debe iniciar el saludo.

El acorazado norte-americano «Iowa» llenó debidamente este requisito con las salvas reglamentarias, y el saludo fué retribuido correctamente en el puerto militar.

Hasta aquí, y dejando á un lado el gasto innecesario de pólvora, el ceremonial está encuadrado en los límites razonables de la buena y conveniente cortesía internacional, pero, esto no basta.

En el puerto estaba fondeada nuestra división de acorazados al mando de un comodoro, y á bordo del «Iowa» venía un contralmirante, el jefe de la división naval norteamericana del Atlántico. Ambos comandantes tenían arboladas sus respectivas insignias ¿A quién correspondía iniciar los honores, á la insignia que según los reglamentos vigentes en la armada son de 15 cañonazos y cinco voces al contralmirante y 13 cañonazos y tres voces al comodoro?

That ist the question.

Según la rutina presuntuosa, que condenamos sin ambajes, el de rango superior espera el saludo; si son de igual rango en el mar no se saludan, pero en puertos saluda el que llega ó se retira. Desde luego, el punto se convierte en una simple cuestión de jerarquías.

El caso es que el grado de comodoro no existe, como jerarquía militar, mas que en la marina argentina que la adoptó por espíritu de imitación y *soit disant* para evitar conflictos de *preseances*. En la flota inglesa se atribuye el nombre de comodoro á los capitanes de navío con mando superior accidental. La marina de los Estados Unidos, imitando á la madre patria, también adoptó la designación en la misma forma indicada, y hace ya algunos años ha sido definitivamente suprimido, ó, para ser más preciso, nunca fué incorporado como jerarquía militar del escalafón naval.

Aparentemente, pues, el contralmirante Summer tenía razón de considerarse como de jerarquía superior al comodoro Barilari, y, por consiguiente, con derecho á recibir en primer término los honores debidos á su rango.

En realidad, el comodoro argentino es el primer grado de almirante en nuestra escuadra, como es el contralmirante en las escuadras norte-americana, francesa y otras, y esta paridad de grados no podía, ni debía ser ignorada por un contralmirante de la primera potencia naval del nuevo mundo, cuando el último guardia marina de la «Sarmiento», al tocar los puertos del Japón ó de la China, tenía pleno conocimiento de la similitud de las jerarquías navales, y su comandante se informaba cuidadosamente del ceremonial particular de cada nación, para amoldarse en lo posible á su ritual.

La razón de ignorancia alegada por el contralmirante Summer es, pues, inadmisible, y, en todo caso, cuando se le explicó la verdadera situación, debió salvar el error iniciando el saludo, ó al menos dando las explicaciones pertinentes para romper el hielo del conflicto provocado.

Nada de esto sucedió, y agravando aún más la situación tirante, el contralmirante Summer, al desembarcar, tampoco cumplió con la formalidad de las visitas oficiales; lo que no fué un inconveniente para solicitar la entrada del «Iowa» al dique militar, con el objeto de limpiar sus fondos, reparar sus desperfectos, etc.

Aunque, como dejamos bien sentado, no atribuímos mayor importancia á estas prácticas de otros tiempos, otras costumbres y otras creencias, entendemos que la reciprocidad de la cortesía internacional, aunque no sea sino tolerada, es imprescindible, y que mientras no se suprima del ceremonial naval norte-americano el ritual del saludo á las insignias, el Gobierno argentino está en el deber de presentar la reclamación diplomática correspondiente.

Sabemos de buena fuente que el comodoro Barilari se ha dirigido en este sentido al Ministerio de Marina, pero sabemos también que el Ministro ha dado más importancia á la organización de la escuadrilla (cuyo mando directo asumió) y á las fiestas del Rosario, donde hizo acto de presencia.

Más aún: el Gobierno argentino, por indicación del Ministro de Marina, ha respondido á la descortesía del contralmirante Summer exonerándolo del pago de los 10.000 pesos á que ascienden los gastos de limpieza y reparación del «Iowa» en el dique del puerto militar, como ya ha exonerado á otros buques extranjeros, como el «Atlantis», de pagos análogos, mientras nuestras naves de guerra pagan religiosamente los gastos que ocasionan en todos los puertos del mundo.

Estas generosidades excesivas no tienen razón de ser, y la tolerancia del agravio recibido, en la insignia de un comodoro de la escuadra, deprime la dignidad nacional.

El Gobierno está, pues, en el deber ineludible de promover la justa reclamación del caso, ó aceptar de una vez el precedente y comunicar al gobierno de los Estados Unidos y á las demás potencias la absoluta supresión del ceremonial relativo á las insignias.

Por nuestra parte, como se comprende, preferiríamos el último temperamento; pero el Gobierno actual no tomará ninguno de los caminos indicados, porque no entiende ni quiere saber de estas cosas, según sus actos constantes, y solo se preocupa de la serie de fiestas que explota como sistema de gobierno.

LOS DIARIOS EN LAS PROVINCIAS

NOTAS Y OBSERVACIONES DE ACTUALIDAD

De *Los Principios* de Córdoba:

LA LABOR PARLAMENTARIA DEL AÑO

Ha terminado el 30 del pasado mes el período ordinario de las sesiones del Congreso Nacional después de haber trascurrido cinco meses de completa esterilidad.

No podía esperarse otro resultado de un parlamento en que la mayoría de los representantes deben su elección á la prepotencia política del poder oficial sin intervención ninguna en los comicios de los ciudadanos independientes.

A esta carencia del espíritu vivificante de la democracia en los comicios electorales, debe atribuirse en gran parte la inacción de las cámaras legislativas y la poca autoridad moral de los representantes nacionales para imprimir rumbos seguros á los asuntos que afectan la vitalidad del país y la solución de sus más caros intereses.

Aparte de algunos proyectos relativos á la organización de la enseñanza, que tampoco han sido sancionados, todas las demás iniciativas han partido del poder ejecutivo.

A pesar de ser muy pocos los asuntos que la opinión pública señala como los más urgentes, ninguno de ellos ha sido resuelto en el período legislativo que ha terminado, quizás alguno de ellos sea tratado en las sesiones de prórroga, pero será con la precipitación é inconsciencia con que generalmente se resuelven las cuestiones de última hora.

En los asuntos de prórroga se han incluído únicamente los de mayor importancia y entre estos sólo serán resueltos los que sean pedidos privadamente por los ministros.

De *Los Andes* de Mendoza

REACCIÓN ECONÓMICA

Los comerciantes que se encontraban mal en sus negocios empiezan á rehacerse de nuevo y algunos piden ya el levantamiento de las moratorias, beneficio al cual se acogieron en los comienzos de la crisis.

La plaza se entona, los negocios se animan y el mercado de vinos mejora en el litoral, con tendencias á mantenerse en buenas y ventajosas condiciones.

La desconfianza que cundió con las primeras quiebras y moratorias, va afortunadamente desapareciendo, pues razonablemente no hay ya motivo para ese pesimismo que pudo justificarse en los primeros días de la alarma.

Falta que todos los factores del mejoramiento económico sean puestos en juego, para que la situación se despeje de una vez y los capitales retraídos salgan nuevamente á circulación dando cual mayor animación y vida al movimiento general de los negocios.

De *La Libertad* de Córdoba

ARGENTINOS QUE PIDEN SER INGLESES

Se nos informa que los señores Rosa Cansino y Celestino Carbajal, firmantes de la acusación que publicamos ayer contra el señor jefe político de Minas, convencidos de la inutilidad de sus gestiones ante el ejecutivo provincial para que se les haga respetar en sus propiedades y derechos, han resuelto presentarse al cónsul británico en esta capital para solicitarle carta de ciudadanía inglesa.

La moraleja desgarra el pudor argentino y hace ocultar la cara de vergüenza! Dos ciudadanos, hastiados de injusticias, se resignan á dar la espalda á su nacionalidad para refugiarse bajo el amparo de las garantías extranjeras, cansados, extenuados, acobardados en la lucha con estos gobiernos pasionalmente parciales y parcialmente terribles, constituye un caso de grave alarma que dice, con la elocuencia de la desesperación, hasta donde ha llegado entre nosotros el terror popular á la justicia administrada por nuestros poderes públicos.

Cansino y Carbajal, ¿están convencidos de que en la Argentina y principalmente en Córdoba es menester ser extranjero para exigir y gozar el respeto oficial? Si lo están, es que tienen fresco el recuerdo de la intervención inglesa en el asunto Harnett y de la italiana en el de Tallarico. Y es, además, que ven por todos lados, en todas partes, las privaciones que padecen los argentinos, sin libertades, sin fortuna, sin derechos, sin nada que no sean obligaciones que deben cumplir á pesar de todo. Los argentinos son extranjeros en su patria, exceptuando aquellos que han llevado al país al estado en que se encuentra y que han desnaturalizado de tal suerte las instituciones, que argentinos hay ya—como se ve—que encuentran más decoroso extranjerizarse que tolerar las villanías de este régimen ocupado exclusivamente en escarnecer las leyes y afrentar á los hijos de la república.

Debíamos llegar á esta última manifestación de gangrena, á estos desgarramientos dolorosos causados por la conducta del poder.

De *La Verdad* de Paraná:

LA CRISIS ESCOLAR

La actitud de los poderes públicos de la provincia, en presencia de la situación por que atraviesa el magisterio fiscal, no puede ser más equívoca ni más irritante.

Cuando, hace dos meses, el personal docente, desesperado de hambre y de vergüenza por el atraso en el pago de medio año de sus haberes, se dispuso á defender su dignidad y sus derechos con una medida radical que amenazaba llegar hasta la clausura de las escuelas, el P. E. y las cámaras legislativas se inquietaron ante la inminencia del peligro y se apresuraron á conjurarlo, calmando los ánimos con promesas de inmediata reparación.

Unos cuantos proyectos que no han prosperado porque eran de valor entendido, y otras tantas frases melosas y amanadas para protestar mucho interés y más preocupación por la suerte de los maestros, á quienes se deja perecer de necesidad, es todo lo que hasta la fecha ha ofrecido el gobierno para solventar la sagrada deuda.

El propósito de aquellos repentinos conatos de actividad para arbitrar recursos y pagar los sueldos, fué simplemente impedir una huelga sin precedentes, que hubiera constituído el más indecoroso epílogo de la administración que la había provocado. Conseguido ese menguado fin, la treta ha quedado en descubierto, porque el gobierno ha vuelto á desentenderse de la cuestión escolar, para seguir como antes indiferente é inconmovible ante la ruina de la enseñanza pública y la miseria afrentosa de sus servidores.

Para diluir bien responsabilidades, es de justicia advertir que en la cruel engañifa de que han sido víctimas los maestros, se ha complicado en esa petrificación la Dirección General de Escuelas y Consejo de Educación. El cuerpo este ha quedado extraño á las angustias embancadoras, absorbido en la plácida beatitud del absoluto quietismo, en tranquilo goce de sus potencias digestivas, pagándose á sí mismo con religiosa puntualidad y esperando con la serenidad de un ídolo budhista que las escuelas se cierren y que los maestros se coman las entrañas y vean llorar de hambre y desnudez á sus hijos.

Es que cuenta con la tolerancia del superior, comprada al precio de una mansedumbre inaudita que le permite servir resignadamente de cabeza de turco y cargar con las propias culpas y con las extrañas.

La expectativa para el magisterio entrerriano no puede ser más angustiosa: se le deben 7 meses, con la casi seguridad de que serán diez á fin de año; el P. E. y el Congreso declaran que ellos no tienen nada que ver con este asunto porque el Consejo posee rentas propias, y el imponderable Consejo, allí está, como si tal cosa, en condición de perfecta momia, ni oye, ni siente, ni quiere, ni se aplada.

DE SANTIAGO DEL ESTERO

EL REV. FRAY AGUSTÍN ROMERO

Este rev. fraile mercedario, ex alumno del colegio Pío Latino-Americano en Roma, es actualmente comendador en el convento



de la Merced de la ciudad de Santiago del Estero, y con motivo del próximo Capítulo Provincial de la Orden, se ha afirmado el rumor de que sería trasladado á la ciudad de Córdoba.

Este rumor ha sido recibido con mucho desagrado en la provincia nombrada, y desde ya todos los centros sociales, en todos los órdenes, se han unido para pedir al Capítulo provincial que no ordene el traslado, salvo el caso de que la disposición tuviese el pensamiento de elevarle en la jerarquía de la Orden.

LOS VECINOS DE CHOS MALAL

DECLARACIONES DE LA COMISIÓN PRO-CAPITAL

Los vecinos de Chos Malal Sres. Jorge Thirión, Fernando Lanues é Isidoro Muro, que forman la comisión pro-capital, y que se encuentran en ésta, fueron visitados ayer por un miembro de nuestra redacción, con el propósito de conocer la opinión que habían formado sobre las publicaciones hechas últimamente relativas al cambio de capital y á los informes del gobernador Alsina.

Estos caballeros tuvieron la amabilidad de darnos la opinión pedida, por escrito en la forma siguiente:

«Cuando el vecindario de Chos Malal tuvo conocimiento de que se encontraba en la oficina de la gobernación una solicitud sobre traslado de la capital del territorio, y que ella venía á informe del actual gobernador, Sr. Alsina, una parte del vecindario se reunió, y formando comisión, que fué recibida esa misma noche por el gobernante, tuvo lugar la siguiente conferencia:

«Nuestro objeto señor—le dijeron—es saber si es cierto que existe una solicitud á su informe y si no había otra de los habitantes de Chos Malal, ambas sobre cuestión capital del territorio.—Es cierto, señores—contestó—y ella es de los habitantes del Sur, presentada en 1900 al superior gobierno, con esta particularidad, que yo soy uno de los firmantes.

«Siguió manifestando que no había ninguna otra, pero que podíamos estar tranquilos, puesto que él dejaría dormir ese asunto desde que era impropio que lo informase, tratándose de llevar la capital á campos de su propiedad, y por ser parte interesada.—No dudamos de la rectitud con que procedería el señor gobernador—le contestamos—pero desde que la mayoría de los señores firmantes de esa solicitud, son personas de alguna figuración política en la Capital Federal ó interesadas en ese traslado, no dejarán dormir, como usted quisiera, ese asunto, así como no han perdido tiempo en remitírselo á informe, tan pronto como se ha recibido usted del gobierno, y eso que la solicitud dormía desde hace dos años juntamente con la nuestra de igual fecha.

«En este caso—replicó—desde ya les aseguro que procederé en la forma que les voy á indicar, y que ya tenía pensado, previendo todo lo que ustedes me dicen. Nombraré en cada departamento, una comisión de vecinos caracterizados que den su opinión escrita respecto á si conviene ó no el traslado de la capital y el lugar apropiado para ello, y este será el único informe que daré á mis superiores, el mismo que conocerán ustedes antes de ser elevado.

«Sin embargo—volvimos á decirle—comprenderá el gobernador, que esto no evita el que nosotros, que tanto hemos trabajado por formar este pueblo á costa de grandes sinsabores y privaciones, empecemos desde ya á trabajar en pro de que la capital quede en Chos Malal, y mucho más cuando vemos palpablemente que los del Sur se hacen oír, y nuestra solicitud queda en el olvido, dejando á un lado la imparcialidad con que debe procederse en estos casos.

«—Yo creo, señores—nos contestó—que no hay aún por qué alarmarse, puesto que ya les he dicho cómo procederé.

«Aún más: en caso que el S. G. me exigiera un informe, yo no lo daría sin antes conocer toda esta región Norte y sus caminos, y ese informe se los enseñaré para que puedan proceder con conocimiento de causa.

«No quiero que desde el principio de mi administración la discordia se desarrolle entre el vecindario y el gobernador: es época de que vivamos en la mayor armonía, y espero que ustedes vivirán en la seguridad de que yo como gobernante procederé con esa imparcialidad que invocan, dejando aparte el sentimiento humano de tirar por lo de uno (*sic*).

«—A eso obedece, señor gobernador—le dijimos—que antes de dar ningún paso en pro de nuestras ideas, hayamos querido imponernos de la verdad por boca del mandatario, para tomar las medidas que creamos justas, las que en nada y bajo ninguna forma llevarán miras políticas en pro ni en contra del gobernador, y si sólo la defensa de los intereses del único pueblo que tiene el Neuquén.

«Aquí terminó nuestra conferencia. Cuanto paso se ha dado, cuanto movimiento hemos hecho por defender nuestra justa causa, ha sido llevado por nosotros mismos á conocimiento del Sr. Alsina; y sin embargo, él, por lo contrario, informa al superior con datos algo exagerados, sin conocer la región Norte ni sus caminos, y no exageramos al decir que lo hace de una manera completamente diversa á la que él nos indicó, sin que dejemos de conocer que ello haya obedecido á otras exigencias más poderosas que las de un vecindario y una gran cantidad de habitantes, algo más grande que lo que el gobernador en su informe dice, á estar por lo que algunos diarios han reproducido.

«No quiere decir esto que nosotros, y al decir nosotros hablamos en nombre de 7.000 y tantos habitantes, sea nuestro *ánimo comenzar á arañarle* como él supone; pero si salir del punto donde hemos estado relegados al olvido, y poner de manifiesto la verdad.

«No es propicia la ocasión para entrar á sostener números ni cantidades erróneas, tomadas con lentes de aumento, del censo nacional, sobre si Chos Malal no reune las condiciones necesarias para capital, desde que el Sr. Alsina no conoce esa región, y que muy por encima de todo interés están los fundamentos sobre que se basó el coronel Olascoaga al pedir al Gobierno de la Nación la designación de aquel punto para capital; fundamentos hijos del conocimiento y estudio del terreno, y nacidos en épocas en que no se trataba de grandes negocios de valorización de tierras, ni de hacer aparecer un punto fértil, rico en minería, con buenos caminos y sin obstáculos, como un desierto, y á *Las Lajas* como un paraíso lo que es sólo *apto para criadero de ranas*, como así lo aseguraban todos los órganos de la prensa en el año 1896, cuando saltaba á la vista un gran negocio, la instalación del campamento militar.»

Después de estas declaraciones, el Gobierno debe proceder en el asunto con mucha prudencia y estudio.

BOLETÍN TELEGRÁFICO

POR VÍA GALVESTON

LA CUESTIÓN DE LÍMITES

FIN DE LOS TRABAJOS DE LA COMISIÓN

RESOLUCIÓN DEFINITIVA

Á LA ESPERA DE LA FIRMA DEL REY

LONDRES, Octubre 31—La comisión de arbitraje que entiende en la cuestión de límites pendiente entre la República Argentina y Chile se ha reunido hoy por última vez, y después de una larga discusión aprobó las conclusiones de su presidente, lord Macraghten, basadas en los alegatos presentados por los representantes de los países y en el informe del coronel sir Thomas Holdich, que estudió sobre el terreno la zona en litigio.

Firmada el acta del arbitraje, los miembros de la comisión la entregaron al marqués de Lansdowne, ministro de Relaciones Exteriores, quien la someterá á la firma del rey Eduardo, árbitro de la cuestión.

Se cree que Eduardo VII firmará el acta dentro de pocos días.

EL VICE-PRESIDENTE ARGENTINO

SIMPATÍAS POR LA PATRIA

GRAN BANQUETE EN EL MINISTERIO DE ESTADO

BRILLANTE FIESTA OFICIAL

ENTUSIASTAS BRINDIS

CARIÑOSOS SALUDOS Á LA ARGENTINA

DEMOSTRACIONES DE CONFRATERNIDAD

MADRID, Octubre 31—El banquete ofrecido en el Ministerio de Estado al Vice-Presidente de esa república Dr. Quirno Costa, en honor de la Argentina, ha sido una brillante fiesta oficial, en la cual la representación de los poderes públicos y las autoridades de la capital, hicieron reiterados manifestaciones de afecto y enviaron sus más cordiales saludos.

El salón de actos oficiales del Ministerio de Estado, se hallaba adornado con gran lujo y un gusto exquisito.

Hicieron acto de presencia en el banquete, el ministro de Estado, Sr. duque de Almodóvar del Río; el de Gracia y Justicia, Sr. Montilla; el de Hacienda, Sr. Rodrigáñez; el de la Guerra, teniente general Weyler; el de la Gobernación, Sr. Moret; el de Marina, señor duque de Veragua; el de Instrucción Pública y Bellas Artes, Sr. conde de Romanones y el de Agricultura y Obras Públicas, Sr. Suárez Inclán.

El presidente del Consejo, Sr. Sagasta, no asistió por hallarse enfermo.

También concurrieron, el presidente del Senado, Sr. Montero Ríos; y el del Congreso de los Diputados, señor maqués de la Vega de Armijo; el ministro argentino en esta Corte, Sr. Portela; el secretario de la legación, Sr. Ocantos; el primer introductor de embajadores; el jefe del gabinete diplomático y secretaría particular del Ministerio de Estado; el gobernador civil, Sr. Barroso, y el alcalde de Madrid, Sr. Aguilera.

Durante el banquete reinó un ambiente de íntima cordialidad, que presagiaba las entusiastas y sinceras manifestaciones de cariño que se iban á hacer por los comensales.

Inició los brindis el ministro de Estado, Sr. duque de Almodóvar del Río, ofreciendo el banquete al Vice-Presidente de la República Argentina, como una prueba del afecto que el gobierno y la patria profesan á esa Nación.

Manifestó que experimentaba una íntima satisfacción al saludar al representante de ese país, Dr. Quirno Costa, al cual le deseaba que se hallara en España como en su propia patria, pues argentinos y españoles, debían considerarse como hermanos.

El Dr. Quirno Costa, contestó al brindis anterior, dando las gracias por los recuerdos dedicados á su país, y dijo que se hallaba muy reconocido á las atenciones de que había sido objeto en España desde el momento de su desembarco, que eran hijas del afecto y el cariño que los españoles tienen á los argentinos.

Que declaraba con el mayor placer, que se encontraba allí, en aquellos momentos, como si realmente estuviera entre los suyos; lo mismo que trescientos mil españoles se encuentran en la Argentina cual si se hallaran en la madre patria.

Terminó haciendo votos por la felicidad de España y dirigiendo un respetuoso saludo á los reyes, á quienes agradeció la cordialísima acogida que le dispensaron y las manifestaciones de afecto hacia esa República.

Al Dr. Quirno Costa le siguió en los brindis, el presidente del Senado, Sr. Montero Ríos.

Este saludó á su colega el presidente del Senado de la República Argentina, allí presente, y dijo que la futura generación en ambas naciones, superaría en acendrado y puro afecto, á la presente y la pasada.

España, para las repúblicas americanas, más que madre, estimase la hermana mayor.

A esa hermana querida, dijo el Sr. Montero Ríos, envío mi cariñoso saludo, en presencia del viajero argentino.

Luego el presidente del Congreso de los Diputados, Sr. marqués de la Vega de Armijo, en nombre de la Cámara saludó á la República Argentina, á esa raza española que realizará noblemente los grandes destinos que le están asignados en el mundo, y por cuya felicidad brindaba con la intimidad de su sentimiento más sincero.

Siguióle, el ministro de Marina, Sr. duque de Veragua, quien dijo que como descendiente de Colón, se sentía orgulloso de que las tierras por aquél descubiertas se hallaran pobladas por hombres tan cultos y tan ilustrados como los argentinos.

El alcalde de Madrid, Sr. Aguilera, habló en nombre de la población de esta capital, y envió un cordial saludo á los argentinos é hizo votos por la prosperidad de esa República.

El ministro de la Gobernación ,Sr. Moret, dijo que brindaba en nombre de los Ayuntamientos de España, de esta España que estará por siempre unida á la República Argentina con vínculos de intimidad muy más poderosos, más inmensos y más grandes, que ese mar que separa á ambos países y cuya distancia reduce el cariño.

El Dr. Quirno Costa en breves frases agradeció las manifestaciones de íntimo aprecio hechas en los brindis anteriores.

También el Ministro argentino en esta Corte, Sr. Portela, habló en nombre del gobierno de su país, para agradecer los conceptos que los ministros y autoridades españolas, habían dispensado en aquel acto á esa República.

Por mi parte creo poder asegurar que el afecto que las Repúblicas Hispano Americanas tienen por España, justifica con razón la denominación que reciben de América Española.

Terminados los brindis y antes de disolverse la reunión fué enviado á la esposa del Dr. Quirno Costa, un precioso ramo de flores, como un cortés saludo y un homenaje de respeto a las damas argentinas.

MADRID, Octubre 31—El vice Presidente de esa República, Dr. Quirno Costa, marchará el miércoles próximo á Barcelona; el sábado seguirá viaje á Biarritz; después visitará la población de Irun en la cual nació su señora madre, y luego pasará á Bilbao.

EL NUEVO MINISTRO DEL URUGUAY EN BUENOS AIRES

SALIDA DE GÉNOVA

GÉNOVA, Octubre 31—A bordo del vapor español «Reina María Cristina» se ha embarcado hoy en este puerto, con rumbo á Buenos Aires, el nuevo ministro de la República Oriental del Uruguay en República Argentina, Sr. Daniel Muñoz, que desempeñaba igual cargo ante el Quirinal.

ESPAÑA

EN EL SENADO

EL DESCANSO DOMINICAL

MADRID, Octubre 31—De escasa importancia fué la sesión de hoy en el Senado, que presidió el Sr. Montero Ríos.

El senador Sr. Conde de Casa Valencia en un breve discurso abogó por el descanso dominical y dijo que en él deberían ser incluídos los periódicos y los carteros.

El ministro de la Gobernación, Sr. Moret, contestando las indicaciones del senador, Sr. Conde de Casa Valencia, prometió que en los diarios oficiales se observaría el descanso dominical.

EN EL CONGRESO

LA PESCA EN GALICIA

EL CONFLICTO CON LOS BARCOS FRANCESES

MADRID, Octubre 31—La sesión de hoy en el Congreso de los diputados, presidida por el Sr. Marqués de la Vega de Armijo, ha sido más tranquila que la de ayer.

Más calmados los ánimos ó quizá preparándose para una tormenta mayor, el asunto de algún interés que en esta sesión fué tratado se relacionó con las últimas cuestiones producidas por la pesca en Galicia.

El diputado Sr. Gasset, refiriéndose á los incidentes surgidos entre los pescadores de la Coruña y algunos barcos franceses que pescaban con aparejos prohibidos, pidió al gobierno que tomara una participación más activa en el asunto, adoptando una resolución de carácter diplomático que pusiera fin al conflicto suscitado y evitara su repetición.

El ministro de Marina, Sr. Duque de Veragua, contestó al diputado Sr. Gasset, que varios cañoneros ejercen una activa vigilancia, para evitar la reproducción de los incidentes que se lamentan; que el gobierno se preocupa de dar una solución al asunto; y que con esas declaraciones encarecía prudencia, para poder terminar convenientemente las gestiones iniciadas.

LA DISCUSIÓN DEL VIAJE REGIO EN EL CONGRESO

CONTRARIEDADES MINISTERIALES

SATISFACCIÓN OFICIOSA

MADRID, Octubre 31—Las protestas contra el viaje regio, que se hicieron ayer en el Congreso de los Diputados, han tenido repercusión en palacio

El rey Alfonso XIII ha llamado al ministro de Instrucción Pública y Bellas Artes, Sr. conde de Romanones y al de Agricultura y Obras Públicas, Sr. Suárez Inclán, con los cuales ha tenido una larga entrevista.

Los ministros salieron de palacio muy disgustados; y aun cuando no dieron detalles del asunto con tanta urgencia tratado, se sabe que estaba relacionado con la discusión habida en la sesión de ayer en el Congreso de los Diputados, con motivo del viaje regio.

Y sobre eso no cabe ya duda alguna, porque el ministro de Agricultura y Obras Públicas, Sr. Suárez Inclán, ha publicado una nota oficiosa en la cual da amplia satisfacción al personal superior y servidumbre de la casa real que acompañaron al rey en su viaje, y fueron aludidos por los diputados en el debate de ayer.

FRANCIA

CONSEJO DE MINISTROS

LA HUELGA DE LOS MINEROS

PROYECTO DE M. VALLE

PARIS, Octubre 31—Se ha reunido hoy en el Elíseo el Consejo de ministros bajo la presidencia de M. Loubet.

El presidente del consejo, M. Combes, ha comunicado á sus colegas las noticias referentes á la huelga de los mineros y á la cuestión de arbitraje. Dijo que las compañías están dispuestas á entrar en relaciones para discutir la cuestión, pero que preferirían tratar directamente con los mineros mas bien que aceptar el principio de arbitraje general. En cuanto á la actitud de los huelguistas, M. Combes dijo que en general era tranquila y que solo tenía noticias de desórdenes ocurridos anoche en Messeix (Puy de Dome) donde se habían producido dos choques entre los huelguistas y las tropas de caballería, cuando los primeros habían pretendido atacar las oficinas y los depósitos de carbón de la compañía. La caballería tuvo que cargar para dispersarlos, y durante el encuentro hubo un soldado herido.

Luego el ministro de Justicia, M. Valle presentó á la aprobación del consejo un proyecto para modificar el sistema actual de instrucción criminal en el sentido de una legislación internacional con objeto de reprimir la trata de blancas y se acordó presentar en breve el proyecto á la cámara.

M. Valle comunicó luego á sus colegas los procedimientos pendientes ante la corte de casación, relativos á la aplicación del contrato de asociación.

La cuestión de vinos y alcoholes

PARIS, Octubre 31—El ministro de Hacienda, M. Rouvier, presidirá la comisión que se ha nombrado para estudiar detenidamente la cuestión de los vinos y alcoholes é informar sobre el régimen que á su juicio, conviene adoptar.

Se sabe que uno de los más importantes puntos en esa cuestión es lo que se refiere á la antigua ley sobre los aboulileurs de crus que, en su nuevo plan financiero, el ministro de Hacienda quiere modificar.

M. Chaumié en Agen

PARIS, Octubre 31—El ministro de Instrucción Pública, M. Chaumié, ha salido hoy para Agen (Tarn-et-Garonne), donde va á visitar á su familia.

LOS MINEROS Y EL ARBITRAJE

INCIDENTE CON M. BASLY

INTERVENCIÓN DE M. LOUBET

PARIS, Octubre 31—Se han recibido esta tarde noticias de Lens, dando cuenta de un incidente ocurrido en aquella localidad entre M. Basly, diputado por el departamento, presidente del comité nacional de mineros y los gendarmes que guardaban la casa ocupada por los huelguistas.

Después de un violento altercado, el diputado fué maltratado é hizo uso de su bastón contra los gendarmes. Se produjo un serio desorden, pues mientras que los mineros tomaban su defensa, los gendarmes recibían refuerzos, pero no hubo heridos y no se efectuó ningún arresto.

Se dice también que hubo otro choque entre los gendarmes y los mineros en Lourches, en el departamento del Nord.

El presidente Loubet está tomando una parte activa en las negociaciones para poner fin á la huelga. Ha celebrado hoy una larga conferencia con M. Vincent, prefecto del departamento del Nord, que sirve de intermediario entre los huelguistas y los propietarios de minas.

Los propietarios de las minas del departamento han dado al prefecto los nombres de cuatro personas que deben representarles en la conferencia con igual número de huelguistas.

En una comunicación semi-oficial, M. Loubet ha declarado esta noche que espera que la huelga tendrá una pronta solución y que eso será un acontecimiento político sin consecuencias.

PARIS, Octubre 31—El administrador de una de las minas donde existe la huelga ha dirigido una carta al prefecto del departamento del Loire, en la cual dice que considera el arbitraje como prematuro, pues acaba de recibir el pliego de reclamaciones de los mineros y de someterlas á los respectivos directorios.

PARIS, Octubre 31—En la reunión que han celebrado hoy en Arras los delegados de las compañías mineras y los mineros huelguistas no se llegado á ningún arreglo, después de una larga discusión de las reclamaciones hechas por los mineros.

Los representantes de las compañías hicieron una serie de proposiciones; los delegados de los huelguistas reconocieron que eran ventajosas, pero declararon que no tenían poder para aceptarlas.

Esa actitud envuelve en sí el abandono del arbitraje y será necesario celebrar una nueva reunión.

Un incidente con Venezuela arreglado

PARIS, Octubre 31—Se han publicado hoy los antecedentes del arreglo del incidente que ocurrió recientemente entre este gobierno y Venezuela.

Las autoridades de Carupano habían arrestado al gerente de la oficina de la compañía telegráfica francesa de aquel puerto. El cónsul general de Francia en Caracas comunicó lo ocurrido al comandante del crucero «D'Estrées», y éste pidió enérgicamente satisfacción por ese arresto.

El gerente de la oficina fué puesto en libertad, y el general Velutini, en representación del presidente Castro, visitó al comandante del crucero citado y le presentó sus excusas. Con esto quedó arreglado el incidente.

ALEMANIA

LA ESCASEZ DE CARNE EN ALEMANIA

AGITACIÓN POPULAR

EN FAVOR DE LA IMPORTACIÓN

BERLIN, Octubre 31—Acentúase diariamente la agitación provocada en el país por la resolución del Reichstag de aumentar los derechos que gravan actualmente las carnes y el ganado.

En todas las ciudades del imperio se firman protestas contra esa resolución, y se pide al gobierno que revoquen las leyes que hacen imposible la importación de ganado extranjero.

Los precios actuales de la carne en Alemania son, en efecto, exorbitantes, y hacen imposible el consumo de ese artículo á los obreros y hasta a muchos de la clase media.

Así, por ejemplo, las familias de los empleados de la municipalidad de Berlin han dirigido al gobierno una solicitud, en la cual exponen que les es imposible vivir con los sueldos que la municipalidad paga actualmente. Dicen que esos sueldos han sido fijados en una época en que los artículos de primera necesidad eran mucho menos elevados que ahora.

En esa solicitud se recuerda además que la municipalidad de Berlín gasta ahora anualmente unos tres millones de marcos para el sostenimiento de los hospitales y otros institutos de beneficencia, á consecuencia del precio anormal de la carne.

Los carniceros de esta capital han fijado el precio de la carne en 44 centavos por libra, y los demás artículos de primera necesidad se venden á un precio correspondiente. En Alemania la carne es ahora de 15 á 25 % más cara que en los países vecinos.

Los agrarios y sus aliados persisten en sostener la necesidad de no admitir el ganado extranjero en el imperio; pero los precios á que se vende la carne indica claramente que los ganaderos alemanes no pueden producir la carne que el país necesita para su consumo.

ITALIA

LA RADIOTELEGRAFÍA MARCONI

LOS TRABAJOS EN NUEVA ESCOCIA

ROMA, Octubre 31—En el Ministerio de Marina se ha recibido un telegrama de Sydney, en Nueva Escocia, dando cuenta de los trabajos realizados por el ingeniero Guillermo Marconi en la instalación en dicho punto de una estación para su telegrafía sin hilos.

El crucero de la marina de guerra italiana «Carlo Alberto», á bordo del cual se encuentra el ingeniero Marconi, ha llegado hoy á cabo Bretón, donde se ha puesto á buscar sin demora el punto más apropiado para la instalación de una nueva estación radiotelegráfica, cuyos trabajos preparatorios se han iniciado desde hace varios meses.

El objeto de la visita de Marconi es establecer la comunicación entre esta nueva estación y la antigua de Poldhu, en Cornwall, Inglaterra.

El ingeniero Marconi ha declarado que no puede decir con toda seguridad para cuándo quedará establecida esta comunicación, pero que espera lograr su objeto dentro de pocas semanas á más tardar, y que, si no lucha, como cree, con varias dificultades que puedan presentarse, la comunicación quedará establecida definitivamente dentro de unos pocos días.

Las divisiones electorales

ROMA, Octubre 31—Hace algún tiempo, varios diarios de esta capital anunciaron que entre los proyectos que el gobierno presentaría á la aprobación de la Cámara de Diputados, en cuanto ésta reanudara sus sesiones, se encontraba también uno modificando la actual división electoral del reino.

Los diarios opositores pretendieron ver en este propósito del gobierno un medio de asegurar la victoria ministerial para el caso de que la actitud de la Cámara hiciera necesaria su disolución y echar mano de las elecciones generales.

El ministro del Interior, hon. Juan Giolitti, entrevistado hoy á ese respecto, ha declarado que el gobierno no ha pensado ni un solo momento en modificar las divisiones electorales actuales, y que todas las noticias que se han publicado á este respecto carecen en absoluto de fundamento.

Retiro del hon. Bovio de la vida política

ROMA, Octubre 31—Corre con insistencia el rumor de que el célebre profesor de la universidad de Nápoles, hon. Juan Bovio, conocido diputado por Minervino Murge, se retirará de la vida política en cuanto la Cámara reanude sus sesiones.

Un discurso del hon. Baccelli

ROMA, Octubre 31—Es objeto de grandes comentarios, tanto por parte de la prensa toda como en los círculos políticos, el discurso de tendencias casi socialistas pronunciado ayer en el congreso médico por el ministro de Agricultura, hon. Guido Baccelli.

Estado del Dr. Lapponi

ROMA, Octubre 31—Los médicos que asisten al Dr. Lapponi han anunciado hoy que el estado del enfermo es completamente satisfactorio y que todo peligro ha desaparecido en absoluto.

Al tener conocimiento de está agradable noticia, el Papa ha enviado un cariñoso saludo de felicitación á su médico de cabecera.

Entre carabineros y bandoleros

NOVARA, Octubre 31—En un encuentro habido en territorio de esta provincia entre los bandidos Moretto y De Michelis, éstos últimos resistieron con las armas á los representantes de la autoridad.

Se produjo un conflicto, del que resultó muerto el bandolero Moretto y [illegible]

Asesinato de un sacerdote

ROMA, Octubre 31—En la población de Dolceaqua ha ocurrido un suceso sangriento, que ha causado sensación, por el hecho de ser la víctima un sacerdote y el matador su mismo hermano.

Por razones que aún permanecen en el misterio, un sujeto llamado Juan Bautista Cassini ha dado muerte á su propio hermano, que era sacerdote, con tres disparos de revólver.

ESTADOS UNIDOS

LOS ESTADOS UNIDOS Y SUD AMÉRICA

LAS APRECIACIONES DE LA "POLITISCHE KORRESPONDENZ"

LA IMPRESIÓN EN WASHINGTON

WASHINGTON, Octubre 31—En los círculos diplomáticos de esta capital se comenta mucho el artículo publicado por la *Politische Korrespondenz*, de Viena, acerca de las relaciones entre los Estados Unidos y la América del Sur.

Según el diario vienés, el Brasil está muy irritado contra los Estados Unidos con motivo de su actitud en lo referente á la cuestión del Acre, y los demás países sud-americanos empiezan también á alarmarse porque creen que el gobierno de Wáshington desea establecer una especie de tutelaje sobre ellos. La intervención de los Estados Unidos en Colombia ha venido á aumentar los recelos con que la América del Sur sigue la política de los Estados Unidos, y todo esto ha tenido por resultado un acercamiento entre los diferentes países sud-americanos, los cuales creen necesario aunar sus fuerzas á fin de ponerse en condiciones de resistir á los avances de su poderoso vecino del Norte.

Se cree aquí que el diario citado exagera la significación de las recientes manifestaciones de amistad entre varias naciones sud-americanas, y les atribuye un carácter que no tienen.

Las negociaciones con Colombia - Instrucciones al ministro en Bogotá

WASHINGTON, Octubre 31 — Se sabe de fuente autorizada que el telegrama que Mr. Hay, secretario del Departamento de Estado, envió hace pocos días al ministro de la Unión en Bogotá, Mr. Hart, no contiene ninguna queja directa contra el proceder del ministro de Colombia en esta capital, Sr. Concha. El telegrama no critica al Sr. Concha por haber suspendido la marcha de las negociaciones, y Mr. Hay se limita á pedir á Mr. Hart que insista cerca del gobierno colombiano en la necesidad de activar las gestiones á fin de celebrar cuanto antes el tratado referente al canal de Panamá.

El despacho no hace ninguna alusión á la soberanía de Colombia sobre el istmo de Panamá; pero el secretario del Departamento de Estado pide en el que se reanuden las negociaciones sin pérdida de tiempo.

Queda así desmentida la noticia de que el gobierno de la Unión ha dirigido á Mr. Hart un despacho que contenga amenazas hacia Colombia y censuras contra su representante diplomático en Wáshington.

Bolivia en la exposición de San Luis

SAN LUIS, Octubre 31—La comisión general de la exposición universal que se celebrará en esta ciudad en el año 1904 para conmemorar el centenario de la adquisición de la Luisiana ha recibido hoy el siguiente telegrama del Sr. José Olivares, agente de la exposición en la América del Sur:

«Bolivia ha aceptado la invitación de concurrir á la exposición, y enviará numerosas muestras de minerales, maderas y productos agrícolas, así como antigüedades de la época precolombiana.»

Los norteamericanos en el istmo de Panamá—Un telegrama de Casey

WASHINGTON, Octubre 31—En el Departamento de Marina se ha recibido hoy un telegrama de Panamá en el cual el contralmirante Casey, comandante de las fuerzas norteamericanas en el istmo, anuncia que ayer han llegado á Panamá tres vagones con municiones destinadas para las fuerzas bajo su mando; el resto quedó en Colón.

«Mis relaciones con el general Perdomo, añade el contralmirante Casey en su despacho, son muy cordiales. El cañonero colombiano «Bogotá» saludó mi bandera á su llegada y yo le contesté el saludo».

Este despacho reduce á la nada los rumores que han circulado acerca de un incidente ocurrido entre Casey y el comandante del «Bogotá».

INGLATERRA

Voluntarios boers para Somalia

JOHANNESBURG, Octubre 31—Varios comandantes boers y oficiales ingleses han ofrecido sus servicios para la campaña en Somalia contra el Mullah loco. Dichos oficiales se comprometen á poner á disposición del gobierno un cuerpo de mil hombres, compuesto de quinientos ingleses y otros tantos boers.

El cable del Pacífico—Terminado hasta las islas Fidji

LONDRES, Octubre 31—Ayer ha quedado terminada la colocación de la sección del cable del Pacífico que va de Australia á las islas Fidji. Todas las posesiones británicas, con muy pocas excepciones, quedan en comunicación telegráfica entre sí.

El primer despacho enviado por esa línea fué dirigido al rey Eduardo, y le fué entregado esta mañana en el castillo de Buckingham.

La cuestión irlandesa—Un discurso de Mr. Wyndham

LONDRES, Octubre 31—Mr. George Wyndham, primer secretario de Irlanda, pronunció hoy en Dover un discurso, en el cual habló de la política de obstrucción que los nacionalistas han adoptado en la Cámara de los Comunes.

Dijo Mr. Wyndham que la cuestión irlandesa estaba á punto de ser arreglada de un modo satisfactorio, y que los nacionalistas no tendrían, en breve, motivo para continuar su campaña de violencia.

El proyecto de ley referente á la compra de las tierras por los campesinos irlandeses será discutido en las próximas sesiones parlamentarias, y la aprobación de ese proyecto haría cesar la agitación que reina actualmente en Irlanda.

Mientras tanto, el gobierno está en el deber de velar por el mantenimiento del orden en la isla.

Esponsales del ministro de la Guerra

LONDRES, Octubre 31—El ministro de la Guerra, sir Saint John Brodrick, acaba de comprometerse con miss Madelaine Stanley, hija mayor de lady Jeune.

Mr. Brodrick es viudo, desde hace un año.

MEXICO

Las erupciones volcánicas—Los últimos informes

MÉXICO, Octubre 31—Ha sido restablecida la comunicación telegráfica con Tapachula, ciudad situada en el extremo del Estado de Chiapas, cerca de la ciudad guatemalteca de Santa María.

Se sabe ahora que durante cincuenta y tres horas consecutivas ha reinado allí una oscuridad completa, que provocó un pánico indescriptible entre los habitantes. La gente permanecía durante todo ese tiempo arrodillada en las calles y rezando.

Se han sentido varios temblores de tierra, que derrumbaron numerosas casas. La oscuridad fué tan completa que era necesario encender lámparas hasta en pleno día.

El vapor alemán «Luxor», que se hallaba en la rada de San Benito Soconusco, salió mar afuera, porque su capitán temía que sobreviniese alguna erupción volcánica que pudiera poner en peligro su buque. Este estaba completamente cubierto de cenizas.

Sin embargo, el volcán Tacna, que se halla á pocas millas de Tapachula, no da ninguna señal de actividad.

VENEZUELA

Llegada de refuerzos á Puerto Cabello—En vísperas de un combate

WILLEMSTAD (Curaçao), Octubre 31—Han desembarcado hoy en Puerto Cabello, procedentes de Maracaibo, unos mil soldados venezolanos, que se dirigían á Valencia, donde se halla un cuerpo de 1.500 hombres, para atacar luego á los revolucionarios por retaguardia, mientras que el grueso del ejército, mandado por el general Castro, llevaba el ataque de frente.

El presidente Castro salió de La Victoria para Villa de Cura, con 1.700 hombres.

Circula aquí el rumor de que las fuerzas del gobierno mandadas por el vice-presidente de la República, general Gómez, han sido derrotadas cerca de San Mateo y que sufrieron pérdidas de importancia.

NOTICIAS COMERCIALES

Valor de la plata y del cobre

NUEVA YORK, Octubre 31—La plata en barras se cotizó hoy en Londres á [illegible] peniques, y en esta plaza á [illegible]

El cobre en barras se cotizó hoy en Londres á [illegible]

[illegible]

LONDRES, Octubre 31—[illegible]

se cotizaron: París, 25.18 francos; Berlín, 20.45 1/2 marcos.

El cambio de Nueva York cerró á 4.83 [illegible] á sesenta días y á 4.86 3/4 á la vista.

El oro en Chile

SANTIAGO, Octubre 31—El oro se cotizó á 111.40 %.

CHILE

MEETING CONTRA EL IMPUESTO AL GANADO

LOS CRUCEROS "UMBRIA" Y "CALABRIA"

SUPRESIÓN Y CREACIÓN DE LEGACIONES

SANTIAGO, Octubre 31—Los gremios obreros de Valparaíso se están organizando para celebrar un gran *meeting* contra los impuestos de introducción al ganado argentino y los azúcares.

—En el mismo puerto son esperados los cruceros italianos «Umbria» y Calabria, á los que se hará una recepción entusiasta.

—El Senado, en la discusión del presupuesto, ha suprimido la legación de Chile en el Uruguay y en el Paraguay, á pesar de que el ministro de Relaciones Exteriores solicitó lo contrario. Quedarán, sin embargo, en cada uno de esos países los secretarios de legación, encargados de negocios en suplencia de los ministros y con dependencia de la legación en Buenos Aires.

Para la representación de Chile en Cuba, se acordó instituir una legación incorporada á la plenipotencia de Wáshington, que también representará simultáneamente al gobierno de la Moneda en México, donde la legación especial queda suprimida.

—En el cuerpo diplomático se anuncian para el mes próximo las novedades siguientes:

Se espera la llegada del ex-representante de Chile en Alemania, Sr. Soubercaseaux, y el ministro en el Brasil, Sr. Hovia y Riquelme.

El Sr. Gamboa, representante de México, irá al Perú á presentar sus credenciales.

El Sr. Costa da Motta, ministro del Brasil en ésta, hará uso de una licencia de seis meses que tiene acordada.

El ministro alemán, barón de Rudensausen, emprenderá un viaje de estudio por las provincias del Norte.

—La Cámara de Diputados no ha celebrado hoy sesión.

LA UNIFICACIÓN LIBERAL

CRÍTICAS AL GENERAL KÖRNER

SANTIAGO, Octubre 31—Reina verdadera anarquía entre los partidos políticos liberales, respecto á la unificación que se trata de realizar.

Si esta se efectuara, ella impondría al gobierno un cambio de rumbo, con la formación de un nuevo gabinete.

—El mayor del ejército Gustavo Walker, hoy en situación de retiro, ha publicado un estudio sobre la reorganización del ejército.

Manifiesta que es sensible la ausencia del general Körner en las sesiones de la comisión reorganizadora; lo cual envuelve un desaire á los miembros de dicha comisión y al mismo tiempo un acto de rebelión al gobierno.

Califica esta actitud como un paso desgraciado del general Körner.

La Tarde, dice sobre el mismo tema, que el gobierno se preocupa del asunto, y que, probablemente tomará medidas, que satisfagan simultáneamente á la comisión reorganizadora y á la opinión pública.

—El gobierno pedirá la preferencia al Congreso, para la discusión del proyecto de emisión de bonos del Estado, destinada á la construcción de obras públicas.

En su próxima reunión, el Consejo de Estado resolverá someter á la consideración del Congreso el proyecto de impuesto al tabaco.

—Está llamando mucho la atención el conflicto surgido entre el alcalde y el intendente de Valparaíso.

Este último, en este conflicto originado por asuntos locales, hace valer de su parte la fuerza pública y el alcalde ha solicitado amparo del gobierno.

—El ministro del Ecuador ha visitado la Universidad del Estado, y se mostró bien impresionado de las condiciones en que se halla aquel establecimiento de enseñanza superior.

—En virtud del fracaso de las negociaciones entre los miembros del partido liberal, que debían asumir la propiedad del diario *El Siglo*, éste suspenderá [illegible] su publicación.

BRASIL

SITUACIÓN POLÍTICA DEL PAÍS

EL MATCH INTERNACIONAL DE AJEDREZ

RIO DE JANEIRO, Octubre 31—El presidente electo, Sr. Rodríguez Alves, ha celebrado con el presidente, Sr. Campos Salles una larga conferencia de cuatro horas, en la cual se han discutido ampliamente los más importantes asuntos políticos del país.

—Han sido ascendidos á contralmirantes los Sres. Rodrigo Rocha y Alejandrino de Alencar.

—Por considerarse desairado por el señor Alves, el Sr. Barros ha presentado su renuncia del cargo de jefe de la casa militar del presidente.

—Mañana dará principio el *match* de ajedrez entre el Club dos Diarios y el Club de Progreso de ésa, por comunicación telegráfica directa.

—Ha zarpado para el puerto de Montevideo la draga á vapor «Ganquil», destinada á las obras en la bahía de aquella ciudad.

—Falleció el cirujano de la armada señor Barros Falcao.

PARAGUAY

LOS CASOS DE PESTE BUBÓNICA

DESAUTORIZADOS POR LA PRENSA

ASUNCION, Octubre 31—Los diarios demuestran extrañeza por el hecho de haber enviado el encargado de negocios de ésa la noticia de que se han producido en la Asunción dos casos de peste bubónica, mientras no hay ni casos sospechosos de dicha enfermedad, aunque reina, en cambio, la influenza.

—Se afirma que el Senado aprobará el proyecto sancionado por los diputados y que sustituye al actual Consejo de Higiene por otra autoridad sanitaria.

REPÚBLICA ORIENTAL

LOS SUCESOS DE PAYSANDÚ

PRISIÓN DEL PERIODISTA LASUS

MONTEVIDEO, Octubre 31—Al anochecer se recibieron telegramas de Paysandú, que comunican que había sido reducido á prisión el Sr. Autolín R. Lasus, director del diario nacionalista *La Democracia*, á quien se acusa de haber intentado sobornar soldados.

Dicen los telegramas que Lasus fué llamado á declarar ante el juez militar en el carácter de simple testigo, y previo juramento, tres soldados dijeron que reconocían á Lasus por haberles propuesto la deserción.

Se asegura que á Lasus no se le permitió hablar, ni presentar pruebas.

Los jueces no han querido aceptar las pruebas de las denuncias que publicó *La Democracia* y que presentaban los redactores de este diario. Ha sido Lasus el que más mal ha hecho á la candidatura del señor Mac Eachen para la futura presidencia.

SEPARACIÓN Y ARRESTO DE UN MILITAR

EL MANIFIESTO NACIONALISTA

MONTEVIDEO, Octubre 31—El teniente Juan Vázquez fué separado del batallón tercero de cazadores por haberse negado á vigilar á las personas que iban á visitar al jefe de la cárcel correccional, Luis Batalla, [illegible] de aquel estuvo de guardia el [illegible]

Por haber denunciado un diario [illegible] se dice que el presidente [illegible] teniente Vázquez que publicara [illegible] tido, y al negarse hoy fué reducido á prisión y enviado á la fortaleza del Cerro, donde [illegible] incomunicado.

—El lunes aparecerá [illegible] do al coronel Pedemonte jefe [illegible] no de Paysandú [illegible] na director de la Penitenciaría [illegible] de la Sota, jefe de la policía [illegible] ciones.

—Terminó su tarea la comisión [illegible] del grupo parlamentario [illegible] gada de hacer modificaciones [illegible]

[illegible]

Saldrán en tren expreso mañana mismo para el puerto del Sauce. Con ellos irán algunos ingenieros argentinos que los acompañan.

Van con objeto de examinar el puerto y las canteras del Minuano, las líneas del ferrocarril del Sauce á San José y la colonia Mercedes.

Al mismo tiempo observarán y estudiarán las condiciones agrícolas y ganaderas de los departamentos de Soriano, San José y Colonia.

Se les atribuye el proyecto de adquirir en propiedad el puerto y el ferrocarril para emprender la exportación en gran escala de ganados y cereales en vapores especiales frigoríficos, directamente del Sauce á Europa y Sud África.

El domingo saldrá el «Eolo» de nuestro puerto, para ir directamente al del Sauce á buscar á los excursionistas y llevarlos á Buenos Aires.

En seguida se celebrará una reunión de los capitalistas que componen el sindicato, para discutir las bases de la convención y someterlas á las grandes casas de Inglaterra, que deberán construir los vapores indicados para el trasporte en gran escala de los productos de nuestro suelo.

—Fernando Iribarren, del Carmelo, ha vendido tres mil fanegas de trigo para el molino inglés de Rio de Janeiro.

Dicha partida de trigo será embarcada en el puerto del Carmelo con destino al de Nueva Palmira, donde será trasbordada al paquete que allí se encuentra cargando 25.000 fanegas del mismo cereal, que la misma casa vendió al consignatario César G. Augusto.

COMPRA DE ARMAS Y MUNICIONES

ALMUERZO Á BORDO DEL "IOWA"

MONTEVIDEO, Octubre 31—El presidente Cuestas acaba de realizar en Alemania una nueva compra de armamentos y municiones.

Con tal motivo ha habido un cambio de telegramas con el Dr. Garabelli, ministro residente en aquel país, que ha intervenido en la compra en su carácter de agente diplomático.

Del armamento comprado estarán aquí á mediados de Noviembre 2.000 carabinas mauser y 1.000.000 de tiros.

El gobierno está haciendo compras de armamentos, y emplea en ello fuertes sumas de dinero no comprendidas en el presupuesto general de gastos.

Todos se preguntan por qué se arma de esa manera, como si estuviéramos en vísperas de agresiones alarmantes.

—Los ministros de Guerra y Marina y Relaciones Exteriores, almorzaron hoy á bordo del acorazado, norte-americano «Iowa», invitados por el comandante de la nave.

Se afirma en los círculos marítimos que los buques de guerra ingleses y norte-americanos que se hallan en aguas del Rio de la Plata, partirán para Rio de Janeiro, donde deberán encontrarse el día en que tome posesión del mando el nuevo presidente del Brasil.

MENDOZA

Los impuestos al ganado en Chile—Á la espera del ferrocarril—Las termas de El Azufre.

SAN RAFAEL, Octubre 31—Hay gran expectativa por conocer la solución del debatido asunto de la abolición de los impuestos chilenos á los ganados argentinos.

La opinión extraña que el gobierno de chile desoiga el justo clamor de las clases obreras que piden la abolición de los impuestos, provechosos tan sólo para las especulaciones de unos pocos latifundistas, que tienen acaparado el negocio de carnes.

—En la Colonia Francesa y en el pueblo del Diamante, se nota gran movimiento. Se activan las construcciones á la espera de la llegada del ferrocarril Gran Oeste; lo que se anuncia para Febrero próximo.

—Se asegura que el Dr. Schestakow hará propuestas al Gobierno para adquirir las termas de El Azufre, consideradas casi superiores á las de Inca.

CATAMARCA

Descubrimientos de minas

CHUMBICHA, Octubre 31—El explorador Sr. F. Beniche, regresó de sus minas de la Sibila.

Viene satisfecho del resultado de sus descubrimientos, que considera de gran importancia para el desarrollo de la riqueza nacional.

TUCUMAN

Protestas de los dueños de cañaverales—Desprestigio de la magistratura

TUCUMÁN, Octubre 31—Muchos dueños de cañaverales protestan contra la comisión clasificadora, por clasificaciones que consideran injustas.

—*El Orden* dice que los tribunales van perdiendo el prestigio de que se hallaba rodeada la justicia tucumana, cuando era administrada por los jueces como Benjamín Paz, Manuel Cornet, Ignacio Lobo y otros.

Agrega que la última acordada sobre delitos cometidos por los secretarios de varios juzgados, es equilibrista y contemporizadora, pues apenas habla de irregularidades, sin nombrar á los autores, que se asegura han usurpado por millares de pesos, los dineros pertenecientes á los litigantes.

SANTIAGO DEL ESTERO

Gran mortalidad—Regreso del gobernador

SANTIAGO, Octubre 31—Comprueba el mal estado sanitario de la ciudad el movimiento demográfico habido en esta capital durante el mes que termina.

Es el siguiente: nacimientos 28, defunciones 61, matrimonios 6.

—Regresó el gobernador con su comitiva, después de visitar las poblaciones de Frías, San Pedro, La Punta y Guasayan.

SANTA FE

MUJER ASESINADA POR SU AMANTE

UNA EPILÉPTICA QUE SE ENLOQUECE

ROSARIO, Octubre 31—Comunican de San Urbano que Benigno Tejeda dió muerte de dos puñaladas á la mujer María Fuentes, con quien vivía. Fugó inmediatamente.

Perseguido por el comisario Fulco, de dicha localidad, fué alcanzado y detenido á seis leguas de distancia del pueblo.

—La superiora del hospital de Caridad devolvió hoy al departamento central de policía á la mujer Deidamia Nieto de Díaz, atacada de locura furiosa. La infeliz mujer fué recogida anoche como epiléptica en la vía pública.

—La «Pilcomayo» empezará desde mañana la voladura de los cascos de buques á pique en este puerto, San Lorenzo y Colastiné. Empezará por volar el casco del vapor «San Javier» y otros de menor importancia en este puerto, y seguirá después á los otros nombrados.

—Varios estancieros de esta provincia y de Córdoba se han dirigido á las sociedades rurales respectivas para pedirles que patrocinen la gestión ante quien corresponda con objeto de evitar las demoras perjudiciales que sufre el trasporte de ganados por los ferrocarriles; gestión que aisladamente han hecho sin resultado.

—La empresa de las aguas corrientes extenderá las cañerías para el servicio público á los barrios apartados del Sudeste hasta el bulevar Santafecino y calle La Paz, que carecían de este servicio como de buen alumbrado.

Con este motivo, el vecindario solicita de la intendencia el alumbrado público á luz eléctrica.

—El tranvía Anglo-Argentino prolongará la vía desde Eloy Palacios hasta el cementerio nuevo.

—Próximamente se continuará la pavimentación de granito de la calle Entre Ríos hasta el hospital Rosario.

ENTRE RÍOS

EL GOBIERNO NO PAGA Á LOS MAESTROS

REDUCIDOS Á LA INDIGENCIA

GUALEGUAYCHÚ, Octubre 31—La situación del magisterio va haciéndose ya intolerable, pues se les adeudan siete meses, y las perspectivas son aún más desconsoladoras.

En vista de este angustioso estado, los maestros de la localidad han dirigido una nota al consejo de distrito, en la que patentizan sus imperiosas necesidades y la carencia absoluta de los medios de subsistencia.

Dicen que ya se ven casi imposibilitados para concurrir á las clases y cumplir con [illegible]

---

rá próximamente en la ciudad del Tala, en la que se espera estarán todos los departamentos representados, por la importancia de aquel acto.

Aquí fué designado como delegado, con facultades amplias, el Sr. Antonio Costa, director de la escuela elemental núm. 1.

Se resolvió, además, dirigir una comunicación á los inspectores de escuelas de Santiago del Estero y Jujuy, señores Antenor Ferreira y José S. Salinas, elogiando el rasgo de altivez de que han dado pruebas últimamente.

CÓRDOBA

TRABAJOS DE REACCIÓN CÍVICA

DESARROLLO DE ENFERMEDADES INFECCIOSAS

CÓRDOBA, Octubre 31—Esta noche se efectuó una reunión política de un grupo de ciudadanos, para formar un partido popular de reacción cívica.

Se anuncia también que próximamente, dado que el partido se constituya, dará una conferencia el Dr. Pedro C. Molina, director de *La Libertad*, en uno de los teatros.

—Se comprobó que por el descuido que se observa en la introducción de carne en mal estado en el mercado, especialmente de animales muertos por epidemias, se ha desarrollado una enfermedad infecciosa.

El abandono de la higiene del municipio está llegando á los extremos.

Las enfermedades infecciosas en las criaturas siguen haciendo estragos, sin que las autoridades se preocupen de mejorar la situación.

—Mañana comienza la inscripción de ciudadanos en el nuevo registro provincial.

—Después de una pequeña reacción, el comercio vuelve otra vez á paralizarse seriamente.

Todos esperan ansiosos los resultados de las cosechas, para salvar esta crisis.

SALTA

COMPLICACIONES POLÍTICAS

EL GOBERNADOR Y SUS ADEPTOS

LOS INCIDENTES JUDICIALES

SALTA, Octubre 31—Las renuncias del doctor Adney Tamayo, presidente del Consejo de Higiene, y la del diputado provincial, Dr. Santiago López, que se anunciaban, fueron presentadas.

La situación política tiende á enredarse nuevamente. El gobierno empieza á despertar las resistencias de sus propios adeptos, que le clasifican de tambaleante.

—El nombramiento de fiscal ad hoc, recaído en el Dr. Fernando López, en la testamentaría de Torena, por insinuación del gobierno, levanta las críticas de los curiales.

El gobernador manifestó en un círculo de amigos que obtendrá á toda costa el nombramiento del juez inconstitucional Dr. Zambrano (hijo), aunque tuviese que cometer un acto cualquiera, para renunciar luego, si fuere preciso; pues dice que está hastiado de tantos inconvenientes que se le presentan.

Estos antecedentes hacen presagiar el resultado del fallo del tribunal de justicia, que entenderá en la inconstitucionalidad.

El fiscal general declaró hoy incorrecto el proceder del juez Dr. Zambrano (hijo), y mandó suspender las órdenes del defensor de menores, trasmitadas á la policía.

—Se asegura que el gerente del Banco Nacional en liquidación será trasladado á Jujuy, y que será nombrado en su reemplazo el Dr. Manuel Anzoategui, que hace poco se retiró del Ministerio de Hacienda.

—Apareció un manifiesto de la comisión provisional que propende á la formación de un nuevo partido de reacción cívica.

LOS TERRENOS DEL CAMPO DE MANIOBRAS

PROBABLE FRACASO DE LA OPERACIÓN

SALTA, Octubre 31—El Sr. Nicolás Murúa retiró su renuncia de la gerencia del Banco Provincial.

—El Banco Provincial quedará anémico con las fuertes extracciones que hará el gobierno para el pago del campo de maniobras y otros gastos, que dificultarán la marcha, hasta hoy regular, del establecimiento.

La expropiación del campo de maniobras se presenta difícil, pues se asegura que el Sr. Arias Murúa iniciará un pleito contra el gobierno; y como no será fácil dar posesión del terreno á la autoridad nacional, por no haber sido expropiado con las formalidades debidas, no es improbable que el Ministro de la Guerra acepte los terrenos ofrecidos en Tucumán ó Jujuy.

BUENOS AIRES

LA CUESTIÓN DE LAS TIERRAS

RESULTADOS DE LOS ESTUDIOS

LOS TÍTULOS TACHADOS DE FALSOS

PATAGONES, Octubre 31—La cuestión de la desocupación de las tierras fiscales, vuelve á preocupar á la opinión con motivo de la llegada del inspector, Sr. Ayestarán.

Los pobladores, en general, han pagado los arrendamientos haciendo caso omiso de la propaganda contraria, hecha por las autoridades de esta localidad, en ciertos periódicos y boletines, y sólo han faltado al pago, aquellos vecinos que aun no han podido venir al pueblo debido á sus ocupaciones.

Terminada la operación de mensura de la parte del océano Atlántico y Rio Negro, regresó el agrimensor Martínez.

Los datos recogidos por éste, y el inspector, Sr. Ayestarán, vienen á confirmar mis anteriores informaciones; gratificadas por otra parte por ciertos documentos que han tenido á la vista en los estudios.

Anticipan su opinión sin tener la menor duda, de que las tierras serán recuperadas por el gobierno, por sentencia favorable de la Suprema Corte; pues se probará hasta la evidencia, que en los títulos expedidos por el juez de primera instancia, Dr. Gamboa, han sido falseados en sus verdaderos fundamentos, por las testigos, de la información sumaria y más tarde en la ratificación ordenada por el mismo, que aparece hecha ante el ex juez de paz suplente Octavio Ibáñez, siendo así que éste había cumplido su período hacía más de un mes, y no quería actuar el alcalde del cuartel primero—á quien le correspondía diligenciar dicho exhorto—pues el titular que estaba á cargo del juzgado, era parte en los títulos supletorios.

Algunos corresponsales de diarios de esa capital y de La Plata, se encuentran comprometidos á defender los títulos supletorios, pues uno de ellos hizo denuncias hace años, cuando se encontraba al frente de la avaluación de este partido, sobre estas tierras, al Ministro de Hacienda. Ahora, sin embargo, es su proceder tan extraño, que dificulta en todo lo que le es posible, al inspector de tierras, y sostiene todo lo contrario de entonces; ocultando á su diario la verdad de las cosas.

Se da como cosa resuelta la formación de un partido político con el fin de defender los intereses locales y combatir á todas las autoridades, pues éstas forman una familia, y entre ellos mismos se reparten las presidencias de los partidos políticos que se conocen en la República, sin tener comité alguno formado.

De este modo tratan de tener representación en todos los partidos y estar seguros de manejar al pueblo á su voluntad y gastar toda la renta, sin que en el pueblo se vea adelanto alguno.

Remate-feria importante—Noticias agrícolas

AZUL, Octubre 31—Se ha realizado ayer uno de los más importantes remates de reproductores vacunos que ha habido en la provincia, con animales de las afamadas cabañas del Sur.

Concurrieron los establecimientos: «Escocia», de David Maitland; «La Italia», de José Crotto; «Las Marías», de Juan Shaw é hijos; «Negrette», de David Shenan y otras.

Se remataron 38 toros á un precio medio de 800 pesos. Los mejores precios resultan ser los de Crotto y Maitland.

Se vendieron ganados en general á muy buenos precios. Hoy continúa la venta de reproductores de otras cabañas.

Es de advertir que fué realizado el remate feria por iniciativa particular del Sr. Castellar.

—Continúa el tiempo muy frío; lo que retarda mucho el mejoramiento de los campos.

—El estado de la agricultura es inmejorable.

En la región de Cerro La Plata, se sembraron 14.000 hectáreas de trigo.

Irregularidades en el correo—Reuniones sociales

SAN ANTONIO DE ARECO, Octubre 31—Anteayer no llegó á esta ninguna clase de correspondencia, ni diarios, debido á que, según me dijo el estafero viajante, la valija de correspondencia que pertenecía á ésta se había quedado olvidada en el Retiro. Con mucha frecuencia se repite esto, y el pueblo protesta.

—Por orden del intendente concurre los jueves y domingos la banda municipal á la plaza Arellano.

—Se reunieron en el club social varias familias de nuestra sociedad, y allí se improvisó una tertulia.

—En un terreno frente á la plaza Gómez, [illegible] ensayos de football los alumnos del Club Atlético Cosmopolita de la localidad, [illegible]

Desaciertos de la municipalidad—Comité popular de resistencia

SAN FERNANDO, Octubre 31—El concejo deliberante de este partido ha cometido un gran error al derogar una ordenanza moralizadora, por la que se prohibía establecer dentro del ejido del pueblo ciertas casas públicas.

El mismo adelanto de la población exigía todo lo contrario.

La protesta es general. Ha surgido la idea de constituir un comité que corra con los trabajos para corregir radicalmente las tendencias de la municipalidad.

Conferencia socialista—Romerías—Club de Esgrima

CHACABUCO, Octubre 31—Llegó ayer el diputado italiano Róndani, acompañado de un representante del partido socialista argentino. Fué recibido en la estación por numerosos correligionarios, que le acompañaron á la Casa Social en manifestación, con banda de música y banderas.

Le dió la bienvenida el compañero Fioravante Palerino.

Por la noche el diputado Róndani dió una conferencia en el salón del teatro.

—Se hacen preparativos para las tradicionales romerías españolas anuales en el partido.

—El oficial Sr. Cresta ha sido pasado á la comisaría de Junín, permutando con el de igual categoría, Sr. Florentino Quiroga.

—Un núcleo de jóvenes trata de dar forma práctica á la idea de la formación de un Club de Esgrima, para lo cual cuenta ya con buenos elementos.

Traslación del comisario—Despedida de los vecinos—Solicitud de anulación de las elecciones

BAHÍA BLANCA, Octubre 31—Ha sido trasladado á General Arenales, por orden de la jefatura, el comisario de ésta Sr. Pedro L. Correa.

Al tenerse conocimiento de ésto, varios comerciantes dirigieron un telegrama al gobernador para que dejara sin efecto la medida.

Al ausentarse hoy el comisario Correa, fué despedido en la estación por numerosos caballeros.

—El vecindario de Buena Parada ha dirigido una nota al Ministro del Interior, en la que le pide que sean anuladas las elecciones municipales practicadas el domingo último, por considerarlas fraudulentas; pues dicen los solicitantes que la policía ha intervenido é impidió el libre sufragio.

RIO NEGRO

Elecciones municipales—Un caso de difteria—Estación meteorológica

BUENA PARADA, Octubre 31—Se realizó la elección de municipales para elegir cuatro de los miembros de la comisión.

Dado el estado de los ánimos, y en previsión de cualquier conflicto, la jefatura ordenó que se reforzase la policía local con vigilantes de otros departamentos.

El acto se llevó á cabo sin el menor incidente. Sufragaron 142 electores; de los cuales votaron 97 por el Club Buena Parada y 45 por el de Adolfo Alsina. Se abstuvo de votar la fracción disidente.

Resultaron electos los Sres. Marcellano Gutiérrez, A. Araujo, Pedro Urriaquereca y S. Montes de Oca.

—Se ha instalado aquí una estación meteorológica, con los aparatos más indispensables, y una escala hidrométrica, sobre el río Colorado.

—Por haberse producido un caso de difteria, la municipalidad tomó las medidas del caso para evitar su propagación.

Nuevos colonos

ROCA, Octubre 31—Llegó el antiguo colono José Escalera, acompañado de varias familias agricultoras, traídas por él mismo desde Valencia, que desde ahora se dedicarán al cultivo de la tierra.

Es digna de estímulo y encomio la cooperación prestada por Escalera al progreso y adelanto de esta colonia.

Existen buen número de chacras disponibles, las que, en poder de elementos de trabajo como el recién llegado, darían un fuerte impulso al desarrollo de la agricultura y de la vida económica del departamento.

FORMOSA

Nombramiento escolar resistido—Nueva industria—Administración comunal

FORMOSA, Octubre 31—Acaba de ser formulada una petición al Consejo Nacional de Educación para que no acepte la propuesta de nombramiento de directora de la escuela de niñas, en la persona indicada por el consejo local.

—Las lluvias recientes han sido muy benéficas.

—El vapor brasileño «Mercedes», procedente de Corumbá, después de dos días de observación aquí, partió á efectuar el resto de la cuarentena en Corrientes.

—El subprefecto del Pilcomayo aprehendió un contrabando, arrestó á los autores y secuestró las mercaderías.

El juzgado letrado tomó ya la intervención correspondiente.

—Se instalará en breve una fábrica de aceite de tártago, cuyas máquinas se esperan pronto.

Se augura un excelente resultado en esta importante industria.

—La población está descontenta por la inacción de la municipalidad actual, que á pesar de carecer de recursos nada hace para cobrar á los deudores morosos, entre ellos á miembros de la misma municipalidad, que deben sumas importantes.

—Se confía en que el gobernador, actualmente en ésa, gestiona del gobierno la realización de las mejoras ya iniciadas, como ser la construcción y refacción de puentes, mejoras en los caminos y fomento de la colonización.

CHACO AUSTRAL

Navegación del río Negro—Empleados impagos

RESISTENCIA, Octubre 31—Con motivo de la llegada del inspector general del Ministerio de Obras Públicas, ingeniero Molina Civit, que viene á visitar la construcción del puente levadizo sobre el Río Negro, un grupo de capitalistas y obreros preparan, para someterlo á su consideración, un proyecto sobre la navegación de dicho río.

La obra sería para las colonias limítrofes con ésta de vital importancia, por ser la única vía libre que se tiene para sacar los productos á los puertos de embarque.

—Á pesar de estar á 31 de Octubre, aún no se han pagado los sueldos de los empleados del juzgado letrado, cárcel y juzgado de paz, por el mes de Setiembre.

NEUQUEN

El condenado Lara—Se espera capturarlo

CHOS MALAL, Octubre 31—Se espera la inminente captura del condenado á muerte Lara, evadido de la cárcel. De Río Agrio, cerca de Las Lajas, avisan que le han visto, sin poder capturarlo.

Salieron comisiones del regimiento 2º de caballería en persecución del prófugo.

ACTUALIDAD

Regreso del Presidente

El Presidente estará hoy en la capital. Su regreso implica la supresión de algunos números del programa de la excursión.

Consecuentes con las consideraciones que ayer apuntamos sobre el mismo tema, celebramos la resolución; pero debemos anotar algunas observaciones pertinentes, á manera de ligero comentario del asunto.

¿Por qué ha modificado su programa el general Roca? No seguramente por la exigencia de servicios públicos premiosos, pues no debieron existir cuando dejó en acefalía el Poder Ejecutivo. No hay ningún motivo de esa índole, que lo llame apresuradamente á su despacho.

Con el leal auxilio de la lógica, atribuimos el anticipado regreso á causas ó razones que interesan á la opinión nacional y que afectan á la política general. Omitiendo divagaciones y circunloquios, digamos que el general Roca no se ha encontrado bien ni en el Rosario, ni en Santa Fe. No se habría sentido más feliz en el Paraná y en Córdoba.

El Presidente ha contemplado y experimentado lo que pudiera llamarse un *sentimiento diferencial* en las dos ciudades que ha visitado con un gran séquito civil y militar. Los pueblos del Rosario y de Santa Fe se demostraron bajo dos aspectos distintos. El pueblo que celebró la inauguración de las obras del puerto, que recibió la bandera de los Andes y que honró la memoria augusta de San Martín, dominado por un regocijo supremo, se mostró esquivo, alejado, reticente ante el primer magistrado, que presidía esos actos.

El sentimiento público se disciplinó por sí mismo, obedeciendo á la ley moral que lo preside. Aclamó sus ideales con nobles espontaneidades y se retiró como frío espectador ante los homenajes personales que las autoridades locales rendían al Presidente. Esa actitud intencionada, símbolo inequívoco de la reprobación de la política encarnada en el general Roca, no pudo pasar desapercibida al encumbrado huésped.

El Presidente se vió rodeado por el oficialismo, que es la minoría social y popular, y excluído por la opinión independiente ó adversa, que constituye la gran mayoría del pueblo santafecino. Tal situación no podía ser grata, ni satisfactoria, en cuyo mérito discretamente emprende su viaje de regreso al asiento de sus funciones, que no debió abandonar, pues, aparte de las razones de orden público, debió presentir la recepción de que sería objeto.

Los políticos militantes han perdido la partida; su plan ha fracasado. Á la perspicacia del general Roca no se ocultó el daño que le ocasionaría la discusión del problema presidencial con sus amigos allá reunidos, ávidos de su palabra de orden. En la negociación habría ido á pura pérdida. Los tiempos no son propicios para concertar ligas de gobernadores, bajo el auspicio presidencial. Empleando una expresión criolla, aquellos políticos han de decirse para sí mismos, que les han robado la plata.

El Presidente no ha complacido á los suyos que se manifiestan un tanto marchitos, ni tampoco á la opinión independiente, pues las palabras que á ella dirigió, para propiciársela, no han modificado en lo más mínimo sus impresiones. El descreimiento profundo que reinaba hace ocho días persiste hoy. Así encuentra el excursionista, á su regreso, al pueblo de la capital, que da la nota del sentimiento del de la República.

Pasadas las fiestas ó desaparecidos los motivos que inflamaron los entusiasmos populares, el Presidente se encuentra solo delante de la muda protesta popular. Se fué con ruido prestigiado por la expectativa de esas expansiones y vuelve silencioso, clavada en el alma la espina de la desaprobación pública del régimen político que personifica.

En suma y en síntesis: la excursión degenera en una *urgente* política, en una auscultación del alma popular, que hace al primer magistrado revelaciones muy hondas y trascendentales, que ojalá influyan en su espíritu como lecciones severas, que le enseñen á respetar á la opinión y á rendirse ante la soberanía del pueblo.

Crédito suplementario en tramitación—Expedientes retenidos en el Ministerio de Hacienda.

Por informaciones directas suministradas en los centros oficiales, sabemos que existe un gran número de expedientes en que se han acordado créditos suplementarios de bastante entidad, y que se hallan en suspenso, porque el Ministro de Hacienda se resiste á expedir las órdenes de pago. Funda éste su negativa en que dice haber instado reiteradamente á sus colegas á que incluyan en presupuesto todas las partidas que consideren indispensables, para satisfacer los gastos de sus respectivos departamentos, y como no lo han hecho así, este sistema de provisión de fondos por medio de acuerdos extraordinarios hace aumentar el déficit en proporciones alarmantes, é impide todo régimen financiero, normal y ordenado.

Tiene razón el Ministro. La inveterada corruptela de hacer gastos sin tasa fuera de presupuesto es un obstáculo insuperable para la formación de todo plan de hacienda y para su aplicación regular en la práctica; pues cualquier cálculo que se haga entre los gastos y los ingresos, para obtener la seguridad de su nivelación, tendrá que fracasar, si ésta ha de estar pendiente en todo momento de la aparición inopinada de este factor desconocido de los créditos suplementarios, de una elasticidad tan indefinida como la facultad arbitraria en cuya virtud se conceden.

Pero el asunto presenta una segunda faz, bajo la cual puede ser sumamente peligrosa la actitud en que se coloca el Ministerio de Hacienda; observación que viene á demostrar cuán expuestos son á producir funestas consecuencias los procedimientos irregulares y tortuosos, por aquello de que el mal, lo mismo que el error, está sujeto á las leyes inexorables de la lógica, y no puede engendrar sino males.

Supongamos piadosamente que esos expedientes retenidos por el Ministro afectan á créditos legítimos, por obras, suministros, servicios ó trabajos realizados en beneficio de la administración. ¿Con qué derecho se podrá negar á los acreedores el pago de las cantidades que se les adeuden, ni aplazar la cancelación de sus cuentas?

Tal vez se objetará que los que contratan con el Gobierno cuentan de antemano con todas esas dificultades para el cobro de sus créditos, y que en previsión de las vicisitudes, por que han de pasar, fijan precios exorbitantes; pero esto, lejos de justificar el sistema, constituye un motivo más de severísima censura, porque aparece como una fuente de dilapidación y derroche.

Hay algo más grave todavía. La resistencia al pago de créditos reconocidos como legítimos, y que al fin hay que satisfacer, da nacimiento á la industria de los intermediarios, que ponen su influencia á servicio de los acreedores y lucran con las comisiones y las colmas, que es la forma más repugnante de la inmoralidad administrativa.

Y de esta suerte se forja una cadena, cuyos eslabones son: la perturbación sistemática del régimen financiero, el encarecimiento de todas las obras y servicios prestados á la administración, y la explotación de los dineros públicos por los empresarios que gozan de favor en las regiones oficiales, en comandita con las aves negras que revolotean bajo los artesonados de la Casa Rosada.

He ahí un cuadro copiado del natural, de cuyo crudo realismo no dudarán ciertamente los que más de cerca lo tienen delante de los ojos.

El cambio de tracción en los tranvías—La seguridad del público

Sin ninguna duda, el reemplazo de la tracción de sangre por la tracción eléctrica en los tranvías de la capital representa un progreso; pero de esto no es lícito deducir que el nuevo servicio deba quedar exento de toda reglamentación, ni abandonados los intereses de la seguridad pública. Aunque así ha sucedido durante la administración municipal que acaba de desaparecer, alguna vez es preciso que termine semejante desorden, y que la nueva Intendencia se disponga á restablecer, en este como en los demás asuntos confiados á su iniciativa y á su dirección, las buenas prácticas administrativas.

Hemos sido siempre los primeros en reconocer los grandes beneficios que debe al capital extranjero el adelanto del país, y en sostener la conveniencia de atraerlo, con facilidades y estímulos que le proporcionen aplicaciones lucrativas; actitud que recordamos, para que no se pueda dar otro alcance á las observaciones que vamos á hacer que el de saludables advertencias, que interesan por igual á las empresas y al público; porque éste, que es quien realmente las sostiene, tiene derecho á exigir que los servicios municipales sean reglamentados en tal forma, que queden bien garantidas su comodidad, su seguridad y la rapidez de estas comunicaciones urbanas.

Como elementos de protección al capital, es sabido que las empresas concesionarias obtuvieron grandes ventajas. Se les autorizó á establecer el sistema de tracción de los tranvías por medio de cables aéreos ó trolley, á pesar de los peligros que ofrece y de no haberse permitido en otras grandes capitales, sino en los barrios extremos y en las zonas poco pobladas, en atención al costo elevado de otros sistemas más seguros. Se obligaron á iluminar los trayectos que recorren sus líneas, y posteriormente se les eximió de esa obligación, ó se redujo de un modo considerable. Necesitaron utilizar las aceras para la colocación de postes, y los frentes de los edificios para establecer soportes en las fachadas, y se les concedió el permiso, no obstante las resistencias que oponían los propietarios.

Pase todo eso, aunque algunos de los puntos enumerados son de notoria gravedad, y no sabemos hasta qué punto es lícito sacrificar los derechos privados á las conveniencias de las empresas. Lo que de ningún modo se puede admitir es que las instalaciones se entreguen al servicio público, sin que la autoridad municipal intervenga, para comprobar por medio de sus inspectores técnicos que aquéllos están construídos en debida forma, que se han cumplido las condiciones exigidas por la concesión, y que están bien garantidas la seguridad y la vida de los pasajeros.

Tampoco es admisible que los tranvías circulen, sin quedar sometidos á una reglamentación severa y minuciosa; ni que se dé el caso, como está sucediendo, de que á título de ensayo se consienta que recorran las calles más angostas de la ciudad y en las horas de tráfico más activo, coches acoplados, que interrumpen la circulación y originan grandes molestias.

Conviene que el nuevo intendente municipal se dé cuenta de todos estos hechos, y sepa que hay líneas de tranvías eléctricos que se han inaugurado sin previa inspección de sus instalaciones; que en otras los cables no están protegidos, y que bien porque se cortan, bien porque se produzca algún contacto con los hilos de los teléfonos, existe el peligro constante de que se produzcan graves siniestros, que conviene prevenir y evitar en lo posible.

Hace poco se ha producido un accidente de esta naturaleza, que costó la vida á un obrero, y dada la intensidad de la corriente que circula por los cables, el público no puede utilizar el teléfono, sin exponerse al riesgo de un contacto, cuyas consecuencias pueden ser gravísimas.

Este es uno de los innumerables asuntos á que habrá de dedicar atención diligente la nueva administración municipal, si viene dispuesta, como es de creer, á poner orden en el desconcierto que ha caracterizado durante los últimos cuatro años el gobierno de la comuna.

COMENTARIOS

Vamos á presentar una prueba irrebatible del programa que tiene el Gobierno nacional en nuestras cuestiones internacionales.

El corresponsal de LA PRENSA en Santiago de Chile trasmitió ayer la siguiente noticia:

El ministro argentino, Dr. Terry, ha conferenciado hoy con el ministro de Hacienda, sobre la abolición del impuesto al ganado.

Cree el Dr. Terry que la Argentina podría dar una compensación de tarifas aduaneras, con la supresión de los derechos á los vinos chilenos de calidad superior...

La noticia tiene una sencillez engañadora. El Dr. Terry ha conferenciado y ha adelantado sus opiniones, algo así como un capítulo especial de un programa sobre hacienda pública argentina, publicado en el gabinete chileno.

Mientras tanto, nuestro ministro de Relaciones Exteriores permanecía sin informes precisos ni de clase alguna sobre estas mismas gestiones, y podemos adelantar la más terminante afirmación en este sentido, porque el diario oficial declaró ayer «que el Dr. Drago había hecho presente al Dr. Terry que las gestiones para abolir el impuesto chileno al ganado argentino se prosiguen aquí con el Sr. Concha Subercaseaux.

Como podrá verse, los dos funcionarios ignoraban lo que debían conocer para ser eficaces y correctos en sus respectivas posiciones.

La enfermedad del Presidente, revelada de una manera instantánea en Santa Fe, obedece á causas conocidas ya del público.

Primero: la sutileza exagerada de la prensa al trascribir las apreciaciones de carácter histórico y sociológico que hizo en el discurso revocado en el Rosario.

Segundo: el juego de escotillones preparado por el oficialismo de Santa Fe en el banquete de antenoche; banquete preparado para 300 personas «de figuración y suelo», de las que solo concurrieron en número de 60. El vacío fué gradualmente llenado por los cadetes militares de la comitiva presidencial, pero no de tal manera que el general Roca no se diese cuenta de la operación ó pudiese evitar la impresión intensamente desagradable que debía producirle semejante orfandad de opinión.

Cada árbol da su fruto: la impopularidad del personalismo no puede consumar milagros, ni aún colocándose á la asombra de la bendecida y gloriosa reliquia de los Andes.

AFLUENCIAS PRESIDENCIALES

UN DISCURSO DESAUTORIZADO POR SU AUTOR

APRECIACIONES HISTÓRICO - SOCIOLÓGICAS

LAS SOCIEDADES ESPAÑOLAS

REUNIÓN DE PRESIDENTES

"...Decididamente, los genios y hadas que rodearon la cuna de la república de Wáshington, no fueron los mismos que presidieron el advenimiento de las democracias sudamericanas. *Los fieros conquistadores cubiertos de hierro que pisaron esta parte de América con raras nociones de la libertad y del derecho*, con fe absoluta en la obra de la fuerza y la violencia, *eran muy diferentes de aquellos puritanos que desembarcaron en Plymouth sin más armas que el Evangelio ni otra ambición que la de fundar una nueva sociedad bajo la ley del amor y la igualdad.* De allí que las repúblicas latinas necesitan mayor suma de perseverancia, de juicio y energía *para lavar su pecado original, asimilarse las virtudes que no heredaron, formar una nueva educación y constituirse definitivamente...*"

Discurso del general Roca, en el Rosario.

Telegrama: Santa Fe, 31 de Octubre de 1902. Señor D. Anselmo Villar, Presidente del "Club Español".

Acabo de saber que se hacen comentarios antojadizos de algunos de los párrafos de mi discurso del Rosario, atribuyéndole un significado desfavorable para España ó molesto para la susceptibilidad de los españoles. Desautorizo en absoluto tan absurda interpretación. Llevo en mis venas pura sangre española *y no he podido olvidar las nobles virtudes que hemos heredado de la madre patria.* Solo una sutileza exagerada puede haber interpretado tan erróneamente las apreciaciones de carácter histórico y sociológico que he vertido y que no importan nunca una ofensa ni una ironía que están muy lejos de mi mente.

Saludale afectuosamente su amigo. —*Julio A. Roca.*

Contestación: A. S. E. etc: Buenos Aires, Octubre 31 de 1902. Encontrándose reunidos presidentes sociedades españolas, comentando párrafos discurso de V. E. he recibido el telegrama que soluciona de manera satisfactoria el incidente, complaciendo á todos sus categóricas declaraciones.

Agradezco á V. E. esta deferencia saludándole con respetuoso afecto. Su amigo—*A. Villar.*

El «incidente»—como ha sido graciosamente calificado—se destaca con todos sus detalles en el epígrafe de estas líneas: las palabras precisas, terminantes, «las apreciaciones de carácter histórico y sociológico» que presentó en su discurso en el Rosario el general Roca, la absoluta desautorización que hizo ayer en telegrama el mismo funcionario, y después, el sello final.

El general Roca, como el interesante literato del célebre cuento de Trueba «De patas en el infierno», podrá así alimentarse con su desgraciada afluencia, y juzgar una vez más con su natural benevolencia, *las absurdas interpretaciones de la oposición*, de esta oposición que, según su raro criterio, emplea siempre «una sutileza exagerada» para juzgar las obras presidenciales.

El órgano oficial ya nos había adelantado que esa parte del discurso era precisamente la más hermosa, la que revelaba con mayor vigor el juicio del general Roca. Ahora, no sabemos cómo arreglará su afirmación absoluta, ni tenemos mayor curiosidad en saberlo, desde que queda probado con indiscutible autoridad, que las afirmaciones y las negaciones, tienen el mismo valor para el autor del discurso, y que, discurso dicho, es exactamente lo mismo que discurso retirado. Es este el resultado previsto para toda afluencia falsa é inoportuna, y aun cuando el desgraciado acto que comentamos, no deja de presentar una gran enseñanza para el mismo que se ha castigado con sus propias palabras. No se debe hablar sino cuando se tiene que decir algo fundamental, cuando se sabe lo que se va á decir, y esto, que es de elemental prudencia para todos los individuos sensatos, debe ponderarse en el juicio de los funcionarios, porque para éstos toda declaración tiene importancia y trascendencia pública.

La rectificación presidencial es, fuera de toda duda, violenta, pero corresponde á los falsos absolutismos del párrafo del discurso, no como una especial satisfacción al pueblo español, que es nuestro leal hermano y colaborador eficaz de todos nuestros progresos, sino como un desagravio al pueblo argentino, que estima en mucho sus antecedentes, su verdadera historia y los vínculos indestructibles de sangre, que tiene con España y con todas las principales naciones de raza latina.

Toda demostración en este sentido abundaría, y sería en realidad extraña á la naturaleza sintética de los artículos de diario. Bastará repetir lo que con gran elocuencia dijo en ocasión lejana, uno de los talentos más claros y vigorosos en la cátedra universitaria de Buenos Aires: que el pueblo argentino había hecho en las primeras décadas del siglo XIX, lo que ningún otro pueblo hizo jamás, y que con su obra, probó virtudes fundamentales de raza y de hogar, cultivadas y formadas durante la larga época del coloniaje.

Las oscuras horas de la disolución nacional y de la tiranía, fueron obra exclusiva de los caudillos pretenciosos, de los tiranuelos que destruyeron el antecedente del gobierno propio, y que se resistieron á someterse á las leyes nacionales.

«*La nación renacerá de ella misma, si velamos como centinelas por mantener la Constitución*», decía el deán Funes el año 1819; pero las pasiones, alejaron en breve, á los patriotas, del gran teatro público donde se templaba nuestra democracia. Treinta años después, la Constitución respetada, encarriló la nueva marcha del país, y aun hoy, si durante *los veintidós años de influencia y gobierno roquistas*, el general Roca hubiese respetado la Constitución, la República presentaría el más grandioso ejemplo á las naciones sud-americanas.

Pero el general Roca, si hubiera hablado con meditación y sinceridad, habría condenado la relajación accidental que preside, en vez de condenar á una raza, á una nación, á un pueblo, á su cuna y á sus glorias.

Damos á nuestra vez por clausurado el incidente, después de dejar anotada la lección que desprende, que enseña á no tratar con el mismo criterio los asuntos que caen en el campo de la ciencia política y que requieren el pleno dominio de la historia. Retirado el discurso por su autor, como satisfacción forzada á la justa crítica que suscitó, no queda como tema de comentario sino la falsa posición, impropia de su rango, que se ha creado el jefe del Estado.

Por iniciativa de numerosas personas altamente colocadas en el comercio de esta capital, fueron convocados en la tarde de ayer, en el Club Español, los presidentes de las asociaciones de socorro mútuo y recreativas, con el objeto de resolver la actitud que debía adoptarse en virtud de aquel discurso tan extemporáneo como ofensivo.

Concurrieron á la reunión los presidentes de la Sociedad Española de socorro mutuo, Centre Catalá, Club Español, Orfeón Español, Círculo Gallego, Asociación Patriótica, Montepío de Monserrat, Sociedad de Beneficencia y Cámara de Comercio Española.

Presidió la asamblea el Sr. Anselmo Villar.

Ya se había iniciado el debate, cuando el presidente de la asamblea recibió el telegrama del general Roca.

Fácilmente puede presumirse el efecto que produjo entre los presentes la lectura de ese documento, que fué contestado inmediatamente por el señor Villar.

Los presidentes de las asociaciones que estuvieron en la reunión del Club Español dieron cuenta á sus consocios respectivos de la feliz solución del incidente.

LOS CONSCRIPTOS DEL "SAN MARTÍN"

REGRESO DE BAHÍA BLANCA Á BUENOS AIRES

INCIDENTE LAMENTABLE

NECESIDAD DE UNA INVESTIGACIÓN

Un grupo de conscriptos de la clase del 60, que fueron á Chile á bordo del «San Martín», en el viaje de la comisión llamada de la paz, nos dirigen una nota, para denunciar un atropello policial, de que dicen haber sido objeto por parte de los comisarios de La Madrid y Olavarría, en el viaje de regreso por ferrocarril desde Bahía Blanca á esta capital.

Los firmantes de la comunicación empiezan por agradecer á LA PRENSA los elogios que le han merecido por su buen comportamiento en Chile, y luego pasan á referir el incidente á que se contrae la denuncia.

Dicen á este respecto que, al llegar á La Madrid, quisieron aprovechar los 30 minutos que allí se detuvo el tren, para tomar algún alimento; que bajaron del coche, y para no extraviarse, empezaron á llamarse los unos á los otros; que el comisario de la localidad calificó esas voces como desorden; y que á pesar de haber interpuesto su mediación el teniente de navío Sr. Casuto y el maestro de armas Sr. Gutiérrez, para que se les permitiera tomar algún refrigerio, todo fué inútil, y tuvieron que embarcarse nuevamente.

Agregan que al ponerse el tren en marcha, el comisario de La Madrid telegrafió á su colega de Olavarría, para decirle que en aquella estación los conscriptos habían promovido un desorden, y que debía adoptar precauciones para evitar su repetición, cuando llegaran allí.

Manifiestan, por último, que al llegar á la estación de Olavarría intentaron bajar del tren, y entonces el comisario y sus soldados armados de carabinas y sables los atacaron á culatazos, hirieron á tres y ocasionaron contusiones á muchos de ellos, sin que produjeran efecto alguno las reclamaciones del jefe que los acompañaba.

Por el momento nos limitamos á consignar la denuncia, á reserva de emitir nuestro juicio, una vez que obtengamos las comprobaciones necesarias. Las autoridades policiales de la provincia están en el deber de procurar el completo esclarecimiento de los hechos, como base para resolver lo que proceda, si se justifica que se ha cometido la grave incorrección que queda referida.

FIESTAS SANTAFECINAS

DESASTROSO FINAL OFICIALISTA

EL FRACASO DEL BANQUETE AL PRESIDENTE

RENUNCIA Á LAS FIESTAS ORGANIZADAS

BRUSCO RETORNO Á BUENOS AIRES

Entusiasta despedida de la bandera de los Andes

(DE NUESTROS CORRESPONSALES, POR TELÉGRAFO)

El fracaso del banquete oficial

Santa Fe, Octubre 31—En todos los círculos se comenta el fracaso del banquete ofrecido anoche al Presidente, y me dicen personas que han podido saber lo que pensó el general Roca, que éste se retiró del banquete en un estado violento, descontentísimo.

Se había preparado la mesa para 300 cubiertos, y durante la tarde se invitó hasta á los empleados subalternos de los ministerios y de la policía para que asistieran al banquete á llenar las mesas, y con todo no se pudo conseguir que se sentaran en aquéllas, arriba de 60 á 70 personas, que sean vecinas de ésta.

Contrariedad del Presidente

Cuando el Presidente se sentó á la mesa, le produjo el efecto consiguiente el vacío de las mesas.

En presencia de esto, los organizadores del banquete mandaron llamar á todos los cadetes del colegio militar, y, efectivamente, éstos se presentaron con muchos oficiales, en número de 100, que tomaron colocación en las mesas cuando ya estaban en el segundo plato.

Entonces el general Roca pretextó estar indispuesto y se retiró del banquete. Acabo de hablar con un diputado nacional que asistió al acto y un alto funcionario público del Rosario, quienes se muestran asombrados de las proporciones del fracaso.

Evitando nuevos fracasos

Por esto se dice que el general Roca no ha querido ir hoy á Esperanza, ni á Rafaela, como estaba resuelto, pues temía que le sucediera lo mismo, y se embarcará esta noche á las 9 con rumbo á Buenos Aires, directamente.

Á las 10 a. m. se fueron hoy á Esperanza el gobernador Dr. Freyre, el Ministro de la Guerra, coronel Richieri, el Ministro de Hacienda, Dr. Audino, que van á asistir al banquete que el gobierno había hecho preparar al Presidente. Van acompañados de otros miembros de la comitiva oficial.

El Presidente ha recorrido la ciudad toda la tarde, acompañado del Sr. Unzué y del Dr. José Elías Gollán.

Me dicen que al despedirse de aquél le declaró que se hará el proyectado puerto en esta capital.

Retorno de la bandera de los Andes

Santa Fe, Octubre 31—Esta mañana se dieron boletines invitando al pueblo á despedir la bandera de los Andes, que será llevada á Mendoza á las 3 p. m., por el tren de Sunchales.

El colegio militar y el de aspirantes á oficiales, formaron á las 3 p. m. delante del Cabildo, adonde el pueblo acudía.

Á las 3.30 p. m. se condujo la reliquia á la estación por las personas que forman la comisión que la custodia, y la guardia de honor que la trajo, acompañada de una multitud entusiasta, que produjo manifestaciones patrióticas iguales á aquellas con que fuera recibida.

Los alumnos del colegio de los jesuitas formaban también en columna, así como los colegios militares. Las aceras de la calle General López, por donde fuera llevada la reliquia, estaban llenas de gente.

En el andén de la estación no cabían más concurrentes.

Después de colocado el cofre que conserva la bandera en el coche del tren que la trajo, se tocó el Himno Nacional.

Se observaba en ese momento entusiasmo verdadero.

Hablaron entonces, en nombre del P. E., el ministro de Gobierno, Dr. Julián V. Pera; en nombre de Mendoza, el presidente del superior tribunal de justicia, Dr. Arroyo, y á pedido del público, el Dr. Lassaga y el presbítero Jacinto R. Viñas.

Todos los discursos arrancaron vivas y aplausos.

Las damas mendocinas eran victoreadas con delirio.

Partida silenciosa del Presidente

Santa Fe, Octubre 31—Á las 11 salió esta noche el Presidente y su comitiva en un tren expreso del Sunchales, que llegará á Buenos Aires mañana á las 3 p. m.

Le despidió en la estación un pequeño grupo de oficialistas.

No hubo discursos como se había anunciado, ni manifestaciones.

La comisión del Club Comercial se apersonó al presidente del Banco de la Nación, Sr. Unzué, para pedirle que modificara la disposición que había adoptado el Banco, restringiendo enormemente los créditos, sin que haya causa para ello.

Se hicieron notar otras disposiciones que podrían tomarse en favor de los que necesitan de ese establecimiento.

Una parte de las tropas que vinieron á asistir á las fiestas saldrá esta noche por la línea del ferrocarril Francés.

EN EL ROSARIO

Rosario, Octubre 31—El Presidente de la República y su comitiva pasarán esta noche por ésta, sin detenerse, para llegar á ésa en las primeras horas de la mañana.

La hora en que pasará el tren no permitirá los saludos.

El club de ciclistas de ésta obsequiará al cuerpo de archivistas militares de la Nación con una medalla de plata, que será enviada por intermedio del Ministerio de la Guerra.

Mañana se esperan las tropas y escuelas militares que fueron á Santa Fe.

Se embarcarán inmediatamente de llegar, para regresar á ésa.

Contradanzas oficiales

Rafaela, Octubre 31—Hoy era esperado aquí el Presidente, según el anuncio oficial que se tenía, pero anoche ya circuló la noticia de que no vendría hasta mañana.

Hoy temprano se recibió un telegrama de Santa Fe, comunicando que aquél se hallaba indispuesto y que hasta mañana no saldría, y esta tarde, un nuevo telegrama comunicó que salieron solamente con dirección á ésta el Ministro de la Guerra y el gobernador Dr. Freire, porque continuaba indispuesto el Presidente.

Á poco un nuevo despacho recibido de Esperanza anunciaba, finalmente, que la comitiva regresaba á Santa Fe porque el Presidente salía esta noche para Buenos Aires, de modo que ya no vendrá á ésta.

Ha sido un verdadero saluete lo que ha pasado con el tan preparado viaje, y menos mal si el gobierno abona los gastos efectuados en preparativos.

LAS INFRACCIONES Á LA LEY DE SELLOS

INFORME DEL PROCURADOR DEL TESORO

El procurador del Tesoro, á cuyo informe pasaron los expedientes por infracciones á la ley de sellos, formados por la comisión que nombró el gobierno para ese objeto, ha dado dictamen ayer en 31 de aquéllos.

Dice el procurador que el Gobierno no debe acceder á lo solicitado por los miembros de la citada comisión para hacer efectivo por la vía judicial el cobro de las multas é impuestos correspondientes, sino que se debe conceder un plazo prudencial para que los interesados abonen las sumas que les corresponden por aquel concepto y en caso de no darse cumplimiento á esto deben pasarse todos los antecedentes al Consejo Nacional de Educación, para que esta repartición, con la intervención de los agentes fiscales, pueda iniciar las ejecuciones del caso.

El Ministro tiene preparado un decreto por el cual se deroga el que creó la comisión revisora de la ley de sellos.

En uno de los expedientes formados por la comisión á un escribano de esta Capital, por falta de sellos en los protocolos, se hace una liquidación que ha sido observada por la administración del ramo.

Falta en los protocolos una reposición de sellos por 92 pesos, y se le debe aplicar, según el criterio de la comisión, treinta veces el importe de los sellos, en concepto de multa.

La administración de contribución territorial y patentes, dejando de lado la liquidación hecha por la citada comisión, aplica al caso ocurrente el artículo 66 de la ley de la materia, y deja reducida la multa á su verdadero importe, ó sea, á diez veces el de los sellos que faltan en los protocolos, es decir, 920 pesos, en lugar de 2.760 pesos que pedía la comisión.

MOVIMIENTO POLITICO

Partido Republicano—En la parroquia Las Heras

Se celebró anoche la instalación del club parroquial Las Heras, del partido Republicano.

El Sr. Palmerini inauguró el acto con una breve alocución.

Acto continuo el secretario del comité dió lectura de la lista de los ciudadanos que debían componer la comisión directiva, la cual fué aprobada por unanimidad en la siguiente forma:

Presidente, Felipe Palmarini; vice-presidente primero, Carlos M. Basso; vice-presidente segundo, José Juan Biedma; tesorero, Gualterio C. Palmer; pro-tesorero, Uladislao Lugones; secretario general, Germán Wernike.

En representación del comité central hizo uso de la palabra el Dr. Syla Monsegur.

Dijo, entre otras cosas: Han transcurrido doce años, agregó, desde aquel memorable 26 de Julio en que el pueblo en masa se congregó bajo la bandera de la revolución que flameaba en el torreón del parque de artillería, con el objeto de hacer respetar sus derechos pisoteados por una horda de hambrientos que, á semejanza del gavilán, se abalanzó sobre las finanzas nacionales, saciando en esa forma sus apetitos y dejando las arcas del Estado exhaustas y nuestro crédito seriamente comprometido.

Aquellos generosos ciudadanos que sacrificaron su existencia en esa lucha, contínuó, si hoy pudieran levantarse de sus lechos de reposo y arrojaran una mirada retrospectiva quedarían horrorizados, pues, verían con sorpresa que la sangre derramada no ha reportado beneficio serio á la Nación y que sobre el respeto que imponían los cadáveres de esos patriotas, han predominado las satisfacciones de intereses personales y que aquella colosal agrupación que arrastraba la mayoría de las voluntades y de opiniones fué reduciéndose hasta quedar completamente aniquilada y dispersa.

En estos 12 años, los mismos hombres que provocaron con sus actos la revolución de Julio se han sucedido en el poder, con los mismos vicios y con iguales costumbres perniciosas, agravadas por la edad, que les ha hecho cometer actos propios de la decrepitud y de la degeneración.

Habló en seguida el Dr. Tomás R. Cullen, delegado del Comité Central de la capital. Incitó á la acción y á la lucha sin tregua contra la oligarquía oficial.

Le siguió en el uso de la palabra, á pedido de la asamblea, el Dr. Eleodoro Lobos.

"El partido Republicano, dijo, llega en su hora y llenará su tarea y serán inútiles los estorbos que pudieran oponérsele, la mentira política, la corrupción electoral y los que suelen aún con acuerdos y repartos.

Este pueblo, agregó, está enfermo de inacción y de indolencia, y es urgente y patriótico acudir á remedios radicales desde que son radicales también los males que comprometen el situación política y su organización económica. Las instituciones suponen una vigilancia activa de la opinión, para ser eficaces, y ésta actividad política, rumbos claros y definidos, para ser de cadera y fecunda.

La República Argentina se desploma, las industrias languidecen, el trabajo escasea, los impuestos no tienen límites y el desorden financiero se hace crónico y es urgente también luchar en la virtud de las instituciones y en la guerra sin tregua á la mentira, erigida en sistema permanente de gobierno y de administración, la solución de los problemas de orden diverso que comprometen la existencia nacional."

Siguióle en el uso de la palabra el Sr. José Biedma. Hablaron también el Dr. Sofía, el señor Santa Coloma y el Sr. Palmerini.

EL MALESTAR COMERCIAL

SUS CAUSAS

LA POLÍTICA ECONÓMICA DEL GOBIERNO

EL CASO DE LOS FÓSFOROS

Continuamos la publicación de los casos de excesos en los derechos que señala la tarifa de avalúos para algunos artículos de primera necesidad.

Se trata de los fósforos gravados, con tarifas prohibitivas para proteger la fabricación nacional.

COSTO DE LOS FÓSFOROS IMPORTADOS

100 gruesas de cajas de fósforos, costo puestas en el puerto de Buenos Aires, con flete y seguro	francos	[illegible]
Equivalente	$ oro	[illegible]
Derechos de Aduana, gastos de idem	» »	[illegible]
Valor de la mercadería, una vez despachada por la Aduana	$ oro	[illegible]

¿Se quiere una monstruosidad más grave de que la que representan las cifras citadas?

Reducidas á papel esas cifras á oro, tenemos que la gruesa de fósforos tiene un valor de $ 1.01 papel al llegar á la República, que paga $ 2.53 papel de derechos aduaneros, y que vale $ 3.54 papel al salir de los depósitos fiscales.

Este último precio debe ser recargado todavía con otro gravamen fiscal: los impuestos internos, ó sea un centavo por caja, que es igual á $ 1.44 por gruesa. Tenemos, entonces, $ 4.98 papel!

¡Una mercadería que llega al puerto, que con un valor de $ 1.01 papel vale, después de satisfechos los derechos fiscales, $ 4.98 papel; esto es, el 500 % de su precio intrínseco!

El acuerdo de las fábricas nacionales ha fijado el precio de $ 4.20 papel para la venta de cada gruesa de cajas de fósforos; cotización que aleja toda competencia posible por parte del similar extranjero, desde que se debe entregar á la avaricia fiscal casi cinco pesos por gruesa, sobre el costo, de $ 1.01 papel que tiene el artículo.

Veamos ahora, cuál sería el precio del artículo importado si en lugar de regir tarifas prohibitivas los derechos fueran cobrados de acuerdo con los tipos que están vigentes para las mercaderías más recargadas del arancel aduanero:

Costo de las 100 gruesas en el puerto	$ oro	[illegible]
Derechos aduaneros, calculados con adicionales, al 37 % del valor		[illegible]
Total al salir del depósito fiscal	$ oro	[illegible]
Equivalente en papel	$ papel	[illegible]
Impuestos internos, un centavo por caja; las 100 gruesas		[illegible]
Costo total, por mayor	$ papel	[illegible]

Tendríamos, pues, la gruesa de cajas de fósforos importados por $ 2.96 papel, contra $ 4.20 á que la venden los fabricantes del país.

Resultaría un beneficio para el consumidor de $ 1.34 papel por gruesa, casi un centavo por caja, mientras el fisco percibiría por derechos de aduana, por cada gruesa, [illegible] centavos oro sellado.

El consumo de fósforos está calculado en 1.300.000 gruesas por año; esta cifra habilita para juzgar sobre las pérdidas que sufren el pueblo y el fisco á causa de tales derechos.

Helos aquí:

Pérdidas para el pueblo: 1.300.000 [illegible]

exceso de 1,34 papel por gruesa: $ 1.608.000 papel.

Pérdidas para el fisco: 1.200.000 gruesas; derechos que deja de percibir, 22 centavos oro por gruesa, igual á $ 264.000 oro; total, $ 607.200 papel; total, $ 2.215.200 por año!

La inepcia fiscal no se detiene ni aún en casos en que se trate de artículos destinados á llenar necesidades de la higiene pública, como acontece con los materiales que se emplean para la pintura de blanqueo.

El acre, la tiza, la tierra negra y otros ingredientes están gravados con derechos casi prohibitivos.

Para probarlo nos bastará que citemos el siguiente caso, copia de una factura de importación de la llamada tierra negra, para pintura:

160 cascos, con 26.651 kilos tierra negra; costó en Europa	$ oro	403.89
Flete hasta Buenos Aires	» »	134.81
Valor en el puerto de la capital	$ oro	538.70

Esta mercadería pagó lo siguiente, para salir de la Aduana:

Derechos: á 5 centavos por kilo, aforo de 25 %	$ oro	333.14
Adicional de 10 %	» »	133.25
» » 2 »	» »	26.65
Guinche y eslingaje	» »	65.00
Total de los gravámenes fiscales	$ oro	558.04

¿Para qué hemos de hacer comentarios? Nos bastará decir que los derechos de aduana han importado veinte pesos oro más que el costo de la mercadería en el puerto de esta capital.

EJÉRCITO Y MARINA

Licenciamiento de conscriptos—En la Intendencia de la Armada—El trasporte «Ushuaia»—Maniobras de la Escuela Superior de Guerra—Justicia militar.

En el local del cuerpo de marinería de la armada se procedió ayer al licenciamiento de los conscriptos del acorazado «San Martín», que fueron sorteados después del viaje de ese buque.

Los licenciados, en número de 95, recibieron sus haberes y la libreta en la cual consta la baja de la armada nacional. Con este documento pueden presentarse á las oficinas enroladoras para dar cumplimiento á la ley de la materia.

En el depósito de marinería se alojan todavía diez conscriptos, pertenecientes á las provincias del litoral, que saldrán para los puntos de donde fueron concentrados en los vapores de la carrera que parten mañana.

—Los empleados de la Intendencia de la Armada ofrecieron ayer una medalla de oro al secretario de esa repartición, Sr. Emiliano Molina, que abandona ese puesto para ocupar el de la misma categoría en la Intendencia Municipal.

Ofreció la demostración el empleado señor Pérez, á quien contestó el obsequiado en términos muy afectuosos para sus subalternos.

El Sr. Molina dejó ayer el puesto que ocupaba en la Intendencia de la Armada.

—El trasporte nacional «Ushuaia» saldrá de este puerto para la isla de los Estados el 7 del corriente.

Hará escalas en Bahía Blanca y probablemente en San Julián, para poder llegar al término de su viaje el 25 del corriente. El «Ushuaia» trasladará los presidiarios de la isla de los Estados al nuevo edificio que se ha construído en Ushuaia, que será en lo sucesivo la prisión militar para los reos reincidentes.

—Los alumnos del primer año de la Escuela Superior de Guerra terminaron ayer con un simulacro de combate los cursos de táctica sobre el terreno, correspondientes al corriente año.

La operación que sirvió de base al simulacro comprendía el siguiente tema: tropas del Sur ocupan la ciudad de Buenos Aires: un ejército está desembarcando en Las Conchas y San Fernando.

Divididos los alumnos en dos grupos, el director de la escuela hizo conocer á cada parte la situación especial para que se desarrollaran los temas, que sobre el mismo terreno debían ser criticados por el profesor de la materia. Según los informes suministrados, ambos bandos desenvolvieron la acción en una forma bastante acertada y que dió como resultado la solución del problema.

Los alumnos de la Escuela Superior de Guerra rendirán los exámenes generales del 20 al 25 del corriente mes.

—El consejo de guerra permanente para tropa de la armada ha condenado al marinero Agustín Muñoz y al conscripto Abelardo Olmedo á sufrir las penas de dos años y cuatro meses de prisión menor respectivamente, por haber cometido los delitos de insubordinación é infracción á los deberes de centinela.

El mismo tribunal ha impuesto la pena de tres meses de recargo en el servicio al conscripto Pedro Juárez, del acorazado «Belgrano», acusado de deserción simple.

Por la misma causa se ha aplicado seis meses de recargo al aprendiz artillero Rodolfo Bordatto.

LOS ASUNTOS DEL NEUQUÉN

TEMORES DE NUEVOS CRÍMENES

En el Ministerio del Interior se ha recibido un telegrama del jefe de la familia Manteros, establecida en el Neuquén; algunos de cuyos miembros fueron asesinados por el prófugo Lara. Solicita aquél garantías, pues teme que sus hijos sean asesinados.

Dice el Sr. Manteros que tiene conocimiento de que Lara no se ha dirigido á Chile, como se dijo en un principio, sinó que merodea por la campaña del territorio, y como uno de sus hijos fué el que lo denunció á la policía cuando cometió el crimen, abriga temor de que el criminal reincida en sus delitos.

El Ministerio del Interior, que impartió órdenes telegráficas para que se dieran todas clase de seguridades á los sobrevivientes del crimen perpetrado por Lara, recibió ayer un telegrama del gobernador interino del territorio, en el que se da cuenta de que ha despachado un piquete de gendarmes para que preste vigilancia en el domicilio del señor Manteros, que se encuentra establecido en las afueras de Chos Malal.

LAS GUÍAS DE CAMPAÑA

EN LOS TERRITORIOS NACIONALES

La división de estadística ha informado al Ministerio de Agricultura sobre una consulta que hizo á dicho departamento el corresponsal agrícola en General Acha, referente al pago de los derechos de guía de campaña y los impuestos municipales para el trasporte de cueros y lanas en carros á la estación del ferrocarril.

La consulta ha sido elevada al Ministerio en virtud de haber sido detenidos por las autoridades policiales de Santa Rosa de Toay, en el punto denominado «Naico», tres carros que conducían lanas para ser embarcadas en el ferrocarril, á causa de que el tropero no pudo exhibir la guía de campaña.

La división de agricultura recuerda en su informe el decreto de 19 de Enero de 1901, por el que se dice que el cobro de aquel impuesto es contrario á lo prescrito en la Constitución nacional, tanto más cuanto que la imposición de esos impuestos solamente corresponde al Congreso.

En vista del informe precedente, el departamento de Agricultura ha pasado los antecedentes al Ministerio del Interior, para que haga dar cumplimiento por las autoridades del territorio á lo dispuesto en el decreto indicado.

EL CONSUMO DE AGUA

REUNIÓN DE LOS PROPIETARIOS É INQUILINOS

En su local de la calle Alsina 1713, el lunes á las 8 de la noche se constituirá en sesión permanente la comisión de la «Corporación de Propietarios é Inquilinos de la Capital», con el objeto de organizar y llevar á cabo una gran asamblea general para resolver la mejor forma de impedir que la administración de las Obras de Salubridad continúe colocando medidores para el consumo del agua y hacer desaparecer los ya establecidos.

Muchos miembros de aquella corporación están decididos á extremar sus trabajos, con el propósito de que la repartición citada se detenga en sus arbitrariedades con respecto á los contribuyentes y en particular con las clases obreras, que resultan las más perjudicadas con el sistema de los medidores.

LA HUELGA DE LOS ESTIBADORES

REUNIONES PARA HOY

Como no se arribó á nada concreto en la reunión celebrada ayer en la Bolsa de Comercio por un grupo de comerciantes y estibadores, hoy tendrá lugar una nueva conferencia, en la que se espera llegar á un acuerdo que evite la huelga que debe comenzar hoy.

Si los resultados de esta reunión fueran negativos, hoy mismo abandonarán el trabajo los estibadores, tanto de nuestro puerto como de los demás de la República y los del Paraguay y Uruguay, adheridos al movimiento.

Convocados por la Sociedad [illegible] del puerto de la Capital, se reunirán mañana á las 2 de la tarde, en el local [illegible]

SALUD PÚBLICA

LA PESTE BUBÓNICA EN LA ASUNCIÓN DEL PARAGUAY

NOTICIAS QUE CONFIRMAN SU EXISTENCIA

CUARENTENA Á LAS PROCEDENCIAS

El Departamento Nacional de Higiene ha recibido noticias que confirman la existencia de la peste bubónica en la Asunción del Paraguay.

Inmediatamente de recibir estas noticias, aquella repartición comenzó por determinar las medidas necesarias para prevenirse del flagelo. Ayer se dirigió una comunicación al Ministerio del Interior para pedir se decreten cuarentenas para las procedencias de la costa paraguaya. De acuerdo con el convenio sanitario, se solicitan cinco días para las de la Asunción, como puerto sucio, y cuatro para los demás puertos, como sospechosos.

El Ministerio extenderá el lunes próximo el decreto correspondiente, y en él se hará constar que las cuarentenas comenzarán á contarse después de hecha una prolija desinfección en los buques.

Para la Asunción ha salido el guarda sanitario Largel, quien adoptará con los buques destinados á Buenos Aires y demás puertos del Plata las medidas que crea oportunas hasta que se envíe á la Asunción un médico con comisión sanitaria.

Beri-beri en el puerto—Á bordo de la barca «Hugo»

A bordo de la barca noruega «Hugo», llegada á nuestro puerto de Pensacola, con madera, se han producido en las últimas cuarenta y ocho horas dos fallecimientos por beri-beri y uno por tuberculosis. En el mismo buque se asiste un enfermo de beri-beri.

La autoridad sanitaria ha dispuesto que los cadáveres sean trasladados hoy á Martín García en el vaporcito «Nord», para practicarles la autopsia y cremarlos, y que el enfermo sea llevado á la Casa de Aislamiento.

La barca será desinfectada hoy.

PRODUCTOS ARGENTINOS EN AUSTRALIA

NUEVOS MERCADOS

La dirección de Inmigración ha recibido una nueva comunicación del cónsul argentino en Australia, en la cual se señalan las facilidades que existen para colocar varios de los principales productos de este país en los mercados de aquel continente.

Hace notar que aumenta la ya grande mortandad de animales de abasto, originada por la sequía; mortandad que ha dado lugar á una notable escasez de hacienda para el consumo y á que cesara la exportación de manteca.

Como la sequía ha perjudicado también muchísimo á la agricultura, el maíz y los pastos secos han subido de precio.

Agrega que, aun cuando sobrevinieran lluvias abundantes, pasará bastante tiempo antes de que pueda normalizarse la situación de los agricultores y ganaderos.

Opina el cónsul que el azúcar de este país puede tener una colocación fácil y permanente.

NOTICIAS VARIAS

Las medallas conmemorativas de los pactos y las obras del templo de la Piedad.

La comisión de damas que regaló al Gobierno las medallas de oro conmemorativas de la celebración de los pactos con Chile, y bajo cuya protección se encuentran las obras de la iglesia de la Piedad, visitó ayer al Ministro de Relaciones Exteriores, en compañía de monseñor Romero, para solicitar la ayuda del Gobierno, con el objeto de allegar recursos para la terminación de los referidos trabajos.

Intendencia municipal

El lunes, á las 4 de la tarde, tendrá lugar la recepción del nuevo intendente municipal, Sr. Alberto Casares.

Con tal motivo, concurrirán al despacho de la Intendencia los miembros de la corporación municipal y los altos empleados de la Intendencia.

También se hará cargo de su puesto el secretario, Sr. Molina.

Viaje de inspección á los ríos

El jefe de la sección construcciones y el de la sección estudios de la inspección de navegación y puertos, ingenieros Amespil y Segovia, saldrán hoy en viaje de inspección, que durará unos ocho días, por los ríos Uruguay y Paraná.

Recorrerán el primero de dichos ríos hasta Concordia, para examinar el dragado del paso Chapicuy. De Concordia seguirán á Monte Caseros y Corrientes, donde observarán los progresos de la nivelación de precisión. Bajarán del último punto por el río Paraná hasta el Rosario, sondando el cauce de éste para estudiar los canales.

Contra la conscripción

Esta tarde á las 4 tendrá lugar en el local de la calle Florida 314 una reunión de jóvenes que simpatizan con la idea de la supresión de la conscripción obligatoria, con el objeto de cambiar ideas respecto de las resoluciones que han de adoptarse en el sentido indicado.

La comisión organizadora de la asamblea presentará á la consideración de ésta, el proyecto que ha preparado para solicitar del Congreso la derogación de la ley de la materia.

A la reunión podrán concurrir todas las personas que lo deseen.

Colonia de verano

En Claypole debe inaugurarse hoy á las 9 de la mañana la Colonia de verano, fundada por la Liga Argentina contra la tuberculosis.

Dicho establecimiento está destinado para atender á los niños pobres, enfermos ó débiles.

Es el primer establecimiento en su clase que se funda en el país.

EL CONFLICTO AGRARIO EN JEREZ DE LA FRONTERA

El telégrafo nos ha comunicado recientemente el pavoroso problema planteado ante el gobierno en Jerez, que entraña, por sus proporciones, el porvenir de toda Andalucía. Ayer mismo publicamos un despacho de España, á que sirven de ampliación y complemento las informaciones que siguen:

Los cultivos que predominan en la comarca son en las tierras de labor el de cereales al tercio, sembrándose ordinariamente de leguminosas la mitad del barbecho. Se empiezan á replantar viñedos, antes importantísimo ramo de riqueza. Hay algunos olivares y huertas y una extensión considerable del término lo constituye la sierra, cuyos terrenos se dedican á dehesas de pastos, y en las que existe arbolado se ejerce la industria forestal.

Desde tiempo inmemorial la producción viene siendo la misma por unidad de tierra, pero el terreno dedicado al cultivo de cereales ha aumentado por la roturación de dehesas; y últimamente la del viñedo, á causa de la filoxera, ha disminuido.

La profunda crisis por que atraviesa el obrero agrícola en aquella zona obedece al hecho, entre otros, de que existían en este término más de 10.000 hectáreas plantadas de viñas, en cada una de las cuales venían á invertirse al año en jornales próximamente unas 500 pesetas, que producían una cantidad total de 5.000.000 de pesetas, que anualmente venían á distribuirse entre los cuatro ó cinco mil obreros que al laboreo de las viñas estaban dedicados. Hoy en cambio, anulado el término por la implacable filoxera, apenas si existen en producción 500 aranzadas de viñedo, dándose con ello lugar á que el jornalero que en tiempos más prósperos trabajaba más de las dos terceras partes del año, hoy escasamente gana ochenta peonadas durante dicho período de tiempo, originándose de ello una intermitencia en el jornal que forzosamente lleva el malestar y la miseria al hogar del desdichado viñista, y si á esto se agrega el que varios trabajos, que como el de tonelería, arrumbación (faenas de bodega), y otros se hallan íntimamente ligados con la industria vinícola, sufren las consecuencias de la deplorable situación en que ésta se encuentra, arrojando del taller y condenando á una forzosa ociosidad á un considerable número de jornaleros, se comprenderá fácilmente la trascendental importancia que reviste el pavoroso problema que apenas iniciados los rigores del invierno, reclama, con el apremio del hambre que suele ser mala consejera, una solución á la autoridad local.

La producción se mejoraría, entre otros, con los siguientes medios:

A. La construcción del pantano de Guadalcacín, que haría de regadío una extensa zona, hoy de secano y de deficiente producción.

B. El libre cultivo del tabaco.

C. El aumento de medios de comunicación mediante una red completa de ferrocarriles secundarios, servida por carreteras vecinales.

D. La protección por el Estado de la riqueza vinícola, á la que es preciso abrir nuevos y extensos mercados.

E. La desaparición, ó cuando menos notable transformación del impuesto de consumos.

F. La creación de instituciones de crédito que libren al agricultor de la explotación del usurero.

G. El alivio en la tributación, hoy tan gravosa para el labrador.

H. El fomento de la repoblación del viñedo, estableciendo por cuenta del Estado grandes viveros que gratuitamente faciliten la planta necesaria, ya dictando disposiciones así de carácter civil como fiscal que estimulen y abaraten la celebración del contrato de aparcería entre el colono y el propietario de la viña que haya de reponerse.

Es indudable que la mejora de la producción [illegible]

pidiendo los obreros, aumento de jornal, comida por su cuenta, abolición del destajo y modificación de las horas de trabajo, y el resultado fué una transacción entre patronos y obreros y aumento de jornal parcialmente y también en los destajos.

Como asociaciones de obreros del campo existen las de hortelanos, agricultores y viticultores, fundadas todas en 1899 para el mejoramiento moral y material de sus individuos.

No existen asociaciones para el trabajo.

Para remediar tanto mal y sin perjuicio de los auxilios transitorios que periódicamente se otorgan y sin los cuales sería imposible á veces conjurar el conflicto de momento, ya se han indicado al contestar el cuestionario los medios que, entre otros se estiman más adecuados para obtener mejora en la producción, y refiriéndose á ellos debe advertirse:

1. Que los beneficios que indudablemente ha de reportar la construcción del pantano de Guadalcacín, podrían tal vez malograrse sin una conveniente división del terreno que haya de ser regado y sin que introduzcan en las leyes una oportuna reforma, merced á la cual, resulte imposible que el mero capricho de un propietario pueda hacer ilusorias ó estériles las inapreciables ventajas del riego.

2. Que es urgente, sean en definitiva y favorablemente resueltos todos los expedientes promovidos para obtener baja en la tributación de los terrenos filoxerados, por los cuales se abona todavía, en su mayor parte, un injusto y crecidísimo impuesto.

3. Que es indispensable procurar á todo trance favorecer la replantación de las viñas perdidas, estimulando, según se indica, por todos los medios posibles la celebración del contrato de aparcería, concediendo gratuitamente la planta necesaria, no sólo al propietario, sino á aquellos colonos que reunieran determinadas condiciones, como por ejemplo, la de tener arrendado un predio por más de cinco años, haciendo que por funcionarios competentes, sean analizadas las tierras de los distintos pagos del término y se indique la clase de planta más adecuada á la índole y especiales circunstancias de cada terreno y, dando, en fin, gran impulso á los trabajos de la granja experimental establecida en esta ciudad, haciéndose ensayos de diferentes cultivos é instalando en ella una estación ampelográfica con todos los servicios propios de esta clase de instituciones y con relaciones con otras análogas que establezcan una constante comunicación de ideas que necesariamente habrá de redundar en beneficio de los intereses agrícolas de la localidad y del país en general.

CORONACIÓN DE LA VIRGEN DEL ROSARIO

EN SANTO DOMINGO



De las ceremonias religiosas que se realizarán hoy en los diversos templos de la capital, la de mayor solemnidad será la organizada en el convento de Santo Domingo, con motivo de la coronación de la Santísima Virgen del Rosario.

Este acto ha despertado interés en los círculos católicos y entre las familias, que se preparan á dar realce con su presencia á los festejos organizados.

La comunidad dominica, bajo la dirección del R. P. Modesto Becco, ha querido rodear esta ceremonia de la magnificencia pomposa de los grandes acontecimientos religiosos, y ha trabajado con interés para ver coronados sus esfuerzos.

En consecuencia, el histórico convento lucirá hoy las galas de sus mejores días y los altares se presentarán desbordantes de luces y de flores. La Municipalidad se ha prestado gustosa para adornar el frente del templo con guirnaldas de flores, plantas y banderas.

Los actos darán principio á las 10 de la mañana, con una misa de gran pontifical, que será oficiada por el metropolitano, acompañada por una numerosa orquesta bajo la dirección del maestro Espinosa.

Durante la misa, el prior del convento, fray Becco, ocupará la cátedra sagrada y pronunciará el discurso alusivo.

Terminado éste, el internuncio apostólico coronará la imagen del Rosario y el Niño. Serán padrinos de este acto el Dr. Irigoyen y el R. P. Agustín Ferreyra.

Las coronas que serán colocadas á la imagen del Rosario y al Niño son obras de arte, que han sido acaba[illegible] adelantada que se halla en este [illegible] industria nacional.

Concluída la ceremonia de la coronación, se organizará una procesión con la imagen de la Virgen del Rosario, que recorrerá las calles Belgrano, Bolívar, Venezuela y Defensa. Para este acto han sido invitadas las asociaciones y congregaciones religiosas establecidas en el convento.

Acompañará la procesión un escuadrón de guardias de seguridad, la banda de policía y la de un regimiento de infantería.

Una vez que regrese la procesión al templo, se cantará un solemne Tedéum y se dará la bendición con el Santísimo Sacramento.

La comisión organizadora de las fiestas ha repartido 2.000 tarjetas de invitación entre las familias de esta capital.

OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS

NOTAS GENERALES

También ayer el cielo se mantuvo hermoso. Fué un verdadero día de primavera, de temperatura agradable y de aspecto brillante.

La persistencia del viento N. E. ha producido, sin embargo, una rápida disminución de la presión atmosférica y un aumento de la humedad relativa de pocos grados.

Las indicaciones del barómetro, además de ser en descenso, no ofrecen ya la regularidad de los días pasados y esto podría interpretarse como un síntoma poco favorable, en el sentido de que un cambio del tiempo puede sobrevenir, dentro de un plazo relativamente breve. Por la noche, en efecto, el horizonte se nubló con grandes masas de nimbus.

De nuestro observatorio tomamos los datos siguientes:

Anemómetro—Viento casi constante, entre el N. E. y el E. N. E. con velocidad regular, salvo algunos períodos de calma casi completa, pero muy breves. Por la noche el viento arreció un tanto, hasta alcanzar una velocidad máxima de 28 kilómetros.

Barómetro—La presión atmosférica después de ir descendiendo durante todo el período de observaciones, quedó á la 1.15 a. m. en 762 milímetros, con indicaciones poco regulares.

Psicrómetro—La evaporación no fué muy activa por lo general, según corresponde á la dirección del viento. La diferencia psicrométrica no pasó de un término medio de 2 ½ centígrados.

Higrómetro—Humedad relativa máxima, 60; mínima, 42 grados.

Termómetro—Máxima, 22 centígrados; mínima, 13 id al abrigo, hasta las 6 p. m. En la noche, á la 1 a. m., se anotaron 15 centígrados á la intemperie.

Resistencia—Ha llovido durante dos días en todo el territorio, lo que beneficia grandemente á la agricultura y ganadería.

Asunción (Paraguay)—Continúa mal tiempo reinante hace varios días.

Córdoba—Presión atmosférica 721 milímetros, temperatura máxima 26 centígrados, mínima 11 id, humedad 22 grados. Viento Nordeste moderado, cielo con nubes.

Sea Bear Bay—Tiempo variable, desconocido en esta estación. A las 8 a. m. 4 centígrados bajo cero, á las 12 m. 22 sobre cero. Suele descender el termómetro en algunas tardes á cero, con nevizcas.

Reina gran sequía, de la que empiezan á resentirse los ganados.

ÚLTIMA HORA

A las 3 a. m. se notaban las siguientes variantes:

Barómetro: 761 ½ milímetros.
Termómetro: 14 centígrados.
Viento N. N. E. recio.
Cielo con nubes.

EL DÍA SOCIAL

UN GYMKHANA—¡Día de fiesta el de hoy para la colectividad inglesa!

En libre y franca expansión de alegría pasarán la tarde los miembros de la familia británica, actuando ó presenciando el Gymkhana que ha de realizarse en el [illegible] de Hurlingham. [illegible]

horquetado en un petizo á salvar una dilatada zanja por lograr ¡cuántas veces! una papa en premio á tamaño arrojo.

Dice el programa que se realizará hoy, que se han de disputar diez pruebas; algunas con primas concedidas por mano femenil y otras con que ha de obsequiar el vencedor de cierta prueba á la dama que lo tenga por su favorito en ella.

COMIDAS—Circulan profusamente las invitaciones para la comida que le será ofrecida el 5 del corriente al teniente coronel don Cornelio Gutiérrez, motivada por haber obtenido el premio en el primer concurso del Círculo Militar.

La fiesta tendrá lugar en los salones del Aue's Keller y las invitaciones están firmadas por los señores:

Coronel Adolfo Arana, teniente coronel Gerardo Aranzadi, Luis Dellepiane, Eduardo A. Fernández, Exequiel Pereyra, Luis R. Coquet, Ricardo Cornell, Arturo Lugones, José A. Rojas, Rómulo Sarmiento, Carlos Revilla, diputado Mariano de la Riestra, mayor José N. Rosende, Gregorio Aguilar, Julio Ahumada, Melitón González, Emilio M. Ledesma, Ladislao Fernández, José P. Marcilhai, Augusto Spicka, Eduardo Sisay, capitán Eduardo Teller, Carlos Rivas, José Rodríguez, José R. Rojo, teniente Horacio Martínez, Raúl Barrera, Juan A. Echenagucia y Eduardo Maligne.

—Se efectuó anoche en los salones altos del Hotel España, la comida que los amigos del Dr. Pedro León Castro, le ofrecieron con objeto de despedirlo por su partida para San Juan.

EXCURSIÓN—En interesantes paseos parten de la dársena Sur, en viaje á la Colonia, esta mañana, los Sres. Daniel E. Mackinlay, en el barco «Biguá», Faustino Miñones Serna en el «Daphné», Juan J. Coelho en el «Hernes» y E. Mullhall y E. Gironeis en el «Standard».

DEL ROSARIO—*(Por telégrafo)*—Regresaron á ésa las familias de Arias y Piñero Pacheco.

DE CÓRDOBA—*(Por telégrafo)*—Continúa grave la Sra. Clara Rosa Novillo Cáceres de García Montaño.

—Para ésa los Sres. Agustín Cairo y Alejandro Consl.

VIAJEROS—*Salidas:* Para Europa, en Diciembre próximo, los señores Samuel Hosch y su señora Mercedes Marín y Felipe Harilaos y familia.

—El señor Ambrosio Olmos y su señora Adelia Harilaos, que acaban de llegar de Europa, después de pasar unos meses en Río IV, regresarán al viejo mundo en el mes de Marzo del año próximo.

—Para Europa, á fines del corriente año, el señor Emilio L. Casares y familia. Permanecerá en el viejo mundo cinco años.

ENFERMOS—Le ha sido practicada una operación al comandante Jorge Montenegro.

—Es siempre grave el estado de la señorita Sara Alvarez Reynolds.

—Seguía ayer un poco mejor el Sr. Pablo Pérez Gomar.

—Continúa enferma y su estado es delicado la Sra. Fabiana P. de Calvo.

NECROLOGÍA—Numerosas familias asistieron ayer al funeral que se rezó en la basílica de Nuestra Señora del Socorro por el eterno descanso del alma del Sr. Alejandro P. Coelho, recientemente fallecido, y por la Sra. Celina Susini de Coelho.

SPORT

EN LOS HIPÓDROMOS

HIPÓDROMO ARGENTINO

Dos reuniones tendrán lugar, hoy y mañana, en el Hipódromo Argentino.

El programa de la primera tiene por base el clásico premio «Primavera», de 1.700 metros, en el cual, por el recargo de cinco kilos, queda excluído el ganador del premio «Nacional».

Han conservado su anotación en esta carrera 15 productos, entre los cuales Pimiento y Berezina llevarán tres kilos de recargo.

Entre los productos de algún valer figuran, además, San Carlos, Volcán, Uruguay, Pincén, Relámpago, Obán, etc., que constituyen elementos suficientes para dar positivo interés á la carrera.

En cuanto á las demás pruebas que completan el programa, han resultado en su mayoría bastante nutridas en anotaciones y tan complicadas que fielmente podría decirse que en alguna de ellas se destaca netamente el ganador.

La reunión promete, pues, resultar bastante accidentada, y no sería de extrañar que se produjeran algunos resultados imprevistos.

Desde hoy, la primera carrera se correrá á la 1 p. m.

INSCRIPCIONES PARA LAS CARRERAS DE LOS DÍAS 9 Y 11 DEL CORRIENTE

Se efectuaron anoche en el Jockey Club las inscripciones para las carreras de los días 9 y 11 del corriente, en Palermo, con el siguiente resultado:

Premio «Job», 1.600 metros—Tosy, Agrio, Jaloux, Atlántico, Aguinaldo, Cognac, Bromidia, Trueno, Mascara, Saint George, Brined, Confite, Avion, Salomón, Huérfano, Jaujon.

Premio «Melchior», 1.400 metros—Orbita, Sanson, Veadoval, Conti, Clymore, Daudet, Fragor, Contendor, Chichara, Truldo, Franco, Batallón.

Premio «Ramilles», 2.000 metros—Krüger 1.000 pesos, Pomb 500, Vice Rol 1.000, Calvino 500, Circé 2.000, Calígula 1.500, Congo 500, Diana 500.

Premio «Parsenajes», 2.000 metros—Volcán, Obán, Añlou, Bésigue, Uruguay, Cleopatra, Ají, Pinto, Amour, Happy, Osman Digma, Filipina.

Premio «Marios», 2.500 metros—Bob, Arcabucero, Tetuán, Chinoia, Songhel, Mario, Arcos, Polas.

Premio «San Carlos», 1.400 metros—Bannockburn, Obán, Adagio, Regalé, Sobremonte, Sénghel, La Perichole, Alcaidía, Polluto, Martha, Cumbari, Reina de Saba, Lambaré, Stella.

Premio «Barba Azul», 1.600 metros—Santa Elvira, Graco, Dictador, Oviedo, Barba Azul, Nicolini, Bonaparte.

Premio «Mariscal», 2.000 metros—Tosy, Manzano, Dalman, Hob, Avion, Huérfano, Jaloux, Hoy, Jaujou, Pago Largo.

Premio «Neápolis», 1.600 metros—Fígaro, Fragor, Qui-va-là, Lammermoor, Coriolán, Tamango, Franco.

Premio «Camarsa», 1.600 metros—Emperatriz, Ravio, Madrugada, Vespertina, Eglantine, La Fleche, Fraise, Gitana, Cachaña, Tarantola.

Premio «Sargenta», 2.200 metros—Algratto, Susana, Marrueco, Pitonisa, Bezigue, Pegaso, Sucre, La Fleche, Cleopatra, Melrose, Lammermoor, Pinto, Dallo, Osman Digma, Longuimay, Cambronne, Filipina.

Premio «Jonquille», 2.500 metros—Acanto, Urunday, Díaz, Tetuán, Chinoia, Yuquerí, Cimarrón, República, Mario, Arcos, Polas.

Premio «Bolívar», 2.000 metros—Personaje, Oviedo, Barba Azul, Vice Rol, Arcabucero, Interventor.

Premio «Saint Mirin», 1.600 metros—Personaje, Graco, Bannockburn, Saint George, Oviedo, Barba Azul, Sobremonte, Vice Rol, Senghel, Averno, La Perichole, Brince, Alcaidía, Nicolini, Perseo, Cumbari, Reina de Saba, Stella, Lambaré, Aragio, Bonaparte.

HURLINGHAM CLUB

En el hipódromo del Hurlingham Club tiene lugar esta tarde la gran fiesta que se celebra anualmente, denominada «Gymkhana», y que siempre ha despertado especial interés entre la colectividad inglesa, muy aficionada á esta clase de *sports*.

La originalidad de las pruebas hace que el público acuda muy numeroso á presenciarlas, pues se pasan ratos muy agradables con las peripecias y apuros en que se ven los caballeros para obtener el premio.

Muchas damas concurrirán á disputar algunos de los números que les están reservados.

En el programa figuran 10 pruebas, todas muy originales, y en ellas se han anotado conocidos caballeros de la colectividad inglesa, señoras y señoritas.

La fiesta dará principio á la 1.30 de la tarde.

THE BUENOS AIRES HURLING CLUB

Una interesante fiesta sportiva tendrá lugar hoy, organizada por el The Buenos Aires Hurling Club, en su local de las calles Bella Vista y Gauna, en el Caballito.

Habrá carreras, saltos, juegos atléticos y otros *sports*.

Al local de la fiesta concurrirá la banda de policía.

EJERCICIOS FÍSICOS

MARCHAS PEDESTRES

Otra excursión de La Plata á ésta, con el objeto de mejorar el *record* establecido por los Bomberos Voluntarios de la Boca, se proponen realizar esta noche los jóvenes Aquiles Armani, Martín Arce, Armando Armani y Francisco Galli.

Emprenderán la marcha á las 12 de la noche.

—El andarín Biassatti ha postergado la salida para la excursión á las provincias del Norte y Perú para hoy á las 11 de la mañana.

—Un telegrama de San Pablo (Brasil) anuncia la partida para Montevideo de los *globe-trotters* Carlos Beltet y Mimo Gaivani, en excursión pedestre alrededor del mundo.

ESGRIMA

CLUB DEL PROGRESO

La fiesta de esgrima de ayer, en la sala de armas del Club del Progreso, fué interesante como las anteriores.

Después que Lancia de Brolo se hubo medido con algunos [illegible]

llaneda, A. Rodríguez y D. Carranza, R. Pérez y J. Avalos, J. Herrera y R. Camiselli, T. Boschelli y M. Martínez, H. Kely y A. Barrera, C. Perón y J. Day, H. Benavides y C. Gómez, C. Girola y S. Bravo, J. Camiña y F. Nigro, C. Domínguez y H. Larese, R. Morillo y L. Argerich, A. Meldac y R. Ghetta, F. Bravo y H. Tort, R. Villanueva y V. Varela, J. Migliore y E. Gutiérrez.

Previamente se habían sorteado las parejas, y después de varios asaltos fueron anotados los que más botonazos tenían en su favor, para disputarse el primer puesto.

Quedaron colocados en primera fila los señores:

Arias, Casinelli, Rossi, Bravo, Maldonado, Migliorero, Martínez, Rodríguez y Pérez.

Mañana, en nuevos asaltos, se decidirá quién es el vencedor.

Esas *poules* se repetirán todos los jueves: una vez será de espada y otra de sable.

TIRO A LA PALOMA

En el polígono del Pigeon Club se tirará mañana un *handicap* de 10 palomas, 2 erradas, acordándose 25 argentinos al primero y 5 al segundo.

El concurso dará comienzo á las 10 a. m.

NOTICIAS DE POLICÍA

PROCESO POR ADULTERACIÓN DE DOCUMENTOS

El Sr. M. R., persona respetable, dueño de una sólida fortuna, consistente en bienes raíces situados en esta capital, acaba de ser llevado á la justicia de instrucción por una de las personas que admitió como fiador de un inquilino suyo, para una propiedad de la calle de Gallo.

El proceso que ha sido radicado ante el juez instructor Dr. Constanzó, secretaría del Sr. Giménez, tiene origen en este hecho:

El propietario señor M. R., arrendó á X. X. una de sus propiedades, y convino en que aceptaría la garantía de la persona que hoy lo acusa criminalmente, y el inquilino cumplió las obligaciones del contrato todo el tiempo que permaneció en la casa de la referencia, como el fiador lo tenía muy sabido.

Cierto día el señor R. y su inquilino convienen en que éste último dejaría la casa, que garantizaba el acusador de hoy, y se trasladaría á otra contigua, también de propiedad del señor R., y de esa convención no se dió aviso al fiador.

Como no cumpliera X. X. en esta ocasión las obligaciones del contrato, el propietario lo demanda ante el juez de paz de la sección 17ª, y no habiendo podido cobrarse en bienes del inquilino, el propietario repite la acción contra el fiador, que había dejado de serlo, según éste lo afirma, porque por el segundo convenio se hicieron novaciones en el primero, que era en el que estaba obligado.

El propietario R. sostiene que no hay tal novación, y para probar su derecho á exigir del fiado el pago, presenta en juicio el contrato y el documento de fianza, según el cual dice el actor que él viene ahora á aparecer, mediante una adulteración que se ha hecho en el documento de fianza, como fiador por la casa en que el inquilino no ha satisfecho los alquileres, siendo así que su fianza era por la casa que ocupaba anteriormente, y de la cual salió sin adeudar nada.

El ex fiador dice que hay una adulteración flagrante del documento que suscribió, y para querellarse por eso delito se ha presentado ante el juez instructor. Este ha mandado que el juez de paz de la sección 17ª le envíe las actuaciones, donde corre agregado el documento que se arguye de adulterado, para con él á la vista proveer lo que corresponda.

Suicidio de una adolescente—Cansancio prematuro

Ayer ha puesto fin á su existencia una joven, casi una niña, de un modo rápido, pero no inesperado. Nos referimos al suicidio de la joven Francisca Bandot, en la casa que ocupaba con sus hermanos, calle Cabrera 259.

La extinta, que tenía 16 años, había expresado en diferentes ocasiones que estaba cansada de la vida y que en cualquier oportunidad propicia pondría término á su existencia.

Esa oportunidad llegó ayer á las 9 de la mañana.

Francisca, que desde temprano se había manifestado más reservada que otras veces, llegó al dormitorio que ocupaban sus hermanos, y de la mesa de luz, donde sabía que el esposo de su hermana mayor guardaba un revólver de nueve milímetros, imitación de Smith Wesson, se apoderó del arma, y sin pérdida de momento se hizo un disparo en el frontal derecho, con tal certeza, que el proyectil le causó una herida mortal y á los pocos minutos dejó de existir.

Intervenida la casa por la autoridad policial de la sección, se comprobó que la joven, cuyo carácter no era raro ni excéntrico, había meditado bien su decisión, y para que no causara extrañeza había escrito una carta dirigida á sus deudos.

Los padres de Francisca Bandot residen en Colastiné, Santa Fe, y ella vivía aquí en compañía de su hermana casada y de su hermano político.

El juez de instrucción Dr. Constanzó, á quien la policía dió aviso del suicidio, ha ordenado á los médicos forenses señores Carreras y Puebla que practiquen hoy la autopsia del cadáver, para lo cual ha sido enviado á la sala de 24 de Noviembre.

¡Salteamiento!

De una farmacia, situada en la calle Rivadavia esquina Jujuy, requirieron anoche los auxilios de la Asistencia Pública, para atender á Antonio Altuzara, peluquero, que tenía una herida contusa en la mano izquierda y otra punzante en el hipocondrio del mismo lado.

El herido manifestó al practicante señor Zingoni, que transitaba por la plaza 11 de Setiembre en compañía de Ramón Altalio, cuando fué asaltado por seis sujetos, uno de los cuales le había inferido las heridas que presentaba.

Después de curado fué conducido por un agente á la comisaría 9ª, donde se comprobó la exactitud de sus declaraciones.

La evasión de El Diente

Hace unos quince días dimos cuenta de que un sujeto de malos antecedentes, conocido con el apodo de El Diente, que se hallaba preso en uno de los cuadros del Departamento de Policía, había conseguido evadirse, aprovechando un descuido de los encargados de su vigilancia.

En las órdenes del día se había recomendado su captura, y ayer un agente de la comisaría 13ª lo vió en la calle y lo detuvo.

Fué trasladado á la casa central de policía, donde quedó alojado.

En el cementerio del Oeste

El administrador de esta necrópolis se presentó ayer en la comisaría 22ª para dar cuenta de que unos desconocidos habían causado daños en más de ciento veinte sepulturas, rompiendo las macetas y pilares que circundan aquéllas y arrancando el césped.

Accidente lamentable

En las calles Defensa y Brasil, un carro atropelló ayer al niño José Ramos, de siete años de edad, cuando iba á cruzar la calzada.

Una ambulancia de la Asistencia Pública trasladó al niño al domicilio de sus padres, Defensa 781.

Las ruedas del carro le pasaron por encima del abdomen y el tórax.

El carrero quedó detenido.

Herido

En una habitación de la casa Chacabuco 1245 riñeron los compañeros de cuarto Juan Danisso y Juan Rómulo. Este, armado de un cuchillo, infirió á su contrario un tajo en la cara, y emprendió en el acto la fuga.

Sustracción de una bicicleta

A D. Juan Píaz, domiciliado en la casa Avenida Montes de Oca 1003, le hurtaron ayer una bicicleta, que avalúa en $ 100.

El damnificado hizo la denuncia en la comisaría 19ª.

Hurto á un bombero

De la habitación que ocupa el soldado del cuerpo de bomberos Amaro Marzo, en la casa Pozos 263, le hurtaron ayer ropas y dinero por valor de $ 70.

En la comisaría 15ª hizo la denuncia correspondiente.

Síncope

En el Paseo de Julio y calle Tucumán sufrió ayer un síncope Joaquín Barros.

El enfermo fué asistido por un practicante de la Asistencia Pública.

[illegible]

José Antezo, de 27 años, fué conducido ayer desde las calles [illegible]

Accidente á un vigilante

En la Avenida Alvear, jurisdicción de la sección 17ª de policía, el agente del escuadrón Francisco Badón vió venir un carro, cuyos caballos se habían desbocado, é intentó contenerlos.

Pero al querer realizar su propósito tuvo la fatalidad de que las riendas de los caballos del vehículo se enredaran en las patas del caballo que él montaba, y, al caer éste arrastró al jinete en la caída.

El agente Badón se ocasionó heridas de alguna importancia en la pierna derecha. Fué trasladado al hospital Norte y después á su domicilio, México 1675.

Hospital San Bernardo

La jefatura de policía recabará en los primeros días de la próxima semana del Intendente Municipal que autorice á la dirección del hospital San Bernardo á recibir los heridos, que la policía tiene que recoger y enviar á los hospitales en calidad de detenidos, y á disposición de los jueces.

Mueve al Dr. Beazley á gestionar esta autorización el hecho de ser tan extensa esta capital, y no contar sinó con un solo hospital que tiene sala de presos, el San Roque, situado como es sabido en uno de los extremos del municipio.

En el San Bernardo podría habilitarse una sala de heridos presos que serviría para todo el Norte, con lo cual se ganaría mucho, pues no se obligaría á los que necesitan servicios urgentes á cruzar toda la ciudad si caen heridos en una de las secciones del Norte.

Querella criminal

Ayer se presentó en la secretaría del señor Saso, juzgado del Dr. Rodríguez Bustamante, un abogado de este foro, para querellarse por defraudación de siete mil quinientos pesos contra un contador que recibió el encargo de liquidar el activo y pasivo de una fuerte casa de comercio.

Según el escrito de querella, la defraudación consiste en que el contador no quiere reconocer un crédito que estuvo incluído entre los que verificaron los acreedores y debió ser pagado con las mismas garantías que los demás.

Como prueba, el juez ha mandado que comparezcan á su juzgado, el primer día hábil varias personas que han intervenido en las operaciones que se impugnan.

Hurtos

Ayer se presentó en las oficinas de la comisaría 3ª, Dª Magdalena Carreras para denunciar un hurto de que había sido víctima mientras se hallaba ausente de su domicilio, calle Cerrito 162.

—María Arminda Blanco denunció ayer en la comisaría de la sección 9ª que de su domicilio calle Valentín Gómez 33 le habían sustraído las boletas de empeño de unas joyas por valor de trescientos veinte pesos; con esas boletas el autor de la sustracción desempeñó las joyas, pagando el valor del préstamo, y desapareció con ellas.

El acusado como autor del delito ha sido detenido.

Investigación reservada

De orden de la jefatura de policía ayer se hizo cargo de una de las comisarías del Norte de esta capital, el sub comisario de la inspección Sur, Sr. Sarrieta, interín se termina una indagación reservada que instruye el comisario inspector Sr. J. J. García contra los empleados superiores de esa comisaría.

En el departamento se guarda la mayor reserva respecto de este asunto administrativo que se ha iniciado hace días.

En defensa de su padre

En las calles Uspallata y Bolívar riñeron anoche á puñadas los sujetos Rafael Muzzelo y Carlos Alviares.

Un hijo del último, de once años de edad, llamado Ernesto, al ver que su padre era maltratado, corrió á su casa, distante muy pocos pasos, volvió armado de un cortaplumas é hirió de un tajo á Mazzelo en la región glútea.

Accidente á un cuarteador

En las calles Lorea y Victoria el cuarteador del tranvía Gran Nacional, Julio Lario, cayó ayer del caballo que montaba y sufrió la fractura del pie izquierdo.

Fué atendido en la sala de primeros auxilios de la Cruz Roja.

DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

GRAVES ABUSOS DE AUTORIDAD Y ASALTO

SUMARIO Á UN OFICIAL DE POLICÍA

(DE NUESTRO CORRESPONSAL, POR TELÉGRAFO)

Chacabuco, Octubre 31—Para instruir el sumario al oficial Miranda, por gravísimos abusos de autoridad cometidos con asalto y vejámenes, vino el comisario del partido de Rojas, Sr. Arroquegaray.

Según las denuncias publicadas en un diario local, los hechos habrían pasado de la manera siguiente:

Avelino Miranda entró en la noche del 26 del corriente en el patio de la casa del cochero Masanona. Para entrar, saltó un tapial.

Una vez adentro, rompió los cristales de una puerta y la emprendió á puñadas con Masanona y una visita que estaba allí.

En la puerta del zaguán de la casa, á que fué arrastrada la víctima, esperaban agentes de policía que le amenazaban también. Le pusieron cadenita y fué llevado á un calabozo de la comisaría, con la cara llena de equímosis y heridas.

Al día siguiente, 27, entra el peón de Masanona, Martín A. Imaz, por los fondos de la casa de Masanona, cerrada, y encuentra á Miranda que revolvía y abría los muebles, de donde se llevó algunas alhajas de una mujer que había estado en la casa en la noche anterior.

Imaz llevó el alimento al calabozo á su patrón, y allí el oficial le hizo encerrar después de maltratarle.

El comisario llegó más tarde á la comisaría y les puso en libertad.

Accidentes

En el Salto, anteayer, cayó á un jagüel el niño de año y medio Antonio Benedicto Piatti, y fué extraído momentos después, ya cadáver.

—Anteayer, en Campana, volcó una jardinera que guiaba el niño de 11 años Juan Perurena, quien resultó con lesiones graves en distintas partes del cuerpo.

—Al niño de 11 años Pedro Gómez, que jugaba con un revólver, en Suipacha, se le escapó un tiro, que lo hirió levemente en el dedo índice de la mano izquierda.

Hechos de sangre

Anteanoche, en la estación Chas, partido de General Belgrano, el sujeto de malos antecedentes Gregorio Peña hizo armas contra el vigilante M. Rodríguez, encargado del destacamento policial de ese punto, y lo hirió levemente con un cuchillo en la mano izquierda.

Peña se encuentra detenido y presenta una pequeña lesión en la cabeza, que le fué inferida por el agente.

—En el cuartel 5º de Necochea, casa de comercio denominada «Las Gaviotas», se trabaron en pelea los sujetos Gregorio Barrera y Félix Ríos, que estaban ebrios. Ambos resultaron heridos, y fueron detenidos por la policía.

El robo á la Virgen de Luján

La Cámara 2ª de apelaciones acaba de revocar la sentencia de 1ª instancia, recaída en la causa seguida á Angel Mantoso (a) Barba y Alejandro Tutto, autores principales del robo perpetrado á la Virgen de Luján, y los condena á siete años y medio de presidio.

El condenado á muerte

El mismo tribunal ha revocado la sentencia de 1ª instancia que condenaba á la pena de muerte al sujeto Santos Moreno, acusado de homicidio en la persona de [illegible] Angela Pau, y lo condena á presidio por tiempo indeterminado, y reclusión solitaria por quince días en los aniversarios del crimen.

[illegible]

La Cámara 2ª ha fallado los siguientes juicios criminales: [illegible]

tín Martínez, apropiándose el primero del sello de la comisaría de Moreno y falsificando firmas, cobraban los haberes de los agentes que pedían su baja ó se la daban por faltas en el servicio.

Incendio de un campo

El encargado de un establecimiento de campo, que posee la sucesión del General Levalle en Adolfo Alsina, ha denunciado á la comisaría local, que al pasar un tren, las chispas que arrojaba la máquina le incendiaron un potrero, del que se quemaron como tres mil hectáreas.

Que no obstante los esfuerzos hechos por la peonada del establecimiento y los vecinos, fué imposible evitar la propagación del fuego.

Las pérdidas son valuadas en ocho mil pesos.

El comisario de ese pueblo se trasladó al paraje del incendio, para darse cuenta de la denuncia hecha.

Incidente Bello

En el incidente que tuvo el diputado provincial señor Tomás Bello con los hermanos Rom, y del cual hemos dado noticia, el juez del crimen Dr. Dermidio Lazcano, que se había avocado el conocimiento del proceso, fué recusado ayer sin causa por D. Pedro Rom.

Los antecedentes fueron pasados en el día al juez Dr. Ortiz.

Robo de haciendas

Al vecino de la estación Drysdale, partido de Guaminí, O. Luis Burzaco, le han robado de su establecimiento doscientos cincuenta animales lanares.

Proceso de la Plaza

El fiscal del crimen Dr. Johannetan ha devuelto al juez de la causa, Dr. Ortiz, el proceso instruído á Andrés de la Plaza por envenenamiento al teniente Baurelli.

Esa devolución tiene por objeto que se llenen varias diligencias en el proceso, que una vez realizadas habilitarán el fiscal para dar su dictamen.

Procesos criminales

Por el juzgado del Dr. Ortiz, secretaría Marcillese, han sido falladas las siguientes causas:

José Pagani, por disparo y lesiones á Cleto Fernández, en Las Flores, se sobresee por haber procedido en legítima defensa.

Miguel Arguindegui y Cristóbal Siaglio, por disparo y lesiones, en Lobos, se absuelve al primero y se condena al segundo á dos meses.

Eduardo Rodríguez, por disparo de arma de fuego á Angel Baca (a) Cleto, se le absuelve.

Federico Espinasse, por lesiones á Dalmiro Polero, en San Martín, á dos años de prisión.

Casaris Perfumo, por disparo de armas de fuego á Rodolfo Jara, en Barracas, á dos años de prisión.

Ignacio E. Herrera, por disparo de armas de fuego á Natalio Taro de Herrera, en San Martín, á un año.

Miguel Sandoval, por disparo á Demetrio Alvarez, en Olavarría, á un año.

Antonio Ronomi, por disparo y lesiones en Morón, á dos años.

Secundino González, por lesiones á Estela Casas, en La Plata, á tres meses.

Juan F. Puel, por defraudación á Pedro Nocetti, en La Plata, á cuatro meses de arresto.

Por el juez Dr. Lazcano, secretario Ubios, fueron falladas las siguientes causas:

Arturo Blanco, por lesiones en Barracas al Sur, absuelto libremente por no estar probada su responsabilidad criminal.

Calixto Burgos, por lesiones á Julián Quintana, en Lobos, absuelto libremente por no estar probada su responsabilidad criminal.

Joaquín González, por infidelidad de la custodia del preso Juan Carlos Ortiz, en La Plata, también se le absuelve por no haberse probado haber perpetrado el delito.

Sumario instruído al Dr. Luis Manzoni, en San Isidro, por violación de domicilio y disparo de armas de fuego. Se declara que D. Miguel Castro carece de personería para intervenir como querellante.

COMISIÓN MUNICIPAL

El monto de la emisión de títulos para la consolidación—Prórroga para el pago de los impuestos atrasados—Nombramiento de alcalde—Comprobación de las juntas eléctricas de las vías de tranvías—Colocación de famíveros—En honor del Dr. Terry.

Se reunió ayer la comisión municipal, y tomó en consideración, con preferencia á todo otro asunto, el despacho de la comisión de interpretación recaído en el proyecto de minuta de comunicación á la Intendencia, presentado por los Sres. Lanusse y Martínez, relativo al monto de la emisión de los títulos destinados al pago de la deuda flotante.

La comisión, en su dictamen, encuentra que el proyecto es arreglado á las atribuciones que la ley confiere á la comisión municipal, por lo tocante al crédito.

Piensa que la Comisión Municipal puede y debe hacerse oir en pro de los intereses que está encargada de administrar, y aconseja, por lo tanto, la aprobación de la minuta presentada.

En discusión el despacho, el Sr. Aguirre se opuso á su sanción, por considerar inconveniente y fuera de toda práctica una amortización tan elevada como la que se sostiene para los títulos que van á emitirse, que en su concepto no tiene precedentes en ninguna parte del mundo.

Propone que la minuta sea votada por partes, pues si bien votaría por la reducción del monto de la emisión á seis millones, cree que bastaría con reducir la amortización al 10 %.

Por el contrario, el Dr. Gramajo sostuvo que si no era posible pagar en efectivo á los acreedores, como correspondería, debía entregárseles por lo menos un título que se aproxime lo más posible al dinero efectivo, y [illegible] tal concepto, debía mantenerse la [illegible] proyectado, lamentando más [illegible] no pudiera ser mayor.

[illegible] mo orden de ideas se manifestaron [illegible] Lanusse y Martínez, quienes [illegible] que se trataba solamente de una emisión de títulos de deuda, y que toda modificación que se tratara de introducir en el proyecto primitivo importaría una reconsideración de lo resuelto anteriormente por la comisión.

Votado el proyecto de minuta por partes, como se había solicitado, fué aprobado en la misma forma presentado, por gran mayoría.

Piensa la comisión, según se expresa en la minuta aprobada, que por el momento la acción de la Municipalidad debe concretarse á regularizar sus finanzas, mejorar los servicios públicos y emprender obras de necesidad ineludible solamente, dentro de los recursos ordinarios. El único propósito de las autoridades de la comuna, agrega, debe ser pagar religiosamente sus obligaciones pues el día que tal cosa suceda se abaratarán los servicios, y reaparecerá el crédito municipal, y será entonces el momento de pensar en las grandes obras que requiere la capital. Que pensar hoy en aumentar la deuda en cuatro millones sobre lo que se necesita para solventar las obligaciones, cuando recientemente se ha autorizado la emisión de otros cuatro millones para las obras del teatro Colón, parece que constituiría un grave error, sobre el que debe llamar la atención del Congreso.

Comprende la comisión, agrega, que será poco brillo el programa [illegible] pero sabe también que es el que conviene á los bien entendidos intereses de la ciudad.

Fundada en estas razones [illegible]

"LA PRENSA"

CONSULTORIO MÉDICO-QUIRÚRGICO GRATUITO

El Dr. Julio Darnel, director

HORARIO

(Clínica general): doctor Julio Darnel, todos los días hábiles, desde la 1 p. m.

Lunes, martes y miércoles, de 1 á 5.30 p. m. y de 7.30 á 11 p. m.; jueves, de 1 á 4.30 p. m.; viernes, de 1 á 5.30 p. m. y de 7.30 á 11 p. m.; sábados, de 1 á 5.30 p. m.

Servicio anexo: Vacuna, domingos, de 1 á 2 p. m.

Enfermedades de mujeres: doctor Angel J. Villa, lunes y viernes, de 5.30 á 7.30 p. m.; doctor S. Mabil, martes, jueves y sábados, de 5.30 á 7.30 p. m.

Clínica quirúrgica: doctor Andrés F. Llobet, viernes, de 4.30 á 5.30 p. m.

Enfermedades del estómago: doctor Juan B. Señorans, miércoles, de 5.30 á 7.30 p. m.

Urología (enfermedades del riñón, etc.): doctor Federico Toro, jueves, de 4.30 á 5.30 p. m.

Bacteriología aplicada á la clínica: doctor Julio Méndez.

Química aplicada á la clínica: doctor Francisco P. Lavalle

ELECTROTERAPIA. Masaje

Rayos Roentgen (Radioscopía. Radiografía. Radiofotografía)

NOTAS—El servicio de Radiología (rayos Roentgen) está á la disposición, previo aviso en cada caso particular á la Dirección del Consultorio, de los médicos extraños á éste que quieran utilizarlo como medio de diagnóstico y de tratamiento, así como, en general, á la del público, siempre que se trate de investigaciones de interés público, aunque no sean de orden médico.

—Diríjanse las comunicaciones relativas al Consultorio, á su director, el doctor Julio Darnel, Rivadavia 573.

CONSULTORIO QUÍMICO INDUSTRIAL Y AGRÍCOLA GRATUITO

Director: Dr. Enrique Fynn.

Consultas martes, jueves y sábados de 5.30 á 7 de la tarde.

Entrada por la Avenida de Mayo, puerta principal, número 587.

Las comunicaciones al consultorio se dirigirán al señor Director, Dr. Enrique Fynn.

CONSULTORIO JURÍDICO GRATUITO

Director: Dr. [illegible]. Consultas todos los días, de 1 á 6 p. m.

Para consultas especiales, [illegible].

Es requisito necesario para que el Consultorio [illegible] la presentación de la declaratoria de pobreza.

EXPOSICIÓN GRATUITA DE PRODUCTOS NACIONALES

En este salón, situado en el frente á la Avenida de Mayo, que LA PRENSA ha puesto á disposición del público, se reciben en exposición, por un tiempo prudencial, toda clase de muestras de productos nacionales y objetos de arte hechos en el país.

Para hacer uso del Salón los interesados deberán dirigirse á la Administración.

ENSEÑANZA GRATUITA EN «LA PRENSA»

CÁTEDRA DE IDIOMA CASTELLANO

Profesor titular: Dr. [illegible]

ESCUELA GRATUITA DE MÚSICA

DIRECTOR: MAESTRO SR. JUAN GUTIÉRREZ

Subdirectora, Sra. profesora Elisa F. Vieira. Secretaria general, profesora Sta. Sara Mena. Subsecretaria, profesora Sta. Elena Esperón. Sta. María N. de Planta. Sta. Asunción Gaeta.

Bibliotecarias, Señoritas profesoras Dora Escoubes, [illegible].

Horarios

[illegible]

LA BIBLIOTECA

[illegible]

DEPARTAMENTOS PARA EJERCICIOS [illegible]

[illegible]

SOCORROS PARA LOS BOERS

MANIFIESTO DE SUS GENERALES

Acabamos de recibir una copia del manifiesto que los generales boers Luis Botha, C. R. Dewet y J. H. Delarey han dirigido al mundo civilizado en favor de auxilio de sus compatriotas á quienes la reciente guerra ha dejado completamente arruinados y de las viudas y huérfanos de los que cayeron en la sangrienta lucha.

El manifiesto recuerda los sacrificios hechos por el pueblo boer en defensa de su libertad é independencia, y el heroísmo que ha desplegado en una lucha desigual, [illegible].

[illegible]

SANTOS DUMONT Y MARCONI

[illegible]

POR DIVERSOS BARRIOS

—Se quejan por falta de alumbrado los vecinos de la calle 24 de Noviembre, desde Inclán hasta los corrales.

—En la calle Pazo, entre las de Corrientes y Lavalle existe desde tiempo inmemorial un terreno baldío, donde se deposita gran parte de las basuras del vecindario.

El mencionado terreno sirve á la vez de lavadero público.

—La calle Avellaneda carece por completo de alumbrado, desde la de Río de Janeiro hasta la de General Machado, y á pesar de haberse contestado afirmativamente una petición de los vecinos, éstos no han podido obtener aún esa mejora.

—De la parroquia de San Cristóbal nos piden que llamemos la atención del inspector y de la comisión de higiene sobre el abuso que comete una caballeriza situada en la calle Catamarca entre las de Garay é Inclán, al arrojar sus aguas servidas en la vía pública.

—El paredón de la caballeriza Libertad 1484 constituye un verdadero peligro, pues su estado es ruinoso y amenaza derrumbarse.

Los vecinos piden la intervención de la oficina de obras públicas municipales.

—Vecinos de la calle Lerma, desde Aráoz á Canning, se quejan de la deficiencia de los servicios municipales, de limpieza especialmente, pues la extracción de las basuras, según afirman, se hace cada cuatro ó cinco días.

Además, no se encienden con regularidad los faroles la mayor parte de las noches, y, sin embargo, satisfacen los impuestos con la mayor regularidad.

—En la calle Ministro Brin, entre Olavarría y La Madrid, á cien metros de la entrada del puerto, en uno de los puntos más céntricos de la Boca, se encuentra el pavimento en un estado deplorable.

Hace próximamente dos años que con pretexto de la nivelación fué levantado el adoquinado en una extensión de cien metros, y desde entonces aquello ha permanecido en el más completo abandono.

El estado intransitable en que se encuentra esa cuadra, causa considerables perjuicios al comercio y hasta ha llegado el caso de cerrarse algunas casas.

—En la calle Alegría esquina Santa Teresa, existe un terreno baldío donde se arrojan basuras y toda clase de inmundicias, lo cual constituye un peligro para la salud pública.

—En el bulevar Caseros, desde Mathen hasta Rioja, no existe alumbrado de gas, á pesar de tratarse de una vía pública de la mayor importancia y de tener una usina próxima, como la establecida en las calles Labardén y Tupungato.

Sólo existe alumbrado de gas desde Mathen hasta Labardén, por la vereda Norte, con 14 faroles; en la vereda con frente al Sur no hay un solo farol de gas.

—En la esquina de las calles Caseros y Jujuy, existe la casa de religiosas de Nuestra Señora de Luján, que no tiene veredas, lo que da lugar á que en los días de lluvia sea imposible el tránsito.

—En la calle Caseros, desde Catamarca á Deán Funes, existen varias fracciones de terrenos sin cerco ni vereda, entre otras las de la manzana comprendida por Caseros, Labardén, Patagones y Zavaleta, todas pavimentadas.

—La calle Jujuy, desde Progreso hasta Caseros, cuenta con numerosos terrenos sin cerco ni vereda, que son por la noche sitios peligrosos para los transeuntes; en los días de lluvia se hace imposible el tránsito entre las calles Armonía y Rondeau.

—Los vecinos se quejan de la proximidad de la estación del tranvía Gran Nacional (Progreso y Jujuy), que en los días de lluvia arroja por la calle Jujuy todas las aguas servidas, que corren desde Progreso hasta Caseros y despiden emanaciones insoportables.

—En las obras de desmonte que se llevan á cabo en la calle Mármol, entre Belgrano y Quito, se arroja la tierra en la calle Muñiz, entre las de Belgrano y Quito, formando una montaña.

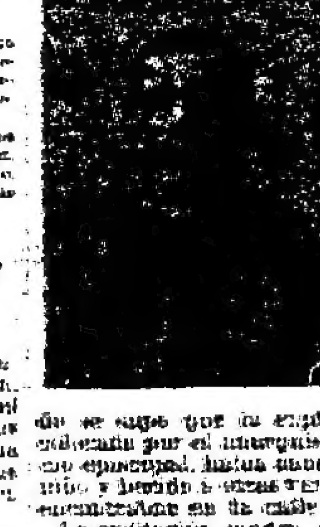
—Los vecinos de las calles Gualeguay, Patricios, Salado y Dulce se quejan del mal estado en que se encuentra el afirmado, convertido en zanjas de aguas servidas, que son una amenaza á la salud pública, en la aproximación del verano.

Dichas cuadras se encuentran á muy poca distancia del Parque Lezama.

—Los vecinos de la calle Posadas, entre Cerrito y Libertad, se quejan del estado de desaseo en que se encuentra esa cuadra. Parece que por tratarse de una calle cortada no es tenida en cuenta para nada por los encargados de la limpieza pública.

MONSEÑOR SABATINO GIANI

Días pasados, nuestro corresponsal telegráfico en Italia nos envió la noticia de un original atentado cometido en Liorna por un anarquista, que se halla ya en poder de la policía, contra el obispo de aquella ciudad, monseñor Sabatino Giani.



El atentado dirigido contra un sacerdote cuyo comportamiento le ha granjeado el cariño y el respeto de toda la población de Liorna, causó gran excitación en la población, especialmente cuando se supo que la explosión de la bomba colocada por el anarquista cerca del palacio episcopal, había causado la muerte de un niño y herido á otras varias personas que se encontraban en la calle.

La excitación contra el autor del brutal atentado y los sentimientos de simpatía hacia el que hubo de ser su víctima, crecieron aún más cuando se supo que monseñor Giani había donado la suma de 5.000 liras para las víctimas de la explosión.

Completamos hoy los detalles de la noticia con la publicación del retrato del prelado obispo de Liorna.

ASOCIACIONES Y GREMIOS

Conductores de carros—Talabarteros—Alpargateros Unidos—Grupo libertario de los Corrales—Obreros [illegible]—Nuevo centro liberal—Conferencia—Biblioteca del Pueblo.

Sigue cada día en aumento la agitación promovida entre el gremio de rodados en contra de algunas ordenanzas municipales, y principalmente para conseguir la abolición de las que les imponen el uso de la libreta y un máximum para la carga.

Se halla actualmente á estudio de la comisión municipal la solicitud presentada por este gremio con este motivo, la que será tratada en los primeros días de la semana próxima, [illegible].

[illegible]

En su local de la calle México 2070, se reunirán esta tarde, á las 2, los obreros talabarteros, para tratar asuntos de importancia para el gremio en general.

A la misma hora, los alpargateros celebrarán asamblea ordinaria en el local obrero de la calle Victoria.

—El grupo libertario de los Corrales ha citado á todos los obreros de aquel distrito que existen en esta capital para que asistan á la reunión que se celebrará hoy para tratar asuntos referentes á la propaganda.

—Mañana, á las 8 de la noche, tendrá lugar una reunión general de obreros [illegible].

[illegible]

El ciudadano Zacagnini desarrollará el tema «Situación de la clase trabajadora en la República Argentina: medios para mejorarla».

AGRICULTURA Y GANADERIA

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

ESTADO DE LAS SEMENTERAS

INTERESANTES INFORMACIONES

Los datos que publicamos á continuación, recibidos en las oficinas de la Dirección de Estadística de la provincia de Buenos Aires, dan una idea general sobre el estado de las sementeras de lino y trigo, después de las últimas lluvias, que tanto han favorecido á la agricultura y ganadería:

Bragado—Extensión cultivada con trigo, 40.000 hectáreas; con lino, 3.000. El trigo bien, el lino casi perdido. Se calcula en 12 fanegas lo que se obtendrá por hectárea.

Dolores—Extensión cultivada con trigo, 50 hectáreas; con lino, 60; otros cultivos, 400 hectáreas. El estado de las sementeras es regular.

Pana—Extensiones cultivadas con trigo, 75.000 hectáreas; con lino, 4.000. El estado de las sementeras regular, atrasadas por las heladas y por la sequía. Se espera recoger de 10 á 12 fanegas por hectárea, tanto de lino como de trigo.

Tandil—El estado de las sementeras es bueno, se espera recoger de 12 á 15 fanegas de trigo.

Rojas—Extensión cultivada con trigo, 5.000 hectáreas; 15.000 de lino, 7.500 de otros cultivos. El estado de las sementeras medianamente regular. Dicen los compradores de cereales que habrá media cosecha.

Rauch—Extensión cultivada con trigo, 300 hectáreas; con lino, 100, y con maíz, 2.000. El trigo y lino bien, el maíz regular.

Guaminí—Extensión cultivada con lino, 100 hectáreas; otros cultivos, 300 hectáreas. Se siembra actualmente lino y maíz.

Saavedra—Extensión cultivada con trigo, 100.000 hectáreas; con lino, 2.000, y 100.000 hectáreas de otros cultivos. El estado de las sementeras es regular y se calcula en 12 fanegas lo que se recogerá de trigo y 20 fanegas de lino, por cada hectárea.

Trenque Lauquen—Extensión cultivada con trigo, 70.000 hectáreas, 8.000 de lino y 40.000 de otros cultivos. El estado del trigo es muy bueno, del lino regular á causa de las heladas. Se espera recoger de 12 á 14 fanegas de trigo por hectárea.

General Villegas—Extensión cultivada con trigo, 10.000 hectáreas, 4.000 de lino y 2.500 de otros cultivos.

Laprida—Extensión cultivada, 13.000 hectáreas de trigo y 2.500 de otros cultivos. Las sementeras están algo atrasadas.

Coronel Pringles—Hay 11.000 hectáreas sembradas de trigo y 300 de lino, todo en estado regular.

25 de Mayo—Extensión cultivada con trigo, 35.000 hectáreas, con lino 10.000 y otros cultivos, 45.000 hectáreas. El estado de las sementeras ha mejorado después de las últimas lluvias.

Exaltación de la Cruz—Extensión cultivada, 5.000 hectáreas de trigo, 9.000 de lino y 600 hectáreas de cebada, alpiste y avena, en buen estado.

La lombriz en el ganado ovino—Acerca de esta enfermedad, que ataca rebaños enteros en la República, se han entablado discusiones científicas por el profesor Lignières, aquí residente, y el profesor Moussou, de Alfort.

En el importante estudio que ha realizado el profesor Lignières, combatiendo las teorías de su colega el profesor Moussou, trata detenidamente de la acción de los vermes, de la de los microbios y de los vermífugos, para terminar por el tratamiento conveniente.

No entramos en disquisiciones científicas, que no son propias de este lugar, y que requerirían mayor espacio: pero daremos á conocer á nuestros lectores lo que en el asunto más les interese: las conclusiones de carácter práctico.

Dice el profesor Lignières, que en todos los casos los vermes representan un factor no despreciable: y á este título será siempre útil buscar un medio práctico de destruirlos.

Ha celebrado y celebra la fórmula indicada por M. Moussou, que, según este profesor, le ha dado resultados magníficos.

El tratamiento consiste en dejar los ovinos á dieta durante medio día, y después suministrarle á cada animal, de una sola vez, la siguiente preparación:

Extracto etereado de helecho macho 10 gramos y aceite común 30 gramos, que se mezclarán bien.

Al otro día, ó á los dos siguientes de administrada esa poción, se le dará al animal de 50 á 100 gramos de sulfato de soda.

Manifiesta el profesor Lignières que, si en la práctica ese tratamiento resultase excesivamente costoso para los grandes rebaños, dará indudablemente apreciables resultados en las cabañas para con los animales finos.

Termina el profesor Lignières rogando á los ganaderos que ensayen el anterior procedimiento y que se sirvan comunicarle los resultados, pues desde luego se ofrece para suministrar los datos que puedan necesitarse.

Valor de los campos—Los Sres. Román Bravo y Cª han realizado la venta en remate de un campo al Sur del Río Negro, compuesto de 5.000 hectáreas en la sección 3ª A I, fracción D, parte Sur del lote 25, paraje denominado Aguada de los Loros, lindando con el Océano Atlántico, en 8.250 pesos, que corresponde á un promedio de pesos 1.65 por hectárea.

Fué adquirido por el Sr. Federico Boillat.

BIBLIOGRAFÍA

Estudio sobre la esterilización de la leche—Con este título circula un folleto que contiene un interesante artículo del Dr. Enrique Fynn, director de nuestro consultorio químico industrial y agrícola, publicado en los *Anales de la Sociedad Científica Argentina*, y que ha merecido ser transcrito por la revista *Die Molkerei Zeitung* de Berlín.

Es un trabajo minucioso, en el cual se trata el arduo problema de la esterilización de la leche de vaca, no para ser utilizada exclusivamente al consumo general inmediato, sino para ser utilizada en la lactancia artificial.

El Dr. Fynn, divulgando el resultado de sus investigaciones contribuye á facilitar la remoción de los obstáculos con que la ciencia tropieza para dominar por completo una materia de tan vital interés.

Preludios—El Sr. Alfredo A. Bianchi se ha hecho cargo de la dirección de los "Preludios", revista decenal ilustrada.

Los Renovadores—Con muy interesantes materiales viene el número 7 de esta publicación quincenal que dirige el profesor E. Marconi.

Revista de educación popular—El tomo 3 de esta revista dirigida por el Sr. Juan Pereyra trae el siguiente sumario:

Psicología experimental, por H. G. Piñero; El trabajo manual en las escuelas, por Ezequiel Zelaya; Dermidio Carreño, por F. E. de P.; Las tres vidas del hombre, traducción de B. Colivé; ¿Qué es el feminismo?, por E. F. T.; Revista de revistas, por E. Araujo; Los genios; La educación física de la mujer, por Cecilia Grierson; De una conferencia, por A. Mathus; Asociación Popular de Educación; Ojeada á los periódicos extranjeros; Varias.

Homenaje—En Montevideo ha sido publicado un folleto para honrar la memoria del doctor Domingo Aramburú, distinguido jurisconsulto uruguayo.

Sociedad Argentina Protectora de los Animales—Hemos recibido el XXI informe anual, presentado por el presidente de la asociación, Dr. Ignacio L. Albarracín.

El Estudiante Porteño—Con este nombre ha aparecido un periódico estudiantil humorístico.

Publicaciones recibidas—Revista mensual de la Cámara Mercantil de Barracas al Sur, año III número 25; La Vasconia, año IX número 324; La Semana Rural, año IX número 205; El Sol, año V, número 157; Revista de Educación (La Plata), año X, época II, número 19; Revista del Centro Universitario de La Plata, año III número 9; El Asegurador Argentino, año XIII número 140; Revista de policía, año VI número 129; La Escuela Primaria, año II número 5.

Boletín de la Sociedad Rural Correntina—Con este nombre ha aparecido en Mercedes (Corrientes) un interesante boletín mensual que será el órgano de la Sociedad Rural Correntina.

Esta publicación, que dirigirá el Sr. Luis Barberán, prestará señalados servicios á los ganaderos, agricultores é industriales.

De las capellanías y su redención—Hemos recibido la tesis presentada por el señor [illegible] Lamarque á la Facultad de Derecho para optar al grado de doctor en jurisprudencia. Trata de las capellanías y de su redención, y el autor ha encontrado en este sistema interesantes asuntos y cuestiones que expone con claridad y sencillez. Examina primero los antecedentes históricos de las capellanías y luego hace un estudio jurídico de la materia en nuestra legislación vigente, [illegible].

La Revista Argentina—Ha aparecido el primer número de la *Revista Argentina*, [illegible].

[illegible]

El Sr. Simois ha dejado de lado todo tecnicismo, porque dirige la exposición á los bodegueros é industriales mendocinos, que por lo general disponen de poco tiempo para estudiar y profundizar la materia.

Juicio de mensura—En Santiago se han publicado en Santiago del Estero todos los antecedentes del juicio de mensura de el campo denominado El Tapso, en aquella provincia.

Es un estudio jurídico de mérito, hecho por el Dr. Ramón Gómez.

Recuerdos de la patria—El Sr. H. José C. Fernández nos ha enviado desde Paraná los primeros números de una interesante revista que ha comenzado á publicar en esa capital, con una serie de datos y noticias sobre la historia de la República de Bolivia.

La ciencia comercial—Ha aparecido el primer número de esta publicación mensual que se ocupará de comercio, bancos, bolsas, documentos y cálculos comerciales, cambios, contabilidad, derecho, geografía comercial é idiomas.

Será órgano de los intereses de la Escuela Nacional de Comercio, de los contadores y traductores públicos.

El Stand—El Tiro Federal Argentino cuenta ya con una publicación, que incitará á los ciudadanos á formar asociaciones de tiro.

Nos referimos á *El Stand*, que aparecerá todos los domingos con material informativo y con grabados.

Almanaque rural—Ha aparecido ya el almanaque rural para el próximo año, publicación que dirige el profesor Hugo Miatello. Su material sobre agricultura, horticultura y ganadería, es muy útil para todas aquellas personas que se dedican á las faenas campestres. Contiene información completa de los trabajos agrícolas que se deben practicar en cada mes del año, además de muchas otras observaciones y notas útiles sobre la materia.

Tiene también muchos grabados explicativos.

Brumas—Con quince poesías de mérito artístico, ha formado un volumen el joven Miguel Luis Rocuant, chileno. Un prólogo del Sr. Marcial Cabrera Guerra, precede las composiciones.

Plantas y semillas—El Sr. Angel Peluffo ha publicado un libro con datos é indicaciones útiles sobre las plantas y semillas que pueden cultivarse en nuestro país. Cada variedad vegetal va acompañada de un grabado explicativo y de noticias sobre las particularidades y condiciones de cultivo de las especies.

ADUANAS É IMPUESTOS NACIONALES

Inspector general de impuestos internos—El Gobierno ha designado al Sr. Celso Elizalde, actual secretario de la administración de impuestos internos, para ocupar el puesto de inspector general del ramo, que ha quedado vacante por fallecimiento del Sr. S. Bonilla.

El tipo del oro para los derechos de aduana—El Ministerio de Hacienda ha resuelto que desde el 3 del corriente, y hasta nueva orden, se cobren los derechos aduaneros á razón de $ 227.27, de la ley de conversión.

Recaudación—La Aduana de la capital recaudó ayer $ 73.627.84 papel y $ 48.067.11 oro.

Ha recaudado desde el 1º de Enero hasta ayer $ 49.078.154.41 papel y $ 5.717.795.18 oro.

Exportación de manteca—La administración de la Aduana ha concedido permiso á la Granja Blanca para exportar, con destino á Río de Janeiro, á bordo del vapor «Desterro», 400 cajones con 10.500 kilos de manteca.

Distribución del servicio de vistas—La oficina de vistas de la Aduana ha distribuido el servicio de vistas para el corriente mes en la siguiente forma:

Catalinas Norte—Tejidos, muebles y alhajas, Socas; mercería, sombrerería é instrumentos de música, Lagos; ferretería, maquinarias y electricidad, Roberts; drogas medicinales y pinturas, Roberts; comestibles, Aguirre; bebidas, Brown; loza y cristales, Zavala.

Dique 4, sección 1ª—Tejidos, muebles y alhajas, Stockdale; mercería, sombrerería é instrumentos de música, Lagos; ferretería, maquinaria y electricidad, Roberts; drogas medicinales y pinturas, Sánchez; comestibles, Aguirre; bebidas, Brown; loza y cristales, Zavala.

Dique 4, secciones 2ª, 3ª y 4ª—Tejidos, muebles y alhajas, Socas; mercería, sombrerería é instrumentos de música, Lagos; ferretería, maquinaria y electricidad, Roberts; drogas medicinales y pinturas, Sánchez; comestibles, Aguirre, loza y cristales, Zavala; bebidas, Brown.

Dique 3, secciones 1ª, 2ª, y 3ª—Tejidos, muebles y alhajas, Medina; mercería, sombrerería é instrumentos de música, Boneo; ferretería, maquinaria y electricidad, Silva; drogas medicinales y pinturas, Battilana; comestibles, Paz, bebidas, Brown; loza y cristales, Zavala.

Dique 3, secciones 4ª y 5ª—Tejidos, muebles y alhajas, Stockdale; mercería, sombrerería é instrumentos de música, Boneo; ferretería, maquinaria y electricidad, Silva; drogas medicinales y pinturas, Sánchez; comestibles, Paz, bebidas, Brown; loza y cristales, Zavala.

Dique 2—Tejidos, muebles y alhajas, Barrera; mercería, sombrerería é instrumentos de música, Giannetti; ferretería, maquinaria y electricidad, Herrera; drogas medicinales y pinturas, Battilana; comestibles, Ruiz; bebidas, Krause; loza y cristales, Viaña.

Dique 1—Tejidos, muebles y alhajas, Parkinson; mercería, sombrerería é instrumentos de música, Amadeo; ferretería, maquinaria y electricidad, Caprile; drogas medicinales y pinturas, Merlo; comestibles, Ruiz; bebidas, Krause; loza y cristales, Viaña.

Galpón 0—Tejidos, muebles y alhajas, Ferrari; mercería, sombrerería é instrumentos de música, Santiago; ferretería, maquinaria y electricidad, Caprile; drogas medicinales y pinturas, Merlo; comestibles, Ruiz; bebidas, Krause; loza y cristales, Viaña.

Boca, Barracas y Landa—Tejidos, muebles y alhajas, Ferrari; mercería, sombrerería é instrumentos de música, Santiago; ferretería, maquinaria y electricidad, Alvarez; drogas medicinales y pinturas, Merlo; comestibles, Iturriaga; bebidas, Krause, loza y cristales, Viaña.

Dársena y Catalinas Sur—Tejidos, muebles y alhajas, Ferrari; mercería, sombrerería é instrumentos de música, Santiago; ferretería, maquinaria y electricidad, Alvarez; drogas medicinales y pinturas, Merlo; comestibles, Rosende; bebidas, Krause, loza y cristales, Viaña.

Medidores de sólido—Boca y Barracas, Gambin; el resto, Lemica.

Galpón y muestras—Lasando.

Vistas de correo—Belvis, Méndez Chavarría y Cariccendo.

Tribunal de vistas—Presidente, Dr. J. H. Martínez Castro (administrador de la Aduana); vocales: vistas, Palacio, Barrera, Ferrari, Medina, Santiago y Alvarez; secretario, Oliveira.

MINERAL DE FAMATINA

ESTADO DE LA EXPLOTACIÓN

Se halla en un período de actividad la explotación del mineral de Famatina, á pesar de la casi invencible dificultad que oponen la limitación y los costos de los medios de trasporte. Tenemos á la vista una carta noticiosa de la región.

La usina de Nonogasta se halla en plena actividad, bajo la dirección de los señores Golfre y Cª. El trabajo fué interrumpido durante algunos meses, mientras se instalaba un horno de fundición de moderno sistema, suficiente para asegurar una marcha regular; entretanto, se hizo un considerable acopio de minerales, cuya fundición ha debido comenzar ya, los cuales, según la ley averiguada, darán:

Cobre puro	100.000	kil
Plata	1.700	»
Oro	10	»

Aparte de esos productos, ha concluído una fundición de minerales de plomo argentífero, que dió los siguientes resultados:

Plomo	8	toneladas
Plata	400	marcos

No tenemos datos de la producción de las usinas, en actividad, de Santa Florentina, del señor Jaime Cibils Buxareo, y de El Progreso del señor G. Treloar.

El alambre-carril es esperado como el Mesías. Ante su sola promesa de pronta ejecución, se inician combinaciones importantes y llegan ingenieros de minas del extranjero á estudiar la región.

ARTE Y TEATROS

Don Juan Tenorio—Siguiendo una costumbre, no explicable aún, por la relación que pueda tener la conmemoración de los difuntos con las hazañas del tradicional perseguidor de mujeres y bravucón desalmado poetizado por Zorrilla, se representará esta tarde y esta noche, y en la misma forma mañana, ese drama en los teatros Argentino (compañía Galé), Victoria (compañía Ruiz), Comedia (compañía Palmada) y hasta en italiano por Cavalli, quien se contentará con desempeñar el papel del sirviente travieso del galán.

San Martín—Sigue atrayendo mucho público la opereta fantástica «Le carnet du diable», la cual quedará todavía en el cartel por varios días. Los artistas se han familiarizado ya con sus papeles y la representación adquiere así la mayor suma de brillantez.

Mayo—El final de Rigoletto, original del Sr. Quiroz, autor de otras obritas agradables, ha gustado en este teatro por el corte delicado de su desarrollo. Las escenas están bien conducidas con conocimiento de los efectos teatrales.

Comedia—Se ha agregado otro atractivo á las representaciones de este teatro: la presentación de la niña Beatriz Lepoi, que canta con gracia é intención varias canciones del repertorio italiano y muy especialmente [illegible].

[illegible]

INSTRUCCIÓN PÚBLICA

DESFALCO EN UN DISTRITO ESCOLAR

Con motivo de un desfalco de 5.000 pesos en los fondos del distrito escolar 7º, y á pedido de éste, el Consejo Nacional de Educación ha resuelto separar de su puesto al secretario del mencionado consejo escolar, y dispuso que el expediente pase al abogado de la repartición, para que informe si la responsabilidad que tienen ante el Consejo Nacional los consejos escolares, por los fondos que perciben y administran, corresponde ó no exclusivamente á dichos consejos, sin perjuicio de las medidas que éstos puedan adoptar ó requerir de quien corresponde contra las personas que hayan abusado de su confianza.

Este hecho ha dado lugar á una circular del Consejo, dirigida á todos los distritos escolares, en la que se recuerda, con el objeto de prevenir abusos cometidos por los secretarios de los mismos, que la responsabilidad de los consejos escolares ante esa corporación, por los fondos que deben percibir y administrar, pesa exclusivamente sobre ellos.

Movimiento de maestros—Se ha dispuesto que la subpreceptora del consejo escolar 11º, señorita Gabriela Seget, pase á prestar sus servicios á la escuela núm. 1 del distrito 16º, á partir desde el próximo año escolar. Se dispuso igualmente el paso de la ayudante de la escuela 3 del consejo 12º, Sta. María E. César, á la escuela 6 del 11º consejo escolar, en reemplazo de la señorita Juana Armendariz, que renunció.

Sin opción al sueldo de vacaciones, permanecerá en su puesto hasta la terminación del presente curso escolar la Sta. Leonila Rebuffo, que presta sus servicios como maestra suplente en la escuela 6 del consejo 19º.

Las planillas del mes de Octubre—El 4 del corriente comenzará el pago de los sueldos del personal y gastos de las escuelas comunes de la capital durante el mes que terminó ayer.

Este pago se hará en el orden siguiente: consejos escolares 1º al 8º, martes 4 de Noviembre; consejos 9º al 13º, miércoles 5; 14º al 22º, jueves 6.

Los haberes de los maestros jubilados por el mismo mes se pagarán por tesorería desde el lunes próximo, á las 3 de la tarde.

TRIBUNALES

JUECES DE TURNO

MES DE NOVIEMBRE

En el mes que hoy comienza entran de turno en la administración de justicia los siguientes jueces:

En lo civil, el Dr. Quesada, con los secretarios: Persiani, los días 4, 11, 18 y 25; Valenzuela, los días 5, 12, 19 y 26; Casabal, los días 6, 13, 20 y 27; Sasso, los días 7, 14, 21 y 28; Peña, los días 8, 15, 22 y 29, y Colmo, los días 3, 10, 17 y 24.

En lo comercial, el turno corresponde al juez doctor Amuchástegui, con los secretarios: Balado, Amuchástegui, Luque y Reynoso, por turno de siete días cada uno.

En lo criminal, el juez Dr. French, con los secretarios: Piñero la primer quincena, y González la segunda.

En esta jurisdicción entran de turno el fiscal doctor Mitre y el defensor de pobres Dr. Castro.

En lo correccional, el turno corresponde al doctor López García, con los secretarios: Canale la primer quincena y Merlo Almará la segunda.

El agente fiscal Dr. Cano y el defensor de pobres Dr. Giralt atenderán los asuntos del fuero correccional.

En lo federal, el turno para los asuntos comerciales y civiles corresponde al juez Dr. Urdinarrain, con los secretarios: Almandos, del 1º al 10; Tedín, del 11 al 20, y Giménez, del 21 á fin de mes.

En lo criminal, corresponde el turno al juez doctor Astigueta, con los secretarios: Márquez la primera quincena y Rodríguez de la Torre la segunda. Para la formación de sumarios estará de turno todo el mes el secretario Sr. Zanoletty.

En la jurisdicción federal entran de turno el defensor de pobres Dr. Hurtado y el fiscal Dr. Molina.

Sobre reivindicación—La Cámara de lo federal, integrada con los conjueces Zeballos y Fernández, confirmó ayer la sentencia dictada por el juez federal de Mendoza en el juicio seguido por D. Tulio Wateau contra don Ramón Mirase, sobre reivindicación de unos terrenos situados en aquella provincia.

La sentencia del inferior hacía lugar á la demanda aplicando el artículo 2.782 del código civil.

Testamentaría—En el juzgado del doctor Williams, secretaría del Dr. Ruiz de los Llanos, se ha iniciado la sucesión del señor Francisco Lluñes.

El causante deja las propiedades Rivadavia 2272/76, Lavalle y Humahuaca, cuatro sepulturas en el cementerio del Norte, dos lotes de terreno en Mar del Plata, otro en Bahía Blanca, 40 acciones del Banco Español y 100 acciones de la compañía de seguros Hispano-Argentina.

Causas criminales—El juez federal doctor Astigueta ha impuesto la pena de tres años de prisión y 1.000 pesos de multa á Alfredo Vignati, por el delito de circular billetes falsos de Banco, y la de dos años á Santiago Machini, Manuel Seijas, Pascual Gianelli y Ramos Rosas Dávila, por el delito de hurto.

—El juez Dr. French ha impuesto la pena de dos años y seis meses de prisión á Pedro Moyano, por el delito de robo.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

DE LA PLATA

Las tierras de Patagones—Un título reciente

Según informes del mejor origen, el inspector de tierras, Sr. Ayestarán, se ha encontrado al ir á desalojar á los ocupantes de unas tierras fiscales, con que el poseedor tenía un título supletorio de reciente fecha, otorgado por el Gobierno nacional.

El lote á que se refiere el título comprende varias leguas, y de estar á informes fehacientes, ha sido conseguido sin derecho.

Una vez que el Sr. Ayestarán termine su cometido y someta al Gobierno los antecedentes que se le ha ordenado tomar, se iniciarán los juicios reivindicatorios para retrotraer al dominio del fisco las tierras detentadas.

Las economías—Rumor fundado

Desde hace dos días viene circulando con visos de verosimilitud, que por ahora no se harán economías en el presupuesto y que el gobierno ha desistido definitivamente de hacer uso de la ley de confianza.

Como decimos, la versión presenta caracteres de seriedad. Se atribuye esta nueva variante á que uno de los ministros, obedeciendo á influencias ejercitadas por las presuntas víctimas, se opuso en el último momento á que se diera el proyectado decreto.

Lo cierto es que aun permanece en carpeta el asunto y que si no sale en la semana entrante, puede darse como definitivamente abandonado.

Inspección ocular á los predios isleños del Paraná—El juez federal de La Plata

El juez federal, Dr. Marcelino Escalada ha permanecido el jueves de la semana que termina, en los predios isleños del río Pay-Carabí, del delta del Paraná, realizando una inspección ocular con motivo de las demandas iniciadas por el Sr. Angel R. Ferrando contra distintos propietarios que impiden el tránsito público, por los caminos costaneros.

El Dr. Escalada ha vuelto favorablemente impresionado de las condiciones excepcionales de aquellos terrenos y de su brillante porvenir; y ha comprobado que los caminos costaneros han existido desde los tiempos remotos, en que esos sitios eran habitados por los indios chanás y que fueron las misiones católicas de la época colonial, las que practicaron allí los primeros cultivos. El nombre del río Pay-Carabí es un compuesto indígena de las palabras padre Gabriel.

Esos caminos hasta hace poco tiempo, tres ó cuatro años á lo sumo, eran frecuentados por cabalgaduras y vehículos de ruedas, de los que cada poblador dispone, y se han visto en uso, en distintas quintas de aquellos parajes.

Hoy están interrumpidos porque una parte de los pobladores, que miran con odio los adelantos y comodidades modernas, han levantado de intento los puentes que daban paso por encima de las zanjas de drenaje.

El camino por ambas márgenes de aquel río, mide 40 kilómetros de extensión.

Dentro de breves días volverá el Dr. Escalada á hacer otro viaje, para completar sus observaciones.

Por lo pronto, ha resultado de la primera visita plenamente demostrada la necesidad de esos caminos para el progreso moral y material de los pobladores, porque la comunicación terrestre mejorará las condiciones del comercio, allanando las dificultades que trae consigo el aislamiento para la instrucción popular.

El P. E. ausente

El gobernador se trasladó á esa capital por el tren de las 5.5 de la tarde de ayer. No regresará hasta el lunes ó martes.

El ministro de Gobierno se embarcó para Olavarría por el tren nocturno. Va á visitar los pueblos de Sierra Chica y también á inaugurar [illegible].

[illegible]

[illegible] cerá en La Plata, sosteniendo interinamente, aunque sin mando, las riendas del gobierno.

Los caminos de Ramallo

El Ministerio de Obras Públicas ha enviado á la Municipalidad de Ramallo copias de las trazas de los caminos generales que cruzan ese partido, con las cuales podrá hacer restablecer los que en parte están cerrados ó desviados desde Arrecifes á Ramallo y de San Antonio de Areco á San Nicolás.

Tierras de Pehuajó

El martillero nombrado para la venta de las tierras fiscales en Pehuajó ha dado cuenta del resultado obtenido, que ha dado un promedio por hectárea de 39 pesos.

El total de la venta ha sido de $ 197.054.

Uniformes para ordenanzas

La Suprema Corte de Justicia se ha dirigido al P. E. á fin de que por intermedio de la escuela de Artes y Oficios se manden hacer los uniformes para los ordenanzas de ese tribunal y de los juzgados del crimen del departamento de la capital.

Desinfección y vacunación

La Dirección General de Salubridad ha dado cuenta al ministro de Obras Públicas de la desinfección y vacunación efectuadas en las cárceles de la provincia y en la escuela de Artes y Oficios.

El número de vacunados ha sido de dos mil quinientos treinta y nueve en los ocho establecimientos.

Puente en peligro

De la inspección practicada por el Departamento de Ingenieros en el puente de hierro que existe sobre el arroyo Chapaleofú, en el camino general de Tandil á Juárez, resulta que aquél se encuentra en malas condiciones de seguridad y ofrece peligros para el tráfico.

La mayor parte de las planchas de hierro se hallan rotas y también está destruída la barandilla.

Las reparaciones necesarias se calculan en la suma de dos mil pesos.

Sala de operaciones

Se han pasado por el Ministerio de Obras Públicas á la Sociedad de Beneficencia, los planos y presupuestos formulados por el Departamento de Ingenieros para la construcción de una sala de operaciones, con anexos, en el hospital de Misericordia.

El presupuesto es de $ 9.585.

Juzgado federal

El juez Dr. Escalada ha pronunciado sentencia definitiva en los autos por cancelación de hipoteca, iniciados por don Samuel Palacios Moyano contra el Banco de la Provincia.

Después de extensos considerandos, condena al Banco á cancelar la hipoteca en el término de 10 días, sin costas.

—El mismo magistrado ha resuelto el incidente previo en la demanda del Dr. José M. Pirán contra la Municipalidad de Mar Chiquita.

—El mismo juez ha sobreseído definitivamente el sumario por circulación de billetes de Banco, falsos, seguido contra José Santillán, por no resultar comprobado el delito.

Justicia de paz

Se ha concedido un mes de licencia al juez de paz de Alvarado y 20 días al de Pergamino.

—La Corte ha levantado la suspensión decretada contra el alguacil de Pehuajó, y dejado sin efecto el nombramiento á favor del Sr. Clodomiro Aragón.

Municipalidad de Balcarce

La Corte ha declarado en el conflicto promovido por el municipal D. Manuel F. Arza contra la Municipalidad de Balcarce, que no procede la demanda por haber cesado en sus funciones dicho señor.

Juzgados en lo civil

Mientras dure la licencia de dos meses que ha acordado la Corte al juez de 1ª instancia en lo civil, Dr. Pedro E. Aguilar, han sido encargados del despacho sus colegas los Dres. Ricardo Guido Lavalle y Arturo Gambra.

El Dr. Guido atenderá el despacho de las secretarías de los escribanos Baudón, Gamboa y González y el Dr. Gambra el de las secretarías de los Sres. Guecco, Langenheim y Ballesteros.

CENTROS SOCIALES

Fiestas campestres—Tertulias y representaciones

He aquí el programa de las fiestas sociales organizadas para hoy:

Campestres: Federal Suiza, en los jardines del Tiro Suizo, en Belgrano; Reutlistas del Norte, ejercicios gimnásticos y almuerzo, en el bosque de Palermo; Centro Progresista de las villas Sauce y Santa Rita, función religiosa en la capilla de la Sagrada Familia y fiestas populares en el local social.

Continuación de los concursos de tiro al blanco, con premios, en diversas categorías, que fueron organizados por el centro Unión Pelotaris y Fratellanza Militare, en sus respectivos locales.

Matinées danzantes: Conte Camillo Benso di Cavour, rifa, baile, entrega de diplomas á los socios fundadores y discursos, en su local, Australia 1019; Pierrots del Norte, en la Colonia Italiana.

De noche, á las 8.30: Centre Català, representación de la zarzuela «El Relámpago», rifa de *panellets* y baile, en su local; Lago di Como, tertulia familiar, en su local; Rioja Española, representación del drama «Diego Corrientes», concierto y baile, en el Orfeón Español; Sociedad Española de San Fernando, representación del drama «Don Juan Tenorio», en su local.

Niños mimados—Como una muestra de agradecimiento por los servicios que ha prestado á este floreciente centro recreativo su presidente, Sr. Costa, la asamblea ha resuelto obsequiarlo con una velada familiar que tendrá lugar el 9 del corriente, en el salón de la Casa Suiza.

Terpsícore—Esta sociedad festejará su segundo aniversario con una *matinée*, en la Colonia Italiana, mañana; fiesta que será patrocinada por una comisión de señoritas.

Orfeón Gallego—El 15 del corriente efectuará su función y baile mensual en sus salones de la calle Chacabuco.

Marinos del Sur—La comisión directiva ha resuelto dedicar á este diario la velada de gala que dará el 16 del corriente en los salones de la calle Rondeau 1546.

Marina Argentina—La noche del 8 del corriente dará un baile familiar en su salón de la calle Cochabamba 2009.

Los 13—Este centro humorístico realizará mañana una fiesta campestre, en las barrancas de Quilmes. Además, habrá un partido de *football*, carreras en bolsas y pedestres, amenizados por la orquestilla social.

Jóvenes unidos—El lunes á las 7.30 p. m. celebrará asamblea en su nuevo local, Esmeralda 469.

L'Union et Secours Mutuels—La más antigua de las asociaciones francesas de socorros mutuos de esta capital, ha renovado su comisión directiva en esta forma:

Presidente, Hector Maupotti; vice, J. Lalanne; secretario, A. Conort; pro, E. Massé; tesorero, E. Montagnac; pro, F. Loustalère.

Juventud Liberal—La noche del 8 del corriente, dará un baile en su local de la calle Andes 1478.

Compañeros del Silencio—La comisión directiva ha sido integrada en esta forma:

Presidente, Lorenzo Tomasulo; vice, S. Argento; secretario, N. Oderigo; pro, W. Carril; tesorero, R. Morando; pro, E. Osimani; ocho vocales y dos inspectores del local, Suárez 876, donde ha establecido su secretaría.

CULTO CATÓLICO

LAS CEREMONIAS DE HOY

Procesión en la Recoleta—En homenaje al jubileo de León XIII—En el templo de Santa Lucía—En la capilla del Sagrado Corazón—Circular—Cultos para hoy.

Con una solemne ceremonia, la hermandad de Animas de Santa María del Socorro, establecida en el templo de la Merced, celebrará hoy el aniversario de la bendición de la capilla y panteón que posee en la Recoleta.

A las 10 de la mañana se oficiará una misa solemne á gran orquesta en el templo del Pilar, que será celebrada por fray Gregorio Escudero y acompañada por un numeroso coro de señoritas Hijas de María.

Después del Evangelio ocupará la cátedra sagrada fray Modesto Becco.

En seguida se organizará una procesión con las imágenes de Nuestra Señora de las Mercedes y Santa María del Socorro, que recorrerá las calles que circundan la plaza de la Recoleta. En esta procesión tomarán parte todas las asociadas á las congregaciones y asociaciones religiosas establecidas en el templo del Pilar.

Luego, la procesión entrará en la necrópolis y se dirigirá al panteón de la hermandad, donde se cantará el responso de práctica por los finados hermanos y ánimas del purgatorio.

Después del responso, la procesión volverá al templo y allí se impartirá á los fieles la bendición con el Santísimo Sacramento.

El arzobispo ha concedido indulgencia plenaria á los católicos que asistan á estas ceremonias, debidamente preparados.

Concurrirán á la manifestación, con sus insignias respectivas, los asociados á las hermandades del Santísimo Rosario de Mercedes y de San Benito de Palermo.

—En homenaje al jubileo de León XIII, se [illegible].

[illegible]

En las misas que se oficiarán por la mañana comulgarán, en honor del pontífice, las asociadas á las congregaciones religiosas establecidas en el templo.

Durante las funciones, una comisión de damas estará encargada de recolectar limosnas á beneficio del óbolo de San Pedro.

En la capilla de los Sagrados Corazones, la función principal dará principio á las 10 de la mañana y será oficiada por un padre de la comunión lazarista.

En los dos templos hará acto de presencia una delegación de la comisión central del jubileo pontificio.

—El presidente de la comisión central del jubileo pontificio ha determinado dirigir una circular á las congregaciones, asociaciones y centros católicos, solicitando sus cooperaciones para el óbolo de San Pedro, á fin de que éste sea de consideración y de mayor importe que el año pasado.

—En el colegio de la Santa Unión, del Caballito, se realizó ayer una interesante fiesta con motivo de la primera comunión que impartió el metropolitano á las niñas que se educan en el establecimiento.

El prelado dirigió una tierna plática á las educandas.

—El lunes próximo se reunirán los miembros que componen la comisión encargada de la construcción de un templo en el Caballito.

Se tomarán en consideración los mejores proyectos en construcción de los 22 presentados, y se elegirá el que se encuentre en mejores condiciones.

La comisión destinará $ 100.000 para la obra.

San Nicolás—Hoy, á las 10 de la mañana, habrá misa solemne y sermón á cargo del R. P. Gonzalo, de Sagrado Corazón.

La Merced—Hoy, á las 8.15 de la noche, después de rezada la novena de ánimas, predicará el obispo Romero.

San Carlos—Hoy habrá misas rezadas, desde las 6 de la mañana hasta las 11.

A las 3 de la tarde, canto de las vísperas y bendición con el Santísimo Sacramento.

Cuarenta horas—Terceras Franciscanas (Lavalle 348.)

Apostolado de la Oración—Noviembre 1º—La fiesta de Todos los Santos.

Deseos del cielo—Por los mundanos.

INFORMACIONES UTILES

En las contestaciones que se consignan en esta sección intervienen, además de los consultorios Jurídico y Químico Agrícola Industrial, que tiene habilitados este diario para el servicio gratuito del público, los encargados de las diversas secciones de LA PRENSA, quienes, antes de expedirse en una consulta, verifican cuidadosamente la exactitud de la respuesta.

—A fin de evitar demoras, es conveniente que las personas que soliciten informaciones de las que van en esta sección dirijan la correspondencia á la Dirección de LA PRENSA, y no á persona determinada ó á los consultorios que este diario sostiene.

VARIAS

Como actualmente no hay ninguna amnistía pendiente, y ha vencido el plazo para acogerse á los beneficios de las amnistías generales y parciales que se concedieron antes, todo francés que no ha cumplido legalmente con sus obligaciones militares y que por consiguiente es desertor ó "insoumis" no puede volver á Francia, sin exponerse á ser arrestado.

Para los "insoumis", que puedan probar que estaban radicados en el extranjero desde años, se dictó hacia el año 1890 una ley que les ponía en regla con el servicio militar con una simple declaración firmada por tres testigos ante el consulado francés ó agencia consular del pueblo más cercano. Aunque, desde mucho tiempo, haya vencido el plazo concedido para hacer esas declaraciones, es posible que, fundándose en la imposibilidad en que se ha encontrado hasta ahora por haber vivido en el campo, muy lejos de cualquiera agencia consular, atienda su reclamación el consulado y le permita acogerse á los beneficios de esa ley.

Es posible también que en virtud de las mismas razones, el consulado acepte ahora su sumisión, permitiéndole aprovechar las disposiciones de la última amnistía parcial, es decir, hacer su servicio, sin recargo; pero como todas esas concesiones serían excepcionales, los interesados deben acudir al consulado en busca de datos precisos.

—La reducción más pequeña de las grandes obras que se conocen hasta hoy, es una Biblia completa, regalada al rey Eduardo VII. Tiene una pulgada y media de ancho por una de espesor. Contiene 773.746 palabras, 3.566.480 letras y 18 fotograbados.

—La ley no impide al sacerdote bautizar á un niño que no esté inscripto en el Registro Civil. Solamente en caso de matrimonio el sacerdote deberá exigir la libreta que compruebe la existencia del contrato civil.

—Las propuestas para la construcción del ferrocarril á Bolivia están á estudio del Ministerio de Obras Públicas, y no es posible suponer cual de los siete proponentes será el favorecido para el contrato. Se asegura que antes de finalizar el mes próximo el gobierno aprobará una de las propuestas.

JURÍDICAS

—Las cuentas por compra-venta comerciales liquidadas ó que se presumen liquidadas de conformidad á las disposiciones de los artículos 73 y 474 del Código de Comercio, se prescriben á los cuatro años.

—Fallecida una persona que deja hermanos y sobrinos, heredan *ab-intestato* el hermano por derecho propio, los sobrinos por derecho de representación.

—El que ha alquilado una casa, debe pagar el total del precio de la locación, sin poder alegar en contrario que ha dado hospitalidad al propietario de la misma.

—Un pagaré no pierde su condición de exigible por el hecho de no estar protestado.

—El propietario de la casa tiene privilegio sobre los bienes del deudor que se encuentre en ella, de preferencia al que pretende el pago de salarios.

—Los sueldos que corresponde cobrar á un empleado de casa de comercio, corren hasta el término de su empeño aunque la casa esté en moratorias.

—El padre que abandona al hijo en la infancia, pierde sobre él la patria potestad.

—Los salarios son privilegiados entre los créditos, en caso de quiebra, cualquiera que sea el número de meses que se adeude, á menos que estén prescriptos.

—Se entiende como marca falsificada de comercio, etiqueta ó distintivo, que se usa para caracterizar artículos en el comercio, no sólo la copia servil y exacta de las ya existentes, sino también aquellas que por su parecido se presten á confundirlas con éstas.

—La esposa abandonada tiene derecho á pedir alimentos al marido para sí y sus menores hijos.

La cantidad que el juez obliga á pasar de alimentos, la gradúa según su criterio, en relación al monto de haber que la interesada justifique.

—La esposa cuyo marido vive con manceba dentro ó fuera del hogar, tiene contra él acción por adulterio.

—El trámite que es necesario seguir para ejercer las anteriores acciones es el indicado respectivamente en los códigos de procedimientos civiles y comerciales.

—Si el actor está ausente debe hacerse representar por mandatario.

—El que ha perdido su libreta de enrolamiento puede, justificando la pérdida, y su personería, pedir un duplicado de la misma.

—El acreedor hipotecario, aunque sea en segunda hipoteca, puede ejecutar al deudor al vencimiento de la misma.

—Los hijos menores de edad en [illegible] que no liquidó la sucesión paterna [illegible] nada se les adjudicó, pueden, llegada la mayoría de edad, iniciar juicio de petición de herencia contra los herederos que los excluyeron en beneficio propio.

BOLETÍN DEL DÍA

Servicio general de correspondencia—Mañana será distribuída la correspondencia llegada de Europa y Brasil en el «Thames» el 5, la de Génova y escalas, en el «Perseo» el 8, la del «Witekind», de Bremen, la del «Brasile», de Europa y Brasil, y la del «Chubut», de los puertos del Sur, y el 9, la del «Oropesa», de Liverpool.

Mañana será despachada la correspondencia para Génova, por el «Toscana»; el 4, por el «Duchessa di Genova», con el mismo destino; el 7, por el «Thames», para Europa y Brasil; el 8, por el «Provence», para Marsella; el 10, por el «Cap Frio», para Hamburgo.

Demostración al Dr. Terry—El Sr. Carlos Lix Klett y el Sr. Crotto, presidente y secretario, respectivamente, de la centro mercantil, designados por ésta para organizar una demostración al Dr. Terry, ministro argentino en Chile, con motivo de su venida á esta capital, han conferenciado con varios presidentes de asociaciones nacionales y extranjeras, que se han adherido á la iniciativa expresada.

Se ha resuelto que en los primeros días de la semana entrante se citará á una asamblea, con el objeto de nombrar una comisión para que se encargue de organizar la manifestación.

Natalicio del rey de Italia—La sociedad de beneficencia Vittorio Emanuele III ha resuelto efectuar un baile de gala el 10 del corriente, en los salones de la Colonia Italiana, en homenaje al cumpleaños del rey de Italia.

—Las sociedades Nazionale Italiana, Reduci dalle Patrie Battaglie, Fratellanza Militare y otras, están organizando [illegible] fiestas con motivo del aniversario del rey.

Demostraciones—[illegible]

poderes públicos medidas contra el juego en toda la República, se reunirá el lunes á las 8.30 p. m., para cambiar ideas sobre la conveniencia de adherirse á los trabajos del comité que se ha constituído en la provincia y que tiene su asiento en Barracas al Sur.

—La conferencia que debía tener lugar esta noche en el salón de la Libera Italia ha sido transferida para el miércoles próximo, por encontrarse enfermo el conferenciante.

El ferrocarril á Bolivia—La dirección de vías de comunicación continúa el estudio de las propuestas para la construcción del ferrocarril á Bolivia.

A principios de la semana próxima expedirá su informe.

Propaganda carlista—Tuvo lugar anoche en San José de Flores una reunion de propaganda carlista, bajo la presidencia del Sr. Julian Berrojalbis.

Se trató sobre la mejor forma de adhesión á la fiesta carlista que se celebra todos los años el 4 de Noviembre, día onomástico de D. Cárlos de Borbon.

Se acordó designar á la persona que presidia la reunión para enviar una nota al representante en esta capital de D. Cárlos VII, Sr. Oller.

LA BOLSA Y LOS NEGOCIOS

A 227.30 cerró ayer el precio del oro en la única rueda.

1 peso % vale.................. $ 0.440 oro
1 argentino, $ 5 oro........ » 11.36 »
1 libra, $ 5.04 oro............ » 11.45 »
1 napoleon, $ 4 oro.......... » 9.09 »

Al cambio del día, y pagando en moneda nacional según la cotización de Bolsa, se pueden tomar pequeñas letras bancarias, á la vista, en la siguiente proporcion:

10 libras con 114.63 $ %, 100 francos, con 45.35 pesos %, 100 liras, con 45.35 $ %; 500 pesetas, con 172.41 $ %, 100 marcos, con 55.63 $ %.

Se anotaron en la pizarra diversas operaciones de oro al contado, las cuales no pueden considerarse como negocios verdaderos. Es la liquidación de diferencias, pues sería imposible encontrar en plaza un vendedor de oro efectivo á 227.30, cuya venta descontada la comisión resultaría hecha á 227.02, cuando los Bancos reciben oro á 227.27, lo mismo que la Caja de Conversión.

El comercio prefiere la entrega en los Bancos por la facilidad de las operaciones, supuesto que reciben cheques y acreditan en el acto el saldo en la cuenta respectiva.

A la Caja de Conversión es preciso llevar oro efectivo, retirado de los Bancos, y esperar pacientemente á que sea contado y revisado, para recibir la moneda nacional que es necesaria depositar en dichos Bancos.

En la única rueda cerró el precio á 227.30, con baja de 10 centavos en el día comercial. No hubo oscilación. Las operaciones anotadas dieron el total de $ 148.348, de que corresponden $ 112.848 al contado.

Para fin de Noviembre se pagaron 20 centavos más que al contado.

La liquidación se hizo sin dificultad. Los precios señalados fueron: oro, 227.30; cédulas nacionales H, 88.50, empréstito de 1891, 86.50; Popular de 1898, 86, y muelles de La Plata, 4.10.

Se vendieron en remate 1.000 pesos empréstito popular de 1898 á 86, y 100 acciones de los muelles y depósitos de La Plata á 4.05.

A las 5 de la tarde el precio del oro era 227.30 para el 3, y 227.50 para fin de Noviembre.

En el mes de Octubre el precio del oro subió 60 centavos y bajó 1.50. La diferencia de 90 centavos es la baja en dicho mes, pues cerró el 30 de Setiembre á 228.20 y ayer á 227.30.

El precio más alto fué 228.50 y el más bajo 227.30 el 31. La oscilación en Octubre equivale á 1.20.

Las operaciones de la única rueda fueron: al contado $ 112.848 oro á 227.30; 10.500 para el 3 de Noviembre á 227.30; 20.000 para el 22 á 227.40, y 5.000 para el 30 á 227.50.

Los negocios con títulos fueron pocos. Las operaciones al contado han sido para liquidar vencimientos del día. A plazos se operó con más facilidad y por mayor cantidad. Con empréstito de 1891 y popular de 1898 se hicieron buenos negocios.

El mercado se presentó dudoso, lo mismo que los precios.

Las cédulas nacionales H subieron 30 centavos, de 88.50 á 88.80. Las provinciales de 8 % bajaron 10 centavos, de 17 á 16.90. Las acciones de los muelles y depósitos de La Plata bajaron 5 centavos, de 4.10 á 4.05. El empréstito popular de 1898 bajó 30 centavos, de 86.40 á 86.10.

Las operaciones de la única rueda fueron: al contado 82.500 pesos cédulas nacionales H, de 88.00 á 88.80; 15.000 de provinciales de 8 % de 16.80 á 16.90; 3.100 acciones de los muelles y depósitos de La Plata, de 4.10 á 4.05; 45.000 pesos empréstito de 1891, de 86.70 á 86.80, y 115.200 de popular de 1898, de 86.40 á 86.10.

Para el 3 de Noviembre 1.000 acciones de los muelles y depósitos de La Plata á 4.05, y 100 de Catalinas á 9.

Para fin de Noviembre 40.000 pesos cédulas nacionales H, de 89.50 á 89.30; 2.500 de los muelles y depósitos de La Plata, con precio de cierre 4.10; 115.000 pesos empréstito de 1891, de 87.30 á 87.50, y 50.000 de popular de 1898, anotándose el último precio á 86.70.

Para fin de Diciembre 5.000 pesos cédulas nacionales H á 89.50.

La salida de paquete y la liquidación de fin de mes, paralizaron los negocios con letras comerciales. Se hicieron pocas operaciones.

La cotización fué: Londres 48 %; París 5.09; Amberes 5.11, y Hamburgo 4.14 ½.

En Río cerró el cambio bancario á 11 31/32 sobre Londres. Los Bancos de la plaza giraron á 20.250 reis sobre Río.

Cambio bancario á 90 días, pago en oro:

BANCOS	Inglaterra	Francia	Alemania	Italia	España
Nacion	48 1/4	5.06	4.11	5.07	6.60
Londres	48 1/4	5.06	4.11	5.06	6.65
Británico	48 1/4	5.04 1/2	4.10 1/2	5.04	6.60
Italia	48 1/4	5.03	4.11 1/2	5.07	6.66
Español	48 1/4	5.07	4.12 1/2	5.06	6.65
Aleman	48 1/4	5.03	4.11 1/2	5.05 1/2	6.65
Francés	48 1/4	5.06	4.11	5.06	—
Brasil	48 1/4	5.06	4.11 1/2	—	—
Comercio	48 1/4	5.09 1/2	4.11 1/2	5.07	6.60
Nvo Italiano	48 1/4	5.06	4.11	5.06 1/2	6.62
Tarapacá Ar	48 1/8	5.05	4.10	5.06	6.75
Popular	49 1/4	5.03	4.11 1/2	5.06	6.60

No tiene importancia la demanda para los descuentos de pagarés comerciales. Se cobra 6 %, al año por la moneda nacional, y 5 % por el oro, con excepciones para varias firmas.

Con limitado interés se hicieron los negocios con bonos y cupones. Cerró el precio á 13.20 %.

La Caja de Conversión quemó el día 28, en billetes de emisión mayor $ 2.220.085, recibidos por canje y renovación, y $ 3.546 en billetes de 50 centavos que se retiran de la circulación.

La sala de comercio Once de Setiembre ha establecido una oficina de análisis del lino. La comisión directiva expedirá los certificados respectivos.

Los Sres. Román Bravo y Cía., han realizado la venta de la propiedad calle Rodríguez Peña 1070, entre Charcas y Santa Fe, con terreno de 8.60 metros de frente por 13.85 de fondo, en $ 12.500, ó sea un promedio de $ 104.25 el metro cuadrado. Compradora, Sra. Victoria L. de Folutis.

El Sr. Florencio Porcel ha vendido particularmente al Dr. Carlos Pellegrini el fondo de la casa Tucumán 719, superficie de 402 varas cuadradas, en 15.000 $. Sale la vara á 30 $. Este terreno da contra frente á sus propiedades Maipú 626 al 648.

Durante el mes ppdo., comparado con iguales meses de 1897 á 1901, el *clearing* de los Bancos ha tenido el siguiente movimiento de cheques:

Octubre	1897	$ %	306	397	022	92
»	1898	» »	329	187	801	69
»	1899	» »	391	279	879	00
»	1900	» »	273	466	619	05
»	1901	» »	361	317	437	61
»	1902	» »	285	921	737	24

PRODUCTOS AGRO-PECUARIOS

PRECIOS CORRIENTES

EN EL EXTERIOR

Lanas sucias y lavadas

AMBERES, Octubre 31—La lana peinada de Buenos Aires, tipo B, se cotizó hoy á 4.70 francos por kilógramo, y á 4.80 francos para Enero.

ROUBAIX, Octubre 31—La lana peinada, *type usuque*, se vendió hoy á 4.85 francos por kilógramo, y á 4.90 y 5 francos, respectivamente, para Noviembre y Enero.

HAVRE, Octubre 31—La lana sucia de Buenos Aires se cotizó hoy á 1.33 francos por kilógramo y á 1.40 francos para Enero.

Cereales—Lino Rojo

LONDRES, Octubre 31—El lino se vendió hoy con mucha flojedad á libras 2.8 chelines 7 peniques, las 416 libras, por cargamentos.

El trigo se vendió á 29 chelines 6 peniques, y el maíz á 19 chelines 9 peniques las 480 libras (218 1/2 kilos).

LIVERPOOL, Octubre 31—El trigo se vende á libras 1.8 chelines 10 peniques las 480 (218 1/2 kilos).

La semilla de lino se cotiza á 43 chelines 6 peniques las 416 libras.

AMBERES, Octubre 31—El trigo, tipo Rosario, se cotiza á 15 1/2 francos los 100 kilógramos, y el maíz á 12 3/4 francos.

NUEVA YORK, Octubre 31—El trigo disponible se cotizó hoy á 79 1/8 centavos por *bushel* y á 80 3/8 centavos á plazo, contra 79 3/8 y 80 5/8 centavos, respectivamente, á que se cotizó ayer.

El maíz se vendió á 55 5/8 centavos por *bushel* y á 61 1/2 centavos á plazo.

Ayer se vendió á 66 y 63 centavos por *bushel*, respectivamente, el disponible y á plazo.

CHICAGO, Octubre 31—El maíz disponible se vendió hoy á 56 5/8 centavos por *bushel* y á 51 1/8 centavos á plazo, contra 55 3/4 y 50 5/8 centavos, respectivamente á que se vendió ayer.

El trigo se cotiza á 72 1/2 centavos por *bushel* y á 74 1/8 centavos á plazo.

Ayer se vendió á 72 3/4 y 74 1/2 centavos por *bushel*, respectivamente, al disponible y á plazo.

Cueros lanares y vacunos

LONDRES, Octubre 31—Los cueros vacunos, secos, se cotizaron hoy á 8 1/2 peniques la libra, y los salados, para saladero, á 7 1/2 peniques.

LIVERPOOL, Octubre 31—Las pieles lanares, merinos, para matadero, de 100 á 120 libras de peso en docena, se vendieron hoy á 7 1/4 peniques la libra.

BURDEOS, Octubre 31—Los cueros vacunos salados, verdes, para saladero, se cotizaron hoy á 67 francos los 50 kilógramos, y á 62 francos los de matadero.

HAVRE, Octubre 31—Los cueros de bueyes, secos, de primera calidad, se vendieron hoy á 108 francos los 50 kilógramos, y á 60 francos los de clase inferior.

Sebo

BURDEOS, Octubre 31—El sebo de saladero, de procedencias argentinas, se cotiza á 79 francos los 100 kilógramos.

HAVRE, Octubre 31—El sebo de carneros de procedencias argentinas, se vendió á 70 francos los 100 kilógramos.

Astas

HAVRE, Octubre 31—Las astas de bueyes, pesadas, de procedencias argentinas, se vendieron hoy á 47 francos el ciento.

Huesos y ceniza

LIVERPOOL, Octubre 31—Los huesos, de procedencias argentinas, por cargamento, se cotizan á libras 4.8 chelines la tonelada.

La ceniza, de procedencias argentinas, entrega sobre 70 %, por cargamento se vende á libras 2.8 chelines 6 peniques la tonelada.

EN LA PLAZA

Mercado Central de Frutos

Entraron ayer á este mercado 327 vagones con los siguientes frutos:

711.820 kilos de lana, 4.737 atados de cueros lanares, 6.159 cueros vacunos, 484 id de potro, 10 atados de diversos cueros, 37 bultos de cerda, 17 cascos de grasa.

VENTAS DE AYER

Lanas—123.000 kilos cruza fina á $ 8.70, 8.30, 8, 7.90, 7.80, 7.50, 7.20, 7, 6.80, 6.50; 127.000 id cruza mediana á 6.50, 6.30, 6, 5.80, 5.70, 5.60, 5.50, 5.30, 5.20; 164.000 id cruza gruesa á 5.30, 5.20, 5, 4.80, 4.70, 4.60, 4.50, 4.40, 4.30, 4.20; 26.000 id fina á 7.20, 7, 6.70, 6.60, 6.40; 8.000 id borrega fina á 6.50, 5.90, 5.60; 5.000 id gruesa á 4.30, 4.20, 4; 13.000 id barriga fina á 3.50, 3.30, 3.

Lanares—44.000 kilos consumo fino á $ 0.67, 0.66, 0.65, 0.64, 0.62, 0.61, 0.60, 0.59, 0.53, 0.56, 0.36; 32.000 id consumo cruza á 0.57, 0.56, 0.55, 0.54, 0.52, 0.51, 0.50, 0.49, 0.48, 0.46, 0.45; 31.000 id desecho fino á 0.47, 0.46, 0.45, 0.44, 0.42, 0.41, 0.40, 0.39, 0.38, 0.36, 0.35; 24.000 id desecho cruza á 0.37, 0.30, 0.35, 0.34, 0.32, 0.31, 0.30, 0.29, 0.28, 0.26, 0.25.

Vacunos—8.010 cueros á $ 8, 7.90, 7.80, 7.70, 7.60, 7.50, 7.40, 7.30, 600 id becerros á 5.80, 5.70, 5.60; 490 id potros á 4.30, 4.25, 4.20, 4.400 kilos cerda á 11.50, 11, 10.50, 10, 9.50, 9.

Bolsa de cereales

Han entrado ayer 201 vagones con 5.326 bolsas de maíz, 3.543 id trigo, 205 id avena, 180 id harina, 61 id maíz de guinea.

VENTAS DE AYER

Trigo barletta—460 bolsas bueno á 6.70.

Trigo francés—1.230 bolsas superior á $ 7, 123 á 6.80, 89 bueno á 6.40.

Trigo húngaro—1.030 bolsas especial á $ 7.10.

Trigo ruso—200 bolsas bueno á $ 6.55, 250 á 6.50.

Maíz morocho—150 bolsas para consumo á $ 4.50, 430 á 4.60, 271 á 4.60, 400 á 4.50, 380 á 4.50, 100 á 4.50, 200 á 4.30, 200 á 4.25, 400 en el Riachuelo á 4.60.

Maíz amarillo—1.032 bolsas para exportación á $ 4.80, 235 á 4.70, 400 á 4.65, 100 á 4.65, 60 á 4.65, 300 á 4.65, 1.013 para consumo á 4.60, 194 á 4.60, 150 á 450, 900 en el Riachuelo á 4.90, 2.500 en la dársena á 4.90.

Afrechillo—60 bolsas para consumo á $ 3.75.

Lino—120 bolsas en la dársena á $ 9.80.

Avena—120 bolsas para consumo á 6.40, 100 á 6.30.

Pasto—De $ 16 á 32.

Mercado de haciendas de Liniers

Han entrado ayer á este mercado 1.628 animales vacunos, á la siguiente consignación:

Salaberry, Lalor y Berceteche, de Luján 60, de Las Heras 70, de Merlo 40, de Lavalle 25; L. Lynch y Ca., de Lobos 80, de Brandsen 110; J. B. Anasagasti, de Navarro 70; Lennes, Lartigau y Ca., de Mercedes 45; J. Frers y Ca., de Lobos 98; Santamarina é hijos, del Tandil 126; S. Unzué é hijos, de la Magdalena 20, de Ramallo 40, de Las Conchas 50, M. de Hoz, Monasterio y Ca., de Morón 50; J. Crotto é hijos, de Cañuelas 70, de la Magdalena 45; B. y Durañona, de Castelli 20; N. A. Calvo y Ca., de Navarro 100; Lizarralde é hijos, de Las Heras 35; D. Balbiani y Ca., del Tandil 48, de S. Vicente 100; Bunge y Costa, de la Magdalena 24; I. Goñi é hijos, de La Plata 60; Girado y Abello, de Chascomús 16; E. Bonifacio, de la Magdalena 40; A. Llames Massini, de Brandsen 74, de la Capital 6; P. y A. Lanusse, de M. Paz 100. Total: 1.628.

VENTAS DE AYER

Novillos—20 especiales á $ 75, por S. Unzué é hijos; 99 mestizos gordos á 66, D. Balbiani y Ca.; 25 á 68, B. y Sansot; 20 á 67, Salaberry, Lalor y Berceteche; 38 á 67, M. de Hoz, Monasterio y Ca.; 15 á 62.50, 16 gordos á 60, N. A. Calvo y Ca.; 28 á 60, Salaberry, Lalor y Berceteche; 48 á 59, D. Balbiani y Ca.; 70 á 58, L. Lynch y Ca.; 58 á 58, P. y A. Lanusse; 16 á 56.50, N. A. Calvo y Ca.; 25 á 56, Santamarina é hijos; 70 y carne gorda á 55, J. Crotto é hijos; 35 á 52, Salaberry, Lalor y Berceteche; 60 á 52, J. Frers y Ca.; 2 carne gorda á 50, Salaberry, Lalor y Berceteche; 9 á 48.50, N. A. Calvo y Ca.; 60 á 46, I. Goñi é hijos; 70 á 46, J. B. Anasagasti; 1 á 45, B. y Costa; 10 á 45, J. Frers y Ca.; 20 á 45, 15 á 44, 27 á 43, 40 á 42, Salaberry, Lalor y Berceteche; 1 á 42, P. y A. Lanusse; 15 buena carne á 40, Salaberry, Lalor y Berceteche.

Vacas—3 mestizas especiales á $ 83, 33 mestizas gordas á 48, por Salaberry, Lalor y Berceteche; 25 á 48, 25 á 47, 14 á 45, S. Unzué é hijos; 20 gordas á 42, L. Lynch y Ca.; 36 á 42, P. y A. Lanusse; 12 id y carne gorda á 40, M. de Hoz, Monasterio y Ca.; 13 carne gorda á 38, Bunge y Costa; 30 á 38, 25 á 37, 19 á 37, Lizarralde A. y Ca.; 33 á 37, N. A. Calvo y Ca.; 14 á 36, Salaberry, Lalor y Berceteche; 3 á 35, P. y A. Lanusse; 27 á 34, J. Frers y Ca.; 12 buena carne á 30, 1 á 30, Salaberry, Lalor y Berceteche; 40 á 30, L. Lynch y Ca.; 1 flaca á 20, J. Frers y Ca.

Vaquillonas—10 gordas á $ 30, por B. y Costa.

Terneros—4 especiales á $ 30, por N. A. Calvo y Ca.; 20 á 27, S. Unzué é hijos; 1 gordo á 22, Salaberry, Lalor y Berceteche; 7 á 20, I. Goñi é hijos; 6 buenos á 17, Lizarralde é hijos; 36 á 16, E. Bonifacio; 20 buenos á 15, 39 mamones á 11, L. Lynch y Ca.; 101 á 10, Santamarina é hijos; 45 á 9, J. Crotto é hijos; 45 á 8.50, T. Lartigau y Ca.; 10 á 8, E. Bonifacio; 25 á 8, Lizarralde é hijos; 6 á 8, N. A. Calvo y Ca.

Matanza—Novillos, vacas y terneros, 1.455; reses inutilizadas, 5.

Mercado de Matanza (Estación Tablada)

Han entrado ayer á este mercado 140 vagones con 13.032 animales lanares, á la siguiente consignación:

V. de B. y Delfino, de Olavarría 300, de id 305, de id 124; Pedro Córdoba, de San Patricio 300, de id 350; Brié y Sansot, de Hinojo 185, de Pourtalé 90; Ojea, García y Ca., de Gorch 180, de Olavarría 200, de id 241, de Pourtalé 200, de id 210; Girado y A., del Tandil 200, de La Canal 47; Q. y Jáuregui, de S. Rosa 488; A. y P. Vela, de Rauch 180; G. Etcheverry y Ca., de Tandil 200; J. Apheça y Ca., de id 110, de id 200, de Vieytes 120; Santamarina é hijos, del Tandil 180, de Egaña 100; Salaberry, Lalor y Berceteche, del Tandil 416, de Uribelarrea 280, de Barrancosa 500, de Rodríguez 130, del Tandil 100, del Monte 274, de Rocha 140, del Azul 470, de Olavarría 320, de Hinojo 05; Vidal y Taladrid, de Del Carril 90; J. P. Alvarado, de id 145; B. y Costa, de Egaña 90, de S. Rosa 410; J. Chapar y Ca., de G. Alvear 436; G. Kelsey y Ca., de S. María 200; E. Bonifacio, de P. Montero 180; M. de Hoz hnos., de Juárez 300; Lourtet hnos., de López 160; J. B. Anasagasti, de Reconquista 90; G. Almanza, de C. Tejedor 355; M. Iraizoz, de Cacharí 96; S. Unzué é hijos, de A. Fonte 240; Rafael Cutó, de Bavio 100; J. M. Méndez y Ca., del Monte 180; P. C. y Peró, Sarmiento 412; P. y Podestá, de id 140; E. de id 180, de La Madrid 98; Pedro Etchart, de Belando, de id 140; O. y Arisqueta, de Rocha 299; Parera Martí, de Shaw 485; B. y Ferrazini, de Olavarría 402; Santamarina é hijos, de Hinojo 153; Cucullu y Cavo, de Franqui 824; P. y A. Lanusse, de Rocha 132. Total: 13.050.

VENTAS DE AYER

Capones para frigorífico—407 animales á $ 9.50, 90 á 8, por B. y Costa; 400 á 8, Ojea, García y Ca.; 122 á 9.70, Lourtet hnos.; 89 á 8.40, J. R. Anasagasti; 820 á 7.30, C. y Cavo; 205 á 8.60, 127 á 6.40, M. de Hoz hnos.; 230 á 9.70, S. Unzué é hijos; 52 á 8.70, G. Almanza; 116 á 6.50, R. Cutó; 170 á 6.70, 50 á 6.30, J. Apheça y Ca.; 257 á 6.80, 317 á 7.40, P. Córdoba; 170 á 8.20, E. Bonifacio; 33 á 7, Girado y A.; 139 á 7.30, 50 á 6.50, E. Belando; 34 á 7.30, J. P. Alvarado; 90 á 8.40, V. y Taladrid; 74 á 8.20, 90 á 7.80, Santamarina é hijos; 140 á 6.60, P. y Podestá; 173 á 8.30, A. y P. Vela; 492 á 8.50, B. y Ferrazini; 132 á 8.40, P. y A. Lanusse; 84 á 8.60, Santamarina é hijos; 96 á 7.20, P. C. y Peró; 52 á 7, J. M. Méndez y Ca.; 94 á 7.80, M. Iraizoz; 207 á 7.50, O. y Arisqueta; 130 á 7.60, 92 á 8.90, 22 á 7.30, Salaberry, Lalor y Berceteche; 64 á 8.30, 88 á 8, B. y Sansot; 17 á 7.50, Ojea, García y Ca.; 513 á 7.80, Q. y Jáuregui.

Capones pelados—30 animales á $ 6.40, 72 á 5.50, por J. Apheça y Ca.; 23 á 4.50, B. y Ferrazini; 70 á 5.40, Ojea, García y Ca.

Ovejas—34 animales á $ 8.70, por Lourtet hnos.; 50 á 4.50, P. Ham; 97 á 7.70, 170 á 3.70, G. Almanza; 30 á 5.50, J. Apheça y Ca.; 161 á 5, 278 á 4.70, J. Chapar y Ca.; 73 á 5.50, Pedro Córdoba; 114 á 5.80, Girado y A.; 20 á 4, P. C. y Peró; 16 á 6.40, Santamarina é hijos; 50 á 6.60, P. y A. Lanusse; 105 á 5.20, Santamarina é hijos; 52 á 6, J. M. Méndez y Ca.; 435 á 6.80, Ojea, García y Ca.; 330 á 4.20, 120 á 6.50, Salaberry, Lalor y Berceteche; 24 á 6.60, 91 á 6, B. y Sansot; 173 á 5.80, Salaberry, Lalor y Berceteche.

Ovejas peladas—198 animales á $ 5.30, por R. Cutó; 38 á 5, 38 á 4.70, J. Apheça y Ca.; 40 á 3, J. Crotto é hijos.

Capones para invernar—71 animales á $ 5.20, por J. M. Méndez y Ca.; 47 á 4, P. Ham; 61 á 4.80, Salaberry, Lalor y Berceteche; 321 á 5, E. Belando.

Corderos—108 animales á $ 2, por G. Kelsey y Ca.; 21 á 3, P. Ham; 18 á 4.50, 13 á 3, G. Almanza; 190 á 2, G. Etcheverry y Ca.; 100 á 2.50, Girado y A.; 102 á 2.30, J. P. Alvarado; 157 á 2.50, P. C. y Peró; 54 á 3.50, Santamarina é hijos; 153 á 2.80, Ojea, García y Ca.; 67 á 3, Salaberry, Lalor y Berceteche.

Mercado de Barracas al Sur

Han entrado ayer á este mercado 6.155 animales lanares, á la siguiente consignación:

Chapar y Bisonyart, de Parravicini 948; C. Saustnano, de Villarino 1.035, de Arrecifes 902, de Matanza 3.160.

VENTAS DE AYER

Frigorífico—152 capones á $ 7.40, 47 ovejas á 6.60, por S. Kenny.

PLAZA DEL ROSARIO

En el mercado de cereales rigieron los siguientes precios:

Para molinos, trigo de 80 kilos, á 6.80; de 78 kilos, 6.60; de 76 kilos, á 6.10.

Para exportación, trigo de 74 kilos, 5.40; de 72 kilos, 5.20; de 70 kilos, 5.10.

El trigo de la próxima cosecha, entregado en Enero se cotizó á 5.50 pesos, garantido de 77 kilos.

Lino disponible con 4 % de cuerpos extraños, 9.40; nuevo para Enero 9.15 oro.

El maíz amarillo para exportación volvió á afirmarse, y se operó á 4.75. Cerró firme.

La plaza cerró así para trigo, lino y maíz: 6.40, 9.40 y 4.70 respectivamente.

En frutos del país la plaza se manifestó floja, para ciertas categorías, produciéndose alguna baja en cueros salados y vacunos.

NOTICIAS MARITIMAS

VAPORES ESPERADOS---MES DE NOVIEMBRE

NOMBRE	Bandera	Fecha	Procedencia
✕ Thames	inglesa	2	Southampton
✕ Perseo	italiana	5	Génova
Hawsham Grange	inglesa	6	Port Natal
Oswestry Grange	inglesa	7	Newport
✕ Brasil	francesa	8	Burdeos
✕ Chubut	argentina	8	Punta Arenas
✕ Oropesa	inglesa	9	Liverpool (M)
✕ Algerie	francesa	10	Marsella
Dacia	alemana	10	Hamburgo
✕ Venezuela	italiana	12	Génova
✕ Antonina	italiana	12	Génova
✕ Tijuca	alemana	12	Hamburgo
Campinas	francesa	16	Dunk. y Havre
✕ Danubo	inglesa	16	Southampton
Croxdal	inglesa	17	Nueva York
✕ Wáshington	italiana	19	Génova
Oyingdean Grange	inglesa	19	Londres
Pampa	francesa	22	Dunk. y Havre
✕ Oravia	inglesa	22	Liverpool (M)
✕ Cordillère	francesa	23	Burdeos
✕ Los Alpes	francesa	24	Marsella
Rose Lea	inglesa	25	Liverpool
Macedonia	alemana	25	Hamburgo
✕ Ravenna	italiana	26	Génova
✕ Ducca di Galliera	italiana	26	Génova

VAPORES Á SALIR---MES DE NOVIEMBRE

NOMBRE	Bandera	Fecha	Destino
✕ Toscana	italiana	2	Génova
Urmston Grange	inglesa	3	Londres
✕ Duchessa di G'va	italiana	4	Génova
Hyanthes	inglesa	7	Liverpool
✕ Thames	inglesa	7	Southampton
✕ Provence	francesa	8	Marsella
✕ Cap Frio	alemana	10	Hamburgo
✕ Perseo	italiana	11	Génova
✕ Sevilla	alemana	12	Hamburgo
Horatius	inglesa	12	Liverpool
✕ Brasil	francesa	14	Burdeos
Entre-Rios	alemana	15	Hamburgo
✕ Liguria	inglesa	15	Liverpool (M)
✕ Antonina	italiana	16	Génova
Beacon Grange	inglesa	17	Liverpool
✕ Algerie	francesa	18	Marsella
✕ Venezuela	italiana	19	Génova
Laugton Grange	inglesa	20	Port Natal
Equitá	italiana	20	Génova
Belgian King	inglesa	20	Capetown
✕ Danubo	inglesa	21	Southampton
✕ Cordillère	francesa	23	Burdeos
✕ Wáshington	italiana	25	Génova
✕ Chubut	argentina	25	Punta Arenas
✕ Tijuca	alemana	25	Hamburgo

✕ Indica los vapores correos.

Altura de la marea—A las 6 a. m., 24.8 pies; á las 7, 24.4, á las 8, 23.8; á las 9, 23; á las 10, 22.4; á las 11, 22, á las 12, 21.4, á la 1 p. m., 21, á las 2, 21.4; á las 3, 21.8; á las 4, 22; á las 5, 22.8; á las 6, 22. Viento N. E. dominante.

Llegadas á la rada—Vapor argentino «Dalmacia», de la Asunción, con madera; fragata inglesa «James Kerr», de Montevideo, en lastre; lugres ingleses «Lunrca» y «J. V. Levitt», de Yarmouth, con madera; barca americana «H. C. Johnson», de Port Elizabeth, en lastre; barca noruega «Hugo», de Pensacola, con madera, barca inglesa «Remonstrante», de Swansea, con carbon.

Movimiento del puerto—ENTRADAS. Vapor holandés «Rijnland», de Amsterdam, con carga, en el dique 3; id inglés «Bernard», de Rio de Janeiro, en lastre, en el dique 1; fragata inglesa «William Tillie», de la rada, en el Riachuelo, barca italiana «Onero», de la rada, en la Boca.

SALIDAS. Vapor español «P. de Satrústegui», del dique 4, para Barcelona y escalas, con pasajeros y carga; id inglés «Highland Laird», de la Boca para Zárate; id id «Dumelzier», del dique 2 para San Vicente, por órdenes, con frutos del país.

Vapores esperados—Hoy inglés «Horatius», de Capetown, en lastre; id «Royalist», de Newport con carbon; id «Oros», de Montevideo, en lastre; id «Laugton Grange», de La Plata, á cargar, aleman «Entre Rios», de Hamburgo, con carga general.

Mañana español «Berenguer el Grande» de Génova y Barcelona, con carga general.

—Es esperado hoy en la rada, de Rio Grande el vapor alemán «Argentina», en lastre, con 20 pasajeros.

Estos se trasladarán á la dársena Sur en el vapor «Presidente Roca», y el «Argentina» seguirá viaje para el Rosario.

Vapores á salir—Hoy inglés «Sailor Prince» para Brasil y Nueva York, con carga; id «Bellenden», para Londres, con carga general.

Mañana italiano «Toscana» para Génova, con pasajeros y carga; francés «Amiral Courbet» para el Havre.

Vapores en viaje—«Cordillère» salió ayer de Burdeos para La Plata.

«Pontos» salió ayer de Amberes con carga general para este puerto.

«Centro América» llegó ayer á Génova.

«Thames» es esperado hoy en Montevideo.

«Panamá» llegó ayer á Montevideo, del Pacífico, y salió ayer mismo para Liverpool.

«Reina María Cristina» salió ayer de Génova para este puerto.

«Chubut» llegó ayer á Santa Cruz.

Vapores de los ríos—Se esperan hoy: «Olimpo» y «Colombia» de Montevideo y «Helios» del Uruguay.

Salen hoy «Helios» y «Colombia» para Montevideo y «Labrador» para el Uruguay.

Puerto de La Plata—SALIDAS: vapor francés «Chili», del gran dock para Brasil y Burdeos, con pasajeros y carga; id inglés «Aislawalds», para San Vicente con carga.

A SALIR: Hoy, vapor belga «Calderon» para este puerto á cargar.

Puerto del Rosario—ENTRADAS: Vapor brasileño «Desterro», de ésa, con carga general; id inglés «Worthfield», de Santa Fe; barca inglesa «Annie», de Mobile, con carga; barca italiana «Laureta», de Filadelfia.

SALIDAS: Vapor brasileño «Desterro» para Rio de Janeiro, en lastre; barca americana «Freeman», para Filadelfia, con carga; barca italiana «Fanny V», en lastre.

Puerto de Bahía Blanca—Entró el vapor nacional «Toro», con cargamento general para los muelles del puerto Galván. El mar estuvo agitado, con fuerte viento Oeste.

Puerto de Montevideo—Ayer no hubo entradas de ultramar.

Las aguas del mar estuvieron bajas.

REGISTRO CIVIL

MATRIMONIOS

Seccion 1ª—Luis Quirno, argentino, comercio, con Laura Gomez Aguirre, argentina; Eleuterio Oliveros, español, empleado, con Julia Zaranza, española; Francisco Palin, francés, agricultor, con Candelaria Baldomar, argentina.

Seccion 2ª—Juan Andrieu, francés, industrial, con Teresa Gourdes, argentina; Rafael Cañada, español, comerciante, con Angela Vázquez, española; Adolfo Baez, argentino, educacionista, con María Ramirez, argentina.

Seccion 4ª—Hugo Eckmann, alemán, comerciante, con Elena Galng, argentina; José María Salinas, argentino, comerciante, con Juana Lucila Segrestán, argentina.

Seccion 6ª—Domingo G. Suarez, argentino, pintor, con Germana Parent, francesa.

Seccion 14ª—Carlos Miranda, italiano, jornalero, con Ignacia Bonomo, italiana; Arcadio Calliari, austriaco, empleado, con María Coll, argentina.

DEFUNCIONES

Seccion 1ª—Lucrecia Carbonara, 5 meses 15 días, argentina, Alsina 1584; Ricardo García, 41 años, español, Moreno 1417; Angel Martino, 15 meses, argentino, Lorea 479.

Seccion 5ª—Gaspar Sellés, 46 años, español, hospital Español; Sulpicia D. de Espinola, 70 años, oriental, Rioja 476; Luis Cadelago, 28 años, argentino, Rivadavia 2185; Felipa Iruste de Soria, 23 años, argentina, Valentín Gomez 668.

Seccion 8ª—R. Lissavo, 17 años, italiano, Cochabamba 2339; J. Buevo, 1 mes, argentino, Constitucion 3303; F. Conte, 8 meses, argentino, Europa 1743; F. Nieves, 68 años, argentino, Humberto 1º 2222; A. Noiret, 56 años, francés, hospital Francés.

Seccion 7ª—Magdalena Molina, 65 años, argentina, Europa 730; María D. I. de Mendoza, 38 años, española, San José 1262; Ramon L. Alonso, 2 meses, argentino, Piedras 1266; Miguel San Martín, 49 años, español, Tacuarí 1242.

Seccion 8ª—Isidro A. Avalos, 5 meses, argentino, Garay 579.

Seccion 9ª—N. Josse, Segunda Sin Nombre 61; Rita G. de Orts, 52 años, española, Industria 1146; Cayetano Iaboni, 48 años, italiano, hospital Rawson; Ana Bruneirgo, 56 años, italiana, hospital Rawson; Irene Fernández, 24 años, argentina, hospital Rawson; Agustina Santillan, 20 años, argentina, hospital Rawson; Camilo Medina, 24 años, argentino, hospital Rawson.

Seccion 13—Espíritu C. Polastro, 10 meses, argentino, Triunvirato y Olazábal.

Seccion 13ª—Carolina Turatti de Corti, 57 años, italiana, hospital Italiano; Angel Sercielo, 60 años, italiano, hospital Italiano; Francisco Ferreri, 13 días, argentino, Gaona 71.

Seccion 14ª—Juan Bollential, 77 años, italiano, Yatay 292.

PUBLICACIONES VARIAS

Querella Hall-Sciurano

En LA PRENSA de ayer aparece una sentencia del juez Dr. Veyga, en la querella promovida por José J. Hall contra mí, de la cual he recurrido para ante la Excma. Cámara de lo Criminal. La publicidad de las cartas que me han dirigido dos de los abogados que redactaron el convenio, explicarán al público lo sucedido—*Guillermo Sciurano.*

Señores Drs. Jorge Argerich y Cástulo Furnus.

Mis distinguidos doctores:

Con sorpresa he visto publicada en los diarios de hoy una resolución del juez doctor Veyga por la cual dándome por retractado en la querella que me había promovido José J. Hall sobresee y me condena en costas.

Yo entendí que con la intervención de ustedes y del Dr. Lobos se terminaba ese asunto, en el desistimiento de Hall de la querella entablada.

Sírvanse contestarme si esta ha sido la mente de la intervención de ustedes. Con tal motivo, me es grato saludarlos y pedirles disculpas por las molestias que les ocasiona su affmo. amigo y S. S.—*Guillermo Sciurano*—S/C., Octubre 31 de 1902.

Buenos Aires, Octubre 31 de 1902.

Estimado Sciurano: Mi intervención en sus asuntos con el Dr. Hall fué oficiosa, es decir, sin misión de ninguno de los interesados.

No habiendo aceptado su patrocinio, por ser su adversario un colega, tuve después oportunidad de hablar con un amigo del Dr. Hall, coincidiendo ambos en que sería obra buena solucionar estas diferencias fuera de los tribunales.

Fué animado de tales propósitos que me puse al habla con los Dres. Lobos y Furnus, arribando, después de mil dificultades á la fórmula presentada á la justicia. Ese documento es claro.

A virtud de mayores informaciones obtenidas del Dr. Furnus, declara usted haber padecido error al presentar el escrito á la Cámara, y desautoriza el folleto acusado, aunque niega ser su autor. En consecuencia, el Dr. Hall desiste de la querella promovida.

No hubo, pues, retractación, sino una más amplia inteligencia de las cosas, que permitió la solución acordada, bajo los auspicios de los mismos abogados patrocinantes, y sin desdoro para nadie.

La diversa interpretación que otros hayan podido atribuir á esa fórmula, es materia que no me incumbe.

Solo reconstituyo la mente de quienes la patrocinaron, caballerescamente, y sin más móvil que suprimir cuestiones enojosas—Salúdale atentamente—*Jorge Argerich.*

Señor Guillermo Sciurano.

Muy señor mio: En contestación de la precedente carta, debo decirle, que mi intervención con los Dres. Argerich y Lobos en sus diferencias con el Dr. Hall ha tenido por objeto bien definido el llevarlos á un mutuo desistimiento de sus acciones criminales al respecto, y de ningún modo, á una retractación de su parte exclusivamente, como lo prueba el hecho de haberse consignado en el acta que suscribimos que el Dr. Hall, como consecuencia de esa manifestación, *desistía* de las acciones que había promovido.

Nuestra intervención ha sido correcta y caballeresca, y estamos, al menos yo, completamente ageno á cualquier interpretación torcida que pueden darle los interesados ó los jueces.—Saluda atentamente S. S.—*Cástulo L. Furnus.*—S/C., Octubre 31 de 1902.

SECCION SOLICITADAS

Resfríos, catarros y toses

Se curan con pastillas del Dr. Poy.

Eminencias médicas

reconocen la superioridad y eficacia del DIGESTIVO DEMARCHI; para curar rápida y radicalmente las enfermedades del estómago é intestinos, bastando, para palpar sus beneficios, una sola caja. Soliciten prospectos gratis. Droguería de la Estrella, Defensa 215, Buenos Aires.

Una segunda vida

La medicación por el hierro, preconizada por tantas generaciones de médicos ilustres, no ha producido efectos sorprendentes sino con el HIERRO BRAVAIS en gotas concentradas. Siempre inofensivo, asimilable, enérgico, triunfa de las constituciones más enfermizas y constituye una segunda vida ofrecida por la ciencia práctica al mundo moderno extenuado.

Señores Bernet y Falco, Corrientes 316

Habiendo tenido ocasión de usar en mi cliente la el jarabe "Antiferina" he podido comprobar prácticamente su bondad y eficacia para combatir la *tos convulsa*, pues hace un año que lo prescribo y sus resultados siempre han sido satisfactorios, habiendo curado radicalmente los enfermos en menos tiempo que con otros medicamentos análogos.

De Vds. su atto. S. S.—*Dr. Guillermo Batti.* S. C. Ombú 674.

Neurastenia, males de estómago

y enfermedades nerviosas, se curan rápidamente con el Elixir del Dr. Uscher de Berlín. Boticas y Corrientes 716.

Agradecimiento

Quiero por la presente hacer público mi agradecimiento al Dr. Juan Ignacio Iriarte, por la voluntad con que ha prestado sus servicios profesionales, salvando á mi hijo Domingo de una muerte segura, pues la enfermedad que minaba su organismo, era una de aquellas que difícilmente con la actividad desplegada por el Dr. Iriarte, puede dominarse.—Brandsen, Noviembre 1o de 1902.—*José Cassano.*

AVISOS FUNEBRES

JULIA O. DE ACHINELLY—q. e. p. d.—*Falleció el 31 de Octubre de 1902.*—Su hijo Felipe Achinelly, su nieto Felipe, su hija política Benedicta L. de Achinelly, sus hermanos Ricardo y Lisandro Mómica, su hijo político Estéban F. Achinelly, sobrinos y demás deudos invitan á sus relaciones á acompañar los restos de la extinta al cementerio del Norte, hoy sábado 1º á las 3 p. m. Favor que agradecerán. El duelo se despide por tarjeta. Casa mortuoria, Guardia Vieja 62.—NOTA—En la empresa de José Spallarossa y Hno. Andes 343, habrá carruajes disponibles.

SULPICIA DELGADO DE ESPINOLA—q. e. p. d.—*Falleció el 31 de Octubre de 1902.*—Su esposo Nicomedes Espinola, sus hijos María, Eulogia E. de Diaz y Nicomedes Espinola, sus hijos políticos Manuel B. Diaz y Felisa Gomez, sus nietos y demás deudos, invitan á sus relaciones se dignen acompañarlos á conducir los restos de la extinta al cementerio del Oeste, hoy sábado 1º á las 9 a. m. Casa mortuoria, Rioja 476. El duelo se despide por tarjeta. NOTA—Carruajes disponibles en la cochería de Manuel Costa y Hnos., Rioja 170.

LUIS CADELAGO—q. e. p. d.—*Falleció el 31 de Octubre de 1902.*—Su padre Manuel Cadelago, sus hermanos Manuel J., Colina T., Sara R. y Emma Cadelago, su hermana política, sobrina, tíos, primos y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos del extinto al cementerio del Norte, hoy sábado 1º de Noviembre á las 10 a. m. Casa mortuoria, Rivadavia 2105. El duelo se despide por tarjeta.—NOTA—En la empresa de Arteyeta Castex habrá carruajes hasta las 9.30 a. m., Bartolomé Mitre 1143.

RICARDO GARCIA—q. e. p. d.—*Falleció el 31 de Octubre de 1902.*—Su esposa Antonia A. de García, sus hijos Carmen, José, Lorenzo y Jesús, su hermano Eduardo (presentes), su señora madre Joaquina Navelra, hermanos Juan, Jesús y Antonio y demás familia (ausentes), invitan á sus relaciones á acompañar los restos del extinto al cementerio del Norte, hoy sábado 1º de Noviembre á las 10 a. m. Unica invitacion. El duelo se despide por tarjeta. Casa mortuoria, Moreno 1417. NOTA—En la empresa Mirás habrá carruajes hasta las 9.30 a. m.

MARIA GAUDERT DE DURRIEU—q. e. p. d.—*Falleció el 31 de Octubre de 1902.*—Su esposo Bernardo Durrieu, sus hijos, nietos y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos al cementerio del Oeste, hoy sábado 1º de Noviembre á las 4 p. m. Casa mortuoria, Cabildo 3415. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. NOTA—Carruajes en la empresa Manuel Costa y Hnos., Cabildo 1960 y Rioja 170.

ENRIQUE DEPRETI—q. e. p. d.—*Falleció el 2 de Noviembre de 1899.*—Su esposa María Luisa Cerutti y demás deudos, invitan á sus relaciones á rogar á Dios por el eterno descanso del alma de dicho finado, en las misas que se celebrarán el miércoles 5 del corriente, en la capilla de Nuestra Señora del Cármen de 8 á 9 a. m. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitacion. v4

FRANCISCO ETCHETO—q. e. p. d.—*Falleció el 3 de Noviembre de 1901.*—Sus hermanos Domingo, Juan y Graciana E. de Belasagar y demás deudos, invitan á sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma, se dirá el día 3 de Noviembre, en la iglesia de Maipú á las 10 a. m. El duelo se despedirá á la puerta del templo. v2N

SECCION NOTABLES

¡Otra vez!

Ha vendido la grande la insuperable, la agencia más afortunada de la República, de ROGELIO DI PAOLA, Florida 611, ayer en el número

18303

CON PS. 50.000 Y 20.000

Van diez grandes vendidas este año, agregándose la siguiente lista:

Febrero 13—Nº 15297 con el 2º premio.
Marzo 11—Nº 16295 con $ 50.000 y 20.000.
Marzo 21—Nº 12838 con 2º premio $ 10.000.
Mayo 17—Nº 16293 con $ 50.000 y 20.000.
Junio 30—Nº 9055 con $ 50.000 y 20.000.
Julio 25—Nº 18303 2º premio $ 10.000.
Agosto 23—Nº 5017 con 100.000 y 25.000.
Setiembre 6—Nº 4741 con 40.000 (comprado á comision).
Octubre 11—Nº 11501 con $ 150.000 y 30.000.

Ninguna otra agencia, en ninguna época, ha podido superar al alcanzar en un año tan importante lista de premios vendidos.

Prefiérase, pues, esta afortunadísima casa para la compra de billetes de la lotería que se sorteará el 8 de Noviembre cuyo premio mayor es de

$ 250.000

y del gran sorteo de Navidad que tendrá lugar el 24 de Diciembre con premio mayor de

UN MILLÓN DE PESOS

de ambas loterías tenemos un vasto y amplio surtido. La combinacion de la primera vale $ 51 el billete entero $ 50 y el décimo $ 5; la segunda vale $ 150 el billete entero dividido en décimos [illegible].

Se remiten á cualquier punto del interior y del extranjero, pidiéndolos por carta á

ROGELIO DI PAOLA

FLORIDA 611 Buenos Aires

Dr. FERNANDEZ

[illegible]

OFREZCO EN VENTA

PROPIEDADES en la CAPITAL

De 10.000 hasta 200.000 $

Un campo en el Azul de 1350 hectáreas dividido en potreros, á 4 leguas de Estacion. **Precio $ 81.000**

Campo en Córdoba, 7.400 hectáreas en el Departamento Rio IV.......... **Precio $ 93.000**

Propiedad antigua en terreno de 15 por 60 metros, calle con pavimento de madera y próxima al Parque Lezama............ **Precio $ 45.000**

Tengo orden de COMPRAR 2 á 4 leguas de buen campo en la Provincia de Buenos Aires, en los partidos de Lamadrid, Laprida, Suárez ó Pringles.

Ofrezco oro y papel en hipoteca sobre propiedades en la Capital y campos en la Provincia de Buenos Aires.

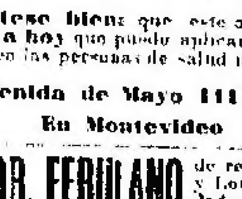
Ocurrir á José Fidel Lagos

25 de Mayo 49

permt.

Dr. BEGUERESTAIN

del Hospital Rawson. Enfermedades del estómago, intestinos, hígado y de señoras, Rivadavia 1031. De 1 á 4 p. m. a10v31 Dbre.



Drs. Cassullo Hnos.

Cirujanos-dentistas americanos, especialistas. Inventores con privilegio de la insuperable Máquina Anestésica Local, con la que extraen: dientes, muelas y raices sin dolor.

Nótese bien: que este anestésico es el **único hasta hoy** que puede aplicarse sin peligro alguno, aun en las personas de salud más delicada.

Avenida de Mayo 1111 Buenos Aires

En Montevideo Andes 206

EL DR. FERULANO de regreso de Berlín, Viena y Londres atiende enfermedades de las vías urinarias, secretas y de señoras. Lavalle 571, de 7 á 8 a. m., de 1 á 4 y 7 á 8 p. m. Domingo y fiestas de 8 á 10 a. m. v30

La Bebida más sana

Agradable y económica se hace con diez gotas de

Alcohol de Menta de

RICQLÈS

en un vaso de agua azucarada

La MENTA de RICQLÈS sanea el agua y preserva de las epidemias.

FUERA DE CONCURSO

MIEMBRO del JURADO PARIS 1900

VENTA AL POR MAYOR: Rue Richer, 10 y 12, París.

Dra. HILDA SIMON de la Universidad de Berlín. Señoras y niños solamente. Enfermedades internas, del pecho y secretas. Desaparicion de todos los defectos de la cara, arrugas, vello, pecas, manchas, etc. Consultas de **1 á 4. Avenida de Mayo 791.**

Clínica del Dr. WILSONS Especial para estómago y vientre. Consultorio RIVADAVIA 1103, de 1 á 4 de la tarde. Consultas gratis de 9 á 10. (Sistema vitalista).

MINISTERIO DE HACIENDA

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

CONCURSO DE MARCAS Y SEÑALES

Se avisa á los que deseen presentarse al concurso de marcas y señales, ordenado por decreto de fecha 22 de Setiembre pasado, que el término para la presentación de los proyectos en la forma establecida en dicho decreto, vence el 21 de Noviembre próximo.

Los pliegos cerrados se reciben en la Secretaría de este Ministerio.

v21N **Juan B. Lavié**, *Oficial mayor.*

Dr. COBOS Director por concurso del hospital San Roque. Enfermedades del pulmon y del estómago, enfermedades secretas, asma, reumatismo. Maipú 276, de 4 á 5. perm

E. Lobos y Cárlos M. Mayer ABOGADOS ESTUDIO 25 de Mayo 175



SOMBREROS

BUENOS y BARATOS

Av. de Mayo 611

DR. E. SECO Enfermos del corazón y pulmones, Consultorio Esmeralda 286. Especial para las enfermedades del pecho. Se cura la tisis. v27N

DR. JULIO DARNET CHACABUCO 638 De 10 á 1

Estanislao S. Zeballos

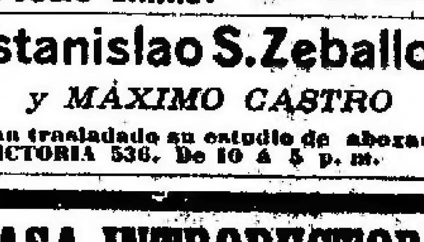
y MÁXIMO CASTRO

Han trasladado su estudio de abogados á VICTORIA 536. De 10 á 5 p. m.

CASA INTRODUCTORA

FUNDADA en 1857

LA CASA MAS ANTIGUA Y QUE VENDE MAS BARATO



TODOS LOS ARTÍCULOS SON **GARANTIDOS**

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Escopeta fuego central, 2 tiros, calibre 16... $ 30.00
Escopeta fuego central, 2 tiros, calibre 13, llave entre gatillos, caños de alambre..... » 36.00
Carabina Winchester, 12 tiros, calibre 44... » 50.00
Pistola de bolsillo, 7 tiros, repeticion automática......... » 40.00
Pistola Mauser de 10 tiros precision, hasta 1.000 metros.......... » 66.00
Carabina Montecristo «Francotte», calibre 9 m/m, caño largo, especial para cazar... » 14.00
Revolver Smith Wesson, calibre 38......... » 42.00
Revolver Federal Suizo, de ordenanza..... » 46.00
Revolver Webley, calibre 38................ » 52.00
Revolver americano, Johnson, calibre 38.. » 16.00
Balas revolver Smith Wesson, calibre 38, marca U. M. C., la caja de 50.......... » 3.10
Cápsulas Montecristo á bala 9 m/m, marca G, la caja de 100.......... » 1.80
Cápsulas Montecristo á municion 9 m/m, marca G, la caja........ » 1.20
Piucel para la barba........ » 0.30
Navaja para afeitar, Solingen........ » 2.00
Navaja para afeitar, acero extra........ » 1.20
Cortaplumas dos hojas acero Sheffield........ » 1.00
Cortacallos acero especial........ » 2.50
Jabonera y pincel para barba........ » 0.55
Asentador de pita, para afilar........ » 0.30
Pulverizador de metal fino........ » 2.80
Maquinita para afeitarse, Sin Rival........ » 3.30

Por correo remitimos precios. La casa atiende pedidos de cualquier punto de la República.

Cárlos Rasetti & Cia.

526-RIVADAVIA-526

Esquina Plaza de Mayo

J. BONANSEA [illegible] Moreno 990

Dr. W. TELLO [illegible] 11 y de 1 á 4 p. m. ARTES 118.

HERNIAS [illegible]

Lávese Vd.! [illegible]

Tumores blancos

Llámase así á las inflamaciones de las articulaciones de supuración.

Es una enfermedad grave y de larga duración, haciendo á veces precisa la amputación del miembro afectado para salvar la vida del enfermo.

A fin de remediar á este mal es por lo que siempre aconsejamos á las personas atacadas de esta triste afección que tomen el Aceite de hígado de bacalao de Berthé, pues, en efecto, es suficiente para curar con certeza y sin sacudidas las enfermedades provenientes de vicio de la sangre, como tumores blancos, escrófulas, humores fríos, usagres, etc.

En eso se ha fundado la Academia de Medicina de París para aprobar dicho medicamento y recomendarlo así á la confianza de los enfermos, debiendo advertir que es el único entre los aceites de hígado de bacalao que ha merecido semejante aprobación. Se usa á la dósis de una cucharada sopera á cada comida y se expende en muchas buenas farmacias y en el Depósito General: Casa L. Frere, 19, rue Jacob, París. No debe prescindirse de exigir sobre el frasco el nombre Berthé.

Interesante.—Está particularmente recomendado el Aceite de hígado de bacalao de Berthé para los niños que necesitan de un fortaleciente y de un depurativo.

12.131

Con 50.000 y con 20.000 del sorteo del 27 de Octubre, las vendió la AGENCIA DELLEPIANE, que todavía no han sido cobradas en la administracion, y tambien el 6534 con 100.000 y 25.000 del sorteo del 16 del corriente fueron vendidas por la AGENCIA DELLEPIANE Piedad 780. Esta agencia es la única en el mundo que lleva vendidas la asombrosa suma de 108 grandes.

Dr. Jorge Argerich

Ha trasladado su estudio á la calle **Suipacha 220**. Lo atiendo personalmente, de 12 á 5 p. m.

HIERRO-QUINA BISLERI



Aperitivo higiénico

RECONSTITUYENTE DE LA SANGRE

CARLOS AGOTE

Ingeniero de la Escuela Central de París

Oficina técnica calle **Florida 183.** Ingeniería y arquitectura (Planos, presupuestos y construcciones) Instalaciones especiales calefacción, electricidad, maquinarias, etc., etc.

Dr. Castaño Enfermedades secretas y médico del servicio de esta clase de afecciones en el Hospital San Roque, ha trasladado su estudio TUCUMAN 833. Consultas todos los días de 1 á 4; martes y viernes de 9 á 11 y de 1 á 4.

THOMPSON ARTES 380 MUEBLES

Dr. TEXO Profesor Titular de Urología (Enfermedades del Riñon, etc.) de la Facultad de Ciencias Médicas. Cangallo 1123. Consultas todos los días, excepto los juéves, de 2 á 4. En LA PRENSA, los juéves, de 4.30 á 5.30.

SANTAL MIDY

Inofensivo, suprime el Copaiba, la Cubeba y las inyecciones. Cura en

48 HORAS

Muy eficaz en las enfermedades de la vejiga.

Cada Cápsula lleva el nombre MIDY

PARIS, 8, rue Vivienne, y en las principales Farmacias.

SECCION REMATES

Roman Bravo & Cia.

351—SAN MARTIN—351

MARTILLEROS—LOS SOCIOS: ROMAN BRAVO, PEDRO A. CORVERA, E. RODRIGUEZ LUBARY Y J. PERALTA MARTINEZ

Notable casa de renta Gran edificio á todo costo, en amplio terreno; Situacion de primer orden para el objeto, Maipú 3142 al 48, á una cuadra de Rioja, con adoquinado tramways y aguas corrientes. Base 18.000 $ al corpus.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 5. Tiene 20 varas por 68 1/2. Dos salas de negocio, 26 grandes y cómodas habitaciones y 4 w. c. sobre 3 patios, tirantes de hierro y bovedillas en todo el edificio, pisos pino de tea, mosaico y piedra, gradas de mármol y buena carpintería, es solidísima y reune todas las condiciones de higiene, puede visitarse con la seguridad de que es el mejor negocio. Renta $ 300 al mes. Título perfecto. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o20

Los grandes remates Casas, molino y terrenos, Moreno y Gral Urquiza. **El molino Caridad** con sus valiosas instalaciones; dos grandes y lujosas casas de familia y 4 lotes de terreno algunos con construcciones. Por cuenta y orden de la liquidacion R. Aguilar y Cia. Venta forzosa.

EL DOMINGO 9 de Noviembre á las 4 p. m.

DETALLES:

CASAS DE FAMILIA.—General Urquiza esquina Moreno. Dos edificios modernos, á todo costo, con ricas mezclas, carpintería de cedro, mosaicos extranjeros, mármoles, decoraciones, cristales y todos los detalles de las mejores casas.

PORMENORES:

URQUIZA 307, ESQUINA.—12v69 por 53v77, con 12 habitaciones principales, baños, cocina, sótano, y servicio, patios con galerías, vestíbulo etc. Base $ 30.000.

URQUIZA 309.—12v69 por 53v77. Tiene 12 habitaciones, baño, cocina y servicio, vestíbulo y galerías cubiertas en los patios. Base $ 25.000.

MOLINO CARIDAD.—Ocupa un terreno de 2352.30 varas cuadradas. Edificio de 3 pisos, solidísimo, con galpones accesorios. La instalacion es sistema Austro Húngaro reformado, con capacidad para 330 bolsas de harina por día. La fábrica de hielo anexa, funciona actualmente con una produccion diaria de 6 á 7 toneladas. Como establecimiento, instalacion y maquinaria, tiene cuanto puede exijirse y las mayores comodidades. La caldera y motor son Sulzer Freres de mas de 100 caballos efectivos de fuerza. Base pesos 135.000. Pedimos que se visite para darse cuenta de su importancia. En nuestra casa se darán detalles.

TERRENOS. 4 lotes, 2 con frente á Urquiza entre Moreno y Belgrano y 2 sobre Moreno entre Urquiza y 24 de Noviembre. Los 2 primeros miden 10v36 de frente al E. por 36v82. En unos y otros hay construcciones utilizables. Base $ 10.000 cada uno. Los lotes con frente al N. sobre Moreno son de 11v46 [illegible] v77 cada uno. Base de cada lote $ 5.000. La [illegible] se efectuará con los interesados que concurran, por cualquier suma que exceda las bases judiciales. Títulos perfectos. Seña 8 %. Comision 2 %. Informes San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o31

Los mejores terrenos En Flores, situacion excepcional. Lotes de todas dimensiones. Con frente á la Avenida Rivadavia y calles Concordia, Oran y Yerbal, 2 cuadras antes de llegar á la Estacion Velez Sarsfield, 3 cuadras al O. de la Plaza de Flores, con tramway de ida y vuelta al frente. Sin base. Al contado.

EL SÁBADO 1º de Noviembre (fiesta) á las 4 p. m. Hay 3 lotes sobre Rivadavia, 3 sobre Oran, 6 sobre Concordia y 4 sobre Yerbal, frente á la vía férrea. Todo edificado alrededor. Dadas las ventajas de su situacion especial, se prestan para cualquier edificacion, así como para especular. Títulos perfectos. Mostramos planos gratis por ante la oficina del señor [illegible]. Informes y planos. San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía.

Bien situada y barata [illegible] Una casita que se compra fácilmente. A pocas varas de la Independencia, con doble vía de tramway eléctrico. Base $ 5.000. Ad-corpus.

EL SÁBADO 1º de Noviembre (fiesta) á las 4 p. m. [illegible]

Terreno bien situado [illegible]

Después del parto

no hay nada mejor para reponerse de la fatiga y de la anemia consiguiente, que el uso de las Verdaderas Píldoras de Vallet. Por esto las aconsejamos siempre á las señoras que se encuentran en tales casos; en efecto el uso de las **Verdaderas Píldoras de Vallet**, á la dósis de una á dos píldoras al comienzo de cada comida, basta para restablecer en poco tiempo las fuerzas de los enfermos aún de los más agotados, y para curar con seguridad y sin sacudidas las enfermedades de languidez y de anemia, aún aquellas más antiguas y rebeldes á todo otro remedio. En las mujeres hacen desaparecer las pérdidas blancas, y restablecen rápidamente la perfecta regularidad de las épocas. Esta ha sido la principal razón para que la Academia de Medicina de París se haya complacido, en aprobar la fórmula de dichas píldoras á fin de que sirva de garantía á los enfermos; honor que rara vez acuerda la docta corporación. De venta en todas las farmacias.

Advertencia.—Como quiera que á veces, y bajo el nombre de Vallet, hay quien ofrece píldoras no preparadas por Vallet, y que son casi siempre ineficaces y mal hechas, exíjase sobre la envoltura las palabras «**Verdaderas** Píldoras de Vallet y las señas del Laboratorio: Casa L. Frere, 19, rue Jacob, París.

Las Verdaderas Píldoras Vallet son blancas y llevan impresa en negro la firma de Vallet sobre cada píldora.

En el Retiro

se venden diez lotes de terreno de 10 varas por 40, más ó menos. Cuarta parte al contado y el resto á 6, 12 y 18 meses, sin interés bancario. Ocurrir calle **Florida 22.** v2

DOCTOR ANDRÉS F. LLOBET

1042—Avenida de Mayo—1042

Consultas Lunes, miércoles y viernes de 2 á 4. Se dedica á enfermedades de señoras, génito urinarias del hombre y operaciones en general. Tiene su casa de Sanidad, con pension de 3 á 15 $ para hombres, señoras y niños, en la calle **Belgrano 3141.** A los pobres se les opera gratis. perm.

VACUNA

Carbunclosa Argentina (Mendez). Curativa y preventiva con una sola aplicacion. Laboratorio, calle Córdoba 1155.

« Le Courrier de la Presse »

OFICINA DE CORTES DE DIARIOS

BOULEVARD MONTMARTRE, 21, PARIS

FUNDADO EN 1880

DIRECTOR: A. GALLOIS

Teléfono Nº 101.50 | Proporciona cortes de diarios y de revistas sobre todos los asuntos y personalidades | Direccion Telegráfica: Coupures Paris

El «Correo de la Prensa» lee 8.000 diarios por día. TARIFA: 30 céntimos de franco por corte.

Tarifa reducida, pago adelantado, sin período de tiempo limitado (Por 100 cortes 25 francos; » 250 » 55 »; » 500 » 105 »; » 1000 » 200 »)

Todas las órdenes son valederas hasta orden en contrario.

Catálogo de diarios y revistas del «Correo de la Prensa», un volumen en 8º de 400 páginas, encuadernado, lomo de tela—13.000 diarios.

En venta en las oficinas del «Correo de la Prensa»—Precio: En la oficina, 3 francos—París á domicilio, 3.25 francos—Departamentos y extrangero, 3.50 francos. Contra giro de correo.

El Dr. Francisco Bianchi especialista del Hospital Italiano. Enfermedades del oído, nariz y garganta, de vuelta de su viaje á Europa reabrió su consultorio, Suipacha 547, de 1 á 4 p. m. v1n

ENFERMEDADES SECRETAS

de ambos sexos y de la piel. Curacion rápida, segura y radical por un sistema especial. Aplicaciones eléctricas. Consultorio del **Dr. RUIZ GUTIERREZ**, Cangallo 1078, de 8 á 11 y de 2 á 7 p. m. v1nv

Judicial Casa Cochabamba 3819. Edificio de material, de 2 habitaciones, cocina, pozo y w. c. Con puertas de cedro y pisos pino de tea. Orden del Sr. Juez Dr. Romero, secretaría Gurot. Testamentaria doña Emilia Ballesteros de Cadelago. Base $ 2.145.84.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 2 1/2 p. m. Mide 8 metros 66 (10 varas), frente al S. por 24 metros 24 (27v98) en el E. y 23 metros 83 (27v52) en el O. Está á 2 cuadras del tramway eléctrico. Seña 8 %. Comision 2 %. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o25

Alberti 526. Una linda casa de familia. El barrio es especial y no necesita recomendarse. A un paso de la avenida Belgrano, tiene todas las facilidades de tramway en toda direccion de la ciudad. Base $ 6000. Ad-Corpus.

EL SÁBADO 1º de Noviembre (fiesta) á las 3. Mide 9x40 vs. Consta de 7 habitaciones, cocina, w. c., zaguan con mosaicos y cancel de cristales, cielo razos, pisos de madera, celosías, gas, cloacas y aguas corrientes. Adoquinado pago y tramway al frente. No deja nada que desear. Visítese en todo momento. Título perfecto. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o25

Chile 1237 y 1239 Propiedad de renta. Amplio terreno. 8 3/4 por 70 vs. y edificio antiguo que produce 146 $ al mes, con contrata por 3 años. Base, 9000 $. Ad-corpus.

EL SÁBADO 1º de Noviembre (fiesta) á las 2 p. m. Tiene 9 habitaciones en la planta baja, 5 en altos, cocina y dependencias, aguas corrientes y obras de salubridad. Título perfecto. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO Y Cª. o25

Campo en la Pampa Lo mejor de la Seccion 7ª, 1 legua kilométrica en el ángulo N. E. del lote 23, fraccion B. A 5 leguas del Sud de la línea del F. C. de Villegas á S. Luis y á 11 tambien al Sud, de la Estacion Cañada Verde (F. C. de Rufino á Buena Esperanza). Base $ 2 hectárea. 1/3 parte al contado y el resto á 1 y 2 años con hipoteca del campo á interés anual de 8 %.

EL VIERNES 7 de Noviembre á las 2, en nuestra casa, San Martín 361.

Muy interesante por su situación en el centro de la Seccion más afamada de la Pampa, y por la proximidad á los ferrocarriles, es negocio que puede ser recomendado sin reservas. Pedimos que se visite. Título perfecto. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o30

Rivadavia 563 á 571 Entre los edificios del Grand-Hotel y de las Compañías Estrella y América. Lo que significa la situacion más importante de la Capital. Sólida casa de altos y bajos, construida en un terreno de 14x50 de fondo por 19 de fondo. Base $ 70.000. Renta mensual $ 750.

EL MIÉRCOLES 5 de Noviembre á las 2 p. m. Consta en la planta baja de un cómodo salon y dependencias, ocupado por la armería del Sr. Barrio. En los altos hay dos casas de familia, compuesta cada una de 7 habitaciones, baño, cocina, w. c. [illegible] El todo está arrendado hasta Julio de 1903. [illegible] visitarse de 10 á 11 a. m., pidiendo indicaciones en la armería. Título perfecto. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía.

Sobre Palermo [illegible] Con edificios. Avenida Ministro Inglés [illegible] entre Charcas y Ghesico. Las dimensiones [illegible] ciales: 13 vs. 30 de frente por 44.31 [illegible] vs. 30. Superficie: 594 v. [illegible] Hipoteca, 6.000 cédulas, serie K. [illegible]

EL SÁBADO 15 de Noviembre [illegible] ne un galpon de madera y zinc y una habitacion [illegible] etc., Abierto de 9 á 10 y de 3 á 5. Título [illegible] Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO [illegible]

Judicial Casa, Bacacay 1037 [illegible] Cochabamba [illegible]

Judicial [illegible]

Roman Bravo y Cia.

(Continuacion de la página 9)

Judicial Con cédulas nacionales. Casa General Hornos 1460, Entre Rocha y Australia. A pocas varas de la Plaza Herrera y á 1 cuadra de la Avenida Montes de Oca. Orden del señor juez Dr. B. Williams, secretaria de Aspiazu. Juicio María Alconera de Ferrando con Anibal Alriani. Base $ 7000. Hipoteca $ 4500 en cédulas, serie A. A estilo de plaza.

EL DOMINGO 9 de Noviembre á las 2 p. m. Tiene 10 varas (8m66) por 62v15 (53m83), contrafrente 9v49 (8m22).

Consta de 4 piezas de material y 4 de madera, cocina, w. c. y caballerizas con altillo. Hay cloacas y aguas corrientes. Seña 8 %. Comision 2 %. Informes, San Martin 361.—ROMAN BRAVO y Cia. o30

Rio Negro y Rio Colorado A plazos. Campos bien situados, de excelentes condiciones y con aguadas abundantes. Dos de ellos en la Seccion 25, con frente al Rio Colorado y uno en la Seccion 6, proximo al Rio Negro. Mensurados recientemente. El precio podrá pagarse, 1|2 al contado y 1|2 á un año. Interés 5 % anual.

EL VIERNES 7 de Noviembre á las 2 1|2 p. m., en nuestra casa, San Martin 361.

Rio Colorado—Seccion 25, fraccion C, lote 15 y partes S. del lote 8 y N. del 16, se compone de 10 404 hectáreas y tiene 12.000 metros de frente al Rio y riquísimo valle en toda la costa. En él hay actualmente una casa de negocio. Está disponible. Hay interesados en arrendario. Base $ 1.60 hectárea

Rio Colorado—Seccion 25, parte del lote 5, fraccion D y parte del lote 1 fraccion C. Con más de 6020 metros de frente al Rio Colorado, y valle en toda esa extension. Tiene 1900 hectáreas. Base $ 1.20 la hectárea.

Rio Negro—Seccion VI fraccion D, parte del lote 15 1.096 hectáreas, A 2.500 metros del Rio Negro. Linda al N. con Ruiz y Poro y al S. con Juan Jones. Base $ 1.20 hectárea.

Informes y planos, San Martin 361—ROMAN BRAVO y Cª. o23

Junin 546. Una amplia y cómoda casa. Edificio solidísimo, construido en cal, con techos de azotea y maderas duras, cielo rasos de yeso, puertas de cedro, pisos pino de tea, empapelados, etc. Base 18.000 $. Ha sido desocupada para venderla. Puede dar una alta renta.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 3 p. m. Mide 10 varas por 53. Consta de sala, comedor, 9 habitaciones, 2 piezas en altos, baño, cocina y w. c., sótano, 3 patios, zaguan decorado al óleo, con cancel de cristales, etc. Abierta todo el día. Título perfecto. Informes San Martin 361. ROMAN BRAVO y Cª. o26

Campos para alfalfar dos leguas en el departamento General Roca (Córdoba). A 5 leguas al N. de la estacion Huinca-Renancó, F. C. de Buñao á Buena Esperanza y á 12 al S. de Mackena, F. C. al Pacífico. Cruzado por la prolongacion del F. C. B. B. y N. O. de Tony á Mackena. Superior para agricultura, alfalfares ó ganadería. Con agua riquísima á distancias mínimas. Base $ 8 hectárea. Para vender con cualquier oferta

EL JUEVES 20 de Noviembre á las 2, en nuestra casa San Martin 361. Las 5000 hectáreas, forman la mitad O del lote núm 4, fraccion D. Está rodeada de establecimientos hechos y de colonias. Visítese, cuando se desee hacer una buena adquisicion. Título perfecto. Informes San Martin 361. ROMAN BRAVO y Cª. nl

Los terrenos al Norte Sobre la plaza Vicente Lopez y la Avenida Alvear. Dos lotes contiguos. Calle Uruguay 1324 entre Juncal y Montevideo. Como sitio, todo lo demas significacion de la ciudad. Amplio frente de 12 y 14 varas por 35 en forma irregular que da para cada lote 500 varas cuadradas. Base $ 7000 y 8000 en cédulas nacionales serie H. A estilo de plaza.

EL DOMINGO 9 de Noviembre á las 5 p. m. Título perfecto. Informes San Martin 361—ROMAN BRAVO y Cª. nl

César Ramella

Un puñado de casas y terrenos, para la gente de poco capital,

EL SABADO 1º de Noviembre (fiesta) venderemos lo siguiente:

A las 3 p. m. **Casa Medrano 1685**, 12 1|2 por 27, 9 habitaciones, 1 cuadra iglesia Guadalupe, plaza y Mercado Güemes. Base $ 6.000.

A las 3 1|2 **Casa Gral. Paz 127** al lado Estados, 10x23, 3 piezas, comodidades. Base $ 2500

A las 4 p. m., **1 casa de 10x42**, 3 piezas, cocina, baño etc., Guatemala y Estados. 1 cuadra de Santa-Fé, modernas. Base $ 2900 c|u. 15 cuadras antes de Belgrano, chiches.

Esquina Guatemala y Estados. 12x22 N. O. Base $ 900.

Santa-Fé y Estados. N. O. lindísima esquina, 12x44. Base $ 3000. Se dará á plazos. A todo comprador se exigirá el 8 % seña y 2 % de comision.—César Ramella, Reconquista 269 o29

F. P. Bollini & Cia.

Semanal: En nuestra casa, **Bolivar 160. Los lunes:** carruajes, caballos y guarniciones, aves, pájaros, etc. **Los martes, jueves y sábados,** plantas por cuenta de varios jardineros.

Salaberry, Lalor y Bercetche

En Merlo, 61º remate-féria Para el DOMINGO 9 de Noviembre. En los diarios publicaremos los lotes del ganado. Informes y pedidos de local en nuestro escritorio, Defensa 188. v1e

Besada Hnos.

A comprar bueno y su dinero, importante terreno Charcas 2961, de 10 varas por 71, tramway al frente y en todas direcciones. Reconoce una deuda al Banco Hipotecario de 8.100 cédulas P. C. cuyo servicio se hace al mes con 67 $. Base la hipoteca

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 4, lo remataremos pasando la base indicada con títulos perfectos. Seña y comision 10 ojo. Mas datos, Bolivar 173.—Besada Hnos. o29

Padres de familia, asegurad el porvenir de vuestros hijos, por 2 $ al mes en 80 meses un cuarto de legua de campo en el Chaco, con montes riquísimos en maderas y á solo 20 leguas de la capital del Paraguay, 100 lotes remataremos con 2 $ al mes en 80 meses.

EL DOMINGO 3 de Diciembre á las 3 en nuestro escritorio Bolivar 173.—Proximamente grandes detalles. v8

Juan L. Colombo & Cia.

En Barracas al Sud á 2 cuadras de la Estacion Mitre y del Dock Sud de la Capital, **452 lotes de terreno,** frente al Boulevard Belgrano y á un paso de la Avenida Gral. Mitre, rodeados de establecimientos industriales. Base $ 60 cada lote, pagaderos: mitad al contado y el resto á 12 meses de plazo. Los compradores abonarán $ 10 de seña por lote.

EL SABADO 1º de Noviembre á las 2 1|2 p. m. v1

Dock Sud de la Capital y con concesiones del tramway eléctrico de Otto Bemberg y de Casella que pasarán por frente á los **452 lotes de terreno.** Pidan planos y otros datos. Gral. Mitre 10 y 12. U. Telef. 193. Barracas al Sud. v1

En Banfield proximamente remataremos el saldo de los **357 lotes de terreno,** frente á los portones de los talleres del F. C. del Sud, de propiedad del Sr. A. Cadet, lindando con Lafuente, Ocanto y otros. Pidan detalles Gral. Mitre 10 y 12. U. Telef. 193, B. al Sud. v1

Guillermo Gowland & Cia.

Remate semanal Los MIERCOLES. Comestibles, bebidas, ferreteria, tienda, ropería, etc., á las 12 1|2 p. m. en nuestra casa, Bolivar 127. Se adelanta dinero. perm.

Sabás C. Varangot

Casa elegante y sólida, Catamarca 1051 á pocos pasos de San Juan. Cómoda para la familia más exigente, 11 hermosas piezas, despensa, cuarto de baño, 4 patios con mosaicos, árboles frutales, corredores puertas y celosías de cedro.

La remataré EL DOMINGO 9 de Noviembre á las 5. Base 17.000 $ mitad al contado y la otra mitad á 1 ó 2 años con interés del 8 % al año. Títulos garantidos. Seña 500 $. Comision al comprador 2 %. Mas datos á mi escritorio B. Mitre 655 ó Catamarca 1078. o31

Casa para negocio y familia, edificada en terreno de 10 varas por 38 calle Humahuaca 37 y 39 al lado del Mercado Abasto Proveedor. La remataré el DOMINGO 2 de Noviembre á las 5. Base regalada 1000 $, mitad al contado y mitad á 1 ó 3 años con interes del 10 % al año. Seña 8 %. Comision al comprador 2 %. Títulos garantidos. o31

Leon Garro

Muy rico mobiliario El que adorna la casa, calle Salta 960. Lo remataré

EL MARTES 4 de Noviembre á las 8 de la noche. Detalle completo de esta gran venta mañana. 1p

Las valiosas instalaciones de la sastrería militar, Cuyo 731, por cambio de domicilio.

EL LUNES 3 del corriente á la 1 del día, continuando á las 8 de la noche, las remataré al mejor precio y sin base de ninguna clase Grandiosos armazones de cedro macizo, ricos mostradores, gran vidriera, espejo, divisiones, gran caja de hierro, un notable balancin, instalacion á gas y luz eléctrica, hormas, máquinas y útiles de sastrería militar. Para contratistas: Gran cantidad de galones, botones, kepíes, correajes de reglamento, sables, trajes de brin, paño y artículos militares. Para particulares y negociantes: Trajes hechos y sin concluir ropa interior, perfumería, y muchos objetos que estarán á la vista el día del remate. NOTA—Recomiendo á los señores que deseen establecerse visiten estas instalaciones que [illegible] Datos á mi escritorio Bolivar [illegible] nl

Eduardo Giappone

[illegible]

[illegible] y Di-Stefano

[illegible]

V. S. Lobato & Cia.

Lo mejor de Nuñez, media manzana de terreno, una casa-quinta y varios terrenos sobre la Avenida Cabildo (Santa Fé), Manuela Pedraza (adoquinada) y Obligado, y varios lotes sueltos á una, dos y tres cuadras al Sud de Cabildo. Al contado, con bases muy bajas, por tratarse de una liquidacion de negocios. Títulos perfectos. Adoquinados pagos. Escrituras matrices gratis por ante el escribano Sr. Lisandro Billinghurst.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 4, venderemos en el siguiente orden: Media manzana, Cabildo Manuela Pedraza y Obligado, en 8 lotes de 10 á 12 varas por 38.50 á 48, incluyendo la esquina de Cabildo y Pedraza de 14.60 vs. por 38 y la de Pedraza y Obligado de 15.40 por 37.50. Esta tiene una casa moderna con 4 piezas bien construidas y demás oficinas que produce $ 50 mensuales. Base la casa 3.500 y los terrenos $ 1.50 v. c. Esta media manzana es muy alta, tiene verjas y árboles frutales. El tramway pasa por el frente. A las 5.—5 lotes á 2 cuadras al Sud de Cabildo, en la esquina Juana Azurduy y Amenabar, lindando con el gran colegio del Estado. Cada lote mide 12 vs. por 26. Base 80 centavos v. c.—En seguida, esquina Manuela Pedraza y Amenabar. Consta de 17.70 vs. por 47.90. Base $ 0.80 v. c.—En seguida, esquina Manuela Pedraza y Moldes, igual á la anterior. Base 0.70 v. c.—En seguida, Lote 11 Mna. 8, Nuñez entre Moldes y Vidal, compuesto de 15 vs. por 50. Base 0.60 v. c.—Los compradores entregarán, el 8 % de seña y nuestra comision de 2 %.—Pidan planos, San Martin 50, ó almacen frente á los terrenos. —V. S. LOBATO y Cª. o25

Judicial En Banfield—Buena casa de familia situada en un barrio central, á 2 cuadras de la estacion, á 5 de la iglesia y á 200 metros de la calle Real. Calle Sanchez 1103 entre Independencia y La Plata. Base $ 3,600. Título perfecto. Actualmente desocupada, trabajan los pintores.

EL SABADO 1º de Noviembre (fiesta) á las 4. Orden del Sr. Juez de 1ª Instancia de la Provincia de Buenos Aires, Dr. Arturo H. Gambna, secretaría Scoppa, juicio Aparicio y otros. Mide 11.12 metros de frente por 40 43 mts de fondo ó sean 12.70 vs por 47. Edificio: 8 piezas, cocina y w. c., 2 grandes corredores, entrada para carruaje, cielo rasos de yeso, pisos de tabla, zaguan y patios de baldosas, árboles frutales, etc. Seña 8 %. Comision 2 % á cargo del comprador.—Informes, San Martin 50—V. S. LOBATO y Cª. o25

Belgrano 2710 entre Saavedra y Jujuy, en lo mejor de esta importante avenida. Espléndido terreno con mucho edificio, cloacas, etc. Dimensiones especiales para casa de familia. Base $ 8.000. Título perfecto.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 3. Mide 10 70 vs. de frente por 41 de fondo y 9.21 vs. en el contrafrente. Edificio 2 piezas, cocina y w. c., cloacas, vereda de piedra y adoquinado pago. La pared del costado Este es medianera paga. Seña 8 %. Comision 2 %. Informes, San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cª. o26

Casa pequeña al Sur, bien situada sobre el tranvía eléctrico. A 2 cuadras del bulevar San Juan. Constitucion 3143 entre Urquiza y Pradas. Base, $ 2.500. Renta $ 40. Título perfecto.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 4. Mide 11.31 vs. de frente por 18. Edificio 2 salas al frente, 3 dormitorios, cocina y w. c.; techos de azotea, cielo rasos, pisos de tabla, zaguan y patios de baldosas, etc. Seña 8 %. Comision 2 %. Informes, San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. o28

Corralon bien situado y barato, al Oeste, á 2 cuadras del boulevar Rivadavia y á 50 varas del adoquinado. Rosario 64 entre La Plata y Cortinas. Base $ 1.600. Título perfecto.

El SABADO 1º de Noviembre (fiesta) á las 4 p. m. Mide 10 varas por 61. Una pieza grande de material, un galpon de madera, pozo, w. c., porton con entrada para carros, empedrado, árboles frutales. La pared del Oeste es propia. Seña 8 %. Comision 2 %. Informes, San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. o28

12 varas por 21 Central, á 20 varas de Entre Rios, barrio de familias con adoquinado y cloacas, á un paso del Hospital Militar. Rondeau entre Entre Rios y Pozos. Base 5 $ vara cuadrada. Título perfecto.

El SABADO 1º de Noviembre (fiesta) á las 3 p. m. Mide 11.81 varas de frente por 21.29 de fondo y 14.42 en el contrafrente. Seña 8 %. Comision 2 %. Informes San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. o26

Terrenos baratos en Belgrano, en la esquina Mendoza (antes Pavon) y Martinez, á una cuadra de la Avenida Melian y á 2 cuadras al Sud de la vía del F. C. B. A. y R. y á 4 de la Estacion Belgrano. Barrio edificado. Base 60 centavos v. c. Título perfecto. Escrituras matrices gratis por ante el Escribano Sr. Lisandro Billinghurst.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 3 en punto. Cada lote mide 10 varas por 30. Daremos opcion. Seña 8 %. Comision 2 %. Planos, San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. o28

En Belgrano en el centro de la parroquia, barrio de familias adoquinado y aguas corrientes, calle Moldes 2350, entre Olazabal y Blanco Encalada, frente al Norte, rodeado de eléctricos. Terreno con edificio. Base $ 3,600. Título perfecto.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 3 1|2. Mide 22 varas por 50. Edificio de 3 piezas con pisos de tabla, techos de azotea, corredor, árboles frutales etc. Además otro edificio antiguo para cocheras ú otro destino. Seña 8 ojo. Comision 2 ojo á cargo del comprador. Otros informes, San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. o28

Casa quinta en Belgrano Central, á plazos, en el mejor barrio de esa localidad, á una cuadra de la iglesia y del bulevar Cabildo. Calle Obligado esquina á Sucre, los dos frentes con adoquinado pago. Base 5.000 $. Título perfecto. Lista para habitarla.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 6 1|2. Mide, 24.18 vs. de frente al E. por 21.43 al S. Edificio: 4 piezas principales, 2 piezas para servicio, cuarto de baño con w. c., cocina y w. c., para servicio; cielo rasos de yeso, pisos de tabla, zaguan de mosaicos, corredores de baldosa, servicio particular de cloacas, aguas corrientes, gas, jardín, árboles frutales, etc. Condiciones de pago: 50 % al contado y el resto á dos años de plazo con el 10 % de interés. Puede visitarse de 8 á 5. Seña 8 %. Comision 2 %. Informes, San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. o28

Propiedad esquina: una casita al Norte en un lindo barrio frente á las construcciones de la Intendencia, en Palermo, calle Oro y Soler con adoquinado pago, título perfecto.

EL SABADO 1º de Noviembre (fiesta) á las 5 p. m. Propiedad esq., 13.46 varas de frente al Oeste, 12 varas al Sud, y 14 vs. al Oeste. Edificio, un galpon una pieza para familia, todo cercado y con vereda de piedra. Base $ 1200.

Casita con frente á Soler, 8 vs. por 16. 3 piezas, cocina, w. c., cielo rasos de yeso, piso de tabla, puertas de cedro, patios de mosaicos, frente jardín, base 1 800 $, seña 8 %, comision 2 %, informes San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. o28

42 Lotes en Villa Crespo pagaderos en 60 mensualidades sin interés; á 2 cuadras al Sud de la esquina Corrientes y Thames, á una cuadra de la iglesia San Bernardo, y rodeados por las grandes fábricas de Calzado, Curtiduría y Tejidos. Terrenos de gran porvenir, á media cuadra del canal y boulevard de 30 metros recientemente sancionado por la Municipalidad. Base $ 6 mensuales, ó sean entre 45 centavos y $ 1,30 la v. c. Títulos perfectos. Lotes amojonados. Posesion inmediata. Líneas municipales. Escrituras matrices gratis.

EL DOMINGO 9 de Noviembre á las 5. Hay lotes de todas dimensiones, ubicados 4 en la Mna. Q. 10 en la R., 4 en la S., 3 en la Y, y 21 que ocupan la media manzana limitada por las calles Thames, Muñecas y Martinez Rosas. Tierra muy alta en su mayor parte, rodeada de edificacion. 3 mensualidades en el acto del remate y nuestra comision de 2 % á cargo del comprador. Pidan planos, en Corrientes y Serrano, (almacen) ó en nuestra casa, San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. v30

Casa-habitacion con espléndido jardín, al Norte, á largos plazos, se compra con muy poco dinero, rodeada por las avenidas Las Heras y Santa Fé, á 50 metros del tramway eléctrico á la Plaza de Mayo. Boulevard Coronel Diaz 1019, entre Peña y Melo. Base $ 7 000, 1|3 parte al contado y el resto á uno y dos años de plazo con el 8 % de interés anual y garantía hipotecaria. Título perfecto.

EL DOMINGO 9 de Noviembre á las 5 1|2. Mide 20 varas de frente por 43 de fondo. Edificio, 7 piezas principales, cuarto de baño, cuarto de servicio, espléndida cocina, con económica, despensa, sótano etc., techos de azotea, cielo rasos de yeso, pisos de tabla, zaguan de mosaicos, galerías, cloacas particulares, gallinero, gran jardín al frente y fondo con plantas finas y grandes árboles frutales, espléndido parral, aguas corrientes y todas las comodidades de una buena casa para habitar. Puede visitarse de 8 á 11 a. m. Seña 8 %. Comision 2 %. Informes San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. nl

200 lotes en Floresta Base un peso mensual, pagadero en 80 mensualidades sin interés, á 500 metros al Norte de la Estacion Velez Sarsfield, con frente á la Avenida Gaona y á las calles San Nicolás, Oran, Concordia y Otras, á una cuadra de la Escuela, á 4 de la Plaza é Iglesia y á 7 de la calle Rivadavia. Tierra bien situada, de incalculable porvenir. Varias concesiones de tramways eléctricos rodean los terrenos. Hasta frente á las manzanas en venta llega la edificacion compacta de la Floresta, y á un costado, por el E. la de Villa Santa Rita. Para casas-quintas no puede pedirse nada mejor. Lo ínfimo de la base, las condiciones de pago y su ubicacion son la mejor recomendacion. Forman parte de la quinta grande de Zavala.

EL DOMINGO 16 de Noviembre á las 3 p. m. Pídanse boletos gratis de ida y vuelta en nuestra casa San Martin 50, para los trenes de las 12.25 y las 3.15. Todos los lotes son grandes. Daremos opcion. Se exigirán 3 mensualidades en garantía. Cuando hayan pagado 12 se les dará título definitivo por ante el Escribano Pedro P. Latanne. Posesion inmediata. Líneas municipales. Lotes amojonados. Calles abiertas con intervencion municipal. Títulos perfectos. Descuento de 20 % á los que paguen al contado. Los compradores pagarán 2 % de nuestra comision. Pidan planos en nuestra casa, San Martin 50.—V. S. LOBATO y Cia. nl

Waldino C. Ponce

Judicial EL MIERCOLES 5 de Noviembre, á las 5 p. m. De una linda propiedad con jardín. Por lo que dén. Así lo ordena el señor Juez. Calle boulevard Garay 3212. Adoquinado y tranvía por la esquina. Se vende por mandato del señor juez doctor D. Felipe Arana y perteneciente al juicio seguido por la señora Laura R. de Garrissen contra la testamentaria de D. Pedro Ranallo, que tramita por la secretaría del doctor Archavala. El edificio consta de 7 grandes piezas, cocina, w. c., jardín al frente y á un costado, zarzo de fierro, escalinatas de mármol, cielos rasos de yeso, pisos de tabla, galerías. El terreno de 12 metros 50 centímetros de frente al Norte, 27 metros 70 centímetros al costado Este, 25 metros 93 centímetros al Oeste y 13 metros en el contrafrente Sud (Ad-corpus). La venta se por lo que dén, así lo ordena el señor juez y todo comprador entregará al firmar el boleto de compra-venta el 8 % como parte del precio y 2 % de comision del remate por cuenta del que resulte comprador. Por datos, Perú 167, de 2 á 5. o31

Juan M. Picot

Terreno EL SABADO 1º de Noviembre á las [illegible]

Risso-Patron & Cia.

Tucuman 744 Entre Maipú y Esmeralda. Casa habitacion. A plazos. Centralísima. Lo más notable por su ubicacion. Con todo á la mano. Pavimento de asfalto Trinidad al frente. Amplio terreno, pues mide 9 vs. de frente por 75. (Ad-corpus). El edificio es sólido de 10 piezas, 2 de madera, cuarto de baño, cocina, w. c., pileta, 3 patios, jardín al fondo, algibe, parral, árboles, zaguan y 1er patio de mármol, obras de salubridad, cielo rasos de yeso, empapelados, frente elegante pintado al óleo, y demas pormenores. Base, 17.000 $, pudiendo dejarse 10.000 hasta el 9 de Agosto de 1903 con el 10 % anual. Visítenla. Otros datos, B. Mitre 403.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 5 o26

Gran propiedad de renta CON CEDULAS NACIONALES—Calle Méjico 3158 al 66. Sobre Rioja y las avenidas Belgrano é Independencia, buen afirmado, adoquinado, tramway al frente y todas direcciones. Mide 20 vs. por 60. Edificio preparado para altos, á todo costo, bien concluido, de 32 piezas incluso 2 negocios al frente, 2 cuartos de baño, 4 w. c., gas, aguas corrientes, tirantes de hierro, 2 patios de portland, pisos de tabla. Renta 350 $. Base 14.000 $ de las que se deducirá 10.000 cédulas H Nacionales al tipo oficial. Visítenla. Otros datos B. Mitre 423

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 3. o26

Pozos 751 entre Chile é Independencia. Casa de familia. A plazos. Bien situada, á un paso de E. Rios é Independencia, con tramway eléctrico y de sangre á todas direcciones. Edificio de 7 piezas, cocina, w. c., 2 patios, cloacas, gas, aguas corrientes, cielo rasos piso de tabla y demas pormenores de una finca que da 120 $ mensuales, con buen inquilino. Mide 9 vs. por 35. (Ad-corpus). Base 7000 $ 1|2 al escriturar y el resto á 1 ó 2 años de plazo. Visítese. Otros datos B. Mitre 403.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 4. o26

Corrientes 3617 Sobre el Mercado Abasto Proveedor. Cómoda **casa-habitacion.** Base 7000 $ á plazo con el 10 % anual. Ha producido 120 $. Actualmente desocupada. Mide 10x38.52. Cuenta 6 espaciosas habitaciones en cal, azotea con maderas duras, cielo rasos de yeso, pisos de tea, empapelados, cuarto de baño, aguas corrientes, y otras oficinas. Frente moderno con balconcitos, cancel y celosías de cedro, vereda de piedra, adoquinado y doble vía de tramways al frente. Visítenla. Otros datos B. Mitre 463

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 3 o26

Propiedad al Sud Calle Armonía Nº 1535 entre Loreto y Covellos, Buena ubicacion, barrio de familias, adoquinado y tramway al frente. Mide 10 vs. por 40 y su edificio sólido y cómodo, tiene 9 piezas bajas, 4 altas, cocina, w. c., gas, aguas corrientes, 2 patios, parral, techos de azotea sobre tirantes de hierro, cielo rasos y demás detalles. Base 9 000 $ para vender urgentemente. Véanla. Otros datos B. Mitre 463

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 2 o26

Salta Ns. 471 y 473. A PLAZOS. Espléndida propiedad central, de altos y bajos. Notable por su ubicacion, construccion y admirables distribuciones.

Planta baja—7 piezas principales, 2 de servicio, guarda-ropa, baño con w. c., despensa, cocina, jardín, gallinero y amplios patios.

La casa alta—La misma comodidad que la anterior con mas 1 pieza. Todo en cal, carpintería de cedro, cielo rasos de yeso, mosaicos, mármoles, celosías, frente pintado al óleo y demás detalles que es necesario visitar. Mide 9.76 vs. por 70. Base 45.000 $, pudiendo dejarse 40.000 $ á 1, 2 ó 3 años, con 10 % anual.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 3 o26

Espléndida casa-quinta en VILLA CATALINAS. Calle 7 Nº 501 entre las de 13 y 14. Bien distribuida, con todo el confort de la edificacion moderna. Amplio terreno de 41x57 de frente por 40x41 de fondo. Edificio de lujo de 8 habitaciones con zócalo de cedro, 2 de servicio, cuarto de baño, 2 w. c., pozo semi-surgente con depósito y cañerías, galerías, patios de mosaicos, zaguan y paredes pintadas al óleo, celosías, lindo jardín con plantas, árboles frutales, parrales, muros de material, porton, etc. Base $ 8.000 por liquidarlos de negocios. Los trenes salen del Retiro á las 6, 7, 8.10, 8.40 9.15 y 9.45. Visítenla. Otros datos, Bmé. Mitre 463.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 10 de la mañana. o26

Linda propiedad en VILLA CATALINAS. Calle 7 Nº 585 entre las de 13 y 14. En el centro de la localidad, á un paso de la Plaza y Estacion del F. C. Mide 13x66 por 40.41 de fondo. Bien edificada, en cal, con 5 amplias habitaciones, cuarto de baño, cocina, w. c., aguas corrientes, cañerías de gas, jardín, árboles frutales, cielo rasos de madera, patios de baldosas, etc. Base $ 3.000, para vender por un centavo mas. Véanla. Otros datos á Bme. Mitre 463.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 10 de la mañana. o26

2 Manzanas en Villa Elisa (F. C. S.) Cerca de La Plata. Con 10 trenes diarios. A 1 año de plazo, sin interés. En el centro mismo de esa poblacion, á un paso de la plaza principal y frente á los palacios de los Sres. Uriburu, Marenco, Sala, Lavallol y Soldatti, José Arancet, y á 3 cuadras de la gran mansion de la sucesion Castells. Las dos manzanas están marcadas con los números 233 y 240 del plano, y se componen de 10.000 varas cuadradas cada una, con sus calles abiertas y líneas municipal. Base 500 $, 1|2 al escriturar y el resto á un año de plazo. Sin interés. Para ver los terrenos dirigirse á Francisco Torres (jardinero del Sr. Solá), en Villa Elisa. Otros datos á nuestro escritorio, Bmé. Mitre 463 (Capital Federal), donde se efectuará el remate.

EL MARTES 4 de Noviembre á las 4 p. m. o28

Preciosa propiedad en el barrio más procurado de Palermo. Calle DARREGUEIRA entre Paraguay y Guatemala. A 1 cuadra de Charcas con el tramway Gran Nacional de 10 centavos pasaje y de Santa Fé con el eléctrico de ida y vuelta, así como de los Portones de Palermo. Edificio nuevo de 4 habitaciones, cuarto de baño, cocina, w. c., cielo rasos de yeso, patio de mosaicos, gas, pozo semi-surgente, jardín, en fin una monada. Base $ 3200. Visítenla. Otros datos, Bme. Mitre 463.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 5. o28

Bonita casa de familia. Bien edificada. Sobre los edificios de Palermo, á un paso de la Estacion del Pacífico y de Santa Fé del eléctrico. Calle ORO 2380 entre Paraguay y Charcas. Lindo barrio. Mide 10 varas por 30, y tiene sala, 3 piezas, cocina grande, w. c., cielo rasos de yeso, patios, etc. Base $ 3500 solamente para liquidar. Otros datos, B. Mitre 463.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 5.30 o28

Casa en Palermo. Calle ORO Nº 2232 entre Paraguay y Guatemala, Calle adoquinada, á un paso de la Estacion del F. C. al Pacífico y de Charcas con tramway de 10 centavos. Mide 10 varas por 23 y tiene 3 piezas, cocina, w. c., jardín al frente, patio de mosaicos, corredor, etc. Base $ 2000, para vender. Otros datos, B. Mitre 463.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 5.30. o28

Terreno esquina en 2 lotes. De pequeñas dimensiones. Calle DARREGUEIRA esq. PARAGUAY. Mira al N. y E. Cercada con muro de material, parten y miden 15.38 y 10 varas por 18.24 de fondo. A un paso del tramway de 10 centavos pasaje y en un barrio todo poblado. Base $ 3 v. c. Pidan planos y otros datos, B. Mitre 463.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 5 p. m. o28

Casa esquina en Villa Catalinas. A plazos. Calle 4 y 12. En el centro de esa localidad. Mide 17.32 varas por 40,41 y tiene 1 pieza, w. c., pozo, vereda y cercado de pared. Base 800 $, 1|2 al contado y á 6 meses sin interés. Otros datos, Bartolomé Mitre 463.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 10 1|2 a. m. o30

En todas estas ventas se exigirá el 10 % de seña sin excepcion, de la que se descontará el 2 % de nuestra comision que pagarán los compradores.—RISSO-PATRON y Cia.

Santos Torricella

En venta particular de algunos lotes de terreno en Lanús, frente á la misma estacion y que no se han podido liquidar el domingo 26 por falta de tiempo. Alsina 541. v2n

Mackinlay Hnos.

Con retaza Propiedad Paraná 1241 y 1243, entre Arenales y Juncal, frente á la plaza Vicente Lopez.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 4 p. m. Sobre la misma y por orden terminante de su dueño. Remataremos esta bien situada propiedad de edificio antiguo, compuesta de 11.57 varas de frente al Oeste, 59.70 por el costado Sud y 60 varas más ó menos en el costado Norte, igual á 690 varas cuadradas. Espléndido terreno apropiado para edificar un palacete, con tramway á todas direcciones, á 10 minutos de la plaza de Mayo. Con la base de $ 25.000. Se exigirá al comprador 8 % á cuenta de precio y el 2 % de comision á su cargo. Puede visitarse todos los días. Mas datos á nuestro escritorio, San Martin 92. Buenos Aires. o26

Muebles En nuestro local Corrientes 778 todos los viernes á las 8 p. m. remataremos muebles de toda clase. NOTA: Se reciben muebles para vender en remate, mas datos 92 San Martin. v7nov

En Lomas de Zamora 2 lotes de terreno.

EL DOMINGO 9 de Noviembre á las 4 p. m. sobre los mismos, remataremos por orden terminante de su dueño 2 lotes de terreno situados en la calle Gral. Pueyrredon entre La Madrid y Pedernera compuesto de 440 y 565 varas cuadradas más ó menos y en conformidad con el siguiente plano. Sin base y al contado. Se exijirá al comprador el 8 % de seña á cuenta de precio y el 2 % de comision. Mas datos, San Martin 92. nl

Enrique Lartigue

Lo mejor de la parroquia de Belgrano. 6 lotes de terrenos cuyas superficies varian de 350 á 800 vs/cs., con frentes al boulevard Congreso, por donde ya se han iniciado los trabajos del tramway eléctrico, calles Zapiola y Nahuel Huapí. Una preciosa esquina. Bebederos y Cuneas, y un soberbio lote en el boulevard Cramer entre Monroe y Blanco Encalada, con adoquinado pago, gas, aguas corrientes y eléctrico (en construccion) al frente.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 3 y 1/2 p. m., venderé los 6 primeros lotes. A las 4 y 1/2 y 5 p. m. los otros 2 restantes. Sin base. Orden terminante de vender. Posesion inmediata. Seña 8 %. Comision 2 % á cargo de los compradores. Mas datos, Cangallo 238. o31

Jorge G. Urta

El mobiliario de un palacio, calle Bmé. Orden 327 esq. Moreno, por cuenta y orden de su propietario, el hacendado don Manuel Santos Acosta, por ausentarse á Europa. El más notable mobiliario del Sur por su elegancia sólida y [illegible] buen gusto.

EL JUEVES 6 de Noviembre, á la 1 y á las 8 p. m. [illegible]

Leoni y Cia.

HOY A LAS 2
SALDRÁ EL TREN DE Constitución para el remate de los
196 LOTES 196
EN
BANFIELD

Con base de 50 centavos la vara cuadrada, pagaderos en 24 mensualidades sin interés; los verdaderos **terrenos** que reunen circunstancia de especial mencion y los que deben tenerse muy en cuenta por los interesados, por estar lindando con los grandes Talleres del Ferro Carril del Sud y estar ubicados á la derecha de los Talleres y con frente al camino real, yendo de Buenos Aires á Banfield; tienen así mismo frente á las calles públicas denominadas: Maza, Azara, San Martin, 9 de Julio, Primera, Segunda, Tercera, Cuarta y Diagonal, calles oficiales, con plano aprobado por la Municipalidad de Lomas, libre de calles, dentro de líneas municipales y todo completamente amojonado, para cuyo efecto se ha autorizado al Ingeniero señor Luis Baldi; para dar la posesion á los compradores. Título perfecto.

El 1º de Noviembre (día de fiesta), á las 2 de la tarde, con tren especial gratis ida y vuelta que saldrá de la Estacion Constitucion, á las 2. Pedir los **boletos y planos** á nuestra casa, San Martin 78 ó por la Union Telefónica 2689 (Avenida).—Leoni y Cia. o19

José Conti

4 hermosas casas altos y bajos, en dos grupos, propiedades sólidamente construidas, nuevas y en uno de los buenos barrios del Norte, á 30 metros de los tramways y boulevares Córdoba y Centro América.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 3 1|2 p. m., venderé las casas calle Paso 779 al 81 y 783 al 85. Las casas bajas tienen sala, 3 habitaciones, una de servicio, y los altos 2 salas, 3 dormitorios, una de servicio, cocina, todas con piezas de baño, cloacas y aguas corrientes. Tienen los patios de mosaicos, revocadas por dentro y fuera, pisos pino de tea, cielo rasos de yeso, frentes con balcones á la moderna, pavimento y vereda de piedra. Renta 80 $ cada casa ó sea 320 $ las 4. Base 10,000 $ cada grupo. Condiciones de pago 1|3 parte al contado, 1|3 á un año y otra 1|3 á 2 años de plazo, con el 8 % de interes. Pueden visitarse las señaladas con los núm. 779 al 81, pues están desocupadas. Se exigirá el 8 % de seña y el 2 % de comision. o28

Una esquina ocupada por un almacen, calles General Paz y Loones compuesta de 18m25 de frente por 12m53 de fondo. Edificio un negocio, trastienda, un gran sótano, armazones y mostradores, un dormitorio, cocina y demas comodidades. Renta 35 $.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 5 p. m., la venderé. Base 2600 $. Seña 8 % y 2 % de comision o28

La esquina calles Zabala y General Paz, con rumbo S. O., de 18m32 á la primera por 30m87 á la segunda, dividida en 3 lotes de 200 varas proximamente cada una, cercados con sus 3 puertas correspondientes, de suerte que se prestan para constructores, pues distan 1 cuadra de la Avenida Santa Fé y éste es uno de los mejores parajes entre Palermo y Belgrano. Títulos perfectos que los otorgará el escribano Agustin Cruz.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 5 1|2 p. m., los venderé con la base de 2 $ v. c. Seña 8 % y 2 % de comision. Mas datos, Bolivar 189 o28

2 lotes con frente á la calle Santa Fé entre Dorrego y Estados, señalado con los números 6 y 7 y tienen c/u 8 mts. 66 de frente por 46 mts. de fondo.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 4.30 p. m. los venderé por orden de su dueño. Condiciones de pago 20 % al contado y el resto dentro de 2 años á contar desde la fecha, pudiéndose amortizar mensualmente cualquier cantidad con el 8 % de interes. Escrituras por ante el escribano Julian Aranda. Se exijirá el 8 % de seña y el 2 % de comision. Base de venta 6 $ v. c. Mas datos Bolivar 189. o29

Una propiedad al Oeste EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 4.30 p. m. venderé por orden de su propietario una casa en la Avenida José Maria Moreno 949, compuesta de 8 m. 66 de frente por 41 metros de fondo. Edificio de 3 piezas, cocina, w. c. cercado de pared, pozo, patio de baldosa, está alquilada en 27 $. Base $ 1.600. Condiciones de pago: 628 $ se pagarán 313 á 1 año, 313 á 2 años sin interés y el resto al contado. Se exijirá el 8 % de seña y el 2 % de comision. Datos Bolivar 189. o29

El ángulo S. E. de la Avenida Rio Janeiro y Loria, de 294.23 v. c., un lote sobre este último de 664.53 v. c. venta sin base.

EL SABADO 1º de Noviembre á las 3 p. m. Título por el escribano Sr Pedro Carpy. Seña 8 % y 2 % de comision. Mas datos Bolivar 189. o29

Rodolfo Bollini y Cia.

Juncal 3419 A plazos, casa compuesta de sala, 3 piezas, comedor y 1 pieza chica, pisos pino de tea, pozo semi-surgente, gran parra, árboles frutales etc., á 2 cuadras del Boulevard Santa-Fé, donde no hay quien venda. Edificada sobre un terreno de 11.54 varas por 43.80. Ad-Corpus.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 3 p. m., la remataremos con base de $ 7,600 1|2 al contado y 1|2 á 1 ó 2 años de plazo en hipoteca, interés de plaza. Hay terreno disponible para seguir la edificacion, de manera que haciendo algunas piezas mas, se obtendría una buena renta. Orden terminante de vender. Títulos perfectos. Seña 8 % Comision 2 %. Mas datos Reconquista 183 o28

Rodolfo Collet

Los campos de porvenir, con base de las cédulas, 7 leguas de riquísimos campos divididas en 4 lotes, habiendo 2 leguas arrendadas con contrato; á solo 8 leguas de la Estacion Naicó y 4 leguas del pueblo de Toay, Seccion 9ª, Letra B, Lote 7, lindando con las colonias de los Señores Matias R. Sturiza y Ataliva Roca. Base $ 3.40 y 3.60 % la hectárea que reconocen en cédulas série H.

EL SABADO 8 de Noviembre á las 2 p. m., remataré en mi escritorio, San Martin 142. Informes y planos, San Martin 142—Rodolfo Collet. v8Nov

17 últimos lotes en 24 mensualidades sin interés, á 1 cuadra del tramway eléctrico con frente al Boulevard San Juan (Directorio) calles Riglos, 1º de Noviembre y Cochabamba, rodeadas de edificacion. Base $ 1 la v. c.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 4 p. m. Seña $ 100 por lote y el resto se pagará en 24 mensualidades, sin interés, al que pague al contado se le hará el 12 ojo de descuento. Comision 2 ojo. Planos y mas datos, San Martin 142.—Rodolfo Collet. o26

En Flores á una cuadra de Rivadavia, terrenos pagaderos en 90 mensualidades remataré.

EL DOMINGO 9 de Noviembre. Informes, San Martin 142—Rodolfo Collet. v2

C. Santa Maria

Judicial A inmediaciones de la Estacion Temperley, Partido de Lomas de Zamora. De dos magníficas propiedades. Magnífico chalet formando esquina á las calles Alsina ó Almirante Brown y Delicias. Base bajísima $ 10.000. Ver para creer. Edificio espacioso y construido á la moderna, consta de 2 departamentos, claraboyas, pisos de mosaicos, con instalaciones de luz eléctrica, molino á viento, jardines, árboles frutales, etc., etc. Edificado en los lotes números del 3 al 9 de la manzana D. Su extension es de 42 metros sobre la calle Alsina por 61 á la calle Delicias Nº 1000, teniendo en el costado Este 44 metros y en el Sud 60.50 metros.

La 2ª casa como para poca familia, está contigua á la anterior, dando frente á la calle Alsina Nº 1040, edificada en el lote 1 y 2 de la misma manzana D. Compuesta su extension de 20 metros al O. por 60.80 de fondo, jardín, plantas, frutales, cercado de alambre tejido. Base $ 3.333.34.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 2 p. m. Sobre las mismas propiedades donde estará mi bandera, procederé á rematar por orden del señor juez de 1ª instancia Dr. Pedro E. Aguilar, como perteneciente al juicio seguido por el Dr. Julio Sánchez Viamont, contra Don Luis Garcia.

NOTA: Por datos á mis escritorios: Gran Dock, Puerto La Plata ó en esta calle 40 Nº 631 o24

Luis Godoy

En Flores Preciosos **terrenos**, todo edificado, calle Porvenir entre Directorio y Convencion, á 1 cuadra del eléctrico. Base, 200 $, al contado y el resto por mensualidades. Sin interes. Lotes de 10 por 47.

EL SABADO 1º de Noviembre (fiesta), á las 5. o30

Lindo terreno Base 500 $. Situado San Eduardo 1 cuadra afuera de Rio Janeiro, 10 por 19.

EL SABADO 1º de Noviembre (fiesta), á las 2. Queda al centro de Corrientes y á una cuadra de B. Mitre. Es un local precioso. o30

Hogar Argentino linda casa con 2 500 $ en préstamo y 1500 al contado esta es la base seria para vender la casa Boulevard San Juan 3933 con adoquinado vereda de mosaico y á un paso del Boulevard Boedo con eléctrico, un chiche, lista para vivir.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 3, remataré dicha casa que mide 10 de fte. por 40 de fondo, 4 piezas, jardín árboles etc. o30

Lindísimos terrenos en lo mas comercial de la Boca, calle Lamadrid entre Patricios y Hernandarias con tramway, gas, aguas corrientes etc., pagaderos en 30 mensualidades sin interés. Base 6 $ vara cuadrada. Lotes únicos al alcance de todos, lo único que queda á venderse.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 5 de la tarde. Informes, Maipú 155. o30

Anibal F. Ortega

En Flores calle Miro entre Provincias Unidas y Rio Cuarto, lindo terreno de 10x40 varas, entre edificios y con tramway eléctrico.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 4 p. m., remataré este lindo terrenito, á plazos y sin base. Seña 8 %. Comision 2 %. Datos San Martin 158. o29

Directorio entre Porvenir y Culpina, 1 precioso lotecito de 18 varas de frente por 22.81 de fondo, á un paso del tramway eléctrico.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 4 1|2. Sin base, seña 8 %, comision 2 %, datos, San Martin 158. o30

L. Avelino Diaz

En Morón Remataré los inmuebles, coches, caballos y [illegible], en la quinta La Armonía, calle Yatay y [illegible].

EL SABADO 1º de Noviembre á las 11 del día. o31

En Morón EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 12. De las existencias del café y restaurant calle Lavalle y Belgrano. nl

Públio C. Massini & Cia.

A un paso de la calle Corrientes y del tramway, 41 últimos lotes, saldo único de los 400 lotes que empezamos á vender el año pasado, con frente á las calles Chacarita, Chenaut, Leones, Leiva, Dorrego y vía del ferro-carril al Pacífico. 2 cuadras al Sud de Corrientes, hoy está convertido aquello en un pueblo, tal es el número de las casas hechas. Venta en 30 mensualidades sin interés, con base de 7 $ mensuales el lote, dándose posesion y escrituras definitivas por ante escribano público. Son los terrenos que fueron de Clark hoy del señor Huergo.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 3 p. m. Sobre los mismos liquidaremos este saldo por cualquier cosa que exceda de la base. No hay mas desembolso que dos mensualidades de garantía en el acto del remate y 2 % de nuestra comision.—Nota importante: No hay tramway gratis porque la empresa no le es posible concedernoslo, por motivo de la festival del día. Planos y mas datos San Martin 85. — Públio C. Massini y Cia. o22

13 lindísimos lotes En Villa Devoto, á solo 3 cuadras al S. de la estacion del tren al Pacífico, con frente á las calles Rio Janeiro, Valparaiso y Asuncion, á 2 cuadras de los boulevares Washington y Progreso por donde irá el eléctrico, entre lindos edificios, barrio de puras familias, lo mejor para casas-quintas y chalets. A vender con la ínfima base de 0.25 la v/c.

EL SABADO (fiesta) 1º de Noviembre, á las 2 y 1/2 p. m. Remataremos estos lotes que varian sus superficies entre 300, 400 y 500 vs. cs. c/u., dándose escrituras matrices gratis. Títulos perfectos. Se exigirá el 8 % de seña, y 2 % de comision. Por planos y otros datos, San Martin 85. o26

Solo quedan 14 lotes en «Villa Fortuna» entre Devoto, Lynch, Caseros y los Talleres del F. C. al Pacífico, con estacion y vía del Tramway Rural á su frente; se liquidan particularmente por ser un saldo, ocurrir San Martin 85. v4

Llambí y Cia.

Sucesores de COLLET y LLAMBI

Remates semanales Todos los MARTES y JUEVES á las 2 p. m., en nuestra casa, San Martin 175 y Cangallo 474. De caballos, carruajes, guarniciones, perros, aves, pájaros, etc. Los Sábados á la 1 p. m. muebles y objetos varios, en nuestra casa.

Muebles, muebles y objetos varios, todos los sábados á la 1 p. m. en nuestra casa San Martin 175 y Cangallo 474. o10 perm

El remate de muebles que debía efectuarse el Sábado, queda transferido por ser este día feriado para el Lunes 3 de Noviembre á la 1 p. m. en nuestra casa San Martin 175 y Cangallo 474.—Llambí y Cia. o30

El mobiliario que adorna la casa, Cangallo 988, por ausentarse su dueño al campo.

EL MIERCOLES 5 de Noviembre á la 1 p. m. Después detalles. o31

Como judicial Con cédulas, Defensa 582 al 70 y 574 al 80, entre Venezuela y Méjico, 4 casas de gran renta en 2 lotes. Inmejorable situacion sobre la Plaza Mayo y los Bancos. Venta forzosa.

EL MIERCOLES 5 de Noviembre á las 4 p. m. Remataremos estas valiosas propiedades á saber:

1ª Defensa 582 y 70, compuesta de 2 grandes salones negocio, 4 piezas, galpon, etc. Mide 18x10 de frente por 48v33 en el costado Norte y 48v56 en el del Sud. Esta propiedad reconoce $ 33.250 en cédulas, préstamo convertido que el comprador las tomará á la par, deduciendo $ 4.263 que tiene amortizado, debiendo hacer el servicio semestral sobre la hipoteca originaria. Renta $ 430. Base $ 35.000 ad-corpus

2ª Defensa 574 y 80, compuesta de 2 grandes salones negocio con comodidad para familia, etc. Mide 16v28 de frente por 48.56 varas de fondo, teniendo en el costado Sud un pequeño martillo de 1.40 vs. en su contra que empieza á las 25.40 vs. de la línea de la calle hasta el fondo. Renta $ 450. Base $ 35.000. Ad-corpus. Por su gran renta, sus notables dimensiones y su brillante ubicacion llamamos la atencion de los que buscan casas para renta, visiten estas á cualquier hora pues creemos ofrecer uno de los mejores negocios. Títulos perfectos. Seña 8 %, Comision 2 %. Mas informes á nuestra casa, San Martin 175 y Cangallo 474.—Llambí y Cia. o22

Otro buen negocio! Como judicial con cédulas. La notable esquina de Santiago del Estero y Estados Unidos. Rumbos Sud y Este. Edificio antiguo que produce gran renta, distribuido en 6 negocios y la calle todos con comodidad para familia y una casa alta compuesta de 10 habitaciones. Dimensiones incomparables para edificar varias casas que producirían alto interés con gas aguas corrientes, cloacas y Adoquinados. Renta $ 300 %. Base $ 30 000 %. (Ad corpus).

EL MIERCOLES 5 de Noviembre á las 3 p. m., remataremos esta soberbia esquina con cualquier oferta arriba de la base indicada. Su terreno mide 20.43 varas á Estados Unidos por 22.33 vs. á Sgo. del Estero. Superficie 456.20 v. c. (según título tiene 18.50x21.50 vs.) Reconoce 16 000 cédulas nacionales Serie F. de las que tiene amortizado $ 1414 %, tomándolas el comprador al precio de Bolsa el día de la escrituracion, debiendo hacer el servicio semestral sobre la hipoteca originaria. Títulos perfecto. Seña 8 % Comision 2 %. Mas informes á nuestra casa, San Martin 175 y Cangallo 474.—Llambí y Cia. o22

A plazos 17.500 hectáreas de los mejores campos de Catrilo, divididos en 7 lotes. En la region de la alfalfa y en la mejor zona para agricultura de la República. En la Pampa lindando con la provincia de Buenos Aires. A solo 4 leguas de la estacion Catrilo. Los campos de mayor porvenir, seccion 2, letra B, el lote 22 y parte de los lotes 18, 19 y 23. Campos que han sido poblados hace muchos años, rodeados de establecimientos importantes, con buenos pastos y agua dulce de 1 á 3 metros de profundidad. Venta obligada por tratarse de una liquidacion terminante de negocios. Base definitiva 8 $ la hectárea.

EL VIERNES 21 de Noviembre á las 2 p. m. remataremos en nuestra casa San Martin 175, Buenos Aires, estos riquísimos campos que antes de 2 años valdrán el triple de lo que paguen hoy, por estar limítrofes con la provincia de Buenos Aires y tener una estacion de ferrocarril á poca distancia, que los pone en comunicacion directa con la capital y con el puerto comercial de Bahía Blanca, ventajas indiscutibles para su valorizacion. Forma de pago: mitad al contado y mitad á un año de plazo con 10 % de interés é hipoteca del mismo. La mayor parte de estos campos están arrendados para ganadería sin contrato, pudiendo el comprador tomar posesion inmediata, estando todo medido y amojonado. Los señores interesados que deseen visitar el campo encontrarán carruajes en la estacion Catrilo. Títulos perfectos. Escrituras matrices gratis por ante la escribanía del señor Alejandro N. Ferrari, calle Perú 318. Buenos Aires. Seña 8 %, Comision 2 %. Planos é informes, en nuestra casa San Martin 175 y Cangallo 474.—Llambí y Cia. o29

Estanzuela en San Vicente Conocida por la Cabaña de del Castillo, 403 hectáreas de riquísimo campo alto á 1 hora de la Capital y á 6 de los Nuevos Mataderos. Excepcional colocacion para los capitalistas, ya sea para negocio de invernada ó para la cria de animales finos, para lo cual tiene las instalaciones necesarias por su ubicacion, clase de pastos y facilidad para el trasporte de las haciendas. Base ínfima por definitiva liquidacion de negocios $ 80 % la hectárea.

EL VIERNES 14 de Noviembre á las 2 p. m., en nuestra casa, San Martin 175 (Bs. As.) venderemos esta magnífica cabaña á 2 leguas de la Estacion y á 1 del pueblo San Vicente (F. C. S.) lindando con los Ests. de los Sres. Eliseo Acosta, José María Pardo y sucesiones de Merlo y de Perez, alambrada y dividida en 6 potreros con amplia casa-habitacion, galpones, caballerizas, cochera, aguas corrientes, quinta con árboles frutales, vía de teléfono que la une con la Capital. Puede visitarse en cualquier momento. Títulos perfectos. Seña 8 %. Comision 2 %. Planos é informes á nuestra casa, San Martin 175 y Cangallo 474.—Llambí y Cia. o26

Santa Fé 3780 Notable casa habitacion. Edificada con materiales de lo mejor, en cal, carpintería de cedro, cielo-rasos decorados, pisos de tabla, patios de mármol y mosaico, etc. Compuesta de 13 habitaciones, pieza para servicio, cuarto de baño, cocina, campanillas eléctricas, gas, aguas corrientes y cloacas. Sin base.

EL DOMINGO 9 de Noviembre, á las 5 pm., remataremos esta bien situada propiedad edificada en 10 vs. de frente por 50 de fondo. Títulos perfectos. Seña 8 ojo. comision 2 ojo. Mas informes á nuestra casa, San Martin 175 y Cangallo 474.—Llambí y Ca. nl

Rodolfo Puig Lomez

San Juan 4231 Mide 10x45. Casa nueva con 4 grandes dormitorios, comedor, cocina, etc., carpintería de cedro, pisos pino tea, umbrales de mármol, patios embaldosados; calle adoquinada y jardines en su centro. Alumbrado á gas y tramway en todas direcciones. Base regalada 4.000 $, á plazos. Remátase

EL SABADO 1º de Noviembre, á las 3 1/2. Seña 8 % y 2 % de comision. Datos: Union 2310, Flores ó Avd. de Mayo 586. v1

En Floresta La esquina Esperanza y Bogotá de 9x40. Base 1 $ v. c. A largos plazos. A 1 cuadra del F. C. Remátase el DOMINGO 9 de Noviembre, á las 2 1/2. v6

Casa en 100 mensualidades En Floresta. Calle Campana 343. Base el alquiler ofrecido 30 $ al mes. Es preciosísima. Remátase el DOMINGO 9 de Noviembre, á las 3. v6

En Flores Propiedad centralísima. Calle Varela 269 entre P. Unidas y Convencion. Mide 17x70. Su edificio va por no existente. Base 2.50 v. c. Mitad al contado. Remátase el DOMINGO 9 de Noviembre, á las 4 1/2. v5

En Flores Magnífica esquina edificada. Calle Pedernera y Municipio. Base 1000 $ solamente y el resto á 4 años. Renta 30 $. Buena ubicacion. Remátase el DOMINGO 9 de Noviembre, á las 5. v5

En Flores 2 casas lindísimas, nuevas, iguales. Calle Municipio núms. 9 y 11. A 15 mets. de Pedernera. Base 2000 $ cada una, al contado, el resto á 4 años. Renta 60 $. Remátase el DOMINGO 9 de Noviembre, á las 5. v5

Nota Desde el Viernes detalles. Títulos perfectos. Seña 8 % y 2 % de comision. Mas datos Av. de Mayo 586 ó Union 2310. Flores. v6

Julio Ithurralde

Remataré EL DOMINGO 2 de Noviembre á la 1 p. m., por orden de sus dueños y cuenta de la casa de préstamos Bric-á-Brac, Brillantes, relojes y cadenas de oro y plata, muebles, armas, bronces, instrumentos de música, monturas, ponchos de vicuña, guanaco, ropas y mercadería general. En el propio local de dicha casa de préstamos Bric-á-Brac, Rivadavia 2579 y 2584. o31

Martin Pico

El aserradero á vapor. Montes de Oca 1499. Todas sus máquinas, sierras, motor, cepilladora, poleas, trasmisiones etc.

EL MIERCOLES 5 de Noviembre, á las 12 m., procederá á vender en público remate, todas las existencias y máquinas de este conocido establecimiento, por cuenta y orden de sus propietarios los señores Badaraco D. Benedetti y Cia. Puede visitarse á cualquier hora. Pedir avisos detallados al martillero, B. Mitre 311. Exijiré el 8 % de seña á los compradores. nl

Francisco Rayneli

Base 1 ps. v. c. 4 lotecitos de terreno para liquidar, Yapeyú entre bulevar Garay é Inclan, de 400 varas cada uno, entre edificacion moderna, altos, enteramente barato. No falten. Seña 10 o/o.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 4 1|2. o27

Base 1.500 ps. Casita nueva calle Guandacol 79, á pocas varas del bulevar La Plata, tranvía eléctrico, adoquinado, frente á las Escuelas Pías, 2 piezas, 1 galpon, cielo-rasos, patios de baldosa, etc. Seña 10 %.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 4. o27

Base 8 $ v. c. Terreno central, calle Cochabamba entre Solis y Boulevard Entre-Rios de 10x33 y donde hay cloacas; gas, tramways, adoquinado, colegio, mercado etc. Liquidacion forzosa.

EL SABADO 1º de Noviembre á las 3 p. m. Seña 10 ojo. o28

Base 2 $ v. c. 3 lotecitos de terreno, Cochabamba y Mármol, miden 10x35 cada uno entrando la esquina á la cuadra del Boulevard San Juan, tramways eléctrico etc. tienen cédulas.

El 1º de Noviembre (fiesta) á las 5 p. m. Seña 10 %. Informes, Victoria 551. o28

Base 1000 $. Valioso lotecito de terreno, calle Artes y Oficios al lado de la esquina de Victoria de 131 v. c. entre edificios es notable la ubicacion á la cuadra de Rivadavia, tramways, etc.

El 2 de Noviembre á las 3 p. m. Seña 200 $. Informes, Victoria 551. o29

Base 4.000 $ Muy buena casa, Agrelo 3983, frente á un gran colegio, mide 10 1|2 por 29, tiene 6 piezas, material de primer orden, no hay en la mejor. Véanla que la venta es urgente. Seña 10 %.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á las 3 y 1|2 o30

Base 1.800 $ Con cédulas. Buena casita, Yapeyú 1079, al lado de San Juan y Europa, con tramway eléctrico. Mide 10 por 25. Tiene 3 piezas, y 1.500 cédulas papel incluidas en la base. Véanla. Seña 10 %.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 4 y 1|2 o30

Base 4 $. v. c. 2 lindos lotecitos de terreno, Colombres entre Belgrano y Venezuela, de 10 por 34 y 35, entre edificios, para liquidar. Aprovechen.

EL SABADO 1º de Noviembre á las 4 p. m. Seña 10 ojo. o30

Francisco Abalo

Talleres del F. C. Sud En Banfield Frente mismo á estas grandes construcciones y donde está formándose un floreciente pueblo, llamado á un gran porvenir, 71 espléndidos lotes de varias dimensiones, calle en medio con los talleres y sobre la calle Real que va de Barracas al Sud á Banfield y Lomas de Zamora. Todos rodeados de edificacion. Base de venta $ 0.35 la vara cuadrada pagaderos en 30 mensualidades. Comprador se exigirá 3 mensualidades en el acto del remate y 3 mas al recibir el título provisorio. Comision 2 %. Despues detalles. Tren expreso gratis. Planos y boletos á mi escritorio San Martin 132.

EL DOMINGO 9 de Noviembre á las 2 p. m.

Félix Lora y Cia.

Gran mueblería por cuenta de acreedores. Sin base. En una casa de negocio, en la calle Cangallo 656. Detalle: Soberbio juego de comedor 4 piezas estilo Renacimiento, nogal y roble y mármol jaspe, otros 3 juegos de comedor nogal y roble varios estilos modernos, sillas de vaqueta y esterilla, 2 ricos juegos de dormitorio Luis XV, de nogal, matrimonial y de 1 persona, 3 juegos de dormitorio Luis XVI de nogal, 2 ricos juegos de sala marquise nogal y forrado en lampas, magnífico escritorio, bibliotecas, 4 juegos de comedor y dormitorio inclusos, gran cantidad de muebles sueltos como ser roperos, cómodas, aparadores, mesas de trinchar, lavatorios, camas, sillas de Viena y americanas, cuadros, carpetas, artículos de bazar é infinidad de artículos del ramo.

EL MIERCOLES 5 de Noviembre á las 8 p. m. nl

Judicial Bonita casa en Flores, calle Boyacá número 317 entre Bogotá y Avellaneda, á 3 cuadras al Norte de Rivadavia (adoquinada y con tramway) y de los grandes palacios de Terrero y de Basualdo, edificio de 4 espaciosas piezas, 2 galerías, cocina, escusado, sótano, jardín, pozo con bomba y depósito, cielo rasos de yeso, pisos de pino tea, aguas corrientes y gas frente á la casa y el terreno cercado de pared con pilares al frente, mide 8 66 metros de frente al Oeste por 31 de fondo. Tasacion $ 5011. Base de venta $ 3340.67, se remata

EL MARTES 11 de Noviembre (fiesta), á las 4.30 p. m., por orden del Sr. juez de 1ª instancia doctor Luis Ponce y Gomez, como perteneciente á la testamentaria de don Pablo Pallono, que tramita por la secretaría del Dr. J. Fernandez. Exigiremos el 8 % de seña como parte de precio y el 2 % de comision á cargo del comprador. Mas datos Cangallo 656—Félix Lora y Cia. o27

Judicial 3 fracciones de campo alfalfado, tierra especial para pastoreo y agricultura, en el pueblo Capilla del Señor (F. C. C. A.), partido de la Exaltacion de la Cruz, Provincia de Buenos Aires, á pocas cuadras de las Estaciones del F. C. y de la del tramway Rural á vapor. Las superficies de estas fracciones varian de 11 á 21 hectáreas, siendo sus bases de venta desde $ 1666.67 hasta $ 3904.04 incluso las poblaciones, alambrados, etc. y demas detalles que se consignan en los planos á disposicion de los interesados en nuestra casa de remates, calle Cangallo 656. El remate se efectuará en el Pueblo Capilla del Señor, Hotel de la Union de Jauregui.

EL DOMINGO 9 de Noviembre á la 1 p. m., por orden del señor Juez de 1ª Instancia doctor Luis Ponce y Gomez, por cuenta de la testamentaria de Dª Emilia Cultiño de Macauliffe cuyos autos tramitan por la secretaría del Sr. Ventura Lima (hijo). o31

Judicial. Propiedad hermosa, Europa 2755, entre Jujuy y Catamarca, entre boulevares y tramways eléctricos. El edificio es un chalet compuesto de 4 piezas bajas y una alta, dos galerías, baño, w. c., frente con pilares, vereda de piedra, jardín con plantas y frutales, etc. El gran terreno mide mts. 16.95 de frente al Norte, mts. 77.50 de fondo y mts. 17 al contrafrente al Sud. Metros cuadrados 1315.18, v.c. 1757.57 Base de venta $ %, 18.782.05

EL DOMINGO 9 de Noviembre á las 3 p. m. Orden del Sr. Juez de 1ª. Instancia Dr. Luis Ponce y Gomez, en la testamentaria de Dª Emilia Cultiño de Macauliffe, Secretaría del Sr. Ventura Lima (hijo). o31

Guerrico y Williams

Judicial San Juan 1764. Tasacion 15,000 $. Base 2/3 partes, 10.000 $. Renta 120 pesos al mes. Edificio. Gran conventillo con 15 piezas, patio de portland, baño, w. c. y servicio de cloacas. Terreno: 11.80 metros de frente por 60.62 de fondo ó sean 715.31 metros cuadrados más ó menos.

EL DOMINGO 2 de Noviembre á las 3 p. m., por orden del señor juez Dr. Ponce y Gomez, secretaría Figueroa, y como perteneciente á la testamentaria de la señora Melchora de Rivadavia. Exijiremos 8 % á cuenta de precio y 2 % por comision.—Guerrico y Williams. o29

Heladeras 26 heladeras nuevas de cedro y de pino tea, muy rico material, de todos tamaños grandes hasta de 4 puertas medianas y chicas, algunas con canillas y serpentinas, los mejores modelos y más prácticos. Se rematan

EL LUNES 3 de Noviembre á las 8 1|2 en punto de la noche. En nuestra casa Bartolomé Mitre 530, por cuenta y orden de un Banco de esta capital. Están desde ya en exhibicion en Bmé. Mitre 530.—Guerrico y Williams. o31

Doctor Alejandro Castro La gran biblioteca de Medicina, donde existen las obras mas modernas y de valor y los muebles, bibliotecas, etc., importados. Judicial. Perteneciente á la testamentaria del doctor Alejandro Castro, por orden del señor juez de primera instancia, doctor Miguel Romero, (secretaría del doctor Estrada Zelia), se rematará.

EL MIERCOLES 5 y JUEVES 6 de Noviembre á las 8.30 de la noche, en la calle Cangallo 861. Catálogos detallados pueden obtenerse en nuestro escritorio. Orden de la venta: El miércoles 5 á las 8.30 de la noche, el lote num 1 al 165; y el jueves 6, á las 8.30 de la noche, del lote núm 166 al 323 y los ricos muebles importados, bibliotecas, y bibliotecas giratorias, etc. En exposicion el miércoles desde las 9 a. m. hasta la hora del remate.—Guerrico y Williams. v6

Consultorio del Dr. Alejandro Castro. Los espléndidos instrumentos de cirujía, los mas adelantados, y algunos únicos en el país; mesas de operaciones, esterilizacion, electricidad, microscopia, aparatos Roentjen, estufa Pasteur Scribeau, etc., etc. Judicial. Orden del señor juez de primera instancia doctor Miguel Romero, (secretaría doctor Estrada Zelia), y como perteneciente á la testamentaria del doctor Alejandro Castro, se rematará

EL VIERNES 7 y SABADO 8 de Noviembre á las 8.30 de la noche, en la calle Cangallo 861. Pueden obtener catálogos detallados en nuestro escritorio. Orden de la venta: El viernes 7 á las 8.30 p. m., del lote núm 1 al 115; y sábado 8 á las 8.30 p. m., del lote 116 al 321, y los muebles del consultorio, vitrinas escritorios, etc. En exposicion desde el jueves de 9 a. m. á 10 de la noche.—Guerrico y Williams. v8

Mobiliarios juego comedor nogal y roble y espejo chimenea, juego de sala, piano, arpa, sillas fantasía, mesas de centro, juego lavatorio Christofle y 2 Read y Barton, 20 cajones Champagne Heroine introducido para la casa Kristufek en enteras 0 1/2 botellas, rica cama importada Francisco I, papeleras, cortinas blancas, escritorios y bibliotecas, araña, ventilador de pala, perchas vestíbulo, 1 escopeta y un rico rifle de caza, hamacas, incubadora grande, aparato física, metales, varios juegos de dormitorios, otros comedores, botineros para necesario, espejos dorados y consolas, cítaras, cocina económica, lámparas, adornos, estatuas, cuadros, gran cantidad de heladeras y muchos otros artículos.

EL LUNES 3 de Noviembre á la 1 del día y á las 8 de la noche en B. Mitre 530. Guerrico y Williams. nl

Antonio F. Ramayon

Judicial De una espléndida quinta en Temperley, y una casa en esta Capital, Boulevard Belgrano 2533. Por disposicion del señor Juez en lo Civil, Doctor Godoy, venderé en público remate, al mejor postor y dinero al contado, las propiedades antes citadas, cuyo remate efectuaré.

EL SABADO 1º de Noviembre, la casa á la 1 p. m., y la quinta á las 4, en el lugar de su ubicacion. La casa tiene 8m149 m. m. de frente por 59m79 cents. de fondo, y consta de dos zaguanes, sala, ante-sala, comedor, cinco dormitorios, con techos de madera dura y azotea, cielo-rasos de yeso decorado, de pisos de alto, cuarto de baño, despensa, cocina, una pieza más en el fondo, con servicio de gas y aguas corrientes. Base de venta $ 16.000 %.

La quinta mide 213m90 cents. de frente al S. O., por 530 metros de fondo por el costado N. E., 530m58 cents. por el costado N. O. y 200m91 cents. por el contrafrente. Tiene espléndidos jardines con invernáculo, árboles y plantaciones de gran importancia. Una casa compuesta de sala, comedor y cinco dormitorios, corredor en dos frentes, sótano, cochera, palomar, algibe, pozo con bomba, malacate y tanque de hierro, cañerías de aguas corrientes, pileta, etc., etc. Base de venta $ 26.667 %. Exigiré 8 % como seña al comprador y 2 % de mi comision que es á su cargo. Mas datos á mi escritorio, Bartolomé Mitre 323 ó al Síndico del concurso, doctor Julio C. Borda, Bartolomé Mitre 583, en poder de quien se encuentran los títulos de estas propiedades, á disposicion de los interesados.—NOTA: Pueden visitarse las propiedades. La quinta queda en la calle Real á Quilmes y calle Garay. o31

Adolfo Bullrich & Cia.

Féria en General Rodriguez 121 remate féria en nuestro local.

EL DOMINGO 2 de Noviembre, á la 1.30 p. m., Haciendas á venderse: 80 novillos gordos, 150 novillos en buen estado para invernar; 150 vacas para consumo; 6 toros Durham puros por cruzamiento y otros lotes de los que aún no recibimos detalles.

NOTA—El tren que sale del Once á las 11.45 a. m. parará frente al local de la Féria. Para envios de haciendas é informes, ocurrir á nuestra casa, San Martin 254, y Florida 273, ó en el mismo local, Union Telefónica número 1. o31

Fúnes, Lagos y Cia.

Remate semanal Todos los MIERCOLES á la 1 p.m., en nuestra casa, San Martin 153 y Reconquista 155, caballos de tiro y silla, carruajes, bicicletas, etc., y animales de raza. m13 perm.

Transferido para el Domingo 9.

1er remate-féria de productos y haciendas de la estancia «San Jacinto» en Mercedes, propiedad del Sr. SATURNINO J. UNZUE.

EL DOMINGO 9 de Noviembre, á las 12 m. En el mismo establecimiento venderemos: 250 vacas puras por cruzamiento, algunas con cría al pié, otras servidas por toros puros importados; 170 vaquillonas puras por cruzamiento, de 2, 4 y 6 dientes; 16 toros Durham á galpon; 220 toros Durham criados á campo; 100 vacas gordas para matadero; 60 vacas lecheras, mestizas Jersey; 60 toros Jersey; 250 novillos para invernar; 50 torunos mestizos gordos; 170 ovejas Lincoln, algunas con cría; 150 borregos Rambouillet, de 2 y 4 dientes; 150 carneros Rambouillet á campo; 600 ovejas Rambouillet para planteles. 1000 capones para invernar; 40 potros de tiro pesado; 25 barros hechos. El día del remate saldrá un tren expreso del Retiro á las 6 1|2 de la mañana, llegando hasta el mismo establecimiento de donde regresará una vez terminada la féria. Además correrá el tren ordinario que sale de Retiro á las 6.50 a. m. Mayores datos á nuestra casa, San Martin 153. El remate se efectuará en la misma Estacion «San Jacinto» (F. C. P.) que está dentro del Establecimiento, despues de un almuerzo. o30

Gran féria exposicion en el 9 de Julio. EL MARTES 11, MIERCOLES 12 y JUEVES 13 de Noviembre. Notable concurso de reproductores, vacunos, lanares y yeguarizos de las mas importantes cabañas de la provincia. Haciendas para invernada, cría y abasto en lotes, etc. Pedido de local á nuestra casa, San Martin 153, ó al señor S. Velarde en 9 de Julio. v6

B. Alchourron y Hno.

Novillos y vacas Remataremos en Jeppener. EL JUEVES 20 de Noviembre, por pedidos de local á nuestra casa, San Martin 26; Buenos Aires.—B. Alchourron y Hno. v30

Postergado para el 11 de Noviembre

Toros y vaquillonas de plantel, 50 piezas más ó menos vaquas de vientre, inclusive padrillo Anglo-Normando. Establecimiento «El Venado», del Sr. Felipe Senillosa. A mas, otras haciendas remataremos.

EL MARTES 11 de Noviembre (fiesta), en el local de la S. Rural, Gral. Belgrano, F. C. S. No siendo toros y vaquillonas de plantel, recibiremos otras haciendas. Despues detalles. Datos y pedidos de local á nuestra casa, San Martin 26, B. Aires.—B. Alchourron y Hno. o12

Una preciosa estancia en BALCARCE, á solo una hora de tren de Mar del Plata. 860 hectáreas de campo flor, con todas comodidades, arroyo permanente. Facilidades para el pago. Para tratar, al Sr. L. C. Montenegro en Olavarria, ó á nuestra casa, San Martin 26, Bs. As.—B. Alchourron y Hno. v27Nov

7 chacras contiguas, una quinta y 2 casas muy buen campo. En Maipú, F. C. S.

EL DOMINGO 9 de Noviembre á las 2 p. m., sobre la propiedad Manzana X donde estará nuestra bandera, remataremos por orden de su dueño: 7 chacras Nº 1 al 7, de 25 á 30 hectáreas c/u con opcion. Si al comprador toma la opcion de todas ó de una ú otra de las 2 fracciones en que las divide el F. C. S. tendrá facilidades de pago. En tal caso, las calles indicadas según planos del remate no serán abiertas. Terreno de lo mejor de Maipú. Base 100 $ hectárea. (3 chacras linderas, misma clase, se han vendido á 200 $ hectárea). Quinta nº 42, 5 hectáreas 7 áreas. Base 500 $ la quinta. Casa Manzana X, calle F. Madero, esquina Vicente Lopez, en 7 solares. Base 2500 $. Casa Manzana C, sobre el F. C. en un solar. Base 800 $. — Nota: Todo comprador entregará el 10 % en seña y 2 % de nuestra comision. 30 días para la escrituracion. Otros datos y condiciones de venta se especificarán en el acto del remate. Por planos y datos á nuestra casa, San Martin 26—Buenos Aires. nl

Nicolás A. Calvo y Cia.

18º Remate Féria en Cañuelas. EL DOMINGO 2 de Noviembre á la 1 p. m., daremos en Cañuelas nuestro 18º remate-féria, habiendo sido anotados varios lotes de hacienda tanto para consumo como para invernar. Por mas datos dirijirse á nuestro encargado en Cañuelas D. Pedro Mozotegui ó á nuestro escritorio Corrientes 554. o26

J. y N. Ocampo

18º remate-féria (segundo del año) En el Establecimiento «San Miguel» en Cepeda, estacion Manuel Ocampo (F. C. C. A.) partido del Pergamino, por Estela y Villavicencio.

EL MARTES 11 de Noviembre (dia de fiesta). Carneros, ovejas, capones, novillos, vacas, vaquillonas y toros. Detalles oportunamente. v11a

Colonizacion Stroeder

Martillero: V. Alvarez de Olin

5.000 hectáreas de campo, en la Pampa Central, Seccion 24, Letra A, al Norte del Lote 8, en 10 lotes de 500 hectáreas cada uno. Informes, agua dulce abundante, rica tierra para agricultura, ó ganadería, pastos tiernos y abundantes; y por su proximidad á la Frontera de Chile se presta para alfalfares ó engorde de hacienda de exportacion.

EL LUNES 3 de Noviembre á las 2 p. m., en nuestra casa Lavalle 401 Bs. Aires. Base de venta para liquidar $ 1.60 % la hectárea al contado. Solicítense planos y datos en las oficinas principales de la «Colonizacion Stroeder» Lavalle 401 Bs. As. ó á sus Agentes. Títulos perfectos. Seña 8 %. Comision 2 % al comprador. Escrituras gratis.—V. A. de Olin. o15

Antonio A. Delfino

Postergado para el 3 de Noviembre

Judicial Campo en Santa-Fé, Departamento de San Javier distrito de Romang, 14.840 hectáreas, 10 áreas. Sin base.

EL LUNES 3 de Noviembre á las 2 p. m., en la Capital Federal Bartolomé Mitre 659. Con arreglo al siguiente.

EDICTO JUDICIAL

Por mandato del señor juez de primera instancia en lo civil y comercial del departamento de la capital de la provincia de Buenos Aires, doctor don Ricardo Guido Lavallo, se hace saber por el término de 15 días que el martillero don Antonio A. Delfino ha sido autorizado para vender sin base y al mejor postor en Buenos Aires en público remate en el lugar y hora que al efecto designe, un campo de propiedad de don Guillermo M. Mooney, situado en la Provincia de Santa-Fé, paraje denominado el «Rey» departamento de San Javier, distrito de Romang, con las poblaciones, alambrados, montes y demas que contiene, compuesto de 14.840 hectáreas 10 áreas lindando: por el N. antes con Francisco Cardona hoy los señores Baner y Sigual, Samuel Gaget y Plácido Mendoza, por el S. con la colonia Romang y señores Sturneman, Gagar y Mendoza, por el O. lotes con otro campo del señor Mooney y hoy herederos de Zavalla ó Gaballo y por el E. con el rio San Javier. El martillero deberá exigir del que resulte comprador el 8 ojo como seña y parte de precio y el 2 ojo por su comision á cargo del mismo. La venta ha sido ordenada en los autos caratulados Devoto don Bartolomé contra el concurso de don Guillermo M. Mooney cobro de pesos, (concurso especial) que tramita por la secretaría á mi cargo.—La Plata, Octubre 7 de 1902.—Enrique C. Cano, escribano secretario.—NOTA: Por planos y demás informes á mi escritorio Bme. Mitre 659.—Buenos Aires. o26

Luis A. Bagur

Judicial En Zárate EL DIA 9 de Noviembre á la 1 p. m. De todas las maquinarias que componen el molino harinero situado en el partido de Zárate, Provincia de Buenos Aires. En el mejor estado de conservacion todas las piezas; más importantes son casi nuevas, motor Tandem, alta y baja presion 35 caballos nominales, caldera tubular Gallivay, 40 caballos nominales, cilindros de acero y de porcelana, Ganz Nº 9. cernidores centrífugos comunes, Basseur Virtuosa, limpieza con Horeks Tarazas, trasmisiones, calentador para alimentar la caldera, elevadores, etc., etc. Este molino elaboraba 100 bolsas de harina de 90 kilos cada una. Base de venta $ 7000. Por informes en la Secretaría de Carlos A. Ballesteros Juzgado del Dr. Aguilar.—La Plata. nl

EDICTOS JUDICIALES

Por disposicion del señor Juez de 1ª Instancia en lo Comercial de la Capital Federal, Dr. D. José A. Viale, se cita, llama y emplaza por el término de quince días á los señores [illegible] para que dentro de dicho término comparezcan á tomar la intervencion que les corresponda en el juicio que por cobro de pesos les ha iniciado D. Emilio G. [illegible]fner, bajo apercibimiento de nombrárseles defensor si dejasen de comparecer.—Buenos Aires, Octubre [illegible] de 1902.—Eduardo Sasso, secretario.—Oficina Cangallo 332.

Por disposicion del Sr. Juez de Comercio, Dr. D. Luis A. Peyret, se cita, llama y emplaza por el término de quince días, á los acreedores del concurso formado á los Sres. [illegible] que más abajo se expresarán, á fin de que dentro de dicho término comparezcan ante este juzgado [illegible]